



چهند بابه تیکی هونه ریی  
له بهر رۆشنایی قورئان و سونه ت دا

سده سس - نه زنجیره‌ی هنری‌ها و هنرمندانی  
 \* ده‌وله‌مند کردنی کتبخانه‌ی کوردیه به‌گرتکترین و کاریگرترین ده‌قنه و کتبخانه  
 که مرشخته‌ی سدری‌ی هنری‌ها و چهره‌ی مسلمانین .  
 به‌شکله‌ی ...

که سدرچاوه‌ن بو‌روشنیری مسلامی و سزینده‌ری رابونی مسلمانین .  
 \* اشاره‌زا کردنی راسته‌و خونی لاوی کوردیم سدرچاوانه ، نمازادکردنی  
 رگشت کوه‌ت و به‌ندوبوچونی نه‌سکی حزبا یه‌تی و تاکره‌وی و به‌وگریری .  
 \* بناغیره‌یک بنی بو‌نیادانی که سایه‌تیه‌کی مسلامی به‌هسته‌ر بو‌ه‌تکلیکی  
 موسلمان‌ی کورد ، نا‌توانای نه‌نجامدانی نه‌وگورا کارمانه‌ه‌نی ، که‌خوا‌ی  
 په‌روه‌ردگار پی‌ی سپاردوه .

ده‌گه‌ل ریزو ته‌قدیرمان بو‌په‌رو پای نوسه‌رانی نه‌م زنجیره‌یه ، مه‌چش‌نیه  
 یه‌په‌رمانه‌ی هم‌موبیره‌بوچونه‌کانیان پین .

باده‌ستوریشمان له‌وه‌رگرتن نه‌رمایشته‌که‌ی‌خوا‌ی په‌روه‌ردگار بیت :

الَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ  
 هَدَىٰ اللَّهُ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْأَوْلَىٰ ۗ ﴿١٨﴾

الْقَسِيدِ

# چەند بابەتییکی ھونەریی لە رۆشنایی قورئان و سوننەت دا

- سرودو گۆرانیی و موسیقا
- وینەگرتن و وینەکیشان و پەیکەرتاشین
- نواندن
- ھەرزەش و یاریی
- شایی و ھەلپەڕین و چەپلەلێدان و فیکە کیشان
- پیکەنین و نوکتە و گالتە و قسەیی خۆش

نووسینی:

عەلی باپیر

چاپی یەكەم



بۆبلا و کردنە و ھەراکەیاندن

١٤٢٩ ک - ٢٠٠٨ ز

**مافی له چاپدانهوهی پارێزراوه**  
**بۆ**  
**نوسینگهی تهفسیر**

ناوی کتیب: **چهند بابتهیکی هونهیری له بهر رۆشنایی قورئان و سوننهت دا**  
 نوسهر: **عەلی باپیر**  
 بلاوکردنهوهی: **نوسینگهی تهفسیر بۆ بلاوکردنهوه و راگه یاندن / ههولپیر**  
 خهت: **نهوزاد کۆیی**  
 نهخشهشازی ناوهوه: **عزالدین محمد عمر**  
 بهرگ: **أمین مخلص**  
 نۆره و سالی چاپ: **یهکهم ١٤٢٩ ک - ٢٠٠٨ ز**  
 تیراژ: **١٠٠٠ دانه**

له بهرپوه بهرایهتی گشتی کتیبخانهکان ژمارهی سپاردنی ( ) ی سالی ٢٠٠٨ ی دراوهتی





بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

الحمد لله والصلوة والسلام على رسول الله محمد وفضل وآله

بہ بندہ در تہم لیا بایہ (۲) ماضیہ ماضیہ ماضیہ و

توہینتہی تہم غنیمت تہم غنیمت تہم غنیمت و

بلا و کورنہوی کتیبہ کالم ، خدا بہ کلمہ کورنہوی کتیبہ

بجائہ کتیبہ و کاربانہوی .

وہ کلمہ لہران کتیبہ کورنہوی کتیبہ کورنہوی

بلا و کورنہوی کتیبہ کورنہوی کتیبہ کورنہوی .

۴  
ع لیا بایہ  
۱۱ بے کورنہوی کتیبہ کورنہوی  
۲۰۰۵ / ۱۵ / ۱۹

ہم و کورنہوی

## نیوهرۆك

بابەت

لاپەرە

نیوهرۆك .	۷
پیشکەش بێ .	۸
چەند ڕوونکردوویەك .	۱۲
ڕێ خۆشکردن .	۱۵
<b>بەشی یەكەم: پیناسەى هونەر و چوار راستى گرنگ .</b>	۱۶
۱- پیناسەى هونەر.	۱۸
۲- هونەرى هەر كۆمەلگایەك هەلثولای واقیعی فیکری و کلتوری شارستانییهتى.	۲۲
۳- زۆریەى مسولمانانى ئەم ڕۆژگارە لە بواری هونەردا دوو چاری بەزایەدان تیپه‌راندن بوون .	۲۴
۴- ئیسلام مامەلەیه‌كى واقیعیانەى لەگەڵ مرۆف دا کردووە و پەچاوى هەركام لە جەستە و ڕووح و عەقل و وێژدانى کردووە.	۲۶
۵- قورئان و سوننەت لە هەموو بواریەکانى ژيان دا گرنگیان بەجوانى داو.	۳۰
<b>بەشی دووهم: چەند بنجینه‌یه‌كى شەریعی بۆ هەلس وکەوت کردن لەگەڵ هونەردا:</b>	۳۵
۱- بناغە لە شتاندا پەواى یە (الأصل في الأشياء الإباحة).	۳۸
۲- بناغە لە خواپەرسىتییه‌کاندا ڕێ لینگیرانەو بناغە لە هەلس وکەوتەکاندا دەستکراوہی یە (الأصل في العبادات الحظر والأصل في المعاملات: العفو).	۳۹
۳- هەرچى شتى پاك و چاك (طیبات) هەمووى حەلالە.	۴۲
۴- بناغە لە هەلس وکەوتەکاندا بەدراوى هۆكارو حیکمەتدا گەرانە، بەلام بناغە لە خوا پەرسىتییه‌کان (العبادات) دا پابەندیی و گەردن کەچى یە.	۴۵
۵- بە حەرام دانان (التحریم) پەكى لەسەر دەقیكى شەریعی راست و راشکاو کەوتو.	۴۷
۶- ئەو شتانەى کە لەکاتى دابەزینی شەریعتدا خەلكى بەگشتى گیرۆدەیان بوونە، ناگونجى حوکمەکەیان ڕوون و ناشکرا نەبێ (ما تعمُّ به‌ البُلوى في عهد التنزيل لا یصحُّ تصوّرُ حَفَاءُ حکم الشرع فیه).	۴۹

۷-	پرى گوناھ گرتن (سَدُّ الذَّرِيعَةِ) نابى بکرىتتە پاساوى شتى رەوا لە خەلک قەدەغە کردن و ھەرشتىک لە رۆژگارى دابەزىنى شەرىعت دا رەوا بووبى ھەر رەوايە .	۵۱
۸-	فەرمودەى بېھىز (الحديث الضعيف) حوکمى شەرىعى لەسەر بنیات نائى .	۵۴
۹-	ئەو دەقانەى ھەوالدان بە شتىكى ئايندەيان تىدايە، خۇيان بەتەنيا نابنە بەلگەى حوکمىكى شەرىعى (لاتدلُ النصوصُ المُخْبِرَةُ عن أَمْرِ مُسْتَقْبَلِيٍّ بِمَفْرَدِهَا عَلَى حَكْمٍ شَرْعِيٍّ).	۵۶
۱۰-	بيرو بۆچونى ھاوئان -خو لييان رازى بى- بە گشتى لەھى خەلکى دىکە لە پىشتەرە، بەلام ھىچ بيروپايەك لەبەر پايەو شکوى خاوەنەكەى نايىتتە بەلگەى شەرىعى .	۵۹
۱۱-	قسەو بيروپاي زانايان بە بەلگە ناھىرئىتتەو، بەلکو بەلگەى لەسەردەھىنرئىتتەو (أقوال العلماء يستدلُّ لها ولا يُستدلُّ بها) .	۶۰
۱۲-	ئامرازەکان حوکمى ئامانجەکانيان ھەيە (للسائل حكم المقاصد).	۶۱
	<b>بەشى سىيەم: گۆرانيى و سروودو مۇسقىقا .</b>	۶۳
	باسى يەكەم: روونکردنەوھى چەمك و واتاي چەند وشەيەك:	۶۵
	۱- لەھو .	۶۵
	۲- لُغو .	۶۹
	۳- غناء .	۷۲
	۴- معازف .	۷۴
	۵- مزامير .	۷۶
	۶- موسيقى .	۷۸
	باسى دووھم: ئامىرە مۇسقىيەكان و جۆرەكانيان .	۸۰
	باسى سىيەم: زانايان لەبارەى گۆرانيى و مۇسقىقاوہ راجىيىيان ھەيەو يەكدەنگىي (إجماع) ھەبوون لەسەر قەدەغەكرانيان قسەيەكى بى بناغەيە .	۸۳
	باسى چوارەم: ھەرچەندە بناغەى ھەلس و كەوت لەگەل بابەتە خىلافىەكاندا تەبايى و كراوھىيە، بەلام ھەندىك لەزانايان لەبارەى گۆرانيى و سروودو مۇسقىقاوہ بەھۆى دەمارگىرىي و كاردانەوھو، گىرۆدەى زىدەرۆبى و بەزايەدان بوونە .	۹۱
	باسى پىنچەم: زانايانى پىشەين لەبارەى گۆرانيى و مۇسقىقاوہ ھەلۆىستيان لەوانەى پاشين نەرمتر بووہ .	۹۷



- ۱۰۴ باسى شەشەم: ھېچ زانايەك بەرپەھايى و بىن مەرج، گۆرانىي و مۆسىقاى بەرپەوا داناوە .
- ۱۰۷ باسى ھەوتەم: بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسىقا بەگشستى و، بەرپەرچدانەوھيان .
- ۱۰۸ جۆرى يەكەمى بەلگەكانيان: چەند ئايەتتىكى قورئان.
- ۱۱۸ جۆرى دووھمى بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسىقا: چەند دەقتىكى سوننەت .
- ۱۵۵ جۆرى سىيەمى بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسىقا: بەكەدەنگىي زانايان.
- ۱۵۷ جۆرى چوارەمى بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسىقا: گۆرانىي و مۆسىقا عادەى خراپەكارانەو خۆ وئىچواندىنى وانىش قەدەغەيە .
- ۱۶۰ جۆرى پىنجمى بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسىقا: رىگرتن لە گوناهو خراپە (سد الذريعة) .
- ۱۶۲ جۆرى شەشەمى بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسىقا: گۆرانى و مۆسىقا بۆ تىكدانى خەلك لە شەراب خراپترن.
- ۱۶۴ جۆرى ھەوتەمى بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسىقا: دەنگى گۆرانىي و مۆسىقا مايەى سەرگەرمببون بە كەيف ھاتنى مرۆقە .
- ۱۶۶ باسى ھەشتەم: چەند بەلگەيكە لەسەر لە بنەرەتەوہ رەواپونى گۆرانىي و مۆسىقا .
- ۱۶۶ يەك: چەند ئايەتتىكى قورئان .
- ۱۶۹ دوو: چەند فەرمودەيەكى پىغەمبەر ﷺ .
- ۱۸۲ سى: چەند شوئىنەوارىك لە ھاوہلانەوہ ...
- ۱۸۷ چوار: ئامانجەكانى شەرىعەت.
- ۱۹۱ باسى نۆبەم: چەند وردە بابەتتىك لەبارەى گۆرانىي و سرودو مۆسىقاوہ.
- ۱۹۹ پوختەى قسان لەبارەى گۆرانىي و سرودو مۆسىقاوہ.
- ۲۰۳ **بەشى چوارەم: وئىنەگرتن و وئىنەكيشان و پەيكەر تاشين (التصوير، والرسم، والنحت):**
- ۲۰۶ باسى يەكەم: روونكردەنەوہى چەمك و واتاى: (تصوير، رسم، نحت).
- ۲۱۰ باسى دووہم: چەند دەقتىكى قورئان و سوننەت لەبارەى: وئىنەگرتن و وئىنەكيشان و پەيكەر تاشينەوہ .

باسى سىيەم: ئەنجامگىرىي .	۲۲۰
باسى چوارەم: وئىنەى سىنەمايى و فۇتۇگرافىي و وئىنەى كارىكاتىرىي و وئىنەى ئافرەت .	۲۳۵
باسى پىنچەم: وئىنەى ئافرەت .	۲۴۱
<b>بەشى پىنچەم: نواندن (التمثيل) .</b>	۲۵۹
باسى يەكەم: پىنئاسەى نواندن .	۲۵۱
باسى دووہم: ھوكمى نواندن .	۲۵۴
<b>بەشى شەشەم: ھەرزىش و يارىي (الرياضة والأعب) .</b>	۲۶۵
باسى يەكەم: پىنئاسەى جۆرەكانى ھەرزىش و يارىي .	۲۶۸
باسى دووہم: ھوكمى ھەرزىش و يارىي بەگشتى .	۲۷۱
باسى سىيەم: ھوكمى جۆرەكانى ھەرزىش و يارىي .	۲۷۶
<b>بەشى ھەوتەم: شايى و ھەلپەرىن و چە پلە لىدان و فىكە كىشان .</b>	۲۸۹
باسى يەكەم: شايى و ھەلپەرىن .	۲۹۲
باسى دووہم: چە پلە لىدان و فىكە كىشان .	۲۹۶
<b>بەشى ھەشتەم: نوكتە و گالتە و قسەى خۇش و پىكە نىن .</b>	۳۰۱
باسى يەكەم: پىكە نىن لە قورئان و سوننەت دا .	۳۰۴
باسى دووہم گالتە و قسەى خۇش و پىكە نىن لە ژيانى پىغەمبەرى خوا ﷺ و ھاسەرو ھاوہلانى دا — خوا لىيان رازى بى — .	۳۰۶
باسى سىيەم: ھوكمى نوكتە و گالتە و قسەى خۇش و پىكە نىن و ئەو سىنورانى ناسى بىھەزىئىن .	۳۱۴
بەرھەمەكانى دانەر .	۳۱۹

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

﴿... قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ  
وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ...؟!﴾ (۳۲) الأعراف ﴿...﴾

(( إن الله جميل يحب الجمال )) متفق عليه.

## پيشكەش بى

بە ھەموو ئەوانەي دەستپيشخەر، يان ھاندەرى  
بووژاندەو ھو گەشەپيدانى ھونەرى رەسەنن لەنيو  
مىللەتە مسولمانە كەيان دا.

## پیشہ کی

الحمد لله ذي الجلال والجمال المتسمي بكل الأسماء الحسنی والمتَّصف بجميع صفات الكمال، والصلاة والسلام والبركات على أحسن الناس خُلُقاً وأزكاهم نفساً وآله المهتدين بهداهُ الى يوم المآل.

خوینہری بہر پزیر!

خوای بہ خشر (تبارک و تعالیٰ) پشتیوان بی لہم زنجیرہ باسہدا کہ سہرہتا بہ چہند نالقیہک لہ ہفتہ نامہی (گومہل) داو پاشان لہ دوو توئی کتیبیکدا بلاودہ کریتہوہ، ہول دہدہین لہ بابہ تیکی گرنگی تہم رُوزگارہ مان بکولینہوہو تیشکی قورٹان و سونہتہ تی بخینہ سہر، چونکہ لہ نیو مسولماناندا بہ گشتی و لہ نیو تہوژمی ٹیسلامی دا بہ تاییہت مشت و مپیکی زوری لہ سہر دہ کری.

تہویش بریتہ لہ (ہونہر) و، تہو مہسہلہ ہونہرییانہش کہ بہ پیویستمان زانی بیانخہینہ جوغزی تہو لیکنولینہوہ مانہوہ بریتین لہ:

- ۱- گُورانی و سروود و مؤسیقا.
- ۲- وینہ گرتن و وینہ کیشان و پیکہر تاشین.
- ۳- نواندن (التمشیل).
- ۴- وہرزش و یاری.
- ۵- شایی و ہلپہرین و چہلہ لیدان و فیکہ کیشان.
- ۶- نوکتہ و گالتہ و قسہی خوش و پیکہن.

سه رچاوهی ئەم نووسینه شەم وێرای بیرکردنەوهو پامانی خۆم لە قورئان و سوننهت، ژمارهیهکی زۆر له کتیب و بهرهم و لیکۆلینهوهی زاناو شارهزایانی ئیسلامه له کۆن و هاوچهرخ، که ئەمانه گرنگترینیان:

- ١- رساله في الغناء الملهي: أمباح هو أم محظور؟! . نووسینی: ابن حزم الأندلسي.
  - ٢- المحلى بالآثار في شرح المجلى بالإختصار، مسألة: ٥٥٣. نووسینی: ابن حزم الأندلسي.
  - ٣- إحياء علوم الدين: كتاب آداب السَّماع. نووسینی: أبو حامد الغزالي.
  - ٤- إيضاح الدلالات في سماع الآلات. نووسینی: عبد الغني النابلسي.
  - ٥- إبطال دعوى الإجماع في تحريم مطلق السَّماع. نووسینی: محمد بن علي الشوكاني.
  - ٦- نظام الحكومة النبوية، المسمى: التراتيب الإدارية. نووسینی: محمد عبدالحی الكتاني.
  - ٧- الموسيقى والغناء في ميزان الإسلام. نووسینی: عبدالله بن يوسف الجديع.
  - ٨- فقه الغناء والموسيقى في ضوء القرآن والسنة. نووسینی: د. يوسف القرضاوي.
  - ٩- الإسلام والفن. نووسینی: د. يوسف القرضاوي.
  - ١٠- الشريعة الإسلامية والفنون. نووسینی: أحمد مصطفى علي القضاة.
  - ١١- الإسلام والفنون الجميلة. نووسینی: د. محمد عمارة.
  - ١٢- الغناء والمعازف في الإعلام المعاصر وحكهما في الإسلام. نووسینی: د. محمد عبدالرحمن المرعشلي.
- له سه رهتاشه وه به پيويستی ده زانم به هه موو لايه کی رابگه يه نم که:

ھەرچەندە ئەوئەندەي بۆم لىواو ھو پىم كراو ھەولم داو ھە ئەوئەي لەم زنجىرە باسەدا لەبارەي ئەو بابەتە ھونەرىيەنەو ھە ئامازەمان پىكردن، دەيخەمەرەو، ئەو ھەي كە راس تە ھەق يان لانى كەم راس تتر بى، ھە ھەك عاداتى خۆم ويستوومە بىجگە لە گوشارى بەلگە نەقلىيە و عەقلىيە كان ھىچ جۆرە گوشارىكى دىكەم لەسەر نەبى و چى لەگەل دەقە كانى قورئان و سوننەت و رووھى شەرىعەت دا دىتەو، ھەر ئەو ھە بلىم.

بەلام بىگومان نە ئەم بەرھەمەو نە ھىچ بەرھەمىكى دىكەشم بەھەق و راستى رەھا (مطابق) نازامو، پىر بەدلىش ھەز دەكەم ھەركەسىك سەرنج و رەخنەيەكى لەسەر ھەر مەسەلەيەك ھەبوو بەخستە رووى بەھەرەمەندم بكات.

ھىوادارىشم ھەموو لايەكمان بتوانىن لە ھىچ روويكەو بەقەناعەت ھىنانى پىش بىر كىردنەو ھەو بىستەن و رامانەو، قىسەنەكەين و ھەلويست و ھەرنەگىن و، ھەركات ھەق و راستىشمان كەوتە بەرچاوو گوئ ھەرچەندە دژو پىچەوانەي قەناعەت و بىرورا پىشوو كانىشمان بى، بى سى و دوو ھەرى بگىن.

سبحانك اللهم وبحمدك أشهد ألا إله إلا أنت أستغفرك وأتوب إليك.

۲۸ صفر ۱۴۲۹ ك

۶ مارسى ۲۰۰۸ ز

ھەولير

## چەند روونکردنە و ھەيەتىيە پيويست

**يەكەم:** وەك لە سەرەتاو كۆتايى ئەم كتيبەدا گوتوومە: من لەم توئيژنە و ھەيەتىيە مەدا لەبارەى ئەو بابەتە ھونەرىيانە وە كە ناويان ھيتراو ھەولم داو ھە چ رايەك راست يان راسترە و بەلگەكان زياتر پشتگيرىي دەكەن، ھەلى بژيرم تا راددەيەكى باشيش لەوبارە وە خۆم ماندوو كروە، بەلام بيگومان لە بابەت و مەسەلە خيلافيي و مشت و مپراوييەكان دا ھيچكەس ناتوانى بلى: بۆ دواجار كۆتايى نوختەم لەسەر پيت داناو و دەرفەت و بواری قسە و باسى ديكە نەماو!

بۆيە منيش زۆرم پى ئاسايى يە لەبارەى ئەم كتيبە و بابەتە كانىيە وە قسە و باسى جياواز بكرى و رەخنەم ئاراستە بكرى، بەلام ھيوادارم:

۱- ھەركەسيك قسە لە ھەر بابەت و مەسەلەيەك دەكات لەمەر ئەوانەى كە لەم كتيبەدا ھاتوون، سەرەتا باش باش ليكۆلينيە وەكەى من بخوينيە وە ليى تيبگات و ھەميشەش ئاگادارى ئەو دوازە بنەماو بنچينە شەرعىيانە بى كە لە بەشى دووھەمى ئەم كتيبەدا ھاتووە، چونكە زۆربەى زۆرى باسو بابەتەكانى ديكەى ئەم كتيبە، وەك ديوارىك وان كە لەسەر بناغەى ئەو بنەمايانە ھەلچنراو.

۲- من كە دەليم بابەت و مەسەلە خيلافييەكان قسە و باسى جوړاو جوړيان لەبارە و كراون و دەكرين، لەو ھە بى ئاگانيم كە زۆر كتيب و سەرچاوە ھەن قسە و باسى زۆر جوړاو جوړى جياواز لە ھەندىك لەو بيروپرايانەى بەندەيان تيدايە، بەلام گرنگ ئەو ھەيە بزانرى كە ئەو قسە و باسانەش ھەر بيروپران و ھيچيان ناتوانن وەك خودى ئيسلام، يان بەھيتر و بيھيتر، يان راست و راسترى نيو بيرو رايەكان دا تەنيا بەلگە دوور دەبينى، نەك ھيچ ئيعتبارىكى ديكە، كەواتە:

ھەركەسيك كە شتيك لەبارەى بابەتەكان يان زياترى نيو ئەم كتيبە مەو ھە



دەنوو سی، وەك ھەلسەنگاندن و پەخنە لیگرتن، با تەنیا بەو ھەندە واز نەھیننی ئەو قسەو بیرورا جیاوازانە پریز بکات، بەلكو با ھەولبەدات وەلامی ئەو بەلگانە بداتەو ھە ئەو من پشتگیریی رایە کائەم پئی کردوون، ئەگەرنا قسەو باسی جیاواز ھینان و پریز کردنیان ھیچ دادیکی نادات، نازایە تیشی تیدانیەو من پیش وەخت گوتوومەو دەلیم: لەو بارەو ھە قسەو باس زۆرن!

شایانی باسیشە قسەو بیرورای زانایان ناگوئجی و راست نیە وەك خودی ئیسلام مامەلەئە لە گەڵ بکری، ئەگەرنا ئیسلامان زۆر دەبن، ھیچ زانایە کیش ھەقی قیتۆئە لە بەرانبەر خەلکی دیکە دا پینە دراو ھەو، وەك پێشتر گوتەم، یە کلایکەرەو ھەئە نیوان مەسەلە مستومراوی یەکان جگە لە بەلگە شتیکی دیکە نیە.

٣- ھەمیشە دەستھەلگرتنی مرۆفە لەو بیروراو قەناعەتانی کە ماو ھەئە تەبەننی کردوون شتیکی زەحمەتە، بەلام پێویستە ھەموو لایە کمان بویری ئەو ھەمان ھەبێ کە دەمارگیریی پئی گۆرین و لابردنی ئەو قەناعەت و بیرورایانە مان لئە نەگرتی کە بە بەلگە بۆمان ساغ دەبیتەو ھەلەن، دیارە ھەمیشەش دەستبەرداری فیکرەو ھەلوئستی ھەلەئەئە خۆبوون باج و مەسرفەئە یە کجار کە مەترە لە بەردەوام بوون لەسەری!

ھەرچۆنیکیش بئی گرنگ ئەو ھەبە بابای مسولمان وریا بیت و مەسەلەو بابەتە خیلافییەکان لە سنووری خۆیان نەباتە دەرو نەیانکاتە بیانوو پاساوی تۆمەتبار کردنی خەلک و بوغزاندنیان و... ھتد، بەلكو پێویستە ھەموو لایە کمان و پیرای مافی ئازادیی بیرورا دەربیرین بەخۆدان، ئاگاداری فەرزە پاراستنی برایەتی و یە کیزیی نیوانیشمان بین، لەبەر جیاوازیی بیرورا لەمەر چەند بابەت و مەسەلە یەکی مشتومر ھەلگەر، مافەکانی برایەتی بەرانبەر بە یە کدی زایە نە کرین.

دوو ھەم: وەك لە چەند شوینیکی ئەم کتیبە دا بە چەند بۆنە یە کەو ھە باس کردو ھە:

مهرج نیه همیشه پاریزکاری و دینداری له سه ختگیری و توندیی دابی، به لکو نهرم نیایی و کراوهیی و ئاسانکاری و سه ماحهت دا بشکیتته وه، وهک ئه م فه رمایشته ی پیغه مبهری خوا ﷺ ده یگه یینی:

(( ما بال رجال بلغهم عني امرٌ ترخصتُ فيه فكهوه وتزوهوا عنه! فوالله لأنا أعلمهم بالله وأشدهم له خشية )) رواه البخاری برقم: ۶۱۰۱، ومسلم برقم: ۲۳۵۶ عن عائشة رضي الله عنها.

واته: ئه وه بۆچی پیاوانیک شتیکیان له منه وه پیگه یشتوه که مؤله تم تیدا وهرگرتوه، پییان ناخوش بووه و خوئیانیان لئی پاراستوه؟ ده به خوا من له هم موویان به خوا زانترم له هم مووشیان چاکتری لئی ده ترسم!

سپیهم: بیگومان له م رۆژگار ه ماندا زۆربه ی بوارو بابته کانی هونه ر له لایهن که سانیکی لارو بی به ندوباره وه بۆ بلا و کردنه وه وه پهره پیدانی خراپه ئیستیغلال کراون، به تاییهت هونه ری گورانیی و موسیقا و نواندن، به لام بیگومان چاره سه ری ئه و حالته خراپ و نه ویستراوه به وه ناکرئ که ئیمه به شیوه یه کی گرژبووانه و له سه ر بناغه ی کاردانه وه، هه ستیاری (حساسیة) به رانبه ر به هونه رو هونه ر مه ندان به گشتی په یدا بکه یین و، له به ر هونه ری خراپ به کاره ی تراوو هونه ر مه ندانی لاده رو تیکده ر، سه نگه ر به رانبه ر به هونه رو هونه ر مه ندان به گشتی بگرین!

به لکو پیویسته له سه ر بناغه ی شه ریعهت و له بازنه ی فراوانیی دا هه ولبده یین هونه ری ره سه ن ببوژنییته وه وه هونه ر مه ندانی راست و ریک و پاک و چاک له هه موو بوارو مه یدانه کان دا بکه یینه به دیلی ئه وه ی که به لامانه وه خراپ و زیانبه خشه، دیاره شه ریعهتی خوای کاربه جیش هه ر هه رامیکی زیانبه خشی قه دهغه کردبئ، چوار دهوری خه لک به قه دهغه کراوه کان بته نی و وازیان لیبئینی، یان به بیانوو پاساوی پاریزکاری لیکردنیان له گوناوه خراپه، بازنه شته ره وایه کانیان لئی ته نگ بکاته وه وه هه لالیان لئی هه رام بکات!

**چوارہم:** سوپاس و ستایش بۆ خوا، بہندہ لہبر سہرقالییم بہ کاری ٹیسلامیہ وہ مہگہر چۆن دہنا نامپہرژیتہ سہر گوئیگرتن لہ گۆرائیی و مؤسیقا و تہ ماشاکردنی فیلم و شانۆگہریہ کان و... ہتد، بہ لّام بایی ٹہوہندہش لہ قورٹان و سونہت و دین و ژین تیگہیشتووم کہ ناگونجی خہلکی ہہموو و ہک بہندہو ہاووینام ژیان بہرنہسہرو ہہمیشہ بہو جوڑہ بیگوزہرینن!

بہ لّی ٹاین و بہرنامہی تیرو تہاوو گشتگیری خوی کاربہ جی - عزّ و جلّ - بۆ تیگہر ای خہلکی ہاتوہ بہ ہہموو چین و توپژو جوڑو ٹاستہ کانیا نہوہو، ہہر کہ سیّک وا لہ ٹیسلام حالی بووی کہ تہنیا بہرنامہ و ریپازی کۆمہ لّیکی تاییہ تی خاودن سہ لیقہ و مہ شربیکی دیاری کراوہ، پیویستہ چا و بہ جوڑی تیگہیشتنہ کہیدا بگیڑپتہوہو بہرنامہ بہزہیی فراوانی خوا لہ خہلک تہسک نہ کاتہوہ و ہک ٹہو ہا و ہلہی کہ گوتی: ((اللّٰہم ارحمٰنی و مُحمداً و لا ترحم مَعنا اَحداً))، واتہ: خویہ بہزہیبت بہمن و بہ موحمہمہ دابی، بہ لّام لہ گہلّ ٹیمہدا بہزہیبت بہ کہسی دیکہدا نہیہت!

پیغہمبہریش پیی فرموو: ((لَقَدْ حَجَرْتَّ وَاَسِعَا))، واتہ: بہراستی شتیکی فراوانت تہسک کردہوہ!

وہ پیویستہ بشزانری کہ رہچا و کردنی ٹاسانی و کراوہیی و باری شانی خہلک قورس نہ کردن و دین لی و ہزہ حمہت نہ خستنیان، شتیکی ریشہیی و زہقہ لہ ٹاین و بہرنامہی خوادا، بۆ وینہ خوا - عزّ و جلّ - فرموویہ تی:

﴿... يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ...﴾ (البقرة ۱۸۵) ،  
واتہ: خوا ٹاسانی بۆتان دہوی و سہ غلہ تی لیٹان ناوی.

ہہروہا پیغہمبہری خوا فرموویہ تی: ((بَشِّرُوا وَلَا تُتَفَرُّوا وَيَسِّرُوا وَلَا تُعَسِّرُوا)) متفق علیہ، واتہ: خہلکی دلخوش بکہن و مہیان سلہ میننہوہ، وہ دینداریان بۆ ٹاسان بکہن و پییان و ہزہ حمہت مہخہن.

دیارہ پیغہمبہری پیشہ و اشمان ﷺ ہہمیشہ لای ٹاسانی گرتوہ، و ہک

دایکمان عائیشە —خوای لیلی رازی بئی— لەبارەییەوه گێژاویتەوه: (( ما خیر رسول الله ﷺ بین أمرین قطّ الاّ أخذَ اَیْسَرهما ما لم یکن اِثْماً... ))، واتە: هەرگیز پیغەمبەری خوا ﷺ لەنیوان دوو شتاندا سەرپشک نەکراوه مەگەر ئاسانەکە یانی هەلبژاردووە مادام گوناھ نەبووی..

**پێنجەم:** ئامانجی سەرەکییم لەم کتیبە ئەوەیە کە لەسەر بناغەی شەریعەت و لەبەر رۆشنایی قورئان و سوننەتدا<sup>(۱)</sup> چوارچۆیەییەکی فراوان دیاری بکەم بۆ هەموو ئەوانەیی کە دەیانەوی هونەری رەسەنی پابەند بە شەریعەتەوه لەنیو کۆمەڵەگاکە یاندا گەشە پێبدەن، تاکو مسوڵمانان ناچار نەبن، یان بۆ تێرکردنی لایەنی هونەرییان پەنا نەبەن بە هونەری بێبەندوباری خەلکیکی لادەر، یان خۆیان گیرۆدە دەردی دورخوایی و وشکەطەبیعیەتی بکەن و پاشان بۆ پاساودانەوهی ئەو حالەتە نەخۆش و نەگونجاویان بە بیانویی تەقواو دیندارییەوه، سەنگەر لە سەرچەم جوۆر و بابەتەکانی هونەر و تیکرایی هونەرمەندان بگرن!

چونکە بێگومان هیچ کام لە:

تەسلیم بوونی واقعیکی هەلەو لارومل بۆ کەچکردنی، وە خوێشاردنەوه و لێپراکردنی، شایستەیی ئینسانی مسوڵمان نین و هەق و راست ئەوەیە کە واقعی

(۱) مەبەستم لە (شەریعەت) و (قورئان و سوننەت) هەر بەک شتە کە (ئیسلام)ە، بۆیەش من هەول دەدەم کە تەنیا بە پشت بەستن بە قورئان و سوننەت قسە لەسەر هەر بابەتێک بکەم، چ عەقیدە بێ چ عیبادت چ تەزیکە چ هونەر چ حوکم و سیاسەت... هتد، چونکە بێگومان (ئیسلام) لە قورئان و سوننەتدا کورت هەلاتووە و غەیری وەحی خۆی بەرجەستە لە کتیب و سوننەتدا، هەرچی لە لایەن زانیان و پێشەوایانەوه گوتراوە بە هاوێلان (أصحاب)یشەوه —خوای لیلیان رازی بئی— هەمووی بە تێگەشتنیش ئەوان لەبارەیی ئیسلامەوه هەسەرکەسیک بئی، بەتایبەت لە بواری هەلس و کەوتەکاندا کە بۆشایی (فراغ) زۆر بەجێهێلراوە، مۆرکی ئەو کات و شوێن ژینگە و کۆمەڵگایە پێوه دەبێ کە خاوەنەکی تێیدا ژیاوە، بۆیە زۆر ئاساییە کە بۆ کات و شوێن ژینگە و کۆمەڵگایەکی دیکە نەشی!

پاکسازيي و چاکسازيي بکريو، له بهرانبهه هموو شته خراپو به که لک نه هاتووو  
زيانبه خشه کاندا. شتي باش و به که لک و سوود پيشکesh بکهين و، ته نيا به خه لک  
نه ليين: وامه کهن و وامه کهن! به لکو پيشيان بلين: تاوا بکهن و تاوا بکهن!

له کو تاييش دا هيوادارم:

که شم ليکو لينه وه يه که وه که خوم مه به ستم بووه و رام گهياندا تاوا ليم وه ربگيري و  
خوينه راني له ههردوو دهردي تپه راندن و به زايه دان پاريزراو بن و له شه نجامي  
لي تپنه گه يشتنم يان له يه که چچراندني قسه کانم دا شتي کم به زاره وه هه لنه به ستم که  
نه مگوتوو وه به مه به ست بووه.

## رئى خوشکردن

### خوینەرى سەنگین !

ئەم كۆتیبە سەرچەم لە ھەشت بەشان پێكھاتووہ:

بەشى يەكەم: پیناسەى ھونەر و چوار راستى گرنگ) تەرخان كراوہ بۆ  
پوونكردەوہى چەمك و واتاى وشەى ھونەر و خستەنەپرووى چەند راستىيەك لەبارەى  
ھونەرەوہ و سەرەنجام ئەم بەشى يەكەمە شىوہى دەروازەيەكى ھەيە بۆچوونە نىو  
بەش و باسەكانى داھاتوو.

بەشى دووہميش: (چەند بنچينەيەكى شەرعىي بۆ ھەلس و كەوتكردن لەگەل  
ھونەردا) كە سەرچەم دوازدە بنەما بنچينەى گەورە و گرنكى شەرعىي تىدا  
خراونەپروو، بۆ چۆنيەتى مامەلەكردن لەگەل ھونەردا بەتايبەتى و تىكپراى  
بابەتەكانى بوارى ھەلس و كەوتەكان دا بەگشتى، بەلئى ئەم بەشى دووہمە دەورى  
بناغە دەبينئى بۆ بيناى تىكپراى بابەت و باسەكانى داھاتوو:

بەشى سىيەميش: (گۆرانىي و سروود و مۇسقىقا) كە سەرچەم لە نۆ باسى  
سەرەكى پىك دئ و زۆرترين پانتايى ئە كۆتیبەى بەركەوتوہ، تەرخان كراوہ بۆ  
تويۆتینەوہ لەبارەى گۆرانىي و سروود و مۇسقىقاوہ، يان گۆرانىي و ئامپىرە  
دەنگىيەكان، چونكە وشەى گۆرانىي (غناء) سرووديش دەگرىتەوہ، وە وشەى  
(مۇسقىقا)ش چەمكەكەى تىكپراى ئامپىرە دەنگىيەكان دەگرىتەوہ وەك لە باسى  
يەكەمدا پروومان كرددۆتەوہ.

بەشى چوارەميش: (ويئەگرتن و ويئە كيشان و پەيكەرتاشين) تەرخان كراوہ بۆ  
لېكۆلئىنەوہ لەبارەى ويئە (صورة)وہ بەگشتى، جا چ بەدەست كيشرابى، چ بە  
ئامپىر گىرابى، چ وەستاو بى چ جوولآوو، چ بى سىبەر بى چ سىبەردارو...ھتد.  
بەشى پىنجەميش (نواندن) بۆ لىتويۆتینەوہى بابەتى نواندن (تمثيل) تەرخان

کراوہ و روونکراوہ تەوہ کہ چ کاتیک رەوايە و مەرجه کانی چين؟!  
 لە بەشى شەشەمیش دا ھەردوو بابەتی (وہرز و یاری) ویکرا قسەیان  
 لەبارەوہ کراوہ و ھەم بە گشتی و تیکراییی و ھەم بە تاییبەتیش لەبارەى جوړە  
 سەرەکییەکانیانەوہ قسەوہباس کراوہ و پاک و پیس و رەواو نارەوايان وەك دان و کا  
 لەیەك ھەلا ویراوان.

لە بەشى ھەوتەمیش دا ھەتا راددەییەکی باش قسە لەبارەى: (شایی و  
 ھەلپەرین و چەپلەلیدان فیکە کیشان) ھوہ کراوہ و روونکراوہ تەوہ کہ ئەمانیش وەك  
 ھەر ھەلس و کەوتیکی دیکەى دەقی قورئان و سوننەت رێلینە گەرتوو لە بنەرت دا  
 رەوا (مباح)ن، ئەگەر لە سۆنگەى بۆ نامانجی خراب بە کارھێنرانەوہ تیک نەدرین.  
 وە لە کۆتاییدا بەشى ھەشتەمیش تەرخان کراوہ بۆ تووژینەوہ لەبارەى (نوکتە و  
 گالتە و قسەى خوۆش و پیکەنین) ھوہ و لەبەر رۇشنايى چەند دەقیکی قورئان و  
 سوننەتدا وەك سەرجم بابەتەکانی دیکە قسە لەسەر ئەم بابەتە گرنگەش کراوہ و  
 وپرای خستنە پرووی لە بنەرتەوہ رەوا بوونی ھەر کام لە نوکتە و گالتە و سوحبەت  
 کردن و قسەى خوۆش گیرانەوہ و پیکەنین، چەند ئەدەب و سنووریکیش خراونە پروو کہ  
 بۆ ئەو جوړە ھەلس و کەوتانە چوارچۆوہ و پەرژینیک پیک دینن، نابس بے زینرین،  
 ئەگەر بویستری رەوايەتیی یان لەدەست نەدەن و پەنارەوا دانەنرین .





به‌شی یه‌که‌م

پیناسه‌ی هونه‌رو چوارپاستی گرنگ



## ۱- پیناسەى هونەر:

بۆ ئەوەى چەمک و واتای وشەى هونەر (فَنّ) مان بۆ پروون بێتەو پێویستە گوێ بۆ پسپۆرو شارەزایانى ئەو بواره بگرین:

### یەك: لەرووی زمانوانییەوه:

ئاشکرایە کە وشەى (هونەر) تەرجمەى وشەى (فَنّ) ی عەرەبییە، جا شارەزایانى زمانى عەرەبى لەبارەى وشەى ناوبراوه وە گوتویانە:

(فَنّ فلان: كَثُرْتُ فَنَّهُ فِي الْأُمُورِ، وَفَنَّ الرَّجُلُ: أَتَعَبَهُ وَمَطَّلَهُ. وَفَنَّ فلاناً فِي الْبَيْعِ: غَبَنَهُ. وَفَنَّ الشَّيْءَ: زَيَّنَهُ، وَفَنَّ الشَّيْءَ: جَعَلَهُ فُنُوناً وَأَنْوَعاً، وَفَنَّ الْكَلَامَ أَوْ الرَّأْيَ: تَقَلَّبَ فِيهِ وَلَمْ يَثْبُتْ، وَفَنَّ الشَّيْءَ: تَنَوَّعَتْ فُنُونُهُ، وَفَنَّ فِي الْأَمْرِ: مَهَّرَ فِيهِ، وَفَنَّ فِي السَّيْرِ: إِضْطَرَبَ وَتَمَائَلَ) المعجم الوسيط، ص ۷۰۳.

وەك دەبینین وشەى (فَنّ) بەهەردوو جوۆرى (لازم و مُتَعَدِّي) هاتووە سەرجم مانایەکانیشی ئەمانەن، بەپێی ئەو ریز بەندییەى سەرەوه:

- ۱- وردەکاری کرد لە کارروباردا.
- ۲- غەیری خوێ ماندوو کردو خافلاندا.
- ۳- فێلی کرد یان زیانی گەیاندا لەکرین و فرۆشتندا.
- ۴- پازاندییەوه.
- ۵- جوۆراو جوۆرى کرد.
- ۶- تێیدا پارا بوو.
- ۷- جوۆراو جوۆر بوو.
- ۸- تێیدا کارامەو دەستپەرەنگین بوو.
- ۹- لە روشتندا بەناریکی روۆی و بەملاولادا لار بوو.

واش پئی ده چئ که له مانای زاراوه یی (المعنى الأصطلاحي) وشه ی (فنّ) دا، مانای ژماره (٨) وه رگیرایی، که بریتیه له ته نجامدانی کاریک به کارامه یی و ده ستره نگینی، وه ک دوایی روون ده بیته وه.

### ١٠٠ : له رووی زاراوه یی یه وه :

پسپوړانی بواری هونهر گه لیک پیناسه ی جوړاو جوړیان هینانون که ئیمه ته نیا سی بیان لئ به نمونه دینینه وه :

١- (الفنّ: هو التطبيق العملي للنظريات العلمية بالوسائل التي تُحَقِّقُهَا وَيُكْتَسَبُ بالدراسة والمرانة، والفن هو جملة القواعد الخاصة بحرفة أو صناعة، وهو جملة الوسائل التي يستعملها الإنسان لإثارة المشاعر والعواطف وبخاصة عاطفة الجمال كالتصوير والموسيقى والشعر، وهو مهارة يحكمها الذوق والمواهب.. والفنان: هو صاحب الموهبة الفنيّة كالشاعر والكاتب والموسيقيّ والمصوّر والممثل..). المعجم الوسيط، ص ٧٠٣.

واته: هونهر: بریتیه له پراکتیزه کردنی کرده یی بیردوزه زانستییه کان به و نامرزانه ی که ده یان هیینه دی وه به هوئی لیکو لینه وه و راهاتنه وه وه ده ست دئ، وه هونهر بریتیه له بنچینه تاییه تییه کانی پیشه یه یان پیشه سازییه ک، وه بریتیه له سه رجه م ته و نامرزانه ی که مرؤف بو ورووژاندنی هه ست و نه ست و سوژه کان به کاریان دینئ.

به تاییه ت سوژی جوانیی وه ک وینه گرتن و موسیقا و شیعر، وه هونهر کارامه یی یه که که سه لیکه وه به هره کان رۆلئ تیدا ده گیرن... وه هونهر مه ند بریتیه له خاوه نی به هره یه کی هونهر یی وه ک شاعیر و نووسه رو موسیقا رو وینه گرو نوینه ر...

٢- (محمد قطب) یش له باره ی پیناسه ی هونهر وه گوتوویه تی:

(الفن في أشكاله المختلفة هو محاولة البشر لتصوير الأيقاع الذي يتلقونه في حسّهم من حقائق الوجود، في صورة جميلة موحية مؤثرة، والفنان شخص موهوب

ذو حساسية خاصة تستطيع أن تلتقط الأيقاعات الخفيفة اللطيفة التي لاتدرکها الأجهزة الأخرى في الناس العاديين، وذو قدرة تعبيرية خاصة تستطيع أن تحوّل هذه الإقاعات التي يتلقاها حسه مكبرة مُضخّمة الى لون من الأداء الجميل يثير في النفس الأنفعال ويحرك فيها حاسة الجمال) منهج الفن الاسلامي، ص ١١.

واته: هونەر بە شێوە جوړاو جوړه کانییه وه بریتیه له هه ولدانی مرۆقه کان بۆ وینا کردنی ئەو ئاوازو سه دا یانه ی که به ههسته کانیان له راستییه کانیانی بوونه وه وهریان ده گرن، له وینیه کی جوانیی مانا به خشی کاریگه ردا.

وه هونەر مه ند بابایه کی به هره مه ندی خاوه ن هه ستیارییه کی تاییه ته که ده توانی ئەو ئاوازه کپو په نهانانه وه بگرێ که ههسته کانی خه لکی دیکه ی ئاسایی توانای ده رک کردنیان نیه، وه خاوه نی توانیه کی ده برینی تاییه ته که ده توانی ئەو ئاوازانه ی بهر ههستی ده که ون به گه وه کراوی بگۆرێ بۆ په نگیک له ته عبیری جوان که سۆزو هه لچوون وه ههسته وه ری جوانیی له ده روون دا ده جوو لینی.

٣- ههروه ها (محمد قطب) له شوینیکی دیکه دا له باره ی هونه ره وه هه ر به کورتی گوتویه تی: (والفنُّ صورةٌ من الحياة) جاهلیة القرن العشرين، ص ١٦٧.

واته: وه هونەر وینیه که له ژیان.

چۆنیه تی به ره هم هاتنی هونه ریش - هه ر کام له جوړو شێوه کانی هونه ر- و قۆناغه کانی هاتنه دی به کورتی به مجۆره یه: وه ک (محمد قطب) گوتویه تی:

{ ١- الأنفعال النفسي بالتجربة الجديدة.

٢- إستبطان هذا الأنفعال في داخل النفس حتى يمتزج بأعماقها ويُعطيها من لونه ويأخذ من ألوانها.

٣- إرتداد التجربة الى الخارج في صورة إفرازٍ أو تعبير. { منهج الفن الإسلامي، ص ٦.

واته:

۱- کارتیتیکرانی دهرورنی به هوئی شه زمورنی تازه وه.

۲- له نیو دهر و دهرورندا شار دنه وهی ته و کارتیتیکرانه تاكو له گهل ناخی دا ناویتته ده بی و له پرهنگی خوی به دهرورون ده به خشی و له پرهنگه کانی ویش وهرده گری.

۳- گه پره وهی ته و شه زمورنه بو دهره وهی دهرورون له شیوهی دهردانیک یان دهرپرینی کدا.

ئجنا ئیستا له بهر تیشکی شه وه دا که رابرد ده توانین بهم شیوهیه پیناسه ی هونهری ئیسلامی) بکهین و بلیین:

(الفن الاسلامي هو: الذي يرسم صورة الوجود من زاوية التصور الإسلامي لهذا الوجود وهو التعبير الجميل عن الكون والحياة والإنسان من خلال تصور الإسلام للكون والحياة والإنسان)، منهج الفن الإسلامي، ص ۶.

واته: هونهری ئیسلامی ته و هونهریه که له گوشه نیگای تیروانینی ئیسلامیه وه له باره ی بوونه وه، بوون وینا ده کات، وه بریتیه له دهرپرینی جوان له باره ی بوونه وه ورو ژیان و ئینسانه وه، له میانه ی تیروانینی ئیسلام بو بوونه وه ورو ژیان و مرؤف.

وه ده توانین بلیین:

(هو التعبير عن تصور الإسلام للوجود وذلك ضمن قواعد الإسلام الخاصة ليؤدّي هدفاً شرعياً ويثير انفعالاً معيناً يتفق مع تصور الإسلام للكون والحياة والإنسان). الشريعة الإسلامية والفنون، ص ۳۱، أحمد مصطفى علي القضاة.

واته: بریتیه له دهرپرین له باره ی تیروانینی ئیسلام بو بوون، ته ویش له جوغزی بنچینه تابه تیه کانی ئیسلام تاكو تامانجیکي شه رعیی بینیتته دی و کارتیتیکرانیکی تابه ته ی بوروژینیی که له گهل تیروانینی ئیسلام بو بوونه وه ورو ژیان و ئینسان دا بگونجی.

## ۲- ھونەرى ھەر كۆمەلگايەك ھەققولاي و اقىعى فېكرىي و كلتوورىي و

### شارستانىيەتى:

بەلئى خويىنەرى بەرئىز!

ھونەرى ھەر گەل و كۆمەلگايەك وەك ئاويىنەيەك وايە كە نىوەرپۆك و كەسايەتتەيەكەي پېشان دەدات و پېشىنانىش جوانيان كوتوہ: (كۆزە چى تىدبابى ھەر ئەوہى لى دەرئى).

ئىجا ئەم راستىيەي گوتمان بىچىنەيەكى گشتىيە و ھىچ شتتەكى لى ھەلئناوئىراوہ و سەرنجى ھەر كام لەجۆر و بەشەكانى ھونەر بەدەي ھەر بە و ئەنجامە دەگەي، بۇ نمونە: ئەگەر سەرنجى شىعرو ئەدەب بەدەين دەبىنين، بۇ وئىنە: شىعرو ئەدەبىي ەەرەبى پېش ھاتنى ئىسلام -كە بەچاخى نەفامىي (العصر الجاهلي) ناسراوہ\_ زۆر جياوازە لەو شىعرو ئەدەبەي كەپاش ھاتنى ئىسلام لەنىو كۆمەلگا ەەرەبىيەكاندا بەرھەم ھاتوہ، ھى سەردەمى نەفامىي بەزۆرى باسى شەرو شۆر مەبخواردنەوہ و پاو و پروت و خۆ ھەلئكېشان و ئەو جۆرە بابەتانەيە، بەلام شىعرو ئەدەبىي رۇژگارى ئىسلامەتتى باسى ئىمان و ئىسلام و جەنگ و جىھاد و خواپەرتىي و بانگەشە بۇ رەوشتەرزىي و چاكەكارىي و ... ھتدە نمونەيەكى دىكە:

بابەتى پەيكەر تاشىي (النحت) كە لەنىو زۆرەي ھەرە زۆرى گەلانى دىيادا باو بووہ و شوئىنەوارەكانيان بەلگە و شايەدن لەوبارەوہ، بەتايىەت ئىغرىقى و رۆمانىيەكان، كە لە مۆزەخانەكاندا سەدان پەيكەرى جۆراو جۆريان بەيادگار لى جىماوہ، بەلام لەسۆنگەي ئەوہوہ كە مەسەلەي وئىنەكېشان بەگشتى و پەيكەر تاشىي بەتايىەت بەدرىئايى مېژووى بەشەر دەروازەيەكى گەورەي بىپەرتىي و ھاوبەش دانان (الوثنية والشرك) بووہ، دەبىنين كە لە كۆمەلگا

ئىسلامىيە كاندا مەگەر بەدەگمەن ئەگەرنا ديار دەي پەيكەرتاشيى بەرچاۋ ناكەۋى و ھونەرمەندانى موسولمان لەوبارەۋە پروويان بەرەۋ ھونەرى بينا سازيى وەرچە خاندوۋ نەخش و نيگارى زۆريان لەبواري بيناسازيى و دروستکردنى گومبەزو منارەۋ زەخرەفەي دەروديواردا بەرھەم ھيئاۋە .

كەۋاتە: لەسەر ھونەرمەندانى موسولمان لەھەموو بوارو مەيدانەكانى ھونەردا پيويستە كە رەچاۋى تايبە تەندىتى ئىسلاميى ھونەرەكەيان بكنەن، ھەر بەرھەمىكى ھونەريان پيشكەش كرد ھەولبەدن مۆرك (طابع)ى رەسەنايەتبيى ئىسلاميى پيۋەبى و خزمەتى ئەو ئامانجە بەرزانە بكات كە شەريەتتى ئىسلاميى دەيەۋى لەژيان و گوزەرانى مەرۆقدا بيانھيىتتەدى، بۇ نمونە:

بابايەكى ئىسلاميى كە پارچە شيعرىك يان پەخشانيك دەنوسى، يان گۆرانيى و سرودنيك دەلى، يان چيرۆك و رۆمانيك دەنوسى، يان شانۆگەرببەك ساز دەكات... ھتد، پيويستە بەوردىي و ليزانانە رەچاۋى سنوورو ئەدەب و ئامانجە شەريەيە كان بكات و، بەكورتى:

رووحىكى ئىسلاميىانە بەبەر بەرھەمە ھونەرببەكەي دا بكات، ئيدى ئەو كاتە ئەگەر پيويستى نەكرد باھيچ تايەت و فەرموودەشى تيدا باس نەكات و لەگەل ئاويتتەنەكات، زيانى پيئاگات!



## ۲- زۆرىك ئە مسوئەلمانى ئەم رۆزگارە ئەبوارى ھونەردا دووچارى تېپەراندن و بەزايەدان بوونە :

دياردهى تېپەراندن و بەزايەدان (افراط و تفریط) لەزۆر بواردا دياردهيهكى لەمىژىنەى مېژووى بەشەرە، شايانى باسيشە كە حالەتى تېپەراندن و بەزايەدان بەزۆرى لەو مەسەلانەدا رۆو دەدات كە پەيوەستن بەدلو دەرۆون و لايەنى عاتيفە و سۆزەو، جا لەسۆنگەى ئەووە كە ھونەريش بەھەموو جۆرو شيۆەكانييەو بەپلەى يەكەم پەيوەستە بەدلو دەرۆون و عاتيفەو، بۆيە كىلگەيەكى بەپېزى تيدا رۆوان و گەشەكردنى تۆوى ئەو دياردهيهيه .

ئىجا وەك دواتريش - بۆ نمونە - لەكاتى توژىنەو مانەو لەبارەى گۆرانيى و مۇسقىاوە دەيخەينە رۆو، زۆرىك لە ھەلوئىستى ھەلەو نەگونجاوى مشت و مېرکەران لەبارەى گۆرانيى و مۇسقىاوە، زادەو بەرھەمى ئەو حالەتى زىدەپۆيى و كورت ھينانە بوو .

ئىستاش لەم رۆزگارەماندا مسوئەلمانان بەگشتى لەبارەى بابەتە ھونەريەكانەو بوونەتە دوو دەستەى دژ بەيەك: دەستەيەكيان بەكۆلك و پېستەو بەتە ھونەريەكانى قبوئلە، بى رەچاوكردنى سنوورو ئەدەب و ئامانجە شەرعيەكان و لە شىرازە چۆتە دەرى، و دەستەيەكيشيان بەپېچەوانەو لەكاردانەو ئەو تېپەراندن و زىدەپۆيى و سنوور بەزاندنەدا، دووچارى كەمتەرخەمىيە و كورتھېتان و بەزايەدان بوو و ھەستىارىيە (حساسىيە) بەرانبەرتىكراى بابەتە ھونەريەكان و سەرچەم ھەنەرمەندان پەيداكردو، بەبج لىك ھەلاواردنى چاك و خراپ و پاك و پيس! ئىدى سەرەنجام ھەندىك لە مسوئەلمانان لەژىر كاريگەرىيە ھونەرمەندانى ناپابەندو بى بەندوبارو بى سەرۆبەردا تووشى زۆر جۆرە ھەلەو پەلەو خلىسكان بوونەو، نەك ھەر رەسەنايەتىيە ئىسلامىيە بگرە ھەيانە ھەر كەسايەتىيە ئاسايى

مسولمانانہی خوشی لہ دستداوہو، لہ بہرانہ بریشیان دا ہنہدیکہ دیکہ خوئیان و دہور بہریان گیرودہی حالہ تیکی وشکی و داخراوی و نہ گونجاوی کردوہو، تہ گہر تہوانہی پیشی ژیان بہس لہ شایی و بہزم و ہلپہرین دا دہبینن، تہوانی دیکہش بہ پیچہوانہوہ ژیان تہنیا لہ خہ مباریی و ماتہم و شین دا کورت ہلڈین!

بہ لآم بیگومان تیپہراندن و بہزایہ دان ہر دووکیان ہلہو خراپن و ہاوسہنگیی (توازن) دین و ژین تیک دہدہن و تاک و خیزان و کومہ لگاش توشی ٹاکامی خراپ دہکەن، ہر بویہش خوی کاربہ جی لہ زور جیان دا فرمانی بہ رسولمانان کردوہ کہ راستہ ری بگرن و خوئیان لہ ہر دوو حالہتی زیدہر وی و بہزایہ دان دوور بگرن، وەك فەرموویہ تی: ﴿فَأَسْتَقِمَّ كَمَا أُمِرْتُ وَمَنْ تَابَ مَعَكَ وَلَا تَطْغَوْا إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ﴾ (۱۱۲) ہود ﴿﴾

واتہ: دہ جا وەك فرمانت پیکاروہ ریك و راستبہ، خوت و تہوانہش کہ لہ گہ لندا گہراونہوہ - لای خوا - وہ سنور شکینی مہکەن، بیگومان تہو بہوہی دہیکەن شارہزایہ.

ہر وہا لہ سہر زمانی رسولمانان فہرموویہ تی: ﴿أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ﴾ (۱)

الفاتحہ ﴿﴾

واتہ: - تہی خواہیہ! - ری راستمان پیشان بدوہ لہ سہری بہردہ و امان بکہ. ناشکراشہ کہ ہاوسہنگیی و خہتی نیوہ راست گرتن و بہ ملاو لادا لانہ دان، بناغہی دینداری و دنیا داریی بہ کی شایستہی ئیسلام و رسولمانانہو، ہیچ شتیکیش ہیندہی ہاوسہنگیی (توازن) جوانیی و رہونہقی بہرنامہی تیرو تہواوی خوا ناخاتہ روو، و ہہمیشہش ہل س و کەوت و رہفتاری بنیاتنراو لہ سہر بیر کردنہوہی پەرگیر (مُتَطَرِّفٌ) انہ تہ مہنی کورت و ٹاکامیشی بی خیر دہبی، تہنیا شتی ہق و راست و لہ گہل شہریعت و فیطرت دا گونجاو دہتوانی بہردہ و ام بی.

۴- ئىسلام مامە ئەيەكى واقىيىيانەى لەگەل مرقۇف دا كىردوۋە رەچاۋى  
 ھەر كام لە : جەستە و رووح و عەقل و وىژدانى كىردوۋە :

بەلئى خويئەرى بەرئىز!

ئىسلامىي بەرجەستە لەقورئان و سوننەت دا بەشىۋەيەكى واقىيىيانە تەماشاي مرقۇفى كىردوۋە مامە ئەي لەگەل دا كىردوۋە، لەيەك كات دا سەرجم پىكھاتە كانى لەبەرچاۋ گرتوۋە، ھىچ لايەنىكى لى فەرامۇش نە كىردوۋە، ھىچ لايەنىكىشى لەسەر حىسابى لايەنە كانى دىكەى لى گەورە نە كىردوۋە، بەلكو خۆى لە واقىعدا چۆنە بەوشىۋەيە ھەلسوكەوتى لەگەل كىردوۋە.

ئىنجا ديارە ۋەك چۆن جەستە پىۋىستى بەخۇراك و جوئلە و ۋەرزىش ھەيە و پىيان گەشە دەكات، رووح بەخواپەرسىتى و يادى خوا ئارام دەگرى و ئوخۇزنى بو دى و، عەقل و ھۆش بەبىر كىردنە ۋە راپمان بەرە و پىش دەچى و بەھىز دەبى، لايەنى عاتىفە و وىژدانىش بەھۆى ھونەرە جوړا و جوړەكانە ۋە تىر دەبى و گەشە دەكات.

ئىستاش با سەرنجى چەند ئايەتتىكى قورئان و فەرمودەيەكى پىئەمبەرى خوا ﷺ بەدەين، تاكو بو مان دەركەوى چۆن دوايىن ئايىن و بەرنامەى خوا ھەمو و لايەن و پىكھاتە كانى مرقۇفى بىنىون و رەچاۋ كىردوون:

۱- ﴿يَبْنَىْ ءَادَمَ خُدُوْا زَيْتَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ وَكُلُوْا وَاشْرَبُوْا وَلَا تُسْرِفُوْا اِنَّهٗ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِيْنَ ﴿٣١﴾ الاعراف ﴿﴾. واتە: ئەى ۋەجەى ئادەم لەلای ھەمو و مزگەوتىك خۇتان برازىننە ۋە، ۋەبخۇن و بخۇنە ۋە بەلام زىدەرۋىي مەكەن بىگومان ئە و -خوا- زىدەرۋىي كەرانى خۇش ناۋى.

۲- ﴿الَّذِيْنَ ءَامَنُوْا وَتَطْمِيْنُ قُلُوْبُهُمْ بِذِكْرِ اللّٰهِ اَلَا بِذِكْرِ اللّٰهِ تَطْمِيْنُ الْقُلُوْبِ ﴿٢٨﴾ الرعد ﴿﴾. واتە: ئەوانەى پرويان ھىناۋە ۋە دلە كانيان بەيادى خوا ئارام دەگرن، ئاگاداربن! بەيادى خوا دلان ئارام دەگرن و دادەمركىن.

۳- ﴿إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لَآيَاتٍ لِّأُولِي الْأَلْبَابِ ﴿۱۱۰﴾ الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَمًا وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ... ﴿۱۱۱﴾ آل عمران ﴿۱۱۰﴾﴾

واتہ: بہراستی لہ دروستکرانی ٹاسمانہ کانو زہوی و جیگورکھی شہو و پروژان دا بہ لگہو نیشانہ ہن بؤ خاوند عہقلان - لہسہر پەروردگاریتی خوا - ئەوانہی کہ بہ پیئوہ بہ دانیشتنہوہو لہسہر تہ نیشتہ کانیان یادی خوا دہ کہن و بیر لہ دروستکرانی ٹاسمانہ کانو زہوی دہ کہنہوہو...

۴- ﴿وَالْأَنْعَمَ خَلَقَهَا لَكُمْ فِيهَا دِفْءٌ وَمَنْفَعٌ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ﴿۵﴾ وَلَكُمْ فِيهَا جَمَالٌ حِينَ تُرِيحُونَ وَحِينَ تَسْرَحُونَ ﴿۶﴾ النحل ﴿۵﴾﴾

واتہ: وہ - خوا - ناژہلی خولقاندوہ کہ مایہی پوشاکی گہرم و چہندان سوودو بہرژوہ ہندیہ و ہلیشی دہ خون. ہہروہا جوانیی تیدایہ بؤتان لہ دہمی ٹیواران دا کہ دہیہیننہوہو بہ یانیان کہ دہیہن بؤ لہوہرگا.

وہک دہیینین خوی کاربہ جی لہ ٹایہ تہ کانی (۶،۵) ی (النحل) دا ویپرای سہرنجراکیشمان بؤ سوودو کہ لگہ زؤرو جوؤراو جوؤرہ کانی ناژہل، سہرنجیشمان پادہ کیئشی بؤ مہسہلہی جوانیی (جمال) بہ تاییہت لہ دیمہنی بردنہ لہوہرگا و ہیٹانہوہی لہ بہ یانیان و ٹیواران دا، ٹنجا جیئ سہرنجیشہ کہ خوی زانا لہ ٹایہ تہ کہ دا ہیٹانہوہی ٹیوارانی پیئش بردنی بہ یانیان خستوہ! رہنگہ حیکمہتہ کہیشی ئەوہبی کہ دیمہنی ہیٹانہوہی ٹیوارانی ناژہل، بہ تیرو پری و گوان پر لہ شیریی، جوانترہ لہ دیمہنی بردنی بہ یانیان بؤ لہوہرگا بہ برسپہتی!

پیغہ مہبری خواش ﷺ لہ بؤنہیہک دا کہ بریتیہ لہوہی سی کہس لہ ہاوہلانی پاش پرسیارکردن لہ بارہی خوا پەرستی پیغہ مہرہوہ بریاریان دابو کہ: یہ کیان ہہمیشہ بہ پروژوہ بیت و نہ پیسیئیتہوہو، یہ کیشیان ہہردہم شہوانہ شہو نویژ

بكات و نه نوئو، يە كيشيان ھەرگيز ژن نه ھيئي، فەرموى: (أما والله إني لأخشاكم لله وأتقاكم له لكنني أصومُ أفطِرُ وأصلي وأرقدُ وأتزوج النساء، فمن رغبَ عن سُنتي فليس مني) رواه مسلم عن أنس.

واتە: ئاگادارين بەخو من لە ھەمووتان لەخواترسترم و پاريزكارترم بەلام بەرژوو دەبو بەرژووش نام —واتە ھى سوننەت- وەشەو نويز دەكەم و دەشخەوم، وەژنائيش دئيم، جا ھەرکەسيك لەرپيازي من لايدات ئەو لە من نيە.

ئەم فەرموودەيەش كە وتوويزتيكي نيوان سەلمانى فارسى و ئەبو دەرداء دەگرپتە خوئى، زۆر باش ھاوسەنگيەك كە ئيسلام لەژيانى مرۆفدا دەيەوئ بۆمان بەرجەستە دەكات:

(عن أبي جُحَيْفَةَ وَهَبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: أَخَى النَّبِيِّ ﷺ بَيْنَ سَلْمَانَ وَأَبِي الدَّرْدَاءِ فَرَأَى أُمَّ الدَّرْدَاءِ مُتَبَدِّلَةً فَقَالَ: مَا شَأْنُكَ؟

قالت: أخوك أبو الدرداء ليس له حاجة في الدنيا!

فجاء أبو الدرداء فصنع له طعاماً، فقال له: كُلْ، فإني صائم!

قال: ما أنا بأكلٍ حتى تأكل، فأكل.

فلما كان الليل ذهب أبو الدرداء يقوم، فقال له: نَمْ، فَنَامَ.

ثم ذهب يقوم، فقال له: نَمْ! فلما كان آخر الليل، قال سلمان: قم الآن، فصلِّياً جميعاً.

فقال له سلمان: ان لربك عليك حقاً وان لنفسك عليك حقاً، ولأهلك عليك حقاً، فأعطِ كلَّ ذي حق حقه.

فأتى النبي ﷺ فذكر ذلك له، فقال النبي: صدق سلمان. رواه البخاري.

واتە: (پينغەمبەر ﷺ سەلمان و ئەبو دەرداءى کردبوونە برا، جا سەلمان سەردانى ئەبو دەرداءى کردو ھاوسەرەكەى (أم الدرداء) بە شيوەيەك بينى كە دەستى بە خویدا نه ھينابوو، ئەويش پىي گوت: ئەو بە چى وای؟ -واتە بۆچى خۆتت بو

مىردەكەت نەرازاندۆتەوہ؟- ئەوئيش گوتى: ئەبوددەردائى برات گويى ناداتە دنيا (واتە لەبەر خواپەرستىي نايپەرژىتتە سەر ژنو مال)!)

ئنجا ئەبوددەرداء ھاتەوہو خواردنى بۆ سەلمان ساز کردو پىي گوت: بخۆ، چونكە من بەرژژووم!

ئەوئيش گوتى: ھەتا نەخۆي ناخۆم، ئىدى ئەوئيش لەگەلى خوارد.

كاتىكىش شەو داھات ئەبوددەرداء ھەلسا نوئىژ بكات، سەلمانئيش پىي گوت: جارئ بنوو، ئەوئيش خەوتەوہ.

پاشان دووبارە ھەلسايەوہ بچئ شەو نوئىژ بكات، بەلام ديسان پىي گوت: بخەوہ.

ئنجا كاتىك كۆتايى شەوگار نزيك بۆوہ سەلمان پىي گوت: ئىستا ھەلسە، وە پىكەوہ شەو نوئىژيان کرد.

ئنجا سەلمان پىي گوت: بىگومان پەرودەردگارت مافى لەسەرتە، وە بىگومان نەفسىشت مافى لەسەرتە، وە ھاوسەرىشت مافى لەسەرتە، جا ھەر خاوەن مافە مافى خۆي بدەيە.

پاشان (ئەبو ددەرداء) چووە لاي پىغەمبەر ﷺ و ئەوہى بۆ گىرپايەوہ، پىغەمبەرىش فەرمووي: سەلمان راستى کردوہ.)

كۆتايى ئەم باسەش بەم ئايەتە بەپىژەي خواي كاربەجئ (عزّ وجلّ) دىنين كە وەسفى بەندە چاك و پەسندەكانى خۆي پى دەكات: ﴿وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يُسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا وَكَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَامًا﴾ (٦٧ الفرقان).

واتە: وە ئەوانەي كاتىك كە دەبەخشن زىدەپرۆيى ناكەن و پرژديش ناكەن و لەو نىوانەدا ميانجىيانەن.

ديارە ميانجى بوون و ھىلى نىوہراست گرتنىش لەھەموو شتىكداو لەھەموو بواريكدا خەسلەتىكى رىشەيى مرؤفى مسولمانە.

## ۵- قورٹان و سونہت لہ ہموو ہوارہکانی ژیان دا گرنگییان بہ جوانیی داوہ:

وہک لہ پیناسہی ہونہردا گوتمان:

گرنگی دان بہ جوانیی شتہکان و سہرنج لیدان و چیژ لیوہرگرتنی و بہرجہستہ کردنی و تہعبیر لیکردنی، پیکہپینہری بنہردتی ہونہرہ.

جا تہگہر لہوبارہوہ سہرنجی کتیبی خواو سونہتہ پیغہمبہری پیشہوامان ﷺ بدہین، دہبینن کہ زور بہروونی گرنگی و باہہخدان بہجوانیییان تیدا درہوشاہوہ، بو نمونہ باسہرنجی تہم ٹاہتہانہ بدہین:

۱- ﴿إِنَّا زَيْنَبًا السَّمَاءَ الدُّنْيَا زَيْنَةَ الْكَوَاكِبِ ۝۶﴾ الصافات ﴿۶﴾

واتہ: بہراستی ٹیمہ ٹاسمانی نیزیکمان بہجوانیی تہستیرہکان پازاندوتہوہ.

۲- ﴿وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَزَيَّنَّاهَا لِلنَّاظِرِينَ ۝۱۶﴾ الحجر ﴿۱۶﴾

واتہ: وہ بیگومان لہ ٹاسمانی دا قہلاو بورجمان داناون و بو سہرنجدہران پازاندوو مانہتہوہ.

دیارہ مہبہستیش لہ قہلاو بورجہکانی ٹاسمانی تہستیرہو کہہکہشانہکانن.

۳- ﴿وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ نَبَاتَ كُلِّ شَيْءٍ فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ خَضِرًا نُخْرِجُ مِنْهُ حَبًّا مَاتْرَاكِبًا وَمِنَ النَّخْلِ مِنَ طَلْعِهَا قَنَوَانٌ دَانِيَةٌ وَجَنَّاتٍ مِّنْ أَعْنَابٍ وَالزَّيْتُونَ وَالرُّمَّانَ مُشْتَبِهًا وَغَيْرَ مُتَشَبِهٍ انظُرُوا إِلَى ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهِ إِنَّ فِي ذَٰلِكُمْ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ۝۹۹﴾ الأنعام ﴿۹۹﴾

واتہ: وہ -خوا- تہو کہسہیہ کہ لہٹاسمانیوہ ٹاوی ناردوتہ خواری و چہقہرہی رووہکی ہموو شتیکمان پی دہرہیناوہ، وہ لہو چہقہرہیہ رووہکیکی سہوزمان دہرہیناوہ کہ دانہویلہی پیکہوہ ریز بووی پی دہرہینن، وہ لہکیفی

ھیشووی دارخورما چەند ھیشووویکی شوڤر بوو ھەو ھەن، و ھەچەندان باغی تری و زەیتوون و ھەنار، کە ھەبە پینک دەچن و ھەشیانە پینک ناچن، دەجا سەرنجی بەرو مێو ھەس بەدەن لەو کاتەدا کە دەری دەکات وە لەکاتی پینگەیشتنی دا! بێگومان لە ئائەو ھەتەن ئیشانە ھەن بۆ کەسانیک برۆا بێن.

٤- ﴿وَاللّٰتُغَمَّ خَلَقَهَا لَكُمْ فِيهَا دِفْءٌ وَمَنْفَعٌ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ﴿٥﴾  
وَلَكُمْ فِيهَا جَمَالٌ حَيْثُ تَرْيَحُونَ وَحَيْثُ سَرَحُونَ ﴿٦﴾ ... وَالْحَيْلَ وَالْبِغَالَ  
وَالْحَمِيرَ لِتَرْكَبُوهَا وَزِينَةً وَيَخْلُقُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٨﴾ النحل ﴿٨﴾

واتە: وە -خو- ئازەلی بۆ دروست کردوون کە پۆشاکى گەرم و سوودی زۆری تێدایە بۆتان و لێیشی دەخۆن. وەدیمەنیکى جوانی تێدایە بۆتان لەکاتی بەرەو مال گێرانەو ھى ئیواران و بەرەو لەو ھەرگا بردنى بەیانان دا..... وەئەسپ و ئیسترو کەرەکانی بۆتان رام کردو ھە تاكو سواریان بن وە بێتە ماھى جوانیش، و ھشتى وا دروست دەکات -لەمەودا- کە ئیستا نایزانن و سەرتان لێی دەرنەچى. (کە دیارە مەبەست پێى سەیارە و فرۆکە و شەمەندەفەر... ھتدە).

٥- ﴿وَهُوَ الَّذِي سَخَّرَ الْبَحْرَ لِتَأْكُلُوا مِنْهُ لَحْمًا طَرِيًّا وَتَسْتَخْرِجُوا مِنْهُ حِلْيَةً تَلْبَسُونَهَا وَتَرَى الْفُلْكَ مَوَاجِرَ فِيهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ ۗ وَلِعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٤﴾ النحل ﴿١٤﴾

واتە: وە -خو- ئەو کەسەبە کە دەریای بۆتان رام کردو ھە تاكو گۆشتى تەرو تازەى لێبخۆن وە خشلێکی لێ بێننە دەری و بپۆشن، وە کەشتیبەھەکانی تێدا دەبینی کە لەکاتی رۆیشتن دا شەقى دەکەن، وە -دەریای دروست کردو- تاكو لە بەخششی خو داوا بکەن و بەلکو سوپاسگوزاریی بکەن.

پێغەمبەرى خواش ﷺ لەوبارەو ھەرمایشتى زۆرو جوړاو جوړى ھەن، بۆ

نەوونە باسەرنجی ئەم چەند فەرموودەبەدەین:



١- (عن ابن مسعود أن رسول الله ﷺ قال: لا يدخل الجنة من كان في قلبه مثقال ذرة من كبر، فقال رجل: ان الرجل يحب أن يكون ثوبه حسناً ونَعْلُهُ حسناً؟ قال: ان الله جميلٌ يحبُّ الجمال، الكبر بطر الحقِّ وغمط الناس) رواه مسلم.

واته: پيغهمبهري خوا ﷺ فهرمووی: هه رکه سیتک قورسایي گهردیک خو به زلگری له دل دا هه بی ناچیتته به هه شت، پیاویک گوتی: بیگومان پیاو حه زده کات پۆشاکي چاک بی و پیلایوی باش بیت؟ فهرمووی: خوا جوانه و جوانیی خو شده وی، خو به زلگری بریتیه له ره دکرده وهی هه قو به که م سهیر کردنی خه لک.

٢- (ما أَذِنَ اللهُ لشيءٍ ما أَذِنَ لِنبيٍّ حسن الصوتِ يَتَغَنَّى بالقرآنِ يَهْرَبُ به) متفق عليه عن أبي هريرة.

واته: خوا هه چ شتیکی به ته ندازه ی ته وه هه ز لئ نه بووه بی بیستی وه ک ته وه که پيغهمبهريکی دهنگخۆش به دهنگی خو ش و بلند قورئان بخوینئ.

٣- (حَسِّنُوا الْقُرْآنَ بِأصواتكم فان الصوت الحسن يزيد القرآن حسناً) أخرجه الدارمي والحاكم والبيهقي وهو حسن.

واته: به دهنگی خو شتێان قورئان جوان بکهن، چونکه دهنگی خو ش جوانیی قورئان زیاد ده کات.

٤- (قال رسول الله ﷺ لأبي موسى الأشعري: لو رأيتني وأنا أستمعُ لقراءتك البارحة، لقد أوتيت مِزاراً من مزامير آل داود! فقال أبو موسى: لو علمت ذلك لحبَرْتُه لك تحبيراً) متفق عليه.

واته: پيغهمبهري خوا ﷺ به ته بوو موسای ته شعهریی فهرموو: ته گه ر ده تبينيم دوینئ شه و گویم بو قورئان خویندنه که ت گرتبوو، بیگومان تو ناوازيک له تاوازه کانی بنه ماله ی داوودت پی به خشاوه! ته بوو موساش گوتی: ته گه ر ته وه م ده زانی دهنگی خو م بو خو شتر ده کردی.

٥- (إنَّ من البيانِ سِحراً وإنَّ من الشعرِ حكماً) رواه أحمد وأبو داود عن ابن عباس.

واتہ: بیگومان قسہ کردنی وا ہہیہ وک جادوویہو، شیعیری واش ہہیہ  
حیکمہ تہ.

۶- (کان رسول اللہ ﷺ يتفأل ولا يتطير ويُعجبه الأسم الحسن) رواه أحمد عن ابن عباس.

واتہ: پیغہ مہبری خوا ﷺ گہ شبینی دہ کرد بہ لآم رہ شبینی نہ دہ کرد، و ہناوی  
جوانیشی ہزلئی بوو.

۷- (ان الله يحب أن يرى أثر نعمته على عبده) رواه الترمذي.

واتہ: بیگومان خوا پیغی خوشہ شوینہ واری چاکہ می خوئی بہ سہر بہ ندہ کہیہ و ہ  
ببینی.

واتہ: ہہرکات دہ ولہ مہندی کردو نازو نیعمہ تی پیدا لئی بہ ہرہ مہ ندبئی و  
پیہوہ دیاری.

۸- (عن انس بن مالك: ماشمتُ عنبراً قطُّ ولا مسكاً ولا شيئاً أطيبَ من ریح رسول الله ﷺ) رواه أحمد ومسلم.

واتہ: نہ نہ سی کوری مالیک دہ لئی: ہہرگیز عہ نہہرئیک و میسکئیک و ہیچ  
شتیکم بؤن نہ کردوہ لہ بؤنی پیغہ مہبری خوا ﷺ خوشتر بووی.

۹- (عن عائشة قالت: أمر رسول الله ﷺ ببناء المساجد في الدور وأن تطيب وتُنظف) رواه أبو داود وأحمد وابن ماجه وابن خزيمة.

واتہ: پیغہ مہبری خوا ﷺ فرمانی کردوہ بہ دروست کردنی مزگہ و تان لہ  
گہرہ کہ کان دا، و ہ کہہ بؤنخوش بکریں و پا کرا بگریں.

۱۰- (عشر من الفطرة: قصُّ الشاربِ وإعفاءُ اللحية والسواك واستنشاق الماء و  
قصُّ الأظفار وغسلُ البراجم وتنفُّ الإبط وحلقُ العانة وانتقاص الماء) قال زكريا  
قال مصعب: ونسيتُ العاشرة إلا أن تكون المضمضة. رواه مسلم.

واتە: دەشت فیطرەت دەیانخوازێ: سەیل کورتکردنەوه و ریش هێشتنەوه و سیواک کردن و ئاو لەلووت و وردان و نینۆککردن و گریچووشۆردن و بن هەنگل کردن و تووکە بەر تاشین و تارەت بەئاو گرتن، زەکەرییا گوتوویەتی موصعب گوتوویەتی: دەیه مینیا نم لەبەر چۆتەوه مەگەر ئاو لە گەروو و وردان و غەرغەرە پێکردنی بێ.

لەم دەقانهی قورئان و سوننەتیشەوه زۆر بەروونی گرنگی و ئەمیه تەدانی ئیسلام بە جوانیی و چاکیی لە هەموو شتێکدا و لەسەر جەم بواری لایەنەکانی ژیان و گوزەراندنا در دەکەوێ، هەلبەتە بەرنامە و ئایینیکیش لە لایەن خواوە نێررابی و بەکامل و تەواو پێناسە کرابی، جگە لەمەى لى چاوەروان ناکرێ.

لێرەشدا کۆتایی بەم بەشى یەكەمە دینین و دەچینه سەر بەشى دووهم.



به‌شی دووهم

چهند بنچینه‌یه‌کی شه‌رعیی  
بو هه‌ئس و کهوت کردن له‌گه‌ل هونه‌ردا



## خوینەری بەرپۆز!

دوای ئەو هی له بەشی یەكەمی ئەم زنجیره باسەدا تیشكمان خستە سەر چه ملك و واتای وشەى (هونەر) و تیروانینی شەریعەت بۆ هونەر بەگشتی، خوا یاریی لەم بەشی دوو دەمەدا چەند بنەما و بنچینە یەكی شەریعی دەخەینە روو كە پێویستە لەسەر بناغەیان هەلس و كەوت لە گەڵ بابەتی هونەر و هەر بابەتیکى دیکەى هاوشیۆەشیی دا بكەین، بۆ ئەو هی گەرۆ دەى هەڵە و خلیسكان نەبین، بەتایبەت هەردوو حالەتی هەڵە و كوشندەى: تیپەراندن و بەزایەدان (الإفراط والتفريط)، ئەو بنچینانەش ئەمانەى خوارە و ن كە و پیرای خستنە پروویان سەر و كورتە پیناسەشیان دەكەین:

١- بناغه له شتاندا رهوایی به (الأصل في الأشياء الإباحة):

مه بهست له م بنچینه به ئه وهیه که هه موو ئه و شتانه ی له زهوی و ئاسمان دا هه ن، بۆ مرۆف رهوایه به کاریان بینئ و به هرهیان لئ و هه رگری، مه گه ر شتیک به ده قیئکی قورئان و سوننه تی رۆون و راشکا و قه ده غه کرابئ و له و بنچینه گشتیه هه لا و پیرابئ، جادیاره ئه م ئه سله شه رعیه شه که زانیان له سه ری یه کده نگن له کۆمه لئیک ئایه تی قورئانیان وه رگرتوه، بۆ نمونه:

١- ﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا...﴾ (البقرة ٢٩)

واته: -خوا- ئه و که سه یه که هه رچی له زه ویدایه بۆتانی دروست کردوه...

٢- ﴿الْمَرْتَرُوا أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَسْبَغَ عَلَيْكُمْ نِعْمَهُ ظَهْرَهُ وَبَاطِنَهُ...﴾ (لقمان ٢٠)

واته: ئایا نه تان زانیوه که خوا هه رچی له ئاسمانه کان و له زه ویدایه بۆی مه یسه ر کردوون، وه نعه مه ته ئاشکرا و په نهانه کانی خۆی به سه رتاندا رشتوه!

٣- ﴿هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ ذُلُولًا فَأَمْشُوا فِي مَنَاكِبِهَا وَكُلُوا مِن رِّزْقِهِ وَإِلَيْهِ النُّشُورُ﴾ (المالك ١٥)

واته: -خوا- ئه و که سه یه که زهوی بۆ دهسته مۆ کردوون ده جا به قه دپاله کانی دا برۆن و له بژیوه که ی -واته هی خوا- بخۆن و بۆلای ویش گه رانه وه تان مسۆگه ره.



## ٢- بناغہ لہ خواپہ رستیہ کاندای لیکیرانہ و بناغہ لہ ہئس وکھوتہ کاندای دہستکراوہی یہ (الأصل في العبادات الحظر والأصل في المعاملات العفو)

یاساکانی شہریعتی ئیسلام بہ گشتی دوو بہ شن:

أ- خواپہ رستیہ کان (العبادات)، ب- ہئس وکھوتہ کان (المعاملات)،  
مہہ ستیش لہ خواپہ رستیہ کان (العبادات) ہہ موو تہو شتانہن کہ پھیوہندیان  
بہ نیوانی بہ ندہو خوی پھروہردگارہوہ ہہیہ، وہ مہہ ستیش لہ ہئس وکھوتہ کان  
(المعاملات- العادات) ہہ موو تہو مامہ لآنہیہ کہ مرؤقہ کان رہفتاریان پیدہ کھن و  
لہ پھیوہندیہ کانی نیو خویان دا رہ چاویان دہ کھن.

جا زانایانی ئیسلام لہ سہر تہوہ ریککھوتون کہ بناغہ لہ خواپہ رستیہ کان دا  
رئی لیکیران (حظر) ہ، مہ گہر تہوہی شہریعت رئی پیدای، وہ بناغہ لہ  
ہئس وکھوتہ کاندای رئی پیدران (عفو) ہ، مہ گہر شتیک شہریعت رئی لیکرتبئی و  
قہدہ غہی کردبئی.

وہ زانایان لہوبارہوہ تہم بنچینہ شہریعیہیان داناوہ: (الأصل في العبادات الحظر  
الّا ما ورد عن الشارع تشريعهُ، والأصل في العبادات الإباحة الا ما ورد عن الشارع  
تحريمهُ)<sup>(١)</sup>، واتہ: بناغہ لہ خواپہ رستیہ کاندای قہدہ غہ کرانہ، جگہ لہوہی  
شہرعدانہر دایناوہ، وہ بناغہ لہ ہئس وکھوتہ کاندای رئی پیدرانہ، جگہ لہوہی  
شہرعدانہر قہدہ غہی کردوہ.

وہ (ابن تیمیة) لہوبارہوہ وہک عادیہتی خوئی رپونتر قسہی کردوہ و  
گوتوویہتی<sup>(٢)</sup>:

(١) پروانہ: (أصول الفقه المهمة) عبدالرحمن ناصر السّعدی، ١٠٥، ١٠٦.

(٢) پروانہ: (القواعد النورانية الفقهية) ص ١١٢.

﴿تَصَرَّفَاتِ الْعِبَادِ مِنَ الْأَقْوَالِ وَالْأَفْعَالِ نَوْعَانِ: عِبَادَاتٌ يَصْلُحُ بِهَا دِينُهُمْ، وَعَادَاتٌ يَحْتَاجُونَ إِلَيْهَا فِي دُنْيَاهُمْ، فَبِاسْتِقْرَاءِ أَصُولِ الشَّرِيعَةِ نَعْلَمُ أَنَّ الْعِبَادَاتِ الَّتِي أَوْجَبَهَا اللَّهُ تَعَالَى أَوْ أَحَبَّهَا لَا يَثْبُتُ الْأَمْرُ بِهَا إِلَّا بِالشَّرْعِ، وَأَمَّا الْعَادَاتُ فَهِيَ مَا عَادَتْهُ النَّاسُ فِي دُنْيَاهُمْ مِمَّا يَحْتَاجُونَ إِلَيْهِ وَالْأَصْلُ فِيهِ عَدَمُ الْحَظَرِ، فَلَا يُحْظَرُ إِلَّا مَا حَظَرَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى...﴾

ان الأصل في العبادات التوفيق فلا يُشْرَعُ منها إلا ما شرعه الله، والأدخُلنا في معنى قوله تعالى: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ...﴾ (الشورى) ﴿٦١﴾، والعبادات الأصل فيها العفو فلا يُحْظَرُ منها إلا ما حرّمه الله، والأدخُلنا في معنى قوله: ﴿قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ لَكُمْ مِنَ رِزْقٍ فَجَعَلْتُمْ مِنْهُ حَرَامًا وَحَلَالًا...؟!﴾ (يونس) ﴿٥٩﴾. ﴿﴾

واته: جم و جۆلی بهندان له قسه و کرده کان دوو جۆرن:

چهند خواپه رستییه که دینداری یانی پی چاک دهبی، وه چهند ههلس و کهوتییک که بؤ دینداری یان پیوستیانه.

جا به چاو پینداگی پانی گشتی بنچینه کانی شه ریهت ده زانین که شه و خواپه رستییه که خوا پیوستی کردون، یان په سندی کردون له ری شه رعه وه نه بی دانانرین، به لام عادهت و ههلس و کهوته کان شه و شتیکن که خه لکی به حوکی پیوستی ژیانی دنیایان پییانه وه راهاتون و بناغه تییاندا قه دهغه نه کرانه، بویه له و باره دا جگه له وهی خوا سبانه و تعالی قه دهغه ی کردوه ری لیتناگی ری... به لکی بناغه له خواپه رستییه کان دا وه ستیرانه و جگه له وهی خوا دایناوه نابی بکری، شه گهرنا ده که وینه بهر حوکی فهرمووده ی خوا: {یان نایا چهند هاوبه شیکیان هه ن که بهرنامه یه کیان بؤ داناون که خوا مؤله تی نه داوه؟!}، {به لام عادهت و ههلس و کهوته کان بناغه تییاندا دهستکراوه یی یه و جگه له وهی خوا قه دهغه ی کردوه قه دهغه نیه، شه گهرنا ده که وینه بهر حوکی فهرمووده ی خوا:

{ بلی: تہو بڑیوہ دہینین کہ خوا بوی ناردونہ خواری، کہچی نیوہ بہ کہیفی خوتان - حہرام و حہ لالتان تیدا داناوہ! } .

شایانی باسیشہ کہ بوسہ لماندنی راستی تہوہ کہ: تہسل لہ عادت و ہہلس و کہوتہ کان دا رہوایی و ری پیدرانہ، ویرای تہ نجامگیریہ کہ لہ چاوپیداگیران (اسقراء) ی گشتی شہریعت دہ کری، بہ لگہی دیکہش زورن، بوسہ نمونہ:

۱- ﴿ وَسَخَّرْ لَكُمْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِّنْهُ... ﴾ (۱۳) الجاثیہ ﴿﴾ .

واتہ: وہ ہہرچی لہ ٹاسمانہ کان و لہ زہویدایہ تیکرای لہ لایہن خویہوہ بوتان مہیسہر کردوہ .

۲- ﴿ ... وَقَدْ فَضَّلَ لَكُمْ مَّا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ... ﴾ (۱۱۹) الأنعام ﴿﴾ .

واتہ: وہ بیگومان - خوا - ہہرچی لیتانی قہدہغہ کردوہ بہ پرونیسی بوی باسکردوون ...

۳- ﴿ مَا أَحَلَّ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ فَهُوَ حَلَالٌ وَمَا حَرَّمَ فَهُوَ حَرَامٌ وَمَا سَكَتَ عَنْهُ فَهُوَ عَفْوٌ، فَاقْبَلُوا مِنْ اللَّهِ عَافِيَتَهُ فَإِنَّ اللَّهَ لَمْ يَكُنْ لِيَنْسَى شَيْئًا... ﴾ رواہ الحاکم عن أبي الدرداء وصحَّحه ووافقه الذهبي ورواه البزاز والطبراني وإسناده حسن ورجاله موثقون كما قال الهيثمي .

واتہ: تہوہی خوا لہ کتیبی خوی دا حہ لالتی کردبی حہ لالہوہ تہوہی قہدہغہی کردبی قہدہغہیہ، و تہوہی لپی بیدہنگ بووی تہوہ رہواییہ، دہ جا رہوایی خوا وہر بگرن، چونکہ خوا ناگونجی ہیچ شتیکی لہ بیر بجی ...

### ۳- هه رچی پاک و چاک (طیببات) ه هه مووی حه لاله :

ئه مېش که راسته و خو له چندان ثابته تی قوربان و هر گراوه، یه کی دیکه یه له بنچینه گه وره و گرنگه کانی شه ریعته و هه موو ئه و شتانه ی که ده که ونه جوغزی (طیببات) ه وه حه لالو ره وانو، هیچ کهس به هیچ بیانوو و پاساو یکه وه بو ی نیه له خه لکیان قه دهغه بکات.

وشه ی (طیب) یش یانی: چیژ لیوه رگراو (مُسْتَلَدَّ)، هه رچه نده به مانای پاک (طاهر) یش دئ، (الشوکانی) له و باره وه گوتوویه تی<sup>(۱)</sup>:

{وقد صرح ابن عبدالسلام في (دلائل الأحكام) أن المراد بالطيبات في الآية (المستلذات) . واته: (ابن عبدالسلام) له کتیبی (دلائل الأحكام) دا رایگه یاننده که مه به ست له (طیببات) له ثابته ته که دا شته چیژ لیوه رگراو ه کانه. تنجا (المرجانی) یش تاوا پیناسه ی وشه ی (لذة) ی کردوه<sup>(۲)</sup>:

(إدراك الملائم من حيث أنه ملائم، كقطع الحلاوة عند حاسة الذوق والنور عند البصر).

واته: بریتیه له گونجانی شتیک له خودی خویدا له گه ل سروشتدا، وه ک تامی شیرینایه تی بو ههسته وهری چیژتن و روښنایی بو ههسته وهری دیتن. که واته:

هه موو ئه و شتانه ی که مروف چیژو که لکیان لیوه رده گری، حه لالو ره وان له: بیستراوه کان و بینراوه کان و تامکراوه کان و بو نکراوه کان و پوشر او ه کان و... هتد (المسوعات والمنظورات والمذوقات والمشمومات والملبوسات...).

(۱) (نیل الأوطار)، ج ۸، ص ۳۲.

(۲) پروانه: (التعريفات) ص ۲۴۵.

ئنجنا ته گهر كه سیکیش باسی شه پاب و قومارو زیناو گوشتی به رازو... هتد بکات، پیی ده گوتری:

یه که م: هه ر کام له و شتانه به ده قیکی شه رعی پی روون و بی چهندو چون حوکه که بیان دیار یکراره که قه ده غهن.

دوه م: له راستیدا هیچ کام له وانه ناچنه خانه ی (طیبات) هوه، چونکه پیس و زیانبه خشن، به لکو هه موویان له خانه ی (خبات) دان و حوکی حه پامکردن

(تحریم) ده یانگریته وه، وهك خوا فه رموویه تی: ﴿... وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ

وَيُحْرِمُ عَلَيْهِمُ الْخَبِيثَاتِ... ﴿١٥٧﴾ الأعراف ﴿﴾

ئه مه ش چهند ئایه تیکی خوی په روه ردگار، وهك به لگه ی راست و دروستیی ئه م

بنچینه شه رعییه:

١- ﴿يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أَحَلَّ لَهُمْ قُلْ أَحَلَّ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ... ﴿٤﴾ المائدة ﴿﴾

واته: لیت ده پرسن: چی یان بو حه لال کراوه؟ بلئی: شته چاک و پاک و خو شه کانتان بو حه لال کراوه....

٢- ﴿قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ...؟! ﴿٣٢﴾

الأعراف ﴿﴾

واته: بلئی: کئی ئه و جوانیی یه ی خوا بو به نده کانی ره خساندوویه تی و بژیوه خو شو و چاکه کانی قه ده غه کردوه؟!.

٣- ﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تُحَرِّمُوا طَيِّبَاتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ

اللَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ﴿٨٧﴾ المائدة ﴿﴾

واتہ: ئەہی ئەوانەہی بروتان هیناوه ئەوشته خوۆش و چاکانەہی خوا بۆی حەلال کردوون، قەدەغەیان مەکەن، وە سنوور شکینێ مەکەن، بیگومان خوا سنوور بەزینانی خوۆشناوی.

٤- ﴿الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ الْأُمِّيَّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْنُوبًا عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ يَأْمُرُهُمْ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَاهُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبَائِثَ...﴾ (الأعراف ١٥٧)

واتە: ئەو رەوانە کراوە پیغەمبەرە نەخویندەوارەہی کە لەتەرەوات و ئینجیلی لای خوۆیان دا -نیشانەکانی- بەنووسراوی دەبینن، فەرمانیان بەهەرچی چاکە یە پێدەکات و هەموو خراپە یەکیان لێ قەدەغە دەکات، وەهەرچی خوۆش و چاکە بۆیان حەلال دەکات و هەرچی پیسو زیانبەخشە لییان قەدەغە دەکات...

## ٤- بناغە ئە هەئس و کەوتەکان دا بەدوای حیکمەت و ھۆکاردا گەرانە، بەلام بناغە ئە خوا پەرستییەکان دا پابەندی و گەردن کە چییە :

ئەمیش یەکی دیکە یە لەو بنچینە شەرعییانە ی رەچا و کردنیان زۆر پێویستە بۆ بەهەڵدا نەچوون لە بواری هەئس و کەوتەکاندا .

شایانی باسیشە کە (الشاطبي) لە (الموافقات) ه<sup>(١)</sup> کەیدا ئەم بنچینە یە ی لە ژێر ناوونیشان ی : (الأصل في العبادات التَّعبُد، والأصل في المعاملات والعتادات الإلتفات الى المعاني والمقاصد) دا هیناوە و بەلگە ی زۆریشی لە سەر هیناوە و کورتە ی قسە کانی ش ی ئە وە یە کە : ئە گەر سەرئە ی تێکرای دەقە کانی شەرعیەت بەدەین دەگە ی نە ئە و ئە نجامە کە بناغە لە خوا پەرستییەکان دا ملکە چکردن بۆ خوا و بەگە و رە گرتنی و رۆوتی کردنی و خۆ بۆ یە کلاکردنە وە یە تی، وە بناغە لە هەئس و کەوتەکان دا هینانە دی بەرژە وە ندیەکان (تحقیق المصالح) ه، کە لە دوورخستنە وە ی زیانەکان و هینانە دی قازانجەکان (دفع المضار وجلب المنافع) دا بەرجەستە دەبێ .

بەلام پێویستە بزانی ئە نابی هیچ کەس ئە وە لەم بنچینە یە بفا میتە وە کە خوا پەرستییەکان لە حیکمەت و بەرھەمی زانراو خالیین! بەلکو یاساکانی شەرعیەت هەموویان پرن لە حیکمەت و سوود و بەرھەمی دنیایی و دوا رۆژی، بەلام ئە وە نە هە یە خوا پەرستییەکان مە گەر بە گشتی ئە گەر نا مەرج نیە حیکمەت و ھۆکاری وردە کاریەکانیان بزانی، بۆ نمونە: ژمارە ی پرکاتە کانی نوێژەکان و، کاتەکانیان و، خوا پەرستییەکان (مناسك) ی حەج و عومرە، بەدیل بوونی تە یە موم بە گل بۆ دەست نوێژ و خۆشۆردن و، گێرانی وە ی رۆژو لە لایەن ئا فرە تی زە یستان و حە یزدارە وە نە گێرانی وە ی نوێژو.... هتد.

دیاره بهزانی نی ئه و راستییبه ش که بناغه له هه‌لس و کهوته کاندا به‌دوای  
 حیکمه‌تدا گه‌رانه، له‌حیکمه‌تی زۆر یاسا و بریاری بواری سیاسه‌تی شه‌رعیی  
 تیده‌گه‌ین، بۆ نمونه: ریگه‌ری پیغه‌مبه‌ر ﷺ له برینی ده‌ستی دز له‌کاتی  
 جه‌نگدا وه‌ک (أبو داود) گه‌یرویه‌ته‌وه، چونکه زۆر نزیکه پالبداته لای دوژمن.

وه‌ پراگرتنی عومه‌ری کورپی خه‌تتاب - خوا لئی پازی بی - بۆ پشکی دل‌پراگه‌راوان  
 (سهم مؤلفه‌ القلوب) وه‌ پاسا و هه‌نانه‌وه‌ی به‌ پرته‌ی (إِنَّ اللَّهَ أَعَزُّ الْإِسْلَامِ وَأَغْنَى  
 عِنكُمْ)<sup>(۱)</sup>، واته: خوا ئیسلامیی به‌هه‌یزو زال کردوه و له‌ئیه‌ی بی‌نیاز کردووین.

که‌واته: پاساوی پیدانیان نه‌ماوه، وه‌پراگرتنی عومه‌ر - خوا لئی پازی بی - بۆ  
 سزای ده‌ست‌په‌ینی دز له‌ سالی برسیه‌تی (عام المجاعة) دا...<sup>(۲)</sup>، چونکه مادام  
 نه‌توانی خه‌لك تیر بکه‌ی، نابجی له‌سه‌رئه‌وه‌ی که له‌برسان کردووینه سزاشیان بده‌ی!

بلجی مادام ئامانجی شه‌ریعه‌ت هه‌نانه‌دی به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی خه‌لكی بی‌ت و  
 بناغه‌ش له‌یاسا‌کانی بواری هه‌لس و کهوته‌کان دا به‌دوای حیکمه‌تدا گه‌ران بی،  
 که‌واته هه‌رکاتیک به‌هۆی جیبه‌جی‌کردنی یاسایه‌کی شه‌رعیی بواری  
 هه‌لس و کهوته‌کانه‌وه، له‌جیاتیی خه‌یرو به‌رژه‌وه‌ندیی خراپه‌و زیان به‌رۆکی خه‌لكی  
 ده‌گرت، پیه‌یسته‌ جیبه‌جی‌کردنی ئه‌و یاسا شه‌رعیییه‌ له‌وکات و شوین و  
 هه‌ل و مه‌رجه‌دا چاوی پیدا بگه‌ردریته‌وه.

(۱) پروانه: (السیاسة الشرعية فی ضوء نصوص الشریعة ومقاصدها)، د. یوسف القرضاوی، ص ۱۷۶.

(۲) سه‌رچاوه‌ی پشه‌وو، ص ۲۰۲-۲۰۷.



## ۵- به حه رام دان (التحریم) په کی له سهه ده قیکی شه رعیی راستو

### راشکاو که وتوه:

به لئی به بی هه بوونی ده قیکی شه رعیی راستو پروون له قورئان و سوننهت دا، دروست نیه حوکمی قه ده غه بی به سهه شتیک دا بدری، ئەمهش چهند ئایهت و فه رموودیهک له وباره وه:

۱- ﴿وَلَا تَقُولُوا لِمَا تَصِفُ أَلْسِنَتُكُمُ الْكَذِبَ هَذَا حَلَلٌ وَهَذَا حَرَامٌ لِنَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ إِنَّ الَّذِينَ يَقْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يَفْلِحُونَ﴾ (النحل ۱۱۶)

واته: وه هه ره له خۆتانه وه به قسه ی درۆی زمانتان مه لێن: ئەمه هه لاله وه ئەمه هه رامه، وه سه ره نجام درۆ به ناوی خوا وه هه لبه ستن! چونکه به راستی ئەوانه ی درۆ به ناوی خوا وه هه لده به ستن سه رفراز نابن.

۲- ﴿قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ لَكُمْ مِنْ رِزْقٍ فَجَعَلْتُمْ مِنْهُ حَرَامًا وَحَلَالًا قُلْ اللَّهُ أَدْبَ لَكُمْ أَمْرٌ عَلَى اللَّهِ تَفْتَرُونَ﴾ (يونس ۵۹)

واته: بلێ، ئەو بژیوه ده بینن که خوا بو ی ناردوونه خواری که چی ئیوه هه ره له خۆوه هه رام و هه لالان تیدا داناوه! بلێ: جاتایا خوا مۆله تی ئەوه ی پێداون یاخود درۆ به ناوی خوا وه هه لده به ستن!؟

۳- ﴿قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ...؟!﴾ (الأعراف ۳۲)

واته: بلێ، کێ ئەو جوانیییه ی خوا بو به نده کانی ره خساندوو یه تی و بژیوه خۆش و چاکه کانی قه ده غه کرده؟!؟

۴- (ان الله فرض فرائض فلا تضيعوها، وحدّ حدوداً فلا تعتدوها، وحرم أشياء فلا تنتهكوها، وسكت عن أشياء رحمة بكم غير نسيان فلا تبحثوا عنها) أخرجه

الدارقطني والطبراني في الكبير والخطيب في (الفييه والمتفقه) والبيهقي في السنن وأبو نعيم في الحلية عن أبي ثعلبة الخشني وحسنه النووي في (الأربعين).

واته: بىگومان خوا چەند شتییكى پىویست کردون دەجا ئیووش مەیانچوینن، وە چەند سنووریکی کیشاون مەیانبەزینن، وە چەند شتییکی قەدەغە کردوون مەیان شکینن، وە لە ھەندیک شتیش لەرووی بەزەیی پێدا ھاتنەو ھاتنەو ھەنگ ھەنگ لەرووی لەبەر چوونەو ھەنگ بوو، ئیووش ھەلیان مەکوئن!

ئەجا لە سۆنگەى ئەو ھەنگە قەدەغە کراوەکان کەم و سنووردان، خۆی کاربەجی ئەوانی دیاریی و سەرژمێر کردو، تاکو غەیری ئەوانەى دیاری کراون و باسکراون، ھەموو شتەکانی دیکە بەرھەوایی بپیننەو، وەك خوا (عزّ وجل) فەرموویەتی:

﴿وَمَا لَكُمْ أَلَّا تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَقَدْ فَضَّلَ لَكُمْ مَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرَرْتُمْ إِلَيْهِ وَإِنَّ كَثِيرًا لَيُضِلُّونَ بِأَهْوَاءِهِمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِالْمُعْتَدِينَ ﴿١١٩﴾ الأَنْعَامُ﴾

واته: ئەو بۆچی و چی رێی لێگرتوون لەوە بخۆن کە ناوی خۆی لەسەر ھینراوە، خۆ-خۆ- ھەرچی لێتانی قەدەغە کردو بۆی روون کردوونەو؟! وە بىگومان زۆریش ئەوانەى بەئارەزووی خۆیان و بەبى زانیاری خەلکی گومرا دەکەن، بەلام مسۆگەر پەروردگارت خۆی زاناترە بە سنوورشکینان!

کەواته:

بێجگە لەو شتانەى کتیبى خواو سوننەتى پێغەمبەرى پێشەوا ﷺ بەروون و پاشکاوێی قەدەغەیان کردوون، ھەموو شتێک بەحەلال و رەوا دادەنرێ و ھىچکەس بۆى نیه ھەر لەخۆو بەبى بەلگەى شەرعى شتێک لە خەلکی قەدەغە بکات بەناوی خواو ئایینەکەيەو، بەلکو ئەو ھەنگ و پێشەى کافرو ھاوبەش بۆ خوا دانەرەکان بوو، خۆی کاربەجی لەسەر ئەو رەفتارەیان سەرکۆنەو سەرزنشتى زۆر توندی کردوون، وەك لەئایەتەکاندا دەبینرێ.

۶- ئەو شتانەي كە خەلكى لەكاتى دابەزىنى شەرىعەتدا بەگشتى  
گىرۇدەيان بوون، ناگونجى ھوكمە كەيان پوون و ئاشكرا نەبى (ما  
تعم به البلوى في عهد التنزيل لا يصح تصور خفاء حكم الشرع فيه):

مەبەست لەم بنچىنە شەرىعەيەش ئەو دەيە كە ھەر شتتەك يان ھەئس و كەوتتەك لە  
رۆزگارى پىنغەمبەردا ﷺ كە شەرىعەت دانراوە، لەنىو خەلكى دا بەگشتى  
ھەبووبى، بۆ نمونە: گۆرانىي گوتن و دەف و تەپل و شمشال لىدان و شايى كردن و يارى  
كردن و قسەي خۆش گىرپرانەو، ئەو ھىچ ماقول نىە پىويستى يان بە ھوكم و  
برىارىكى تايبەت بووبى - وەك قەدەغە كردن - كەچى شەرىعەت برىارى لەبارەو  
بۆ نەداين.

كەواتە: ھەركام لەو جورە شتانە شەرىعەت برىار و ھوكمىكى تايبەتى  
لەبارەيەو نەبوو، ماناي وايە لەسەر حالەتى ئەسلىي خۆي كە رەوا (مباح) بوونە،  
ماو تەو، چونكە وەك پىشتەر گوتمان رەوايى (إباحة) ھوكمى ئەسلىي شتانە، ھەتا  
دەقىكى شەرىعەي لەو حالەتە ئەسلىيەو دەيانگوزايتەو بۆ يەكئەك لە چوار  
ھوكمەكانى دىكە كە برىتين لە:

پىويست بوون، پەسند بوون، قەدەغە بوون، ناپەسند بوون (الوجوب، الندب،  
الحرمة، الكراهة).

شايانى باسشە كە شەرعزانان ئەم بنچىنە شەرىعەيەيان كردۆتە بەلگەي  
ئىسپاتى، يان زالكردن (ترجىح)ى چەند مەسەلەيەكى شەرىعەي، بۆ نمونە<sup>(۱)</sup>:

۱- چاوپۆشى كردن لە پىسيبەكى كەم.

۲- زەكات پىويست نەبوون لە ولاخە بەرزە (حَيْل)دا.

(۱) پروانە: (الموسيقى والغناء في ميزان الاسلام)، عبدالله بن يوسف الجديع، ص ۳۸-۳۹.

- ٣- دانهانی گوتنی: ئه وه پیم دای و ئه وه وهرتگرت (الإيجاب والقبول)، وهك پایه یه کی دروستبوونی کرین و فرۆشتن.
- ٤- پاکیی تۆو ئاشقاو (المني والمذي).
- ٥- دهستنوێژ نهشکان به دهست ویکه وتنی ئافرهت.
- ٦- رۆژوو نهشکان به قووتدانی به لعمه م.
- ٧- رهوایی مهسح له سه ره خوفی دراو.

به لكو حه نه فیهه كان یه كیك له بنچینه شه رعیهه كانیان ته مه یه:

(رَدُّ خبر الواحد وانَّ صحَّ ظاهراً اذا روى في مسألةٍ تعمُّ فيها البلوى حكماً لا يرويه غيره، لأن عموم البلوى موجبٌ لشيوع العلم بحكم الشرع لمسييس الحاجة).

واته: ره تکرده وهی هه والی تاك ته گهر به پرواله تیش راستیی، مادام له باره ی مهسه له یه که وه که خه لکی به گشتی گیرۆدهینی حوکمیك بگیڕیتته وه، که جگه له وی که سی دیکه نه یگیڕابیتته وه، له سۆنگه ی ئه وه وه که گیرۆده بوونی گشتی مایه ی زانیاری هه بوونه به حوکمی شه رعیه ی به هو ی پیویستی پیبوونه وه.

## ٧- ڤڤى گوناھگرتن (سَدُّ الذَّرِيعَةِ) نابى بکریته پاساوى شتى رهوا له خه لک قه دهغه کردن و هه رشتیک له رۆژگارى دابه زینى شه ريعه ت دا رهوا بووبى، هه رهوايه :

مه بهست له م بنچینه شه رعیه ش ته وهیه که هیچکس بوى نیه به بیانوی ڤڤى خراپه و گوناھ له خه لک گرتنه وه و دل سۆزى و په رۆش نواندنه وه بویان، شتیکیان لى قه دهغه بکات که له رۆژگارى پیغه مبهرى خوادا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باور رهوا بووه، چونکه رهفتارى ناشه رعیه به هوى نیه تی چاکه وه نایته شه رعیه و هه ره هله یه و، بیگومان قه دهغه کردنى شتى هه لال و ره واش پیچه وانیه ده قى ئایه تی خوایه، که فه رمووی هه تی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْرِمُوا طَبَّاتٍ مَّا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾ المائدة ٨٧

هیچ گومانیشی تیدانیه که هه رکاتیک ڤڤى شه رعیه و رهوا له خه لکی گپرا بو تیرکردنى غه ریزه و ئاره زوه کانیان، مه گه ره به ده گمه ن ته گه رنا ڤڤى ناشه رعیه ده گره به رو، واقیعی ئیستای مسولمانانیش به گشتی چاکترین به لگه و شایه ده له وه باره وه، به تاییه ت له بواری هه لئس و که وت له گه ل ئافره ت دا، که به داخه وه له سه ره بناغه ی بنچینه ی (سَدُّ الذَّرِيعَةِ) له نیو زۆربه ی کۆمه لگاکانی مسولمانان دا ئافره تان له زۆربه ی مافه شه رعیه کانیان بیه ش کراون، وه ک: فیروونی زانست، کارکردن، چالاکیه کۆمه لایه تی و ساسیه کان... ته نانه ت له هه ندیک شوینان کار به جی یه ک گه یشتوه ئافره تان ڤڤى سه ییاره لیخوړین و بگره به شداریی کردنى هه لئزاردنه کان (انتخابات) یشیان ته نانه ت وه ک ده نگه ره (ناخب) یش پی ناده ن! به لکو هه ندیک له شه رعزانانی له دین و ژین بیتاگا، ده نگى ئافره تیشیان به عه وره ت داناوه و ڤڤى قسه کردنیشیان لیگرتوون!!

ئێستاش با بۆ زیاتر دەرخستنی هەڵەیی ئەم جۆرە بێرکردنەوه، دوو نمونە لە هەلۆیستی هاوئەلانی پێغەمبەری -خوایان رازی بێ- بێننەوه:

یەكەم: (عن سالم بن عبدالله بن عمر انَّ عبدالله بن عمر قال: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: "لَا تَمْنَعُوا نِسَاءَكُمْ الْمَسَاجِدَ إِذَا اسْتَأْذَنْتُمْ إِلَيْهَا" قَالَ: فَقَالَ بِلَالُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَاللَّهِ لَنَمْنَعُهُنَّ، قَالَ: فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ عَبْدُ اللَّهِ فَسَبَّهُ سَبًّا سَيِّئًا، مَا سَمِعْتُهُ سَبَّهُ مِثْلَهُ قَطُّ، وَقَالَ: أَخْبِرْكَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ: وَاللَّهِ لَنَمْنَعُهُنَّ) رواه مسلم (وفي رواية أخرى من طريق مجاهد عن ابن عمر: قال بلال بن عبدالله: لا نَدْعُهُنَّ يَخْرُجْنَ فَيَتَّخِذْنَ دَعْلًا).

واتە: سالمی کۆری عەبدوڵلای کۆری عومەر گێراویەتەوه کە عەبدوڵلای کۆری عومەر گوتویەتی: گویم لە پێغەمبەری خوایان بۆ دەیفەرموو: "هەركات ژنەکانتان داوای مۆلەتیان لیتان کرد بۆ چوونە مزگەوتان رێیان لێمەگرن" دەلێ: بیلالی کۆری عەبدوڵلای گوتی: بەخوایان رێیان لێ دەگرین! دەلێ عەبدوڵلای رووی تێکردو جینیکی خراپی پێدا کە هەرگیز نەمیستبوو جینیوی وای پێ بلێ، وەگوتی: من لە پێغەمبەری خواوە ﷺ هەوالت پێ دەدەم و تۆش دەلێ: بەخوایان رێگریمان لێ دەکەین!

و لە رێوایەتیکى دیکەدا هاتووە کە بیلالی کۆری عەبدوڵلای گوتویەتی: رێیان نادەین بچنە دەری (بۆ مزگەوت) و بیکەنە پاساوی خراپەکاریی.

دووەم: (عن عائشة أنها قالت: لو رأى رسولُ الله ﷺ ما أخذتُ النساءُ بعدهُ لَمَنَعُهُنَّ المساجدَ كما مَنَعَتْ نساءُ بني إسرائيل) رواه مالك والبخاري ومسلم وأبو داود.

واتە: عائشە -خوایان رازی بێ- گوتویەتی: ئەگەر پێغەمبەری ﷺ ئەوەی دیبایە کە ئافەرەتان داوای وی پەیدایان کردووە (لە هەلس وکەوتی خراپ) ئەوە وەک چۆن ئافەرەتانی بەنی ئیسرائیل لە مزگەوتان قەدەغە کران، ئەویش ئافەرەتانی لە چوونە مزگەوتان قەدەغە دەکرد.

جا ھەرچەندە ئەمە پراو بۆچوونى داىكى پروارداران (عائىشە) بوو، بەلام ھىچ  
 كام لە ھاوہلان -خو لييان رازى بى- رەفتاريان پى نە کردوہو، ئافرەتانيان لە  
 مزگوت قەدەغە نە کردوہ، بەبيانو و پاساوى دوور خستنەوہيان لە ھەلەو  
 گوناھو خراپە!  
 كەواتە:

دروست و رەوا نيە كە بەھىچ پاساويك شتى ھەللاو رەوا لە خەلكى قەدەغە  
 بکرى، ھەرشتىك پىغەمبەرى خوا ﷺ بەرەواى دانابى پىويستە وەك خوئى  
 بەھىلریتەوہو بەبيانوى (سدا الذريعة) لە خەلكى قەدەغە نە كرى، بەلام ھەولبدرى  
 چوارچىوہو چۆنيەتیبە كى شەرعىي بۆ دابنرى.

## ٨- فهرمووده ی بیهیز (الحديث الضعیف) حوکمی شه رعیی له سه ر بنیات نائری:

ئه مئیش به کی دیکه به له و بنچینه شه رعییانه ی که زانا و پیشه وایانی ئیسلام له سه ریان ریککه وتوون و ره چاو کردنیشی زۆر سه ر ئیشه ی لابه لا له کۆلا مسولمانان ده کاته وه که به هۆی به نا و فهرمووده ی هه لبه سترا و (موضوع) و فهرمووده ی بیهیزه وه بۆیان دروست بوون.

(ابن تیمیة) له باره ی ئه م بنچینه به وه گو تویه ته ی<sup>(١)</sup>:

(لَمْ يَقُلْ أَحَدٌ مِنَ الْأئِمَّةِ أَنَّهُ يَجُوزُ أَنْ يُجْعَلَ الشَّيْءُ وَاجِبًا أَوْ مُسْتَحَبًّا بِحَدِيثٍ ضَعِيفٍ وَمَنْ قَالَ هَذَا فَقَدْ خَالَفَ الْأَجْمَاعَ).

واته: هه یچ کام له پیشه وایان نه یان گو توه که دروسته له سه ر بناغه ی فهرمووده یه کی بیهیز شتیک به پیویست یان په سند دا بنری و هه رکه سیك ئه وه بلئ پیچه وانه ی کۆرا (إجماع) ی کردوه.

ئنجا دیاره که شتی ره وا (مباح) به قه دهغه (حرام) یان ناپه سند (مکروه) دانان له سه ر بناغه ی فهرمووده ی بیهیز، له وه خراپ تریشه.

په مبه ری خواش ﷺ له و باره وه که نابئ جگه له شتی راست و هه ق به ناوی و به وه بگو تری، فهرموویه ته ی: (يا أيها الناس! إياكم وكثرة الحديث عني، من قال عليّ فلا يقولنّ الاّ حقاً أو صدقاً، فمن قال عليّ ما لم أقلّ فليتبوّأ مقعده من النار) رواه أحمد وابن ماجه وغيرهما عن أبي قتادة وهو صحيح.

(١) پروانه: (قاعدة جلیلة فی التوسّل والوسیلة)، ص ١٦٢.



واتە: ئەى خەلکینە! خۆتان دوور بگرن لە زۆر قسەکردن بەناوى منەو، ھەرکەسیکیش قسەى بەناوى منەو کرد با جگە لە ھەق و راستى چىدى نەئى، چونکە ھەرکەسیک قسەى بەناوى منەو بکات کە نەمگوتبى، با شويى خۆى لە ئاگرى دۆزەخ-دا ساز بکات.

ئنجى بىگومان ھەرکەسیکیش لەسەر بناغەى قسەى پالداو (مَنسُوب) بۆلاى پىغەمبەرى خوا ﷺ شتىک بە قەدەغە داينى، خۆى دووچارى دوو گوناھى زل کردو، کە بریتين لە:

يەك: درۆ ھەلبەستن بەناوى پىغەمبەرەوھ ﷺ.

دوو: قەدەغەکردنى شتىک کە خواو پىغەمبەرەكەى قەدەغەيان نەکردو، کەديارە ئەمەش پىشەى كافرانە، وەك خوا (عزّ وجل) لەبارەيانەوھ فەرموويەتى:

﴿... وَحَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَى اللَّهِ...﴾ (١٤٠) الأنعام ﴿...﴾

## ٩- ئەو دەقانهى هەوالدان بە شتیکی ئایندهیان تێدایه خویان بەتەنیا نابنه بەلگه‌ی حوکمیکی شه‌ریعی ( لا تدلّ النصوصُ المُخبرةُ عن أمرٍ مُستقبليٍّ بمُردّها علی حکمٍ شرعی ):

ئەمیش بنچینه‌یه‌کی دیکه‌ی شه‌ریعی گرنه‌و لێ بیئاگابوونی ده‌بیتته‌ مایه‌ی به‌هه‌له‌داچوون له‌ تێگه‌یشتنی ئەو ده‌قه شه‌ریعیانه‌دا که باسی ر‌ووداوو کاره‌ساته‌کانی ئاینده‌ ده‌که‌ن.

ئنجا بۆیه‌ش ئەو جو‌ره ده‌قانه ناگونجی سه‌ربه‌خۆو به‌تەنیا بکرینه‌ بەلگه‌ی حوکمیکی شه‌ریعی، چونکه‌:

١- ده‌گونجی ئەو ده‌قه هەوالدان بێ به‌گۆرانکاریه‌ک که له‌و ر‌ۆژگاره‌دا دیتته‌دی.

٢- وه‌ ده‌گونجی هەوالدان بێ به‌ په‌یدابوونی نیشانه‌یه‌ک که به‌لگه‌ی راستیی پیغه‌مبه‌ری خوايه ﷺ له‌و ر‌ۆژگاره‌دا.

٣- وه‌ ده‌گونجی هەوالدان بێ به‌ په‌یدابوونی دل‌خۆشکه‌ر (بشاره‌)یك، وه‌ک زیاتر بلاوبونه‌وه‌ی ئیسلام.

٤- وه‌ ده‌گونجی ئەو هەوالدانه‌ که ترساندن و وریاکردنه‌وه‌یه‌ک بێ، وه‌ک: نه‌مانی زانیاریی نه‌قلیی و زۆربوونی نه‌فامیی و ته‌شه‌نه‌کردنی گوشت و گوشتار....  
بۆ نموونه‌:

هەوالدانی پیغه‌مبه‌ری خوا ﷺ به‌وه‌ که له‌ کۆتایی ته‌مه‌نی دنیا دا گوشتارو زینا زۆر ده‌بی، هه‌رچه‌نده‌ لێی ده‌فامیته‌وه‌ که گوشتارو زینا خراپن، به‌لام ئیسه‌ ته‌نیا به‌هۆی ئەو ده‌قه‌وه‌ که ئەو هەواله‌ی تێدایه‌ حوکمی گوشتارو زینا نازانین، به‌لکو به‌هۆی ده‌قه‌کانی دیکه‌وه‌ که به‌ صیغه‌ی تاییه‌ت به‌ راگه‌یانندی حوکمه شه‌ریعیه‌کانه‌وه‌ هاتوون، ئەو حوکمه‌مان بۆ ده‌رده‌که‌وێ.

ئییستاش با بۆ روونبوونه وهی مه بهست دوو وینه بینینه وه:

یهك: پیغه مبهری خوا وَعَلَيْهِ فەر موویه تی: (والذي نفسي بيده ليوشكن أن ينزل فيكم ابن مريم حكماً مقسطاً فيكسر الصليب ويقتل الخنزير ويضع الحزيرة ويفيض المال حتى لا يقبله أحد) متفق عليه عن أبي هريرة.

واته: سویند بهو که سهی گیانی به دهسته نیزیکه کورپی مه ریه م له نیواتاندا بیته خواری حوکمرانیکی داد گهر ده بی، خاچ ده شکیننی و به راز ده کوژی و سه رانه لاده بات، وه مال و سامان هینده زۆر ده بی که س نابی وه ری بگری. جا دیاره ته گهر ته و بنچینه یه ی گوتمان ره چاوی نه کهین، ده بی به حوکمی ته م فەر مووده یه بلین:

مادام عیسا - علیه السلام - له کاتی هاتنه خواره ویدا له ئاسمان ته و کارانه ده کات و، دیاره ته ویش حوکمرانیکی داد گهر و شتی ره و نه بی نایکات، که واته: پیویسته ئیمه ش ده ست بکهین بهو کارانه ی و! به لām له راستیدا وانیه و ته وه ی فەر مووده که ده یگه یه نی ههر ته وه یه که عیسا - علیه السلام - له کاتی هاتنه خواره ویدا ته و کارانه ده کات و له و ره ژگار ه شدا بۆی ره وان، به لām ته وه ناگه یه نی که بۆ ئیمه ش له ره ژگاری خو ماندا دروست و ره و ابن و هیچ زانایه کیش واینه گوتوه ته ویش به هۆی ته و بنچینه شه رعیه وه که گوتمان.

دوو: (عن عدي بن حاتم قال: بينا أنا عند النبي وَعَلَيْهِ إذ أتاه رجل فشكا اليه الفاقة، ثم أتاه آخر فشكا اليه قطع السبيل، فقال: يا عدي! هل رأيت الحيرة؟ قلت: لم أرها وقد أنبت عنها، قال: "فإن طالت بك حياة لترين الظعينة ترتحل من الحيرة حتى تطوف بالكعبة، لا تخاف أحداً إلا الله"، قلت فيما بيني وبين نفسي: فأين دُعار طيء الذين قد سعروا البلاد!... قال عدي: فرأيت الظعينة ترتحل من الحيرة حتى تطوف بالكعبة، لا تخاف إلا الله) رواه البخاري.

واته: عه دى كورى حاته مى طائى ده لئى: له كاتيك دا كه له خزمهت پينغه مبهه  
 و سوره بوم، پياويكى هاته لاو سكالائى نه داربى له لا كرد، دوايى يه كى ديكه هاته  
 لاي و سكالائى ريگرى له لا كرد، فهرمووى: ئه ي عه دى! ئايا (حيره) ت ديوه؟  
 گوتم: نه مديوه به لام له باره يه وه هه والم پيدراوه، فهرمووى: "ئه گهر ته مهنت  
 دريژه بكيشى ئافرهتى ريوار ده بينى كه له حيره وه دى هه تا طه وافى كه عبه  
 ده كات، جگه له خوا له هيچ كهس شتيكى ديكه ناترسى"، منيش له دلى  
 خو مدا گوتم: ئه دى جهرده و ريگره كانى طه يى ء له كوئين كه ولاتيان ئاگر داوه! ...  
 عه دى ده لئى: كه چى دوايى ئافرهتم بينى له حيره وه سوار ده بوو هه تا ده هاته  
 مه ككه و طه وافى كه عبه ي ده كردو جگه له خوا له هيچ كهس ترسى نه بوو.

دياره هه نديك له زانايان ئه م فهرمايشته يان كردۆته به لگه ي ئه وه كه ئافرهت  
 ئه گهر رى هيمن (امين) بوو، دروسته به ته نياش سه فهرى دوور بكات، به لام له بهر  
 ئه وه نا كه فهرمووده كه باسى سه فهرى ئافرهتى ته نيا ده كات، به لكو له بهر ئه وه كه  
 به گويره ي تيگه يشتنى ئامانجه كانى شه ريعهت (فقه مقاصد الشريعة) هوكار  
 (عله) ي قه ده غه بوونى سه فهرى دوور بو ئافرهتى ته نيا، هه بوونى ئازارو نارحه تيبه  
 له ريبه داو، ههركات ئه و مه ترسييه نه ما، حوكمه كه ده گه رپته وه بو حالهتى ئاسايى  
 خۆى كه ره وايى (اباحه) يه!

كه واته:

فهرمايشته كه حوكميكى لئى وهر نه گيرا كه ته نيا له ودا باس كرابتى.

١٠- بیروبۆچوونی هاوہلان -خوای لیبیان رازی بی- بەگشتی ئەهەى خەئکى دیکە ئە پێشترە، بەلام هیج بیرورایەك ئەبەر پایەو شکۆى خواوہنەکەى نابیتە بەئگەى شەرعیى:

مەبەستیش لەم بنچینەى ئەوہیە کە مادام خوای کاربەجی راپگەیاندوہ کە لە هاوہلاننى بەرێزى پێغەمبەرى خوا ﷺ رازییە، وەك فەرموویەتى:

﴿وَالسَّابِقُونَ الْأَوَّلُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ...﴾ (التوبة: ١٠٠)

کەواتە: بەگشتى تیگەیشتنو پابەندی ئەوان ئەهەى ئەوانەى دواى خوایان چاکترە، بەلام ئەو مەسەلانەدا کە تیباندا کەوتوونە را جیایى یەوہ، یاخود لەهەندیکیانەوہ شتیک گێزاروہتەوہو راپەکی پێچەوانەو دژیشى هەر لیوہ نەقل کراوہ، ئەوہ هەرچەندە واپەسندە ئەگەر بکری بگوجی لە بازنەو جوغزى قسەى وان دەرئەچین، بەلام بێگومان پێویست نیه، چونکە جگە لە قورئان و سوننەت هیج شتیکى دیکە بۆ مسوولمانان بەئاین دانانزى، پابەندکەر (مُلزَم)یش نیه بۆیان و لەسەریان پێویست نیه لێى لاندەن.

## ۱۱- قسەو بىروراي زانايان بە بەلگە ناھيئىتەو، بەلگە بەلگە بە لەسەر دەھيئىتەو ( أقوال العلماء وأراؤهم يُستدلُّ لها ولا يُستدلُّ بها ):

ئەمىش يەكى دىكەيە لەو بنچىنە شەرئىيەنەي كە زانايان لەسەريان رېككەوتتونو، مەبەستىش لەم بنچىنەيە ئەوئەيە كە ھىچكەس بۇي نىبە بۆچوونو ئىجتىھادى ھىچ زاناو پىشەوايەك لەبارەي مەسەلەيەكەو ەك بەلگەيەكى شەرئىيە تەماشىا بىكات، چونكە ئايىن (كە لىرەدا مەبەست ئىسلامە) لەقورئان و سوننەتدا كورت ھەللاتو ە غەيرى ئەوان قسەو بۆچوونى ھەركەسىك بى تەنيا بە تىگەيشتەن دەربارەي ئايىن (فہم عن الدين) دادەنرى، نەك خودى ئايىن و بۆ ئىسپاتى راستبونىشى پەكى لەسەر ئەو ەكەوتو ە بەلگەي بۆ بەھيئىتەو ە لە قورئان و سوننەت!

ئىجا بۆ ھەللىس و كەوت كەردن لەگەل بەرھەم و كەلەپوورى زاناو پىشەواياندا وىپراي ئەو راستىيەي گوترا، پىويستە دوو مەسەلەي دىكەش رەچا و بىكرىن:  
يەك: ھەر قسەيەك پالدىرايە لاي ھەر زانايەك دەبى دلىيابىن كە بەراستى ئەو قسەيەي گوتو ە لىشى پەشىمان نەبۆتەو، ەك چۆن (شافعى) -خو لىي خوش بى- پاش چوونى بۆ مىسر ھەندىك لە بۆچوونەكانى خۇي گۆرى!

دو: پىويستە دلىيابىن لەبارەي ئەو صىغەو تەعبىرەو ە كە قسەكەي پى گوتو، چونكە زۆر جارن بەھاندەرى دەمارگىرى (تعصب) بۆ راو ئىجتىھادىك قسەي زانايەك گۆراو ە دەستكارىي كراو، ەك لە باسەكانى داھاتوودا ئامازە بە چەند نەمۇنەيەك دەكەين لەبارەو ە.

## ۱۲- ئامرازەگان ھۆكىمى ئاما نجه كانيان ھەيە (لئوسائل ھكم المقاصد):

مەبەست لەم بنچىنەيەش ئەو ھەيە كە:

أ- ھەر ئامانجىكى پىۋىست پەكى لەسەر ئامراز (وسيلة) يىك كەوت و بەبى ۋى نەھاتەدى، ئەو ئەو ئامرازەش ئەگەر لەخودى خۆيشيدا رەوا (مباح) بى، پىۋىست دەبى، چونكە بنچىنەيەكى دىكەى شەرىعىي دەلى: (مالا يتم الواجب الا به فهو واجب).

واتە: ھەر شتىك فەرزىك پىۋىستى پىۋى بو، ئەو پىۋىستە.

ب- ھەر ئامرازىك بىرئىتە ھۆكارى پەيدا كەردنى شتىكى قەدەغە، ئەو ھەرچەندە لەخودى خۆيشيدا (رەوا) بى، لەو ھالەتەدا ھەرام دەبى و بنچىنەيەكى شەرىعىش ھەيە دەلى: (الوسيلة الى الحرام مُحَرَّمَةٌ)

واتە: ئامرازىك بىرئىتە ھۆكارى پەيدا كەردنى شتى قەدەغە، قەدەغەيە.

### خوينەرى بەرئىز!

ئىستاش دۋاى ئەو ھى لەم بەشى دوۋەمەو لە بەشى پىشوشدا تا پاددەيەك تىشكمان خستە سەر ھونەر بەگشتى و ئەو بنچىنە شەرىعىيەنەمان خستەروو كەبۇ مامەلە كەردن لەگەل ھونەر و بابەتە ھاوشىۋەكانى دا پىۋىستمانن، تاكو لەھەلەو پەلەى تىپەراندن و بەزايەدان (إفراط و تفریط) پارىزراو بىن، خوا پشتىوان بى دەچىنە سەر بەشەكانى دىكە ئەم زنجىرە باسەو خستە روۋى ھەلۋىستى شەرىعت لەبارەى چەند بابەتتىكى ھونەرىيەو كە كەم و زۆر پەيوەستن بەئىيان و گوزەرانى تاكىي و خىزانىي و كۆمەلایە تىمانەو، لەنىۋ مسولمانانىشدا جىگای باس و خواس و مشت و مېرى گەرم و گورن، ھەلۋىستى بەزايەدەر (مُفْرَطٌ) ھەلۋىستى ھەندىك

لە مسولمانانىش لە بەرانبەر ھونەرداۋ لە كاردانەۋەي ھونەرو ھونەرمەندانى نالەبارو بىبەندوباردا، كەرەسەيەكى پروپاگەندەي ناحەزانەي بەپيىزى خستۆتە بەردەست ناحەزانى ئىسلام و ئىسلامىيە كانەۋە بۆ شيواندن ناوبانگ و سومعەيان و لەبەرچاۋى خەلك بىزراندنيان و بلاۋكردنەۋەي چەندان پروپاگەندەي ژەھراۋيى ۋەك:

\* ئىسلام و ئىسلامىيە كان دژى جوانيى و خۆشى و شادىن!

\* ئىسلامىيە كان دژى ھونەرو ھونەرمەندان!

\* لە سايەي ئىسلام و ئىسلامىيە كاندا رى لە گەشت و گەران و سەيران دەگىرى!

\* ئەگەر ئىسلام ھوكم بكات كۆمەلگا دەبىتتە تازيە و ماتەم!

بەلام پيشينان گوتەنى: "مەيدانى درۆيە كورتە".

ئىستاش تۆۋ بەشى سىيەم



بەشى سېيەم

گۆرانىيى و سرودو مۇسقىقا



## خوینهری بهریز!

ئهم بهشی سییه مه که زورترین پانتایی ئهم زنجیره باسه داده گری، له ههشت باسان پیک دئ، که بهریز پیاندا دهچینه خواری:

### باسی یه کهم: روونکردنه وهی چه مک و واتای چه ند وشه یه ک:

لهو، لغو، غناء، معازف، مزامیر، موسیقی.

دیاره ئهم وشانه هه موویان عه پهبیین و له دهقه شه رعیه کاندای به کارهاتون، بویه پیویسته بو زانینی چه مک و واتایان بگه ریینه وه بو شاره زایانی زمانی عه پهبی:

### ١- لهو:

أ- (راغب الأصفهانی) له وبارده وه گوتویه تی:

(اللهو: مايشغل الانسان عما يعنيه ويهمه، يقال: لهوت بكذا ولهيت

عن كذا: اشتغلت عنه بلهو، قال تعالى: ﴿إِنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ

وَلَهُوَ... ﴿٣٦﴾ محمد ﴿﴾، ﴿وَمَا هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَهُوَ وَلَعِبٌ... ﴿٦٤﴾

العنكبوت ﴿﴾، ويُعبّر عن كل ما به استمتع باللهو، قال تعالى: ﴿لَوْ أَرَدْنَا أَنْ

نَتَّخِذَ لَهْوًا... ﴿١٧﴾ الأنبياء ﴿﴾، ومن قال: أراد باللهو: المرأة والولد، فتخصيص

لبعض ما هو من زينة الحياة الدنيا التي جعل لهواً ولعباً، ويقال: ألهاه كذا، أي:

شغله عما هو أهم إليه، قال تعالى: ﴿أَلْهَمَكُمُ التَّكَاثُرَ ﴿١﴾ التكاثر ﴿١﴾﴾.

واته: "له هوو" ههرشتیکه که مرؤف سهرقال و بیئاگا بکات له وهی که جیی مه به سستیته تی و به لایه وه گرنکه، ده گوتری: (لهوت بکذا ولهیت عن کذا) واته: به هوئی خافلانیکه وه پییه وه سهرگهرم بووم، خوی بهرز فهرموویه تی: بیگومان ژیانی دنیا بهس یاری و سهرگهرمییه، وه فهرموویه تی: وه ئه ژیا نه دنیایی یه جگه له خافلان و یاری شتیکی دیکه نیه.

وه به هه موو ئه و شتانهی که مایه ی رابواردن و سهرگهرمیین ده گوتری: "له هوو"، خوی بهرز فهرموویه تی: ئه گهر ویستبامان له هوئیک بوخومان په ییدا بکه یین... وه ئه وانهی گوتوو یانه: مه به سستی له "له هوو" ژن و مندالّه، ئه وه هه لساوه به تایبه تکردنی چه مک و واتای گشتی جوانیی ژیانی دنیا که به (له هوو و یاری) دانراوه، وه ده گوتری: (ألهاه عن کذا) واته: سهرقالی کردو بیئاگای کرد له شتیکی که به لایه وه گرنگتر بوو، خوی بهرز فهرموویه تی: خو هه لکیشان به زوری مال و سامان (یان خزمان) ئیوه ی بیئاگا کرد.

ب- (ابن فارس) یش گوتوو یه تی:

(كُلُّ شَيْءٍ شَعْلَكَ عَنْ شَيْءٍ فَقَدْ أَلْهَاكَ)<sup>(۱)</sup>، واته: ههرشتیک بووبه هوئی بیئاگا بوونت له شتیکی دیکه ئه وه بوئ بوئه له هوو.

ج- (الجوهري) یش گوتوو یه تی<sup>(۲)</sup>:

(اللَّهُو: اللَّعْبُ)، واته: له هوو یاری و گه مه یه.

د- (الخليل بن أحمد) یش گوتوو یه تی<sup>(۳)</sup>:

(اللَّهُو: ما شَعْلَكَ من هوئٍ وطَرَبٍ) واته: له هوو ههرشتیکه که سهرگهرم بکات له ثاره زوو و گورانی و ئاواز.

(۱) (معجم مقاييس اللغة)، ج ۵، ص ۲۱۳.

(۲) (القاموس المحیط)، ج ۶، ص ۲۴۸۷.

(۳) (البارع) لأبي علي القالي، ص ۱۱۳.

دياره له كۆي ئەم پېناسانەو دەربارەي (لَهُو) بۆمان دەردەكەوي كە برىتتە له ھەر جۆرە خافلان و سەرگەرمىيەك كە لەشتى گىرنگو جىددىي بىئاگات بىكات و دوورت بىخاتەو، جا جارى وايە وشەي (لَهُو) بۆ خودى خافلان و سەرگەرمىيەكە بە كاردى و، جارى واش ھەيە بۆ ئەو شتەي كە دەبىتتە مايەي خافلانەكە، جا چ ئامىرىك بى وەك دەف و تەپىل و شىمال، چ جۆرە يارىي و كات بەسەر بردنىك بىتتە.

ئىجا بەسەر نىجدانى ئەم چەند فەرمايشتەش زياتر چەمك و واتاي (لَهُو) مان بۆ روي دەبىتتەو:

۱- (عن عائشة رضي الله عنها أنها زفت امرأة الى رجل من الأنصار، فقال نبي الله ﷺ: يا عائشة ما كان معكم هو؟ فإن الانصار يُعجبهم اللهُ) رواه البخاري والحاكم والبيهقي.

واتە: عائشە -خو لىي رازى بى- ژنىكى بۆ پىاويكى ئەنصارىي بەبووك برد، پىنغەمبەرى خواش ﷺ فەرموي: ئەي عائشە ئەو لەھوتان پىنەبوو؟ خو ئەنصارىيەكان كەيفيان بەلەھوو دى.

مەبەستىش لە (لَهُو) لىرەدا گۆرانىي و دەف لىدانە، وەك لەسىياقى فەرموودەكەدا ديارەو زانايانىش لەسەرى يەكەدەنگن و ئەو فەرموودەيەي دوايىش بەلگەيە لەسەرى.

۲- (فصل ما بين الحلال والحرام الدف والصوت في النكاح) أخرجه أحمد وابن ماجه والطبراني والحاكم وغيرهم وهو حسن.

واتە: لەيەك جياكەرەوھى ھەلال و ھەرام لە نىكاھدا، دەف لىدان و دەنگى گۆرانىي يە.

۳- (كل شيء يلهو به ابن آدم فهو باطل إلا ثلاثاً، رميه عن قوسه وتأديبه فرسه وملاعبته أهله، فأنهن من الحق) رواه أحمد والترمذي وابن ماجه والدارمي وهو حسن.

واتہ: ہرچی ئادہ مزاد پییہ وہ دہ خالفی پوچہ، جگہ لہ سی شتان:  
تیرہاویشتنی بہ تیرو کہ وانہ کہی، وہ مہ شق کردنی بہ تہ سپہ کہی، وہ یاری و  
گہ مہ کرنی لہ گہل ہاوسہ رہ کہی، تہ مانہ لہ ہقن.

۴- (سُتْفَتْحُ عَلَيْكُمْ اَرْضُونَ وَيَكْفِيكُمْ اللَّهُ فَلَا يَعْجِزُ أَحَدُكُمْ أَنْ يَأْتَهُمُ بِأَسْهُمِهِ) رواہ  
مسلم عن عقبہ بن عامر.

واتہ: لہ مہ ودوا ولاتانتان دہ کریتہ دہ ستکہوت و خواش ہا و کارتان دہ بی، جا  
بابہ کیکتان تہ نبہ لی نہ کات لہ خو خافلاندن بہ تیرہ کانی دا.

ئیستاش لہ بہر رؤشنایی پیناسہی شارہ زایانی زمان بو (لہو) و تہو  
فہر مایشتانہ دا کہ راپردن، دہ توانین بہ راشکاوئی بلین:

خافلان و سہرگہ رمیی (لہو) پینج حوکمہ شہرعییہ کانی بہ سہردا دہ چہ سپن کہ  
بریتین لہ: پیویست بوون و پہ سندبوون و قہ دہ غہ بوون و نا پہ سندبوون و رہا بوون،  
چونکہ: بو نمونہ:

تیرندازی و مہ شق کردن لہ سہر نیشانہ پیکان (الرماہ)، لہ کاتیک دا کہ جہنگ و  
جیہاد لہ سہر مسولمانان پیویست دہ بی، دہ بیتہ فہرز، بہ پی بی بنچینہی: (ما لا  
یتم الواجب الا به فهو واجب) ہہرشتیک فہرزیک پہ کی لہ سہر کہوت، فہرزہ.

ہہرہ ہا گورانی گوتن و دہف لیدان لہ کاتی زہ ماوہ ندو بووک گواستنہ و ہدا  
شتیکی پہ سندو چاکہ، چونکہ پیغہ مہبری خوا ﷺ بہ لہ یہک جیا کہ رہوہی حہ لال و  
حہ رامی داناوہ لہ ہواری نیکا حدا، وہ مسولمانانیشی بو ہانداوہ و ہک لہ  
فہر موودہ کانددا دیارہو تہ مہش فہر موودہ یہ کی دیکہ یہ لہ بارہوہ:

(عن عائشة قالت: كان في حجري جارية من الانصار فزوجتها فدخل علي  
رسول الله ﷺ يوم عرسها فلم يسمع غناء ولا هوا، فقال: يا عائشة هل غنيت  
عليها، أولا تغنون عليها؟ ان هذا الحي من الانصار يحبون الغناء) رواہ ابن  
حبان و رواہ ثقات و رواہ ابن ماجہ بلفظ قریب منہ عن ابن عباس.

واتە: عائیشە دەلی: کچیکی ئەنصاری لەژێر سەرپەرشتی مندا بوو، بەمێردمدا، پیغەمبەری خواش ﷺ رۆژی گواستنەوێ هاتە لام و هیچ گۆرانیی و دەفی نەبیست، فەرمووی: ئەى عائیشە ئەرى گۆرانیتان بەسەردا گوت، ئەدى گۆرانى بەسەردا نالین؟ پاشان فەرمووی: ئەم خەلکەى ئەنصارییەکان حەزبان لە گۆرانى یە.

بەلام بێگومان هەركات ئەو خافلانە بێتە مایەى شكاندنى قەدەغەیهك، یان چواندنى فەرزىك، ئەو ئەوكاتە بەحەرام دادەنرى.

و ئەگەر ئەو خافلانە سەر بکیشی بۆ چواندنى سوننەتیک، یان کردنى شتیکى ناپەسند، ئەو ئەوكاتە بەناپەسند (مکروه) دادەنرى.

هەر لێرەشەو بەومان دەردهکەوئى کە بەرەهەبى بەخراب زانینى (لَهُو) رאו بۆچوونیکى هەلەیه و هیچ پەيوەندى بەشەرەو نیه و هەلقولای میزاج و (طبع) ه! وەلێرەشەو دەزانین کە وەلامى راست و دروستى ئەو پرسىارە کە دەلی: ئایا لەهو لەتا تەرازووی چاکەکانت دایە، یان تاتەرازووی خراپەکانت؟! ئەو یە کە بگوترى: بەگوێرەى جوړو چۆنیهتییەکەى و ئەو نیازو مەبەستەى لەپشتیەو یە و ئەو شوینەوارو بەرەهەمەى لێى پەیدا دەبى، شوینى خوێ دەگرئ!

## ۲- لغو:

(راعِب الأصفهاني) له پیناسەى (لغو) گوتوویەتى<sup>(۱)</sup>:

﴿اللُّغُو مِنَ الْكَلَامِ مَا لَا يُعْتَدُّ بِهِ وَهُوَ الَّذِي يُورَدُ لَا عَنْ رَوِيَّةٍ، فَيَجْرِي مَجْرَى اللَّغَا وَهُوَ مِنْ صَوْتِ الْعَصَافِيرِ وَنَحْوِهَا مِنَ الطَّيُورِ... وَقَدْ يُسَمَّى كُلُّ كَلَامٍ قَبِيحٍ لُغَوًا، قَالَ تَعَالَى: ﴿لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لُغَوًا وَلَا كَذَابًا﴾ (النَّبَأُ ٢٥)، وَقَالَ: ﴿وَإِذَا

سَمِعُوا اللَّغْوَ أَعْرَضُوا عَنْهُ ... ﴿٥٥﴾ القصص ﴿﴾، ويستعمل اللغو فيما لا يُعْتَدُّ به،  
ومنه: اللغو في الأيمان، أي مالا عَقَدَ عليه... قال تعالى: ﴿لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ  
بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ...﴾ ﴿٢٢٥﴾ البقرة ﴿﴾. ﴿﴾.

واته: قسهی له غوو تہ وہیہ کہ تہ میہ تی پی نہ درئ، و تہ وہیہ کہ بہ بی تی فکرن و  
بیر لیکردنہ وہ بہ سہر زاردا دئ، بویہ دہ چیتہ ریزی (لغا) وہ کہ بریتہیہ لہ جریوہی  
پاساریی و بالندہ کانی و ہک وی... و ہجاری واش ہہیہ ہہ موو قسہیہ کی خراپ بہ  
لہ غوو ناودہ برئ، خواہی بہرز فہرموویہ تی: (لہ ویدا-واتہ بہ ہہشت- نہ لہ غوو و نہ  
درؤی تیدا نابیسنت)، و ہ فہرموویہ تی: (وہ ہہر کاتیک گوئی بیستی لہ غوو بوون  
پشتی تیدہ کہن)، و ہ وشہی لہ غوو بو ہہرشتیک بہ کاردئ کہ بایہ خی پی نہ درئ،  
و ہک خواہی بہرز فہرموویہ تی: (لہ سہر لہ غوو نیو سویندہ کاتتان خوا سزاتان  
نادات).

کہ واتہ:

وشہی (لغو) بہ گشتی دوو واتای ہن، یا خود دہ توانین بلیین: لہ غوو دوو جوڑہ:

أ- قسہی سادہ و سہرزارہ کیی کہ سوودو کہ لکی دنیایی و دوارؤژیی تیدانیہ.

ب- قسہی خراپ و ناشیرین کہ بہ قہ دہ غہ، یان لانیکہم نا پہ سند دادہ نری.

نمونہی جوڑی یہ کہم سویندی سہرزارہ کیی یہ، کہ مرؤف دلی لہ سہر ناچہ سپی،

وہک خوا (عزّ وجل) فہرموویہ تی: ﴿لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ وَلَٰكِنْ  
يُؤَاخِذُكُم بِمَا عَقَدْتُمُ الْأَيْمَانَ...﴾ ﴿٨٩﴾ المائدة ﴿﴾.

نمونہی جوڑی دوو ہمیش قسہو قالو گالہ گالی کافرانہ کہ خوا مہ دحی تہو

بروادارانہ دہکات کہ خویانی لی دوور دہ گرن، و ہک فہرموویہ تی: ﴿قَدْ أَفْلَحَ

الْمُؤْمِنُونَ ﴿١﴾ الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ ﴿٢﴾ المؤمنون ﴿﴾، و ہ فہرموویہ تی:



﴿ وَإِذَا سَمِعُوا اللَّغْوَ أَعْرَضُوا عَنْهُ وَقَالُوا لَنَا أَعْمَلُنَا وَلَكُمْ أَعْمَلُكُمْ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ لَا نَبْنِغِي الْجَاهِلِينَ ﴾ (٥٥) القصص ﴿ وَ قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهَذَا الْقُرْآنِ وَالْغَوْا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَعْلَمُونَ ﴾ (٦٦) فصلت ﴿

چونکہ وشہی (لغو) له هه موو ئەم شوینانەو هاو وینەکانیاندا بەمانای قسەى خراب و ناشیرین و بئى جیبیە وەك: كوفرو شیرك و جنیوو درۆو دەلهسەو... هتد، بەلگەشمان لەسەر ئەو دەو شتە:

یەك: دیارە گۆزە چى تێدابى هەر ئەو هەشى لى دەپرژى و، ئەهلى كوفرو شیركیش جگە له كوفرو قسەى خراب و درۆو ناهەق بەدەگمەن شتى دیکەیان پێیە.

دوو: خوا مەدحى ئەو پرۆادارانەى کردوہ کہ روو له لەغوى كافران وەردەگێرن و بەشدارییان ناکەن تێیدا، جادیارە خۆى کاربەجێش تەنیا بەشدارییکردنى شتى خرابى كافرانى له مسوڵمانان قەدەغە کردوہ، ئەگەرنا هاوکارى و بەشدارى شتى باشیان پەسندو بگەرە پێویستیشە، وەك فەرموویەتى: ﴿... وَتَعَاوَنُوا

عَلَىٰ الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ... ﴾ (٢) المائدة ﴿

کہواتە:

لەغوى مسوڵمانان لەخودى خۆیدا گوناھ نیه، تەنانەت ئەگەر سویند بەخوا خواردنیش بێت، بەلام هەركات ئەو (لغو) ه که لەخودى خۆیدا رەوايه بووبە مایهى گوناھێك، وەك گوى نەگرتن بۆ دواندەر (خطیب) لەکاتى وتاردانى رۆژى جومعهدا، کہ بێگومان لەسەر نوێژکەرەن فەرزە گوى له وتارى وتاریبێژ بگرن، ئەو ه لەو حالەتەدا لەسۆنگەى ئەو هەو ه که بۆتە مایهى چواندنى فەرزێك بەگوناھ دادەنرى، هەر وەها ئەگەر سوننەت و خیریکی پێ فەوتا بە ناپەسند دادەنرى، ئەگەرنا مادام نەبیتە مایهى گوناھبارى و خیر و چاکە لەدەستچوون، ئەو ه لەسەر ئەسلى خوى که رەواى یە ماوەتەو ه.

### ۳- غناء:

أ- (المعجم الوسيط) بهم جوړه پیناسه ی وشه ی (غناء) ی کردوه<sup>(۱)</sup>:

(الغناء: التطريب والترتم بالكلام الموزون وغيره، يكون مصحوباً بالموسيقى وغير مصحوب.

المغني: محترف الغناء، يقال: غنّى الحمامُ: صَوَّت، وغنّى فلانٌ بفلانٍ: مَدَحَه وهجأه، وغنّى بالمرأة: تَغَزَلَ بِهَا، والأغنية، الجمع: أغانٍ، وأغاني...)

واته: (غناء) بریتیه له تاواز خویندن و دهنګ لاراندنه وه به قسه یه کی کیشدار، یان هی دیکه، له گه ل مؤسیقاداو به بی مؤسیقاش.

(مغني): گورانی بیژ، گورانی گوتن کردو به پیشه. ده گوتری: کوتره که گورانی گوت، واته: دهنګی لیها ت (گمه گمی هات)، وه وشه ی (غنّي) هم بؤ مه دح و هم بؤ هه جو و هم بؤ موغازه له ی ثافره تیش به کاردی، وه وشه ی (أغنية) که به مانای گورانی دی به (أغان) و به (أغاني) یش کؤ ده کریتته وه.

ب- (الخطابي) یش له و باره وه گوتوویه تی<sup>(۲)</sup>:

(كلّ من رفع صوته بشيءٍ ووالى به مرّةً بعد أُخرى فصوته عند العرب غناءً، وأكثره فيما شاق من صوتٍ أو شجاً من نغمةٍ ولحنٍ، ولذلك قيل: غنّت الحمامة وتغنّى الطائر، قال: المجنون: ألا قاتل الله الحمامة غدوةً على الغصنِ ماذا هيّجت حين غنّت).

واته: هه رکه سیك دهنګی به شتیك بهرز بکاته وه و بیلارینیتته وه جار له دوای جار، ئه وه دهنګه که ی له لای عه ربه بان گورانی (غناء) پی ده گوتری، وه

(۱) پروانه: ص ۶۶۴-۶۶۵ .

(۲) پروانه: (غریب الحدیث)، ج ۱ ص ۶۵۶.

بہ زوریش بُو تہو دہنگو تاوازانہیہ کہ خوش و دلہزویئن، بویہش گوتراوہ:  
 کۆترہ کہ گۆرائیی گوت وہ بالندہ کہ گۆرائیی گوت، مہ جنونیش گوتوویہ تی:  
 تہری خوا تہو کۆترہ بکۆژی کہ بہیانی بہ کہی لہسہر چل گۆرائیی گوت چ  
 ہست و نہستی کی وروژاند!

ج- (ابن سیدہ) ش لہ باسی جۆرہ کانی گۆرائیی دا گوتوویہ تی<sup>(۱)</sup>:

(وهو أنواعٌ بحسبِ أثره في السامع:

فمنه ما يبكي ويرقق...

ومنه ما يطرب...

ومنه ما يشوق وترتاح له النفس...

ومنه ما يسر ويفرح ويحث على الكرم...

ومنه ما يشجع...)

واتہ: وہ گۆرائیی بہ گویہی تہو شوینہ وارہی کہ لہ بیسہردا پیدای دہ کات  
 چہند جۆریکہ:

ہہیہ تی مرؤف دہ گریہ نی و دلی نہرم دہ کات...

وہ ہہیہ تی کہ کہیف و شادیی پیدای دہ کات...

وہ ہہیہ تی کہ مرؤف ہاندہ دات و نہفس پی تاسوودہ دہ بی...

وہ ہہیہ تی کہ مایہی دلخوشیی و شادیی یہ و مرؤف ہاندہ دات بُو بہ خوشین...

وہ ہہیہ تی کہ مایہی تازارو بویرکردنی مرؤفہ...

ئجاشایانی باسیشہ کہ ژمارہیہ کہ لہ زانایان بہ ہوی تاماژہی  
 فہرمایشتہ کانی پیغہ مہبری خواوہ صلی اللہ علیہ وسلم رایان وایہ کہ چہ مک و اتای (غناء)  
 ہہموو تہو دہنگو تاوازانہش دہ گریتہ وہ کہ لہ تامیرہ کانی گوتن (آلات

الغناء) پەیدا دەبن، ھەركام لە (النووي)<sup>(۱)</sup> و (ابن حجر العسقلاني)<sup>(۲)</sup> و (الشوكاني)<sup>(۳)</sup> و (عبدالله بن يوسف الجديع)<sup>(۴)</sup> ئەم راپەريان ھیئاوہ.

كەواتە :

(غناء) كە لە زمانی كوردی دا (گوتن) یان (گۆرانیی) پێ دەلێن، بریتیه لە دەنگ بەرزكردنەو و لاراندنەو و بەشیعرو غەیری شیعریش بە جۆریك كە بێتە مایە جووڵاندنی ھەست و سۆزی جۆراو جۆر لە مرۆڤدا، وەك: كەیف و شادیی، دلتەنگیی، بەزەبی و پەرۆش، ھەماسەت و ئازایەتی...

ھەروەھا چەمك و واتای (غناء) سەرچەم دەنگ و ئاوازە خۆش و بەجۆشەكانی دیکەش دەگرێتەو، چ ھی پەڕندە بن، چ ھی ئامیڕە مۆسیقایییەكان.

شایانی باسیشە كە لە كتیبە شەرعییەكاندا وشە (سَمَاعٌ) یش كە بەمانای (غناء)ە، زۆر ھاتوہ<sup>(۵)</sup>.

## ۴- معازف:

أ- (المعجم الوسيط) لەبارەى ریشەو بنكى وشەى (مَعازف) ھوہ گوتووئەتى<sup>(۶)</sup>:

(عَزَفَتْ نَفْسُهُ عَنِ الشَّيْءِ عَزُوفًا: انصرفتُ عنه وزهدتُ فيه، يقال: هو عَزُوفٌ عن اللّهُو: لايشتهيه، وَعَزَفَ فُلَانٌ عَزْفًا وَعَزِيفًا: لَعِبَ بِالْمِعْزَفِ وَعَنَى، يقال: عَزَفَ عَلَى الْعُودِ وَعَزَفَ الشَّيْءُ: صَوَّتْ... يقال: عَزَفَتِ الرِّيحُ... وَالْمِعْزَفُ: آلَةٌ

(۱) (شرح صحيح مسلم)، ج ۶، ص ۱۸۳.

(۲) (فتح الباري)، ج ۲، ص ۴۴۲.

(۳) (نبيل الأوطار)، ج ۸، ص ۲۶۱.

(۴) (الموسيقى والغناء في ميزان الإسلام)، ص ۲۴.

(۵) پروانە: (المعجم الوسيط)، وشەى (السَّمَاع)، ص ۴۴۹.

(۶) ص ۵۹۸-۵۹۹.

الطَّرْبِ كَالْعُودِ وَالطَّنْبُورِ، جمعه: مَعَازِفٌ، وَالْمِعْرَفَةُ: الْمِعْرَفُ، وَالْمَعْرُوفَةُ: قِطْعَةٌ موسیقیة) .

ب- (الجوهري) یش گوتوو یه تی<sup>(۱)</sup>:

(والمعازف: الملاهي، والمعازفُ: اللّاعِبُ بها والمعني).

(ابن فارس) یش گوتوو یه تی<sup>(۲)</sup>:

(واشتقَّ من هذا: العَزْفُ فِي اللَّعِبِ وَالْمِلاهي).

که واته:

(مَعَازِفٌ) که کۆی (مِعْرَفَةٌ وَمِعْرَفٌ) ه، ریشه که می (عَزَفٌ) یه که دوو واتای هه ن:

أ- (صَوْتٌ) دهنگی لیهینا، که دیاره مه بهست له دهنگ لیهینا وه که ئامیره دهنگیه کانه.

ب- (إنصرف عنه) وازی لیهینا، وه که ده گوتری: (عَزَفَ عَنِ الدنیا) وازی له دنیا هینا.

وه (مِعْرَفٌ) و (مِعْرَفَةٌ) که کۆیه که یان (مَعَازِفٌ) ه، به هه ئامیریک ده گوترین که دهنگی لیبی و له کاتی گوتن (غناء) دا به کاربی، وه که: ده ف و ته پل و شمشال و بلویرو پیانو و... هتد، بۆیه ده لاین: (مَعَازِفٌ) یانی: ئامیره کانی موسیقا و گۆرانی به گشتی.

دیاره و پرای ده لاله تی زمان که باسمان کرد له سه ره شه وه، که وشه ی (مَعَازِفٌ) سه ره جم ئامیره کانی گۆرانی و به زم (آلات الغناء والطَّرْبِ) ده گریته وه له نیویشیان دا (ده ف)، شه وه فرمووده یه ی پیغه مبه ریش ﷺ به لگه یه له سه ره شه وه که تییدا فرموویه تی (سَمِعْتُ عَزْفًا بِغَرَابِيلَ وَمِزَامِيرَ)، واته: گوئیستی لیدانی

(۱) (مختار الصحاح)، ج ۴، ص ۱۴۰۳.

(۲) (معجم مقایس اللغة)، ج ۴، ص ۳۰۶.

دهف و زورنا بووم، ئەو فەرمووده یەش کە دوایی بەتەواوی دەیهینین هەراکام لە: (ابن اسحاق و ابن حبان و الحاکم و البیهقی و البخاری فی التاریخ و الفاکھی فی "أخبار مكة" و أبو نعیم فی "دلائل النبوة") دا هیناویانە.

کەواتە:

(دهف) به (مِعْرَفَة) داده نری و دهف لیدان (عَرْف) ی بۆ به کاردی.

## ۵- مزامیر:

(المعجم الوسيط) له باره ی و اتا و ریشه ی (مزامیر) هه گوتویه تی<sup>(۱)</sup>:

(زَمَرَ يَزْمِرُ زَمْرًا وَزَمِيرًا وَزَمْرَانًا: صَوَّتَ بِالْمِزْمَارِ، أَوْ غَنَّى فِي الْقَصَبِ، يُقَالُ: زَمَرَ بِالْمِزْمَارِ وَفِيهِ... وَزَمَرَ الشَّيْءُ: قَلَّ، يُقَالُ: زَمَرَ صُوفُهُ أَوْ شَعْرُهُ أَوْ رِيشُهُ، وَزَمَرَ فُلَانٌ: قَلَّتْ مَرْوَتُهُ... وَزَمَرَ: حَسَنَ، يُقَالُ: زَمَرَ فُلَانٌ فَهُوَ زَمِيرٌ وَزَمِيرٌ... وَزَمَرَ بِالْمِزْمَارِ: نَفَخَ فِيهِ مُطْرَبًا... وَالزَّامِرُ: النَّافِعُ بِالْمِزْمَارِ أَوْ الْقَصَبِ... وَالزَّمَارُ: الزَّامِرُ وَالزَّمَارَةُ: مَوْثُ الزَّمَارِ وَالزَّمَارَةُ: آلَةُ الزَّمْرِ.

والمزمار: آلة من الخشب أو معدن تنتهي قصبته ببوق صغير، جمعه مزامير، ومزامير داود: ما كان يترنم به من الأناشيد والأدعية).

کەواتە:

(مزامیر) کۆی (مزمار) هه که به کوردی (زورنا) یه و به (شمشال) یش ده گوتری و ریشه که یشی (زم ر) یه که سی و اتایان ده گه یه نی:

زَمَرَ: صَوَّتَ، دهنگی لیهینا، یان دهنگی لیها ت .  
زَمِرَ: قَلَّ، کهم بوو.

زَمْرَ: حَسَنٌ، چاك بوو، جوان بوو.

ئىنجا (زامر، زَمْرار، زَمْرارة) ش ھەرسىيىكىيان بەماناي زورپنا لىدەرنو (زَمْرارة) بەماناي (شَمشال) و زورپناش دى.

ئىستاش بۇ ئەۋەدى چەمك و واتاي (مزامير، مزمار) مان باشتىر بۇ رۇشنى بىتەۋە با سەرنجى چەند فەرمايشتىكى پىغەمبەرى خوا ﷺ بىدەين:

أ- پىشتىر ئەۋ فەرمودىدە مان ھىنا كە پىغەمبەر ﷺ بە (أبو موسى الاشعري) فەرمودە: (لقد أُوتيتَ مِزْمَاراً من مزامير آل داود) متفق عليه.

كە ديارە مەبەستى پىغەمبەر ﷺ لىرەدا لە وشەي (مزمار) دەنگ و ئاۋازى خۇشە.

ب- (عن عائشة قالت: دخل علي رسول الله ﷺ وعندي جاريتان تُغَيَّيانِ بِغِنَاءِ بُعَاثٍ، فاضطجع على الفراش وحوّل وجهه ودخل أبو بكر فانتهرني وقال: مِزْمَارَةٌ "وفي لفظ: مِزْمَار" الشيطان عند النبي ﷺ فأقبل عليه رسول الله فقال: دَعَمُهَا، فلما غَفَلَ غَمَزْتُهُمَا فَخَرَجْتَا) متفق عليه.

واتە: عائشە خوا لىي رازى بى دەلى: پىغەمبەرى خوا ﷺ لىم ۋە ژورور كەوت و منىش دوو كچم لەلابون گۆرانىي رۆژى (بُعَاث) يان دەگوت ئەۋىش لەسەر جىگا پاكشاۋ پرووى ۋەرگىپرا، ئەبۇبەكرىش لەۋكاتەدا ھاتە ژورور تىي خورپىم گوتى: چۆن دەبى لەلای پىغەمبەر ﷺ (مزمارة) "ۋە لە بىژەيەكى دىكەدا ھاتو (مزمار) "ى شەيطان ھەبى؟! پىغەمبەرى خواش پرووى تىكردو فەرموۋى: ۋازيان لىبىنە! پاشان كاتىك پىغەمبەر ئاگاي لەۋە برا، ئاماژەم بۇ كردنو چۈنە دەرى.

ئاشكراشە كە مەبەستى (أبو بكر) - خوا لىي رازى بى- لە (مزمار الشيطان) دەنگى گۆرانىي دوو نافرەتە گۆرانىي بىژەكە بوۋە، كەۋاتە: وشەي (مزمار) بۇ ھەر دەنگىكى خۇش بەكاردى، چ ھى ئامىرىكى ۋەك دەفو زورپنا بى، چ ھى مرقۇف.

ج- (عن نافع مولى ابن عمر أن ابن عمر رضي الله عنهما سَمِعَ صَوْتَ زَمَّارَةٍ رَاعٍ فَوَضَعَ أَصْبَعَيْهِ فِي أُذُنَيْهِ... ) رواه احمد وأبو داود وابن حبان والطبراني وغيرهم.

واتە: نافع دەلى: عەبدوللاي كورى عومەر -خو لىيان رازى بى- گوئى له شمشالى شوانىك بو، ھەردوو پەنجەى خستە گوئىھە كانىيەو...

كەواتە: وشەى (زَمَّارَةٍ) واتى شمشالى شوانىش دەگەيەنى.

پوختەى مەبەستى ۋەرگىراو لەم فەرمايشتانەش ئەو ھەيە كە:

وشەى (مزمەر) كە كۆيەكەى (مزامىر)ە، ھەم بۆ دەنگى خوۆش بەگشتى بە كاردى، جا چ ھى مروق بى چ ھى ئامىر، ۋە چ بۆ زىكرو قورئان خوئىندن بى، چ بۆ گۆرانىي و بەزم، ۋە چ بۆ كارى خىرو پەسند بە كارىين چ بۆ ھى خراپ و ناپەسند، ۋە ھەم ناويشە بۆ ھەر ئامىرىك كە دەنگى خوۆشى لى بى، ۋەك: دەف و شمشال و زورنا.

## ۶- موسيقي:

(المعجم الوسيط) بەم شىۋەيە پىناسەى موسيقي دەكات<sup>(۱)</sup>:

(الموسيقى: "تذكر وتؤنث" لفظ يوناني يُطلقُ على فنون العزفِ على آلات الطرب، وعلم الموسيقى: علم يُبحث فيه عن اصول النغم من حيث تأتلف أو تتنافر، وأحوال الأزمنة المتخللة بينها ليُعلم كيف يؤلف اللحن... والموسيقار من حرّفته الموسيقى).

واتە: وشەى (موسيقي) كە لەزمانى عەرەبى دا بە (مُذَكَّر) و (مؤنث) يىش دى، وشەيە كى يۆنانىيەو بۆ ھونەرى بە كارھىناني ئامىرە كانى بەزم و گوتن بە كاردى، ۋە زانىارى موسيقي زانىارىيە كە تىيدا لە بنچىنە كانى ئاواز دەكۆلرئىتەو ھە لە پرووى



پېكەو ھونەرىي گونجان و نەگونجانى ئاوازو دەنگەكانەو، و ھەو بۇشايىيانەى كە دەبىي بىكەونە نىوان ئاوازەكانەو تاكو بزائرى ھەواو دەنگەكە چۆن رىك بخرى...  
 مۇسىقارېش بابايەكە كە پېشەكەى مۇسىقايە. شايانى باسېشەكە وشەى (موسىقى)  
 كە لەبنەرەتدا يۇنانىيە لەھەردووك وشەى (موسا) و (قى) پېكەتو، كە  
 يەكەمىيان بەماناى خورپە ھىنەر (الملممة) دى و (قى) ش وشەيەكە كە ماناى وشەى  
 يەكەم دەگشتىنى و فراوان دەكات، تاكو ھەموو جۇرەكانى ھونەر بگرتتەو<sup>(۱)</sup>.

كەواتە:

وشەى مۇسىقا ناوئىكى گشتىيە كە ھونەرى بەكارھىنانى سەرجم نامىرەكانى  
 گوتن (آلات الغناء) دەگرتتەو زانىارى مۇسىقاش ئەو زانىارىيەكە لەو بابەتە  
 دەكۆلتتەو.

واتە: وەك چۆن وشەكانى (معازف و مزامير و ملاهي) ھەم گۆرانىي و دەنگى  
 خۇشى مرؤف و ھەم سەرجم نامىرە دەنگىيەكان دەگرنەو، وشەى مۇسىقاش  
 بەھەمان شىوہو بگرە چاكترىش.

## باسى دووم: ئامپىرە مۇسقىيەكان و جۇرەكانيان :

خوينەرى سەنگىن!

ئامپىرە مۇسقىيەكان لەم رۇژگارەدا ژمارەيان يەكجار زۇرە و بەھۆى بەرە و  
يىشچونى تەكنەلۇژياشەو بەردەوام لەزۇر بوون دان، بۇيە زۇر زەھمەتە ناوى  
ھەموويان بەھىنرى، بەتايبەتەش كە ناو و چۆنەتايەكانيان لەنيو زۇر بەى گەل و  
كۆمەلگايەكان دا جياوازن.

بەلام ئامپىرە مۇسقىيەكان بەگشتى سى جۇرن:

يەكەم : پىداكىشراوەكان (ذوات الضرب):

كە مەبەست پىيان ھەموو ئەو ئامپىرانەن كە بەھۆى پىداكىشرانەو دەنگيان  
لىدى، جا چ پەنجە و دەستيان لىبدرى، چ دار، چ ھەرشتىكى دىكە.

ديارە ئەم جۇرە ئامپىرانەش زۇر شىوہيان ھەن، وەك:

۱- دەف چ بى زەنگولە، چ زەنگولدار.

۲- تەپل .

۳- دمبک .

۴- دەھۆل .

دووم : ژىدارەكان (ذوات الآوتار) :

ئەمانىش ھەموو ئەو ئامپىرانەن كە چەند ژى و تەلىكىيان پىوہ بەستراون و بەھۆى  
لەراندنەوہى ئەو (ژى) و (تەل)انەوہ، چ بەھۆى پەنجەكانى دەستەوہ، چ بەھۆى ھەر  
ئامپرازىكى دىكەوہ دەنگيان دى.

ئەمانىش ناو و شىوہى يەكجار زۇريان ھەن، بۇ نمونە:

۱- عوود .

۲- كەمانچە .

۳- ساز .

۴- سەنتور .

۵- گىتار .

۶- تار .

۷- قانور .

**سىيەم: فوودارەكان (ذوات النّفخ):**

ئەمانىش ھەموو ئەو ئامپىرانەن كە بەھۆى فو پىدا كىردنەو دەنگيان دى و ناو

شىۋەى زۇرىشيان ھەن، بۇ نمونە:

۱- شمشال .

۲- زورنا .

۳- بلوئىر .

۴- تووزەلە .

۵- فلوت .

دىارە ئىستا لەم رۇژگارەدا ھەندىك ئامپىرى كارەبايى وا دروست كراون بەھۆى

تەزوى كارەبايى يەو ھە بە دوگمە كار دەكەن و رۇلى چەندان ئامپىر لەيەك كاتدا

دەگىپن، بۇ نمونە:

أ- ئۆرگ .

ب- پيانو .

ئىجا وەك پىشتىرىش گوتمان:

ھەركام لە وشەي (معاذف) و (مزامير) سەرجهم ئامپره مۇسقىيايەكان دەگرەنەو، چونكە ھەم وشەي (عَزَف) و ھەم وشەي (زَمَر) بەماناي (صَوْت) دەنگى لپھينا، دين، كەواتە: ھەرشتيك دەنگى خۆشى لى بهيئىرى، چ پيداكيئشراو بى، چ زئىدار، چ فوودار، ئەو بە (معاذف) و (مزامير) دادەنرى.

ئەم راستىيەشمان بۇيە بەجەخت لەسەرکردنەو پراگەياندو دووپات كردهو، تاكو بزائرى كە ھەر حوكمىك بۇ وشەي (معاذف) و (مزامير) ساغ بىتەو، ئەو سەرجهم ئامپره دەنگىي و مۇسقىيايەكان دەگرىتەو، بەبى ھەلاواردن و لە باسەكانى داھاتووشدا زۆر پىويستيمان بەم راستىيە دەبى!

## باسى سىيەم: زانايان لەبارەي گۆرانييە و مۇسقىقاوہ راجىبايى يان ھەيەو يەكدەنگىيە (إجماع) ھەبوون لەسەر قەدەغەكرانيان قسەيەكى بى بناغەيە:

مەسەلەي گۆرانييە و مۇسقىقا يەككە لەو مەسەلانەي كە لەنيو شەرعزانان دا زۆرتريىن كيشەو مشت و مريان لەسەر كراوہ و ئىستاش بەردەوامە .  
كەچى زۆرىك لەلايەنگراني راي بەقەدەغە زانيني گۆرانييە و مۇسقىقا، لە ئەنجامى لاسا كرتەوہ و دەمارگيريەوہ لافى ئەوہ ليدەدەن كەزانايانى ئىسلام لەسەر قەدەغەبوونى " گۆرانييە و مۇسقىقا" يان بەلاي كەمەوہ (مۇسقىقا) يەكدەنگن!  
جا ئيمە بۆ بەرپەرچدانەوہى ئەو قسەيەو سەلماندى ئەو راستيە كە مەسەلەي گۆرانييە و مۇسقىقا مەسەلەيەكى خيلافىيە، لەنيو بەلگە گەليكى زۆردا بەم سىيە وازدېنين:

بەلگەي يەكەم :

(بدرالدين بن جماعة) لەبارەي حوكمى گۆرانييەوہ پرسىياري ليكراوہ، ئەويش گوتوويەتى<sup>(۱)</sup>:

(هذه مسألة خلافية تبينت فيها الطرق تبانياً لا يوجد في غيرها... ومُلخَّص القول: أن الناس على أربعة أقسام: فرقة استحسنت أي استحبت، وفرقة أباحت، وفرقة كَرِهَتْ، وفرقة حرَّمت، وكلُّ واحدة من هذه الفرق على قسمين: فمنهم من أطلق القول ومنهم من قيَّده بشرطٍ).

واتە: ئەمە مەسەلەيەكى خيلافىيە كە بەجۆرىك راو بۆچوونەكان تىيدا جياوازن لە ھىچ مەسەلەيەكى ديكەدا وانەبووہ...

(۱) پروانە: (إتحاف السادة المتقين: شرح إحياء علوم الدين)، للزبيدي، ج۷، ص۷.

کورتەى مەبەستیش لەوبارەووە ئەوێهێه که خەلکی بوونەتە چوار بەشەووە:  
 کۆمەڵێکیان پێیان چاک بوو، واتە پەسندیان کردووە، وە کۆمەڵێکیان بەرپەرەوا  
 (مُباح)یان داناو، وە کۆمەڵێکیان بەناپەسند (مکروه)یان زانیو، وە  
 کۆمەڵێکیان بەقەدەغەیان داناو، جاھەرکام لەم چوار کۆمەڵەش دووبەشن:  
 بەشێکیان بەرپەرەھایی قسەیان کردووە بەشێکیان مەرجداریان کردووە.  
 کەواتە: لەبارەى گۆرانى یەوہ هەشت را هەن:

۱- بەپەسند دانانى بەرپەرەھایی.

۲- بەپەسند دانانى بەمەرجەوہ.

۳- بەرپەرەوا دانانى بەرپەرەھایی و بئى مەرج.

۴- بەرپەرەوا دانانى بەمەرجەوہ.

۵- بەناپەسند دانانى بەرپەرەھایی.

۶- بەناپەسند دانانى بەمەرجەوہ.

۷- بەقەدەغە دانانى بەرپەرەھایی.

۸- بەقەدەغە دانانى بەمەرجەوہ.

بەلکو (ابن حجر الهيثمى) یازدە (۱۱) راي لەوبارەووە هیناون، لە کتیبى (کَفُّ  
 الرَّعَاعِ عَنِ مَحْرَمَاتِ اللّٰهُو وَالسَّمَاعِ) دا بڕوانە پەرەوێزى (الزواج عن اقرار  
 الکبائر)، ج ۲، ص ۲۷۷-۲۷۸.

بەلگەى دووهم :

(الشوکانى) کتیبىکى تايبەتى لەوبارەووە هەيە بە ناوونیشانى: (إبطالُ دعوى  
 الإجماع على تحريم مطلق السَّمَاعِ)، واتە: هەلۆهشاندەوێ دەعوای هەبوونی  
 یەکدەنگی لەسەر قەدەغەبوونی گۆرانى و مۆسیقا بەرپەرەھایی، که تێیدا هاتو:

إذا تقرَّرَ هذا تَبَيَّنَ للمُنصف العارف بكفيلة الأستدلال، العالم بصفة المناظرة والجدال، أن "السَّماع" بآلةٍ وبغيرها من مواطن الخلاف بين أئمة العلم ومن المسائل التي لاينبغي التشديد في النكير على فاعلها، وهذا العَرَض هو الذي حملنا على جمع هذه الرسالة، لأن في الناس من يزعم لقلّة عرفانه بعلوم الأستدلال وتعطل جوابه عن الدارية بالأقوال، أن تحريم الغناء بالآلة وغيرها من القطعيات المجمع عليها!

وقد علمت أن هذه فرية ما فيها مرية وجهالة بلا حالة، وقصر باع بغير نزاع، لما لا يَخْفَى على عارف ان رمي من ذكرنا "من المبيحين للغناء" من الصحابة والتابعين وتابعيهم وجماعة من أئمة المسلمين بارتكاب محرّم قطعاً: من أشنع الشنع وأبدع وأوحش الجهالات وأفحش الضلالات، فَقَصَدْنَا الذُّبُّ عن أعراضهم الشريفة والدفع عن هذا الجانب للمقولة السخيفة<sup>(۱)</sup>.

واته: (پاش ئەوەی گوترا پروون بۆوه بۆ هەرکەسیکی بەویژدانی شارەزا بە چۆنیەتی بەلگە هینانەووە زانا بەچۆنیەتی وتویژو شەرەقسە، کە گۆرانیی گوتن چ بە ئامیرووەو چ بەبێ ئامیر، لە بابەتە خیلافییەکانی نیوان پێشەوایانی زانستەو لەو مەسەلانەییە کە دروست نیە سەختگیری لەگەڵ بکەرەکیدای بکری، وەهەر ئەو مەبەستەش بوو کە پالێ پێوەناین ئەم نامیلکەییە کۆبکەینەو، چونکە هەندیک کەس بەهۆی کەم شارەزاییانەو بەزانیارییەکانی بەلگە هینانەووە بیئاگایی لە قسەو بیرورایەکان، پێیان وایە کە حەرامیی گۆرانیی گوتن بە ئامیرو بەبێ ئامیریش لەو مەسەلانەییە کە یە کدەنگییان لەسەرە!

بەلام زانیت کە ئەمە درۆیە کە هیچ گومانی تێدا نیەو نەفامییی یەکی بێ تامو دەستکورتییەکی پروونو ئاشکرایە، چونکە لەلامی هیچ شارەزایە ک پەنھان نیە کە تۆمەتبارکردنی ئەوانە ی کە باسمان کردن (لە بەرەوا دانەرانی گۆرانیی) لە هاوێلان و شوینکەوتووایان و شوینکەوتووای شوینکەوتووایان، بەو کە قەدەغەییەکی بێچەندو

چوونیان شکاندوه، ناقولترین شت و خراپترین داهینراو و نامۆترین نه فامیی و دزیۆترین گومرایییه، جامه به استمان بهرگویی کردن له سومعه و شوهرتی بهرزیان و بهر په چدانه وهی ئه و قسه پوچه بوو).

(ابن حجر الهیثمی) یش هه چهنده رای به رانبهه به گۆرانیی و مۆسیقا زۆریش تونده، به لآم له و باره وه گوتوویه تی:

(وَقَعَ لِمَنْ لَا تَحْقِيقُ لَهُ أَنْ أَنْكَرَ سَمَاعَ الْغِنَاءِ مِنْ غَيْرِ تَفْصِيلٍ، وَلَيْسَ كَمَا زَعَمَ،  
ولهذا قال أبو طالب المكي: من انكر أنكر على سبعين صديقاً! "قال ابن حجر"  
واراد بالسبعين الكثرة وإلا فالصديقون - وهم العلماء المبيحون له بشرطه -  
لا يَنْحَصِرُونَ.

وقال الأمام السهروردي هنا: المنكر إما جاهلٌ بالسنن والآثار أو جامدٌ الطبع لا  
دَوَّقَ لَهُ<sup>(۱)</sup>.

واته: كه سانیک كه خاوهنی لیكۆلینه وه نین، گوتن (غناء) یان به گشتی به خراپ  
داناوه، به لآم وهك گومانی بردوه وانیه، هه ربۆیهش (أبو طالب المكي) گوتوویه تی:  
هه ره كه سیك گوتن به خراپ دابنێ ئه وه مانای وایه ره خنه ی له هه فتا (صیددیق)  
گرتوه، (ابن حجر) ده لێ: مه بهستی له هه فتا زۆرییه، ئه گه رنا صیددیقه كان - كه  
زانایانیکن كه به مه ره جو هه به ره وایان داناوه - سه ره ژمیڕ نا کرین.

وه پیتشه وا (سهروردي) لی ره دا گوتوویه تی: نكولییكه ره له ره وایی گوتن، یان  
بیئاگایه له سوننهت و شوینه واره كان، یان ئه وه تا وشك و بی سه لیه قیه!

**به لگه ی سییه م :**

خاوهنی کتیبی: (الغناء والمعازف في الإعلام المعاصر) پاش ئه وه ی باسی ئه وه  
ده کات كه خاوهنی کتیبی: (التراتب الادارية المسمى: نظام الحكومة النبوية) ناوی  
بیست (۲۰) کتیبی زانایانی هیناوه، كه نكولییان کردوه له قه ده غه بوونی

(۱) پروانه: (كَفُّ الرُّعَاعِ عَنْ حَرَمَاتِ اللّٰهُو وَالسَّمَاعِ) علی هامش (الزواج) ج ۲ ص ۲۷۴.



گورانيي و موسيقا به گشتي، ده لى: منيش پاش ليکولينه وه ناوى تهو زانايانه و کتبه کانيانم گهيانده چلو شهش (٤٦) که ته مانه نو به پي ميژووي وه فاتيان ريزم کردوون<sup>(١)</sup>:

- ١- الزبير بن بكار الأسدي / ٢٥٦ك، كتيبى (الموفقيات).
- ٢- الفاكهي، محمد بن اسحاق بن العباس / ٢٧٢ك، كتيبى (تاريخ مكة).
- ٣- الإمام ابن قتيبة الدينوري، عبدالله بن مسلم / ٢٧٦ك، كتيبى (الرخصة في السماع).
- ٤- زكريا بن يحيى بن عبدالرحمن الساجي / ٣٠٧ك، كتيبى (الخلاف).
- ٥- أبوبكر بن المنذر، محمد بن ابراهيم النيسابوري الشافعي / ٣١٨ك، كتيبى: (الإشراف على مذهب الأشراف).
- ٦- أبو طالب المكي / ٣٨٦ك، كتيبى: (قوت القلوب).
- ٧- الطوسي، عبدالله بن علي السراج، أبو نصير / ٣٧٨ك، كتيبى: (اللمع).
- ٨- محمد الأدفوي الشافعي، أبوبكر / ٣٨٨ك، كتيبى: (الإقناع في أحكام السماع).
- ٩- عطية بن سعيد بن عبدالله الأندلسي، أبو محمد القفصي / ٤٠٧ك، كتيبى: (تجويز السماع).
- ١٠- الامام أبو منصور البغدادي / ٤٢٩ك، كتيبى: (السماع).
- ١١- الماوردي، أبو الحسن القاضي / ٤٥٠ك، كتيبى: (الحاوي الكبير في الفروع).
- ١٢- الحافظ ابن حزم الأندلسي الظاهري / ٤٥٦ك، كتيبى: (رسالة في أحكام السماع والغناء).
- ١٣- الامام القشيري، أبو القاسم / ٤٦٥ك، كتيبى: (أحكام السماع).
- ١٤- الامام الغزالي، أبو حامد / ٥٠٥ك، كتيبى: (آداب الوجد والسماع له (إحياء علوم الدين) دا).

- ١٥- الامام الحافظ ابن القيسراني، محمد بن طاهر المقدسي / ٥٠٧ ك، كتيبى: (السماع).
- ١٦- أبو الوفاء ابن عقيل، شيخ الحنابلة / ٥١٣ ك، كتيبى: (الفصول).
- ١٧- الغزالي (أبو الفتوح) أخو صاحب الأحياء، ٥٢٠ ك، كتيبى: (بوارق الإلماع في تكفير من يُحرم مطلق السماع).
- ١٨- القاضي ابوبكر ابن العربي الماكي / ٥٤٣ ك، كتيبى: (أحكام القرآن).
- ١٩- ابن السمعاني / ٥٦٢ ك، كتيبى: (ذيل تأريخ بغداد).
- ٢٠- ابن حمدون، محمد بن الحسن البغدادي، أبو المعالي / ٥٦٢ ك، كتيبى: (التذكرة الحمدونية).
- ٢١- السهروردي، عمر بن محمد / ٦٣٢ ك، كتيبى: (عوارف المعارف).
- ٢٢- محمد بن عمر الحضرمي، جمال الدين / ٦٣٠ ك، كتيبى: (المتعة في السماع).
- ٢٣- عبدالواحد بن علي التميمي المراكشي / ٦٤٧ ك، كتيبى: (المعجب في اخبار المغرب).
- ٢٤- محمد بن عمر بن محمد السبتي، المعروف بالدرّاج / ٧٢١ ك، كتيبى: (الكفاية والغناء في أحكام الغناء).
- ٢٥- الامام شمس الدين الذهبي / ٧٤٨ ك، كتيبى: (الرخصة في الغناء والطرب بشرطه).
- ٢٦- الامام كمال الدين الادفوي / ٧٤٩ ك، كتيبى: (الآمتاع بأحكام السماع).  
وه له كتيبته كهى خويدا كه (شوكاني) له بارهيه وه گوتويه تى: (لم يؤلف مثله في بابيه)، بهر وه دانانى گورانيى و مؤسقاى پالداوته لاي ههركام له:
- ٢٧- الشيخ أبو القاسم القشيري.
- ٢٨- الشيخ تابع الدين الفزاري.
- ٢٩- الشيخ عزالدين بن عبدالسلام، سلطان العلماء.

- ٣٠- الشيخ تقي الدين ابن دقيق العيد، وه دهلى ته ميان كتيبيكى هيه لهوباره وه به ناوى: (اقتناص السوانح).
- ٣١- الامام الصفدي، خليل بن ابيك، صلاح الدين / ٧٦٤ ك، (رسالة في علم الموسيقى).
- ٣٢- بدرالدين حسن بن علاءالدين القونوي المصري / ٧٧٦ ك، (بُدُو الشَّعاع في أحكام السَّماع).
- ٣٣- ابن رجب الحنبلي / ٧٩٥ ك، كتيبي: (نزهة الأسماع في مسألة السَّماع).
- ٣٤- الكجراتي، عبدالرحيم، أبو عيسى القاضي، كتيبي: (السَّماع).
- ٣٥- أبو المواهب التونسي / ٨٥٠ ك، (فرح الأسماع برُحَص السَّماع).
- ٣٦- بقرق الحضرمي، محمد بن محمد بن عمر، علامة اليمن / ٩٣٠ ك، (متعة الاسماع بأحكام السَّماع).
- ٣٧- ملا علي القادري / ١٠١٤ ك، (الأعتناء بالغناء وفي أحكام السماع).
- ٣٨- عبدالقادر بن محمد بن محمد القادري، (إمتاعُ الأسماع لجواز الأستماع).
- ٣٩- محمد بن الحفيري الدمشقي، (الأمْتاع بحكم السَّماع).
- ٤٠- شهاب الدين الحديدي، (السَّماع).
- ٤١- عبدالغني النابلسي / ١١٤٣ ك، (إيضاح الدلات في سَماع الآلات).
- ٤٢- محمد المرعشي المعروف بساچقلي زاده الحنفي / ١١٤٥ ك، (رسالة في حكم الغناء والموسيقى).
- ٤٣- العلامة عبدالرحمن بن مصطفى العيّد روسي اليمني المصري / ١١٩٢ ك، (تشنيف الأسماع ببعض أسرار السَّماع).
- ٤٤- العلامة الشوكاني / ١٢٥٠ ك، (إبطال دعوى الأجماع في تحريم مُطلق السَّماع).

٤٥- جعفر بن ادريس الكتّاني / ١٣٢٢ك، (مواهب الآدب المبرأة من الجرب في السّماع و الآلات والطّرب).

٤٦- ابن خياط الذكاري (من أعيان القرن العشرين)، (إختصار مواهب الآدب في الأغاني و السّماع).

به لئى هه موو ئەم زانايانە بە شىوہيەك لە شىوہكان پشتگيرىيان لە رەوا  
(مباح)بوونی گۆرانیی و ئامیڤه كانی كردوه.

## باسى چوارەم: ھەرچەندە بناغەي ھەئس و كەوت لەگەل بابەتە خىلافىيە كاندا تەبايى و كراوھىيە، بەلام ھەندىك لە زانايان لەبارەي گۆرانىي و مۇسقىقاو بەھۆي دەمارگىرىي و كاردانەو ھە گىرۇدەي زىدەرۇيى و بەزايەدان بوونە:

ھەمىشە دەمارگىرىي (تعصب) و كاردانەو ھى عاتىفىيانە سەردە كىشى بۆ  
تېپەراندن و بەزايەدان (إفراط و تفریط)، جا شايانى باسە كە لەبوارى مامەلە كەردن  
لەگەل گۆرانىي و مۇسقىقاو دا ھەندىك لە زانايان گىرۇدەي دەردو حالەتى ناوبراو  
بوونەو، ئەمەش بۆتە مايەي چەواشەبوون و سەرلىشىوان و لەيە كدى دوور كەوتنەو ھى  
خەلكى مسولمان بەھەردو و لاداو، سەردە نجام كىشەو مەشت و مېچكى زۆر لەنىوان  
ھەردو و لاي بەقەدەغە دانەرانى گۆرانىي و مۇسقىقاو بەرەوادانەرانىاندا بەرپا بوو.

با بۆ روون بوونەو ھى مەبەست دوو نمونە بېئىنەو ھە:

**يەك:** (إبن القيم) لە كىتەبى (إغاثة اللہفان من مصاديد الشيطان<sup>(۱)</sup>) دا كەتېيدا  
زۆر سەختگىرانە ھىرش دەكاتە سەر گۆرانىي و مۇسقىقا، بۆسەر خستنى  
رايەكى خۆي قسەيەكى (ابن الصلاح الشہرزوري) لە (فتاوى) كەيدا بەبەلگە  
دېئىتتەو ھە، كە يە كىك لەبارەي گۆرانىي يەك لىي پرسیو ھە كە دەف و شمشالى  
لەگەل دايە، ئەویش گوتوويەتى: (... والأجماع على تحريم ذلك).

واتە: يە كدەنگىي ھەيە لەسەر قەدەغەبوونى ئەو ھە.

جا كەسەك كە تەنيا كىتەبە كەي (إبن قيم الجوزية) بخوئىتتەو ھە، وادەزانى كە  
(ابن الصلاح) ھەرچى جۆرى گۆرانىي يە بە قەدەغەي دەزانى!

بەلام ئەگەر تەماشاي دەقى فەتوايەكى (ابن الصلاح) بکەين، جىاوازی زۆر  
لەنىوان قسەكەي (ابن الصلاح) و ئەو قسەيەدا (إبن القيم) پالى دەداتە لاي

دهبینین! چونکه ئەو پرسیارە ی ئاراستە ی (ابن الصلاح) کراوە و ئەویش ئەو وەلامە ی داوئەتەووە که (ابن القیم) لینیەووە نەقل کردووە، بەم شیۆه یه:

{ غِنَاءُ أَمْرَدٍ دَلِقَ بِحُضُورِ نِسَاءٍ أَجْنَبِيَّاتٍ تُخَالِطُ الرِّجَالَ مَعَ رَقْصٍ وَتَصْفِيقٍ وَتَصْوِيبِ الرُّؤْسِ نَحْوِ النِّسَاءِ وَالْأَمْرَدِ } (فتاوی ابن الصلاح الشهرزوری) ج ۲ ص ۵۰۰ برقم: ۴۸۸.

واته: (گۆزانیی گوتنی گەنجیکی بی موی لوسکه به نامادەبوونی ئافره تانی بیگانه ی تیکەل به پیاوان له گەل شای و چه پلە و سه ره له قاننن به ره و ئافره ته کان و گەنجە بی مووه که).

ئاشکر اشە که ئەم پرسیارە وەلامە که ی له لای هەموو زانیان هەر ئەو هیه که (ابن الصلاح) گوتوویەتی، بەلام بیگومان ئەو ی (ابن قیم) هیناویەتی له شیۆه ی پرسیار کردنە که له گەل ئەو ی ئاراستە ی (ابن الصلاح) کراوە، جیاوازیان زۆر زۆرەو، هیچ گومانیشی تیدانیه که زانی پایە بهرز (ابن قیم) به پالنه ری دەمارگیری و سواری ئەسپی عاتیفه و سۆزبون - لەم مەسە له یه دا - تووشی ئەو هەلۆیستە هەلە یه ی بوووە ئەو مەسە له یه ی به و جۆره شیواندووە دەستکاری کردووە (۱).

دوو: (الغزالي أبو الفتوح، أحمد بن محمد بن محمد، مجدالدين) که برای (أبو حامد الغزالي) یه له کاردانهو ی ئەو سه ختگیری و وشکی و بهزایه دان (تفریط) هی کهسانی وهک (ابن القیم) دا، ئەویش خۆی دوو چاری تێپه رانن (إفراط) کردووە کتیبیکی له بهر په رچدانهو ی ئەو جۆره که سانه دا نووسیوه به ناو نیشانی: (بوارق الأئماع في تكفير من يُحرّم مطلق السّماع)، واته: هەموو ئەوانه ی که به گشتی گۆزانیی و موسیقا به حه رام دهزانن به کافری داناون، که بیگومان ئەم هەلۆیستەش سه رچاوه که ی گرژی (تشنج) وه دەمارگیری یه و کاردانهو ی هەلۆیستی لایه نی به رانه ره وادیاره ئەم یاسا فیزیاییه (بۆ هەموو کاریک

(۱) پروانه: (الغناء والمعازف في الأعلام المعاصر) ص ۲۴۴.

کاردانه وهیه که له ئەندازەدا بارته قایه تی و له ئاراسته دا پیچه وانه یه تی، له ژبانی به شه ریش دا هه ر راسته .

به لام بیگومان ئەو ده مارگیری و گرژی یه له بواری هه لئس و کهوت له گه ل مه سه له خیا لیه کان دا شتیکی هه له و بی جی یه و پی شه و او زانایانی پۆچوو و متمانه پیکراوی ئیسلام، له سه ر ئەو ه ریک که وتوو ن که ئەو بابته و مه سه لانه ی راجیایی و مشت و مریان تیدایه و ده قه کانی قورئان و سوننهت به شیوه یه کی وا له باره یانه وه نه داوون که بواری قسه تی کردنیان نه بی، دروست نیه هیچ کهس به و هۆیه وه ره خنه له وی دیکه بگری و نکو و لئی لی بکات، به لکو ده بی سینگ فراوانه و ته بایانه پیکه وه هه لئس و کهوت بکه ن و هیچ کامیان لایه نی به رانه ر به هۆی راجیایی یه که وه تۆمه تبار نه کات.

ئێستاش با له و باره وه قسه و بیرو پای هه ندیک له زانایان بیستن:

## ۱- أبو حامد الغزالي :

له باسی: (فه رمان به چاکه و ریگرتن له خراپه) له کتیبی (احیاء علوم الدین) دا له باره ی یه کی که له پایه کانی (الحسبه) وه که به مانای (فه رمان به چاکه و نه هی له خراپه) دئ، گو تویه تی<sup>(۱)</sup>:

{ أن يكون المنكر المحْتَسَبُ فيه منكرًا معلومًا بغير اجتهاد، فكلّ ما هو محلّ الأجتهد فلا حسبة فيه، فليس للحنفي أن ينكر على الشافعي أكله الضبعَ ومتروك التسمية، ولا للشافعي أن ينكر على الحنفي نكاحه بغير وليٍّ وشربه النّبذ الذي ليس بمُسْكِرٍ وجلوسها في دارٍ أخذها بشفَعَةِ الجوار ونحو ذلك... }.

واته: ده بی ئەو خراپه یه که فه رمان به چاکه و ریگرتن له خراپه ی تیدا ئە نه جام ده درئ خراپه یه کی ئاشکراو زانراوی به بی ئیجتهاد، چونکه هه رشتیک جیگای کۆشش کردن بی فه رمان به چاکه و ریگری له خراپه ی تیدا نیه، بۆ نمونه:

باباي حەنەفى مەزھەب بۆي نيه رەخنە لە شافيعى مەزھەبىك بگرئى بەھۆي خواردنئى (كەمتيار) و سەرپرأويك كە (بسم الله) لەسەر نەكراو، ھەر وھا بۆ بابايەكى شافيعى مەزھەب نيه كە رەخنە لە حەنەفىيەك بگرئى بەھۆي ژن مەرەكردنئى بەبئى سەرپرەشتيارو، خواردنەوھى خوشاويك كە سەرخوشكەر نيهو، نيشتەجئى بوونئى لە خانوويەك دا كە بەھۆي (شفعة الجوار) ھوە چنگى كەوتوھ.

(شفعة الجوار) یش بریتىيە لەوھ كە دراوسئى بەھوكمى دراوسئىيەتییەوھ مافى زياترە لە خەلكى ديكە بۆ كرینى خانووى دراوسئىيەكەى ھەركات ويستى بيفرۆشى<sup>(۱)</sup>.

## ۲- النوي:

ئەمیش لەوبارەوھ گوتوويەتى:

{أما المختلف فيه فلا إنكار فيه، لأنَّ على أحد المذهبين: كلُّ مجتهدٍ مُصيبٌ، وهذا هو المختار عند كثير من المحققين أو أكثرهم، وعلى المذهب الآخر: المصيبُ واحدٌ والمُخطيءُ غير متعينٍ لنا والأثم مرفوع عنه} (۲).

واتە: بەلام ئەوھى كە راجيايى تىدايە ئەوھ رەخنەى تىدا نيه، چونكە بەپئىي يەكيك لە دوو رايەكان ھەموو كۆششكەرئىك پىكاويەتى، ئەمەش ھەلبئزراوى زۆرئىك، يان زۆر بەى ليكۆلەرەوانە، وھ بەپئىي رايەكەى ديكە، ھەق پىكەر يەكيكە بەلام بەھەلەداچوو بۆ ئيمە ديار نيهو گوناھباريش نيه.

## ۳- ابن رجب الحنبلي :

ئەمیش ھەرلەوبارەوھ گوتوويەتى:

{والمنكر الذي يجب إنكاره: ما كان مُجمَعاً عليه فأما المختلف فيه، فمن أصحابنا من قال: لا يجب إنكاره على مَنْ فعله مجتهداً فيه أو مقلداً مجتهداً تقليداً

(۱) المعجم الوسيط، ص ۴۸۷.

(۲) شرح صحيح مسلم، ج ۲ ص ۳۲.



سائغاً، واستثنى القاضي في (الأحكام السلطانية) ما ضَعَفَ فيه الخلاف وكان ذريعة الى محذور متفق عليه كمنكاح المتعة فإنه ذريعة الى الزنى}.

واته: وه ئەو خراپەیهی که پەرخنە لیگرتنی و نەهیشتنی پێویستە ئەوێهە که یە کەدەنگیی لەسەر بچ، بەلام ئەوێ ئەوێ راجیایی تێدابی، هەندیک لە هاوێهە لا ئیمان گوتوو یانە: کەسێک کە بە کۆششکردنەوێ کردی، یان بە شوێنکەوتنی کۆششکەرێک کە شوێنکەوتنی پەوابی، ئەوێ رێگری لیکردنی پێویست نیە، بەلام قازی لە کتیبی (الأحكام السلطانية) دا ئەوێ هەلاواردوێ کە راجیایی یەکی بیهێزی تێدایەو هۆکاری ئەنجامدانی گوناھێکی واشە کە زانیان لەسەری رێککەوتون، وەک نیکاحی مۆتەعە کە بیانوو و هۆکاری زینایە.

#### ۴- ابن تیمیة :

ئەمیش لەوێهە لامی کەسێک دا کە پرساری لیکردوێ لەبارەوی حوکمرانی کەوێهە کە لەبۆاری کرین و فرۆشتن، یان شەریکیەتی دا مەزەبێک، یان رایەکی دیاریکراوی هەیه، ئایا بۆی هەیه کە خەلکی بەو مەزەب و رایەوی خۆیەوێ پابەند بکات و لە مامەلە کردن بەگۆیرەوی مەزەبەکانیان قەدەغەیان بکات؟! گوتوو یەتی<sup>(۱)</sup>.

{لَيْسَ لَهُ مَنَعَ النَّاسِ مِنْ مِثْلِ ذَلِكَ وَلَا مِنْ نَظَائِرِهِ مِمَّا يَسُوعُ فِيهِ الْأَجْتِهَادُ وَلَيْسَ مَعَهُ بِالْمَنَعِ نَصٌّ مِنْ كِتَابٍ وَلَا سُنَّةٍ وَلَا إِجْمَاعٍ... إِنْ هَذِهِ الْمَسَائِلُ الْأَجْتِهَادِيَّةُ لَا تَنْكُرُ بِالْيَدِ وَلَيْسَ لِأَحَدٍ أَنْ يُلْزِمَ النَّاسَ بِاتِّبَاعِهِ فِيهَا، وَلَكِنْ يَتَكَلَّمُ فِيهَا بِالْحُجَجِ الْعِلْمِيَّةِ، فَمَنْ تَبَيَّنَ لَهُ صِحَّةُ أَحَدِ الْقَوْلَيْنِ تَبَعَهُ، وَمَنْ قَلَّدَ أَهْلَ الْقَوْلِ الْآخَرَ فَلَا إِنْكَارَ عَلَيْهِ} .

واته: بۆی نیە خەلک لە شتی ئاواو لە هاوویێهە کانیشی قەدەغەبکات مادام ئیجتیهادی تێدا دروست بچ و هیچ بەلگەیهکی لە قورئان و سوننەت و ئیجماعی بۆ ئەو رێگرتنەوی بەدەستەوێ نەبچ... ئەو مەسەلە ئیجتیهادییانە ناگونجی

بە دەست پېشىگىرىي يان لى بىكرى و ھىچكەسش بۆي نى، كە خەلكى مولزەم بىكات بە شوئىنكەوتنى تىياندا، بەلكو دەبى بە بەلگەي زانستى قسەيان لە بارەو بەكرى و ھەركەسىكىش راستى يە كىك لە دوو قسەكانى بۆ دەرکەوت شوئىنى دەكەوئى، ئەو ھەش كە پەپرەوئىي لە خاوەنى قسەكەي دىكە دەكات، نابى رەخنى لى بگىرى.

## ۵- الشوكاني :

ئەمىش لە بارەي رەوانەبوونى نكوولئى كردنەو لە بابەتە خىلافيەكاندا گوتوويەتى<sup>(۱)</sup> :

{ اذا تقرر هذا تبين للمنصف العارف بكيفية الأستدلال، العالم بصفة المناظرة والجدال أن السماعَ بآلةٍ وبغيرها من مواطن الخلاف بين أئمة العلم ومن المسائل التي لاينبغي التشديد في النكير على فاعلها... } .

واتە: ئىستا كە ئەمە دەرکەوت بۆ باباي بەويژدانى شارەزا بە چۆنىەتى بەلگە ھىنانەو ھەو زانا بەشىوازي وتو ويژو شەرە قسە روونبوو كە گۆرانىي گوتن، چ بە ئامپەرەو ھەو چ بەبى ئامپىر، لە مەسەلە خىلافيەكانى نيوان پېشەوايانى زانستەو لەوبابەتانىيە كە ناگونجى سەختگىرىي لە نكوولئى لىكردنى بکەرەكەيدا بکرى..

(۱) (إبطال دعوى الإجماع)، ص ۱۸.

## باسی پینجہم: زانایانی پپشین لہبارہی گورانیی و مؤسیقاوہ ہہ لئوئیستیان نہر متر بووہ لہوانہی پاشین.

باشترین و پرونتین بہ لگہش لہ بارہوہ ٹہوہیہ کہ ناوی ژمارہیہک لہ ہاوہ لآن و شوینکہ وتووان و قاضیہ کان و قورٹان خوینانی ناودار لہ چہند برگہیہک دا ریزبکہین کہ گوئیان لہ گورانیی، یان گورانیی و نامیرہ کانیشی گرتوہ:

### ۱- ہاوہ لآن (الأصحاب) :

(الشوکانی) لہ نامیلکہی (إبطال دعوی الإجماع) و کتیبی (نیل الأوطار) دا ناوی ٹہم ہاوہ لآنہی ہیناوہ کہ گوئیان لہ گورانیی، یان گورانیی و نامیرہ کان گرتوہ<sup>(۱)</sup>:

۱- عمر بن الخطاب.

۲- عثمان بن عفان.

۳- سعد بن أبي وقاص.

۴- عبدالله بن جعفر بن أبي طالب.

۵- عمرو بن العاص.

۶- البراء بن مالك.

۷- أبو مسعود الأنصاري.

۸- أبو عبيدة بن الجراح.

۹- بلال بن رباح.

۱۰- عبدالله بن الأرقم.

۱۱- أسامة بن زيد.

(۱) (نیل الأوطار)، ج ۸، ص ۱۰۶، دیارہ (الشوکانی) لہ (ابن النحوی) ہیناویہتی، بہ لام لہ سیاقی قسہ کانہوہ دیارہ کہ قہناعہتی پپشہتی.

۱۲- حمزة بن عبدالمطلب.

۱۳- عائشة بنت أبي بكر الصديق.

۱۴- الرُّبَيْع بنت المعوذ.

۱۵- عبدالله بن الزبير.

۱۶- المغيرة بن شعبة.

خوا له هه موو لايه كيان رازى بئ و رازيشيان بكات.

## ۲- شوينكه وتووان (التابعين) :

ههروه ها (الشوكاني) ناوى ئەم زانايانه شى هيناهه له چينى شوينكه وتووان كه گوييان له گورانيى گرتوه، چ به ئاميره وه و چ به بئى ئامير<sup>(۱)</sup>:

۱- سعيد بن المسيب.

۲- سالم بن عمر بن الخطاب.

۳- خارجة بن زيد.

۴- شريح القاضي.

۵- سعيد بن جبير.

۶- عامر بن شراحيل الشعبي.

۷- عبدالله بن أبي عتيق.

۸- عطاء بن أبي رباح.

۹- محمد بن شهاب الزهري.

۱۰- عمر بن عبدالعزيز.

۱۱- سعد بن إبراهيم النحوي.

(۱) هه مان سه رچاوهى پيشوو و بهرگو و لاپه ره.

### ۳- قازیه کان (القضاة) :

ههروهها ئەمهش ناوی ژمارهیهك له قازیهكانه له زانایانی پێشین، لهو بوارهدا<sup>(۱)</sup>:

۱- القاضي عبدالعزيز بن عبدالمطلب قاضي المدينة أو مكة.

۲- القاضي شريح بن يوسف الكندي، قاضي المدينة المنورة.

۳- قاضي البصرة، عبدالله بن حسن العنبري.

۴- قاضي بغداد وشيخ الشافعي، المتحدث: الزُّهري إبراهيم بن سعد.

شایانی باسه خاوهنی (تاریخ بغداد) له بارهیهوه گوتویهتی<sup>(۲)</sup>:

(وقد روى له البخاري ومسلم والجماعة وقد حَلَفَ ألا يُحدِّثَ ببغداد إلا بعد الغناء والضرب بالعود)، واته: بوخاری و موسلیم و ئەوانی دیکهش فهرموودهیان لئێ گێڕاونهوه، وه سویندی خواردبوو که له بهغدا فهرمایشتان نه گێڕیتتهوه مه گهر پاش گۆرانیی گوتن و عوود لێدان.

۵- القاضي أبو مروان، محمد بن عثمان بن خالد، نزيل مكة المكرمة.

۶- القاضي أبو بكر الباقلائي، رئيس الأشاعرة.

۴- فهرمووده ناسان (المحدثين) :

ههروهها له فهرمایشت ناسانیش ژمارهیهکیان شوهرهتیا ن بهوه رۆیشتوه، که گوئیان له گۆرانیی و نامیرهکانی گرتوه<sup>(۳)</sup>:

۱- الأمام الزهري شيخ الشافعي، إبراهيم بن سعد، که سالی (۱۸۴) ی کۆچی

کۆچی دوایی کردوه و پێشتریش له گهه قازیهکاندا ناومان هیناوه.

(۱) (الغناء والمعازف في الأعلام المعاصر)، ص ۲۶۳- ۲۶۶.

(۲) تاریخ بغداد، ج ۶، ص ۸۱.

(۳) (المعازف والغناء في الأعلام المعاصر)، ص ۲۶۶- ۲۶۷.

۲- یوسف بن یعقوب الماجشون، که له سالی (۱۸۵) ی کوچی دا وهفاتی کردوه و (الذهبي) له باره یه وه گوتوویه تی<sup>(۱)</sup>:

(قال ابن معین کنا نأتي يوسف بن الماجشون يُحدِّثنا وجواریه فی بیت آخر یضربن بالمعزفة، روى له البخاري ومسلم والترمذي والنسائي وابن ماجه القزويني) واته: (ابن معین) گوتوویه تی: ئیمه ده چوینه لای یوسفی کوری ماجشون فهرموده ی بو ده گپراینه وه، که نیزه که کانیشی له ژورویکی دیکه دا ده فیان لی ده دا، بوخاری و موسلیم و تیرمودی و نه سائی و ئیبنو ماجه ی قه زوینی فهرموده یان لی گپراوه ته وه.

۳- یعقوب بن دینار او ابن میمون، که سالی (۲۲۰) کوچی دواپی کردوه و (الذهبي) له باره یه وه گوتوویه تی<sup>(۲)</sup>:

(كان يُعلم الغناء ويتخذ القينات، ظاهرٌ أمره... وله في الكتب الستة، وقلما روى، ولم يُضعف) واته: گورانیی فی ری خه لک ده کردو که نیزه کی گورانیی بیژی راده گرتن و حالی ناشکرا بو... وه له شهش کتیبه کانی فهرموده دا فهرموده ی لی گپراونه وه و به ده گمه ن فهرموده ی گپراونه وه، وه به بیهیز دانه نراوه.

## ۵- قورنان خوینان (القرء):

له نیو ته مانیش دا ده توانین له وباره وه ئامازه به دوو نمونه ی زهق بکهین:

۱- حسن بن أحمد بن محمد بن سليمان العباسي الحويزي، که له سالی (۵۷۳) دا کوچی دواپی کردوه و (الزبيدي) له وباره یه وه گوتوویه تی<sup>(۳)</sup>:

{نشأ ببغداد وقرأ بها القرآن بالروايات على أبي كرم الشهرزوري وسمع منه ومن أبي القاسم السمرقندي، وكان يعرف الموسيقى، وهو شاعرٌ محدثٌ مقريءٌ

(۱) (سير الأعلام النبلاء)، ج ۸، ص ۳۷۱-۳۷۲.

(۲) سه رچاوه ی پیشوو، ج ۵، ص ۳۷۰.

(۳) (تاج العروس)، ج ۱۵، ص ۱۲۶.

سکن واسط الی أن مات بها { واتە: لە بەغدا پێگەیشتووە و بەهەموو شیوە خۆیندنه کان قورئانی لەلای ئەبوو کەرەمە می شارەزوری خۆیندووە، وە فەرموودەى لەویش و لە ئەبوولقاسمی سەمەر قەندیش بیستووە، وە مۆسیقای دەزانی و شاعیر و فەرموودەناس و قورئان پێخوین بوو، هەتا کۆچی دوایی کردووە (واسط) نیشته جی بوو.

۲- الشیخ محمد رفعت، که لە سالی (۱۳۶۹) کۆچی دوایی کردووە (الزکلی) لە بارە یەو گوتوویەتی<sup>(۱)</sup>:

(أشهر القراء في العصر الأخير وأعلم قراء مصر بمواضع (الوقف) من الآيات... وكانت له معرفة بألحان الموسيقى) واتە: ناودارترین قورئان خۆینی ئەم چاخەى دواییە، وە زانارترین قورئان خۆینانی میصرە بە شوینەکانی وەستان لە ئایەتەکاندا... وە شارەزایی بەئاوازه کانی مۆسیقا هەبوو..

که واتە:

وہک بینیمان زانایانی پێشین لە مەسەلەى گۆرانیی و مۆسیقادا کراوەتر بوون و کەمتر سەختگیریی یان کردووە لەوانەى پاشین، ئنجا ئەگەر یەکیک پیرسی هۆکاری ئەو جیاوازییە چییە لە هەلۆیستی زانایانی پێشین و پاشیندا؟! دەتوانین بلیین چوار خەسلەت و هەلۆیست لە زانایانی پاشیندا بوونەتە هۆکاری ئەو جیاوازییە کە ئەمانەن<sup>(۲)</sup>:

- ۱- رەچا و کردنی دووربینی (إحتیاط) لە جیاتى ئاسانکاریی (التیسیر).
- ۲- فریوخاردن بە فەرموودەى بێهێزو بەناو فەرموودەى هەلبەستراو.
- ۳- فشاری واقعی هەلەو لادەرانەى گۆرانیی و مۆسیقا، چ لەلایەن بى بەندوباران و، چ لەلایەن هەندیک لە شوینکە و تەوانی سەرگەردانی تەسەووفەو.

(۱) (الأعلام)، ج ۷، ص ۹۱.

(۲) (فقه الغناء والموسيقى في ضوء القرآن والسنة)، ص ۱۵۳ - ۱۵۶.

۴- بہناسانی بہ کارہیترانی وشہی قہدہغہ (حرام) لہ لایہن زانایانی پاشینہوہ، بیٔتہوہی بہ لگہیہ کی پروون و بیٔ چہندوچوون ہہ بیٔ.

جا با بؤ پروونکردنہوہی ہہ لویستی زانایانی پیشین لہ بارہی دوورینی کردنیان لہ بہ کارہیترانی وشہی قہدہغہدا، سہرنجی دوو قسہی دوو لہ پیشہوایانی بہرجہستہی مسولمانان بدہین:

یہ کم: (مالک) -رہجمہتی خوی لی بیٔ- لہ بارہوہ گوتوویہتی:

{وَلَمْ يَكُنْ مِنْ أَمْرِ النَّاسِ وَلَا مَنْ مَضَىٰ مِنْ سَلَفِنَا الَّذِينَ يُقْتَدَىٰ بِهِمْ وَمُعَوَّلٌ الْأَسْلَامَ عَلَيْهِمْ أَنْ يَقُولُوا: هَذَا حَلَالٌ وَهَذَا حَرَامٌ! وَلَكِنْ يَقُولُ أَنَا أَكْرَهُ كَذَا وَأَرَىٰ كَذَا...} (۱).

واتہ: وہ عادیہتی خہ لکی مسولمان و تہوانہی پیشینمان کہ دہ کرینہ سہرمہ شق و تہہلی ئیسلام پشتیان پیٔدہ بہستن، تہوہنہ بوو کہ بلین: تہمہ حہ لالہو تہمہ حہ رامہ! بہ لکو یہ کیان دہیگوت: من تہوہم پیٔ پہسندنیہو رام بہم جوڑہیہ..

دوہم: (شافعی) -رہجمہتی خوی لی بیٔ- لہ بارہوہ گوتوویہتی:

{أَدْرَكْتُ مَشَايِخَنَا مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ يَكْرَهُونَ فِي الْفِتْيَانِ أَنْ يَقُولُوا: هَذَا حَلَالٌ وَهَذَا حَرَامٌ، إِلَّا مَا كَانَ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ بَيْنَنَا وَلَا تَفْسِيرٍ} (۲).

واتہ: تہو مامؤستایانہ مان لہ خاودہنانی زانست کہ بینیومانن، دہمدی پیٔیان ناخؤش بوو کہ لہ کاتی فہتواداندا بلین: تہمہ حہ لالہو تہمہ حہ رامہ! جگہ لہوہی کہ لہ کتیبی خوادا -عزّوجلّ- بہ بیٔ تہفسیر پروون و ناشکرابیٔ.

کہواتہ:

(۱) ہہمان سہرچاودہی پیٔشو و بہرگہو لاپہرہ.

(۲) ہہمان سہرچاودہی پیٔشو و بہرگہو لاپہرہ.



ہرکات بہ جیددی چاو بہم چوار خہ سلہت و ہہ لویستہ دا گپڑرایہ وہ، تہ وکاتہ  
دہ گہینہ وہ ہہ مان ہہ لویستی زانایانی پیشینمان لہ بارہی گورانیی و مؤسیقاوہ.  
تِنجا گومانیشی تیدا نیہ کہ:

یہک: رہ چاو کردنی ناسانکاریی یہ کیکہ لہ بنہ ما گہورہ کانی شہریعت و ہک خوا  
—عزّ وجلّ— فرمویہ تی: ﴿... يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ  
الْعُسْرَ...﴾ البقرة ﴿۱۸۵﴾، واتہ: خوا ناسانی بۆتان دہوی و نایہ وی لہ سہرتان  
قورس بکات!

دوو: زانایانی ئیسلام لہ سہر پشت نہ بہستن بہ فرمودہی بیہیز لہ بواری حہ لالّ و  
حہ رامدا یہ کدہنگن، و ہک لہ بہشی دووہمدا خستمانہ پروو.  
سئ: و ہک پیشتر لہ بہشی دووہمدا خستمانہ پروو دروست نیہ لہ کاردانہ وہی ہہ لہ و  
لادانی ہہ ندیک کہ سدا شتیکی رہوا (مباح) لہ خہ لکی قہدہ غہ بکری، بہ لکو  
پیویستہ ہہ لہ و لادانہ کہ چارہ سہر بکری.

چوار: بہ بی دہ قیکی پروون و راشکاوی قورٹان و سونہت دروست نیہ ہہر لہ خوؤہ  
لیستی حہ لالّ و حہ رام بۆ خہ لکی دیاری بکہین، و ہک ہہر لہ بہشی دووہمہ دا  
باسمان کردوہ.

دیارہ ہہ ربویہ ش زانا و پیشہ وایانمان گوتوویانہ:

(وكلُّ خيرٍ في اتباعٍ مَنْ سلفٍ وكلُّ شرٍّ في ابتداءٍ مَنْ حَلَفَ).

واتہ: وہ ہہ موو بہرژوہ ندیی و چاکہ یہک لہ شوینکہ وتنی پیشینان و، ہہ موو  
خراپہ و زیانیکیش لہ داہیتانی پاشینان دایہ.

## باسى شەشەم: ھىچ زانايەك بەرھايى و بى مەرج و بەند، گۆرانىي و مۇسقىي بەرھوا دانەناوہ:

گەلەك جاران لەيەك ھالى نەبوون دەبەتتە مایەي گەرت و كەشەي گەورە،  
لەرەشدا لەيەك ھالى نەبوونى ھەردوولاي بەقەدەغە دانەر و بەرھوا دانەرى گۆرانىي و  
مۇسقىا گەرت و كەشەي زلى دروست كەردوہ، چونكە بەقەدەغە دانەرەكان دینن  
بەلگە بە گۆرانىي و مۇسقىي خراب و زيانبەخش دیننەوہ، لە ھالىكدا كە ئەوہ  
ھالى ھاوبەشى نىوان ھەردوولايەو ھىچ كەس نالى ھەموو جوړە گۆرانىي و  
مۇسقىايەك رەوايە!

بەلكو ئەو زانايانەي كە دەلین: (بناغە لە گۆرانىي و مۇسقىادا ھەلائەبونە)  
(الأصل في الغناء والموسيقى الحلية) چوار مەرجيان داناون بو بەرھوا زانينى  
گۆرانىي و مۇسقىا، كە ئەمانەن:

### ۱- دەبى ئەو گۆرانىي و سرودو مۇسقىايە شتى ناشەرعىي تىدا نەبى:

بەلئى يەكەمىن مەرجى رەوايى گۆرانىي و سرودو مۇسقىا ئەوہيە كە ھىچ  
شەتتىكى تىدا نەبى كە ناشەرعىي بىت، چ لە رووى عەقىدەوہ، چ لە رووى  
ئەخلاقەوہ، چ لە رووى ياساكانەوہ.  
كەواتە:

ھەركاتىك گۆرانىي و مۇسقىايەك وشەو تەعبىرىكى تىدا بوو كە پىچەوانەي  
عەقىدەي ئىسلامىي بوو، بو نمونە: بانگەشە بو شىرك وەك: دىنمان ئايىنمان ھەر  
نىشتىمان، يان پىچەوانەي ئەخلاق و ئەدەبىي ئىسلامىي بوو، بو نمونە: بانگەشە  
بو بى بەندوبارىي و بەرھەلدايى، يان پىچەوانەي يەكەك لە ھوكم و ياساكانى  
ئىسلام بوو، بو نمونە: خەلك ھاندان بو زىنا، يان مەيخورىي... ئەوہ بەھەرەم  
دادەنرئ...

## ۲- نابى ئەو گۆرانىيى و مۇسقىياھ شتىكى قەدەغەي رەگەل بخرى:

جارى وايە خودى گۆرانىيى و مۇسقىياھك رەوايە، بەلام شتىكى قەدەغەي لەگەل ئاويتتە دەكرى، وەك مەبخۆرىيى، يان پىكەو ھەلپەرپىنى ژنو پىياو (رەشەلەك)، يان خۇرازاندەنەو ھو رووتكردەنەو ھى ئافرەتان...

دىارە لەم حالەتەش دا بەھۆي تىكەلپونى ئەو قەدەغەكرانەو كرانى بە ھەسىلە بۆ ئەو شتە قەدەغانە، ئەو گۆرانىيى و مۇسقىياھش قەدەغە دەبى، بەپىيى بنچىنەي: (للوسائل حكم المقاصد) وە بنچىنەي: (ما يتوصل به الى الحرام فهو حرام) وەك لە بەشى دوو ھەدا باسماں كرىد.

## ۳- نابى شىوہى گوتنى گۆرانىيى و لىدانى مۇسقىياھكە ھاندەرىيى بۆ گوناھو وروژىنەرىيى بەرەو خراپە:

بەلئى جارى واش ھەيە خودى گۆرانىيى و مۇسقىياھك ناشەرعىي نىە، بەلام شىوہى ئەنجامدانەكەي و ھەلس و كەوتى باباى گۆرانىيى بىژو مۇسقىيار، ھاندان بۆ خراپەو وروژاندنى تىدايە، كەدىارە لەم حالەتەش دا ھوكمى ئەو گۆرانىيى و مۇسقىياھك لەرەوايىيەو بەرەو ناپەسندىيى (الكراهية) و بگرە جارى وايە قەدەغەبوون (الحرمة) یش دەچى!

## ۴- زىدەپرۆيى (إسراف) تىدا نەكردىن:

بىگومان گۆرانىيى و مۇسقىياھش وەك ھەر رەوا (مباح) تىكى دىكە، بەھۆي زىدەپرۆيى تىداكرانەو قەدەغە دەبى، وەك خواي بەرزو مەزن فەرموويەتى:

﴿يَبْنَى ءَادَمَ خُدُوا زِينَتَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ﴾ (الأعراف، ۳۱)

ھەر ھەبا پىغەمبەرى خواش ﷺ لەوبارەو فەرموويەتى:

(وَكُلُوا وَاشْرَبُوا وَتَصَدَّقُوا وَالْبَسُوا فِي غَيْرِ إِسْرَافٍ وَلَا مَخِيلَةٍ) رواه أحمد والنسائي وابن ماجه والحاكم عن عبدالله بن عمرو بن العاص وحسنه الألباني في صحيح الجامع الصغير وزيادته.

واته: بخون و بخونه وه و خیر بکهن و پپوشن و به بی زیده پړوی و فیزو که شخه کردن. (ابن المقفع) یش له و باره وه جوانی گوتوه: (ما رأیت إسرافاً الاً و مجانبه حق مضیع).

واته: هیچ زیده پړوی به کم نه دیوه که ما ټيكي فه و ټینراوی له په نا نه بی! جا دیاره ته گهر زیده پړوی کردن له خواردن و خواردنه وه دا قه دهغه و خراب بیت، بیگومان له بواړی خافلان (لهو) دا به تاییه تی گورانیی و موسیقا، قه دهغه ترو خراب تریشه، چونکه زیاتر ته گهری خرابه و په لکیش کردنی به ره و تاوانی تی دایه<sup>(۱)</sup>.

(۱) پروانه: (فقه الغناء و الموسيقى في ضوء القرآن والسنة) د. يوسف القرضاوي، ص ۱۸۵-۱۸۸. به توزيتك دهستكاريه وه

## باسى ھوتەم: بەلگەكانى بەقەدەغە دانەرانى گۆرانىيى و مۇسقىقا بە گشتى و بەرپەرچدانە ھەيان<sup>(۱)</sup>:

خويىنەرى سەنگىن!

ھەرچەندە ئەوانەي گۆرانىيى و مۇسقىيان بەگشتى بەقەدەغە داناو، ھەموويان يەك جۆرە ھەلۆيىستىيان نىيە و توندو توندترو نەرميان لەنيودا ھەيەو، وەك پىشتىرش باسان کرد، ھەلۆيىستەكەيان تا راددەيەكى زۆر پەيوەندى بەكاردانە ھەيانەو ھەيە بۆ گۆرانىيى و مۇسقىقاي خراپ و زيانبەخش، كە ھىچ زانايەك بەرپەرەوای دانەناون! بەلام بەگشتى لەوودا ھاوبەشن كە گۆرانىيى و مۇسقىقا بەخراپ دەزانن و ئەگەر قەدەغەشيان نەكەن، بەلاي كەمەو بە ناپەسنديان دەزانن.

جا من ئەوئەندەي سەرنجى قسەي نەيارانى گۆرانىيى و مۇسقىقام داو ھەوت جۆرە بەلگەم كەوتنە بەرچا و كە بۆ سەلماندىنى راستىيى رايەكەيان و پىشتراستكردەنەو ھەلۆيىستەكەيان پەنايان پىبەردوون.

جا ئىمە يەك بەيەك ئەو ھەوت جۆرە بەلگە دەخەينەروو و پاش خستنەرووشيان لە مەكەيان دەدەين و ھەليان دەسەنگىنن و سەرەنجام دەيانپو و چىننەو ھەليان دەو ھەشەينن:

---

(۱) شايانى باسە كە بۆ نووسىنى ئەم باسە بەپەلەي يەكەم سوودم لە كىتەبى (الغناء و الموسيقى في ميزان الاسلام)ى عبدالله بن يوسف الجديع، وەرگرتو ھە قسەكردن لەسەر (سند)ى فەرمايشتەكانىش بەزۆرى ھەر ھى ئەو، بۆيەش لىرە بەگشتى نامازەم پىدا تاكو پىويست بە نامازەكردى بەردەوام بەسەرچاوە نەكات.

### جوڑی یہ کہ می بہ لگہ گانیان: چہند ئایہ تیکی قورئان :

باوترینی تہو ئایہ تانہش کہ بہ نارہوا دانہ رانی گورائیی و مؤسیقا بہ گشتی بہ بہ لگہ یان دیننہ وہ، تہم پینجہن:

یہ کہ م: ئایہ تی یہ کہ م: ﴿ وَأَسْتَفْرِزُ مَنْ أَسْطَعَتْ مِنْهُمْ بِصَوْتِكَ وَأَجْلِبَ عَلَيْهِمْ بِخَيْلِكَ وَرَجِلِكَ وَشَارِكِهِمْ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ وَعَدَّهُمْ وَمَا يَعِدُهُمُ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا... ﴾ (الإسراء: ۶۴)

واتہ: وہ -تہی ئیبلیس!- ہہر کہ سیٹ کہ دہ توانی بہ دہنگی خوت لہ وان لہ خشتہی بہری دریغی مہ کہ وہ سوارہو پیڑوی خوتیان بہ سہر و ہربکہ، وہ لہ سامان و مندالاندا ہاوبہ شیان بہو گفتیشیان پچ بدہ، ہہر چہ ندہ شہ یطمان جگہ لہ فریودانی ہیچ گفتیکی دیکہ یان ناداتی.

چونہ تہی بہ بہ لگہ ہینانہ وہ شیان بو تہم ئایہ تہ تہ وہیہ کہ گوتوویانہ:

بہ بہ لگہی تہوہ کہ (مجاہد) لہ تہ فسیری: ﴿ وَأَسْتَفْرِزُ مَنْ أَسْطَعَتْ مِنْهُمْ بِصَوْتِكَ ﴾ دا گوتوویہ تی<sup>(۱)</sup>: (بالزامیر)، کہ واتہ: مہ بہ ست لہ دہنگی شہ یطمان، دہنگی گورائیی و نامیرہ کانیہ تی و دیارہ تہ مہش قہ دہ غہ بوونیان دہ گہ یہ نی!

### ہہ لہ سہ نگاندن :

دہ لئین: بہ لگہ ہینانہ وہ بہم ئایہ تہ لہ سہر قہ دہ غہ بوونی گورائیی و مؤسیقا ہہ لہ یہ، چونکہ:

یہ کہ: لہ پرووی (سند) وہہ راست نیہ کہ (مجاہد) تہ فسیری تہو وشہ یہی بہو شیوہیہ کردبی، نجا تہ گہر گریمان راستیش بی ہہر بہ بہ لگہ ناشی، چونکہ:

(۱) پروانہ: (ذمّ الملاہی) ابن ابي الدنيا، رقم ۷۲.

۱- وہك پيشتر له بهشى دووہم دا گوتمان: بنچينہ يہ کی شہرعییہ کہ: (قسہی زانایان بہ لگہی لہ سہر دہہینریتہ و وہ بہ بہ لگہ ناہینریتہ و ہ)، ئنجا بیگومان، تاییہ تکرڈنی گشتی (تخصیص العام) و بہ نددارکردنی رہا (تقیید المطلق) تہنیا بہ دہق (نصّ) یکی قورٹان، یان سونہت دہ کړی، نہك قسہی (مجاہد)، بگرہ ہی ہا و ہ لائیش تہ و ہ ی پیناکړی، بگرہ زوریک لہ زانایان رایان وایہ کہ تہ نانہت سونہتیش (عام) ی قورٹانی پیّ (تخصیص) ناکړی و (مطلق) ہ کہ ی پیّ (تقیید) ناکړی و منیش ہر تہ و رایہم پیّ راست و پەسندہ و ہك لہ زنجیرہ دہرسی: (تہفسیری قورٹانی بہرزو بہ پیّ) دا روونم کردو تہ و ہ (۱).

۲- ئنجا (ابن جریر) ہر لہ (مجاہد) ہ و ہ بہ (سند) یکی نیزیک لہ و ہ ی پیّشو و ہیناویہ تی کہ وشہی: (بصوتك) ی بہ (اللعب واللہو) یان (اللہو والغناء) تہفسیر کردوہ.

۳- ہر و ہا (ابن جریر) بہ سہ نہ دیک ی بیہیز لہ (ابن عباس) ہ و ہ ہیناویہ تی کہ گوتوویہ تی: (صوتہ: کل داعِ دعی الی معصیة اللہ) واتہ: دہنگی شہیتان ہر بانگہ وازکاریکہ کہ بہرہ و سہر پیچی خوا بانگہ شہ دہ کات.

۴- دیسان (ابن جریر) بہ سہ نہ دیک ی راست لہ (قتادہ بن دعامۃ الدوسی) تابعیہ و ہ ہیناویہ تی کہ گوتوویہ تی: (بصوتك: اى بدعائك).

۵- (ابن جریر الطبری) یش پاش قسہ و باسی زور لہ بارہی تہفسیری تہم ئایہ تہ و ہ گوتوویہ تی: { وأولى الأقوال في ذلك بالصحة أن يقال: إن الله تبارك وتعالى قال لأبليس: واستفز من ذرية آدم من استطعت أن تستفزه بصوتك، ولم يخص من ذلك صوتاً دون صوت، فكل صوت كان دعاءً إليه وإلى عمله وطاعته وخلافاً للدعاء إلى طاعة الله فهو داخل في معنى صوتہ الذي قال الله تبارك وتعالى اسمه له: ﴿ وَأَسْتَفْزِرُّ مَنِ اسْتَطَعْتَ مِنْهُمْ بِصَوْتِكَ ﴾ (۲).

(۱) لہ تہفسیر و لیکدانہ و ہ ی ئایہ تی ژمارہ (۱۸۰) ی سوورہ تی (البقرہ) دا.

(۲) (جامع البيان لتفسير القرآن) ج ۱۵، ص ۱۱۸.

واتە: وە نیزیکیترین قسە لەراستییهووە لەوبارەووە ئەوێهێه که بگوتری: خۆای بەرزو مەزن بە ئیبلیسی فەرموو: هەرکەسێک که دەتوانی لەوچەمی ئادەم بەدەنگت لەخشتەیان بەری لەخشتەیان ببە، ئیدی خوا دەنگیکى تاییهتی دیاری نەکردووە، بۆیە هەردەنگیک بانگەشەبی بۆلای ئەو و بۆلای کردووەکەى و فەرمانبەریی کردنی و پێچەوانەى بانگەواز بۆلای فەرمانبەریی خوا بی، ئەووە لەجوغزی مانای ئەو دەنگەى دایە که خۆای بەرزو مەزن پێى فەرموو: "و هەرکەسێک پێ لەخشتە دەچی بەدەنگت لەخشتەى بەرە".

**دوو:** بێگومان دەنگ (صوت) لێردا لەبەر خۆى زەمکراو (مذموم) نیه، بەلکو لەبەر پالدرانیهتی بۆلای شەیطان، دەجا بەهەمان شیوه گۆرانیی و مۆسیقاش لەبەر خۆى خۆیان و وەک دەنگی خۆش خراپ و زەمکراو نین، بەلکو لەکاتیکیدا بەخراپ دادەنرین که بۆ مەبەستیکی شەیطانیی بەکار بهێنرین، بە بەلگەى ئەووە که ناگونجی بلین: لەبەر ئەوێهێ خوا عَزَّ وَجَلَّ بەئیبلیسی فەرموو: هەرچی سوارو پیاوێهێ هەیه بەسەریان وەرکە (وَأَجَلْبُ عَلَيْهِمْ بَخِلْكَ وَرَجْلُكَ)، کهواتە: هەموو سواریک و پێرۆیهک خراپ!!

**سێ:** بە سەرنجدانی پوڵەتی ئایهتەکەو سیاقەکەیشی بەپروونی دەزانری که مەبەست پێى ئەوێهێه که: ئەى ئیبلیس هەرچی هیژت هەیهو هەرچی چەکی هەتە بۆ گومراکردنی وەچەمی ئادەم بەکاری بێنەو هیچ درێغی مەکە.

**دووهم:** ئایهتی دووهم: ﴿وَمِنَ النَّاسِ مَن يَشْتَرِي لَهْوَ الْحَدِيثِ لِيُضِلَّ عَن

سَبِيلِ اللَّهِ بَعِيرٍ عَمِلَ وَيَتَّخِذَهَا هُزُوًا أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ﴿٦﴾ لقمان

واتە: وەهەندیک کهس قسەى لەهوو دەکری تاکو بەبی زانیاری خەلکی لە ریی خوا لابدات و گالتهی پێ بکات، ئا ئەوانە نازاریکی ریسواکەریان هەیه.

بۆ پروونکردنەوێ چۆنیهتی بە بەلگەهینانەوێ ئەم ئایهتەش لەسەر قەدەغەبوونی گۆرانیی و مۆسیقا، گوتووینە: ئە هەر کام لە (ابن مسعود و ابن



عمرو ابن عباس) ھو ھاتو ھە بەست لە (ھو الحدیث) لە ئایەتە کە دا گۆرانىی (غناء) یە، بە لکو (ابن مسعود) سویندی لە سەر ئەو ھە خوار دەو گوتویەتی: (ھو والله الغناء) سویند بە خوا گۆرانىی یە<sup>(۱)</sup>.

ھەر ھە (ابن جریر) لە (مجاھد) ھە ھیناویەتی کە گوتویەتی: (اللہو: الطبل)<sup>(۲)</sup>، واتە: لە ھوو لیرە دا تە پلە.

کە واتە: گۆرانىی و ئامیژە کانی خراپ و قەدەغەن، چونکە خوا ھەر ھە شە ی لە و کە سانە کردو ھە (ھو الحدیث) دە کړن کە سزایە کى ریسوا کە ریان ھە بی!

### ھە ئسەنگاندن :

**یەك:** ھەك پێشتر باسمان کرد قسە و تەفسیری زانایان لە ھا و ھە لان و غەیری وانیش نا گونجی گشتی و پەھا (عام و مطلق) ی قورئان، تاییەت و بە ندادار (تخصیص و تقييد) بکات و (ھو الحدیث) یش ھەر جۆرە قسە یەك دە گریتە ھە کە مرۆقی پى بخافلئ و ھەك پێشتر لە باسی یە کە می ئەم بە شى سییە مە دا چە مک و واتای وشە ی (ھو) مان پروون کردو ھە، کە واتە: (ھو) لە خودی خۆیدا پە وایە و بە گوێرە ی چۆنیەتی و ئامانجی بۆ بە کار ھینرانی ھو کە ھى ديارى دە کړئ.

**دوو:** ئایەتە کە پێویستە ھە مووی پیکە ھە فام بکړئ و پچر پچر نە کړئ و دياره ھەر کە سیکیش (ھو الحدیث) - کە ھە موو جۆرە لە ھوو یك دە گریتە ھە چ گۆرانىی و چ فیلم چ شانۆ گەریی چ کتیب و نامیلکە و چیرۆک و رۆمان - بە کار بیئى بۆ لە ھە ی خوا لادانى خە لک و گالتە پیکردنى ﴿... لِيُضِلَّ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ بَعْضَ عِلْمٍ وَيَتَّخِذَهَا هُزُوًا...﴾ ﴿٦﴾ لقمان ﴿﴾، ئەو ھە بیگومان نە ک ھەر کار یکی خراپ و ھە رام، بە لکو کوفریشی کردو ھە.

(۱) (السنن الكبرى) للبيهقي، ج ۱۰، ص ۲۲۳.

(۲) تفسير الطبري، ج ۲۸، ص ۱۰۵.

سے: کہواتہ: وادیارہ مہ بہستی (ابن مسعود) لہ (لہو الحدیث) تہو جوڑہ گورانیی و گالہ گال و قسہ و باسانہ بوہ کہ ہاوبہش بو خوا دانہرہ کان دژاہتہ تی ئیسلام و قورنائیان پی کردون، و ہک خوا فہرمویہ تی: ﴿وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا سَمْعُوا هَذَا الْقُرْآنَ وَالْغَوْا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَعْلَمُونَ﴾ (۳۶) فصلت، واتہ: و تہ وانہی بی پروان گوتیان: گوئی بو تہم قورثانہ مہ گرن و گالہ گالی تیدا بکن بہ لکو بہ سہریدا زالبن!

### پوختہی قسان :

ہہرکہ سیک (لہو الحدیث) بکری لہ گورانیی و مؤسیقا و شیعرو چیرؤک و شانؤگریی و فیلم، تاکو خہ لکی پی لہ ری خوا لابدات و بیکاتہ مایہی گالٹہ کردن بہ ئایینی خوا، تہوہ حوکمہ کہی دیارہ، بہ لام تہ گہر مہ بہستی تہو نہ بی تہوہ ئایہ تہ کہ ہیچ پھیوہ ندیی پیوہ نیہ.

سئی یہم: ئایہ تی سئی یہم: ﴿وَمَا كَانَ صَلَاتُهُمْ عِنْدَ الْبَيْتِ إِلَّا مُكَاءً وَتَصَدِيَةً...﴾ (۳۵) الأنفال.

واتہ: وہ نویژہ کہیان لہ لای مالی خوا جگہ لہ فیکہ و چہ پلہ چیدیکہ نہ بوو... چوئیہ تی بہ بہ لگہ ہیئانہ و ہی تہم ئایہ تہش لہ سہر قہ دہ غہ بوونی گورانیی و مؤسیقا، لہ لایہن بہ قہ دہ غہ دانہرائیہوہ، ئاویہ:

دہ لئین: خوا لیڑہ دا بہ ہوی فیکہ و چہ پلہ (المکاء والتصدیۃ) وہ رہ خنہی لہ کافرہ کان گرتوہ و سہرزہ نشتی کردون، جا دیارہ تہ گہر رہوا بوونایہ لہ سہری سہرزہ نشتی نہ دہ کردن، ئنجا بیگومان گورانیی و ئامیرہ کانی مؤسیقاش دہنگیان لہ دہنگی فیکہ و چہ پلہ کاریگہ رتریشہ، بویہ لہ پیشترن بو رہ خنہ و سہرزہ نشت لہ فیکہ و چہ پلہ!

ھەلسەنگاندن :

ئیمەش دەلیین:

ئەم رێستە قورئانییە ناگونجی بکریتە بەلگەى قەدەغەبوونی فیکە و چەپلەش، چ  
جای گۆرانیی و مۆسیقا، چونکە:

رەخنە لیگران و سەرزەنشتکرانی کافرەکان بەھۆی خودی فیکە و چەپلەو نەبوو،  
بەلکو لە سۆنگەى ئەووە بوو کە کردوویان بەنوێژو عیبادەت، وەک لە روائەتى  
ئایەتە کـ... ھە دیـارە: ﴿ وَمَا كَانَ صَلَاتُهُمْ عِنْدَ الْبَيْتِ إِلَّا مُكَاءً  
وَتَصَدِيدَةً... ﴾<sup>٤</sup>، کەواتە: ئەوەى جى رەخنە و مایەى سەرزەنشتە فیکە و چەپلە  
کردنە نوێژو خوا پەرسىیە، نەک خودی فیکە و چەپلە لیدان!

تجنا هەندیک کەسیش فەرموودەى: (التصفيق للنساء والتسبيح للرجال) متفق  
عليه عن أبي هريرة، يان کردۆتە بەلگەى تايبەتبوونی چەپلە بەئافرەتانەو،  
ھەر وەھا گۆرانیی و مۆسیقاش، بەلام ئەو راسە نى، چونکە:

ئەگەر وابوایە ھاوئەلانی پیاو چەپلەیان لى نەدەدا بۆ ئاگادارکردنەوئى ئىمام،  
وەک لە فەرمايشتە کەدا ھاتو: (مالي رأيكم أكثرتم من التصفيق؟ من رابه شيء  
في صلاته فليُسبِحْ) متفق عليه، واتە: ئەو بۆجى دىتمن زۆرتان چەپلەتان لیدەدا؟!  
ھەرکەسێک گرتیکی ھەبوو لە نوێژە کەیدا با (سبحان الله) بکات.

جا لەبەرئەوئى ئیمە لە بەشى ھوتەمدا باسى فیکە و چەپلە دەکەینو، لەوئى  
زیاتر تیشک دەخەینە سەر ئەم مەسەلەى لێرە بەم ئەندازەى لێى دەگەرین.

چوارەم: ئایەتى چوارەم : ﴿ وَالَّذِينَ لَا يَشْهَدُونَ الزُّورَ وَإِذَا مَرُّوا بِاللَّغْوِ  
مَرُّوا كِرَامًا ۗ ﴾ الفرقان ﴿٧٢﴾

واتە: وە ئەوانەى کە ئامادەى شتى درۆو گوناھ نابن و ھەرکات بەلای (لغو) شدا

رەتبوون بەرپزەو تىپەردەبن.

چۆنیەتى به بەلگە هیئانەوهی ئەم ئایەتەش لەسەر مەبەستى ناوبراو بەمجۆرەیه:

گوتوویانە: له هەندێك له پێشینەوه هاتووە كه تەفسیری (الزور)یان بە (الغناء) كرده، وه (محمد بن الحنفیة) گوتوویەتى: (الزور) لێرەدا (الغناء واللّهو)یە، هەرۆهەها ئەم تەفسیرە لە (الحسن البصرى و مجاهد أبو الجحّاف)یش گێڕاوەتەوه، وه (الكلبى) له تەفسیری: (لايشهدون الزور)دا گوتوویەتى: (لايحضرون مجالس الباطل) واتە: ئامادەى كۆرەكانى باطیل نابن<sup>(١)</sup>.

هەلسەنگاندى:

دەلێین:

یەك: زانایانى فەرمووده ناس گوتوویانە سەنەدى سەرجهەم ئەو قسانەى بەناوى ئەو زاناو پێشەوايانەوه هیئراون، بیهێژ، یان كەوتوو (ساقط)ه<sup>(٢)</sup>!

دوو: وشەى (الزور) لەلایەن زانایانەوه تەفسیری دیکەشى بۆ كراون وهك: (الشرك، الكذب، المعاصي، أعياد المشركين، اللّعب)، كەواتە:

مادام وشەى (الزور) لە ئایەتەكەدا بەگشتى هاتووە هەموو ماناكانى دەگریتەوه، بۆمان نیە تاییبەتى بکەین بەیەکیکیانەوه، ئەگەر راستبێ هەموو ئەو مانایانەى هەبێ، كە من پام وانیه وهك تۆزیکى دیکە باسى دەکەین.

سێ: باوترین و دیارترین مانای وشەى (الزور) بریتیه لە درۆ (كذب)، وهك لەم ئایەتانەدا دەردهكەوئ:

١- ﴿...فَاجْتَنِبُوا الرِّجْسَ مِنَ الْأَوْثَانِ وَاجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّورِ﴾ (الحج ٣٠)

(١) (إغاثة اللّهمان...) ابن القيم، ج ١، ص ٢٦٠.

(٢) (الغناء والموسيقى في ميزان الاسلام)، ص ٧٧.

۲- ﴿ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ هَذَا إِلَّا إِفْكُ افْتَرَبَهُ وَأَعَانَهُ عَلَيْهِ قَوْمٌ آخَرُونَ فَقَدْ جَاءُوا ظُلْمًا وَزُورًا ﴿٤﴾ الفرقان ﴾ .

۳- ﴿ الَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْكُمْ مِنْ نِسَائِهِمْ مَا هُنَّ أُمَّهَاتِهِمْ إِنْ أُمَّهَاتُهُمْ إِلَّا اللَّائِي وَلَدْنَهُمْ... وَإِنَّهُمْ لَيَقُولُونَ مُنْكَرًا مِنَ الْقَوْلِ وَزُورًا... ﴿٢﴾ المجادلة ﴾ .

دیارہ بہ سہر نجدانی پڑوالہ تی ثایہ تہ کان و تہو سیاقانہی تییاندا ہاتون، بہ روونیی دیارہ کہ مہ بہ ست لہ وشہی (زور) درؤو پیچہ وانہی ہہ قو واقیعیہ .

(ابن جریر الطبری) یش لہ پیناسہی وشہی (زور) دا گوتوویہ تی: (تحسین الشیء ووصفہ بخلاف صفتہ حتی یخیل الی من یسمعہ أو یراہ أنہ خلاف ما ہو بہ) ۱

واتہ: بریتیہ لہ رازاندنہ وہو و ہسفر کدنی شتیک بہ پیچہ وانہی حقیقہ تہ کہ یہ وہ تاکو تہو کہ سہی کہ دہیبستی یان دہیبینی پیی وایہ بہ پیچہ وانہی حقیقہ تی خویہ وہیہ .

(الفیروز آبادی) لہ وبارہ وہ گوتوویہ تی: (والزور: الکذب لکونہ مائلاً عن الحق) ۲ .  
واتہ: (الزور) درؤیہ چونکہ لہ ہہ ق لایداوہ .

(أبو بکر بن العربی) یش لہ وبارہ وہ گوتوویہ تی:  
(القول بأنه الکذب هو الصحیح... وأما القول بأنه الغناء فلیس ینتہی الی هذا الحد) ۳ .

واتہ: تہو قسہ یہ کہ دہ لئی (زور) بہ مانای درؤیہ، تہوہ راستہ... بہ لام تہو قسہ یہی کہ دہ لئی بریتیہ لہ گورانیی وانیہو ناگاتہ تہو راددہ یہ .

(۱) (تفسیر الطبری)، ج ۱۹، ص ۴۹ .

(۲) (بصائر ذوی التمییز)، ج ۳، ص ۱۴۷ .

(۳) (أحكام القرآن)، ج ۳، ص ۱۴۳۲ .

**چوار:** لە چەندان فەرمايشتى راستدا چەسپاوه، كە پيغەمبەر ﷺ مۆلەتى داوه گۆرانيى بگوتري و دەف لى بدري و گوييان لى بگيري، بگره جارى وابووہ كە فەرمانيشى پى کردوه وهك دوايى باسى دەكەين، ئنجا بيگومان فەرمايشتى خوا: (لايشهدون الزور) بەر لە ھەموو كەس ھاوہلان (أصحاب) دەگريتەوہو ئەوانيش دياره كە لە ھەموو كەس پابەندتر بوونە بە قورئانەوہ، جا مادام سەلميترا كە ئەوان گوييان لە گۆرانيى و ئامپىرەكانى گرتوہ، كەواتە مەبەست لە (الزور) لە ئايەتەكەدا گۆرانيى نيە.

**پيئجەم: ئايەتى پيئجەم: ﴿وَأَنْتُمْ سَكِدُونَ﴾ (النجم) ﴿﴾**

واتە: وە ئيوە خافلان، يان بيئاگان، يان گۆرانيى دەچرن.

چۆنيەتى بەلگەبوونى ئەم ئايەتەش لەسەرئەوہ كە گۆرانيى و ئامپىرەكانى قەدەغەن، ئەوہيە كە (ابن عباس) گوتويەتى بەزارى حيمەيرپى: (إِسْمِدِي لَنَا: تَغْيِي لَنَا) واتە: گۆرانييمان بۆ بلى<sup>(۱)</sup>.

ئنجا مادام خوا -سبحانہ وتعالى- وەسفو پيئاسەى كافرانى بە وشەى (سامدون) کردوہو ئەميش بەماناي گۆرانيى گوتن دى، كەواتە: گۆرانيى گوتن سيفەتى كافرانە!

**ھەلسەنگاندن:**

لە وەلامدا دەليين:

**پەك:** ئەگەر گريمان (سَمَد) بەماناي گۆرانيى گوت (غنى)ش بى، دەبى مەبەست لەو گۆرانيىيە گۆرانيى كافران بيت، كە دژايەتى قورئان و ئيسلامى پى دەكرى، وهك لەسياقى ئايەتەكاندا ديارە.

(۱) أخرجه ابن أبي الدنيا في (ذم الملاحى) والبيهقى في السنن وأبو عبيد في (فضائل القرآن) و عبدالرزاق في تفسيره، ج ۲، ص ۲۵۵، وابن جرير، ج ۲۷، ص ۸۲، وهو صحيح.

دوو: لەپيش ئەم ئايەتەدا ئەمە هاتو: ﴿أَفَمِنَ هَذَا الْحَدِيثِ تَعَجِبُونَ ﴿٥٩﴾ وَتَضْحَكُونَ  
 وَلَا تَبْكُونَ ﴿٦٠﴾ وَأَنْتُمْ سَكِمُونَ ﴿٦١﴾ النجم﴾، واتە: ئايا سەرتان لەم فەرمايشتە  
 سوور دەمىنى، وەپيدەكەنن و ناگرين، وەئيوە خافلان!  
 جا ديارە ئەگەر ئايەتى ناوبراو بکريته بەلگەى قەدەغەيى گۆرانيى، دەبى دوو  
 ئايەتى پيشووشى بەلگەى قەدەغەيى سەرسام بوون و پيکەنين بن! ديارە هيچ  
 کەشيش وای نەگوتو و ناشگونجى و ابگوتري!  
 کەواتە:

هيچ کام لەو پينج ئايەتە کە بە قەدەغەو خراپ دانەرانی گۆرانيى و موسيqa بە  
 بەلگەيان هینا و نەو، بۆ ئەو مەبەستە بە بەلگە ناشين و سەرەنجام دەتوانين بەروون و  
 راشکاويى بلين: هيچ ئايەتیک لە قورئاندا نيە بگونجى بکريته بەلگەى  
 قەدەغەبوونی گۆرانيى و موسيqa.

کەواتە کە زانيمان حالى جوړى يە کەمى بەلگەکانى بە قەدەغە دانەرانی  
 گۆرانيى و موسيqa چۆنە! با بچينه سوړاغى جوړى دووهمى بەلگەکانيان:

جوړى دووهمى بەلگه‌کانى به قەدەغە دانەرانى گۆرانىي و موسيقا :

چەند دەقیكى سوننەت :

جوړى دووهمى بەلگه‌کانى به قەدەغە دانەرانى گۆرانىي و موسيقا، چەند دەقیكى سوننەتى پيغەمبەرانى ﷺ خوان .

جا دياره له‌وباره‌وه زۆر شت به بەلگه‌ هينراوه‌ته‌وه، به‌لام ئەو دەقانه‌ى كه به سوننەت دانراون و بۆ ئەو مەبەسته پشتيان پي‌به‌ستراوه، تەنيا دوازده (۱۲) يان له مەحەكى زاناو شارەزايانى فەرمووده‌ناسيى دەرچوون و ئەوانى ديكه، يان هەر هەلبەستراو (موضوع) بوون، يان زۆر بيھيزو پيزر بوون و هى ئەوه نەبوون به بەلگه بهيئزینەوه.

تيس‌تاش يەك به يەك سەرنجى ئەو دوازده فەرمايشته دەدەين، داخۆ چۆن چۆنى به بەلگه‌ هينراونه‌وه و پاش هەلسەنگيئرانيش چۆن دەر دەچن؟!

(۱) دەقى يەكەم:

((عن عقبه بن عامر الجهنى قال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: كل شيء يلهو به ابن آدم فهو باطل إلا ثلاثاً: رميه عن قوسه و تأديبه فرسه و ملاعبته أهله فأنهن من الحق)) رواه أحمد والترمذي و ابن ماجه والدارمي وهو حديث حسن.

واته: ... گويم له پيغەمبەرى خوا ﷺ بوو دەيفەرموو: هەر شتێك ئادەمیزاد پييه‌وه بخافلی به‌تاله بي‌جگه له سى شتان: تيرەندازيى کردنى به تيروكه‌وانه‌كه‌ى، وه مەشق کردن به ئەسپه‌كه‌ى، وه ييارى و گەمە‌کردنى له‌گەڵ خا‌ووخيزانى، ئەمانه بي‌گومان هەقن.



## (۲) دەقی دووهم:

((كل شيء ليس من ذكر الله فهو لغوٌ و لهُوَ الاٌ اربعة خصال: مَشَى الرجل بين الغرضين، و تأديبه فَرَسُهُ و مُلاعِبته أَهْلُهُ و تَعَلَّمَ السباحة)) رواه النسائي و الطبراني و البزار و هو صحيح.

واته: هەر شتێك له یادی خوا نەبێ ئەو بە سوود و حافلانە جگە لە چوار شتان: هاتن و چوونی پیاو لە نیوان دوو نیشاناندا، وە مەشق پێکردنی ئەسپەكە، وە گەمە و یاریکردنی لە گەڵ خێزانێ، وە فێربوونی مەلەوانیی.

چۆنیەتی بە بەلگەهینانەوێ ئەم دوو فەرمايشتهش لەسەر قەدەغەبوونی گۆرانیی و مۆسیقا بەمجۆریە:

دەلێن: هەردوو فەرموودەكە ئەو دەگەیهنن كە (لَهُوَ) هەمووی خراپە جگە لەوێ كە هەلاوێرراو، جا دیارە گۆرانیی و مۆسیقا (غناء و معازف) یش (لَهُوَ) ن و لە ریزی ئەو شتانەش نین كە هەلاوێرراون، كەواتە زەمكراو و خراپن، هەروەها وشە (باطل) یش حەرەمیی دەگەیهنێ.

### هەلسەنگاندن:

ئیمەش لە وەلامدا دەلێن:

یەك: پێشتر لە پیناسە (لَهُوَ) دا خستمانە روو كە لە خودی خۆیدا پەوا (مباح) یە و بەهۆی ئەو ئامانجەوێ كە بۆی بەكاردێ حوكمەكە دیاری دەكری، ئەگەر ویستراو (مَطْلُوب) بێ ئەویش ویستراو، ئەگەر پەتكرراو (مرفوض) یش بێ ئەویش پەتكرراو یە.

دوو: ئەو سێ شتانە كە لە فەرموودەكە (عقبه) دا هاتوون، كە تیرەندازی و سوارچاكیی و گەمە و یاری لە گەڵ خێزاندا كردن، لە (لَهُوَ) ی (باطل) هەلاوێرراون، كورتەلێنراو (محصور) نین، بە بەلگەكە ئەو كە لە فەرموودەكە

(جابر) دا شتێكى دیکەى چوارەمیش که فیروونی مەلەوانیی (تَعَلَّمَ السَّبَّاحَةَ) یە زیاد کراوە، ئنجا ئەگەر سەرنجی ئەو چوار جۆرە (هەو) هەلاویڕاوە بدەین، دەبینین خالی هاوبەشیان بریتیه له په‌سندو چاك بوونی ئەو ئامانجانەى بۆی بەکارهێنراون، کهواته: هەر جۆرە (هەو) یەک بۆ ئامانج و مەبەستیکی پەروا و چاک بەکاربێ پەروا و شەرعییه، مەگەر لەبەر خودی خۆی قەدەغە کرابێ، وەك یاریکردن بە (زار) وەك پێغەمبەری خوا ﷺ فەرموویەتی: ((مَنْ لَعِبَ بِالنَّرْدِ شِرِّ فَكَأْتَمَا صَبَغَ يَدَهُ فِي لَحْمِ خَنْزِيرٍ وَ دَمِهِ)) رواه مسلم، واتە: هەرکەسێك یاری بە زار (نرد) بکات، وەك ئەو وایە دەستی خۆی لە گوشت و خوێنی بەرازیك وەردابێ.

سێ: مەرج نیە هەر شتێك (باطل) بوو (حرام) ییش بێ، چونکە ئە لە زمان و نە لە شەرعیش وانیه:

أ- ئەو هەتا (ابن فارس) دەلێ<sup>(١)</sup>:

(مادة باطل من (بَطَل) والأصل فيها الدلالة على ذهاب الشيء وقلة مكثه و لُبثه، (و بَطَل الشيء): ذهب ضياعاً و خُسراً، واتە: (باطل) بنەرەتە کەى (بَطَل) یە کە لە ریشه‌دا مەبەست پێی نەمانى شتێك و زوو تپپەری و کەم مانە و هیه‌تى، وە (بَطَل الشيء) واتە: نەماو زایە بوو و لە کيس چوو.

ب- وە (ابن تیمیه) ش لە و باره‌وه گوتوویەتی<sup>(٢)</sup>:

(الباطل ضد الحق، والحق يُرادُ به الحق الموجود اعتقاده والخبر عنه، و يُرادُ به الحق المقصود الذي ينبغي أن يُقصد وهو الأمر النَّافع، فما لَيْسَ من هذا فهو باطلٌ لَيْسَ بنافعٍ)، واتە: (باطل) پێچەوانەى (حَق) ه، هەقیش مەبەست پێی پڕوا هێنان و هەوالدان بەو هەقەیه کە هەیه، وە جارى واش هەیه مەبەست پێی ئەو هەقەیه کە

(١) مجموع مقاييس اللغة، ج١، ص٢٥٨ .

(٢) مجموع الفتاوى، ج٣٢، ص٢٢٣ .

ویستراوه و پێویسته بکریته نامانج، ئه‌ویش شتی به‌که‌لکه، وه ههرشتیک وانه‌بی ئه‌وه باتیلّه و به‌که‌لک نیه.

هه‌روه‌ها (الحُلیمی)یش له‌باره‌ی پیناسه‌ی (باطِل)ه‌وه گوتویه‌تی<sup>(۱)</sup>:

(الباطل ما لا قرۃ الی الله تعالی فیہ ولا یصلح التوصلُ به الی قرۃ ... و لیس کلُّ ما یُسمی بالباطل) یحرم، فأن اللعِبَ بالصولجان باطلٌ ولا یکره و كذلك المصارعة... و جلوسُ الرَّجل المستطیع للجهد والعبادة فارغاً الا من الفرائض، باطلٌ لأن کلَّ ساعةٍ تمرُّ بالعبد وهو فیها غیر متعبِّدٍ لله تعالی بما یقربُه الیه بلا عذرٍ و علةٍ فهی ضائعةٌ لاحظَّ له فیها ولا فائدةٌ له إدراكها ولكن لیس ذلك ممّا یحرم).

واته: (باطِل) بریتیه له ههرشتیک که مایه‌ی له‌خوا نیزیکیبونه‌وه نه‌بی و نه‌گونجی که پێی له‌خوا نیزیکی بینه‌وه ... به‌لام هه‌رچی ناوئرا (باطِل) به‌حه‌رام دانائری، چونکه یاری کردن به‌تۆپ هه‌رچه‌نده باتیلّه به‌لام حه‌رام نیه هه‌روه‌ها زۆرانبازیش... دیسان به‌ده‌سته‌تالیی دانیشتنی کابرایه‌کی توانادار به‌سه‌ر کردو کۆش و خواپه‌رستییدا، جگه له‌فه‌رزه‌کان، باتیلّه، چونکه هه‌ر سه‌عاتیک که له‌مرۆف ده‌روات و ئه‌ویش تیییدا سه‌رگه‌رمی کاریک نیه - بی‌ئه‌وه‌ی هه‌یج پاساوئیکی هه‌بی - که له‌خوا‌ی به‌رزی نزیکی بخته‌وه، ئه‌وه له‌کیسی چووه‌وه هه‌یج به‌هه‌ریه‌کی لێ وهرنه‌گرتوه، به‌لام ئه‌وه به‌حه‌رام دانائری.

که‌واته: (باطِل) ماناکه‌ی حه‌رام نیه‌وه به‌کاره‌ینانی وشه‌ی (هه‌و) و (باطِل)یش بو (غناء) و (معاذف) به‌لگه‌ی حه‌رامییان نیه، به‌لکو وه‌ک پێشتریش باسه‌مان کرد جاری وایه شتی ناوئراو به‌ (هه‌و) و (باطِل) په‌سندو چاکیشه‌وه بگه‌ره جاری وایه فه‌رزیش ده‌بی، مادام فه‌رزیکی په‌کی له‌سه‌ر بکه‌وئ، بو نمونه: سوارچاکیی و تیره‌ندازیی و مه‌له‌وانیی و به‌شاخ و چیا هه‌لگه‌ه‌ران، له‌حالیکیدا که مسولمانان جه‌نگ و جیهادیان له‌سه‌ر پێویست بووه‌وه، بێگومانیش به‌بی لیاقه‌ی جه‌سته‌یی و کارامه‌یی و شاره‌زایی کاری جه‌نگ و جیهاد ته‌نجام نادری!

### (۳) دهقی سییه م:

((عن أبي عامر أو أبي مالك الأشعري: سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: لِيَكُونَ مِنَّيْ أُمَّتِي أَقْوَامٌ يَسْتَحْلُونَ الْحَرَ وَالْحَرِيرَ وَالْحَمْرَ وَالْمَعَازِفَ، وَلَيُنَزَّلَنَّ أَقْوَامٌ إِلَى جَنْبِ عِلْمٍ يَرُوحُ عَلَيْهِمْ بِسَارِحَةٍ لَهُمْ، يَأْتِيهِمْ - يَعْنِي الْفَقِيرَ - فَيَقُولُوا: إِرْجِعْ إِلَيْنَا غَدًا فَيُبَيِّتُهُمُ اللَّهُ وَيَضَعُ الْعِلْمَ وَيَمْسَخُ آخِرِينَ قِرْدَةً وَخَنَازِيرَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ)) رواه البخاري معلقاً.

واته: له ته بوو عامیر یان ته بوو مالیکی ته شعهرییه وه هاتوه، كه گوئی له پیغه مبهه ر ﷺ بووه، دهیغه رموو: كه سانیک له تۆمه تی من پهیدا ده بن كه زیناو ئاوریشم و مهی و موسیقا هه لال ده كه ن (یان زۆر به كاردینن)، وه كه سانیک له ته نیشت ئالایه ك داده به زن، مینگه لیكی خۆیانیان به لادا دینن، بابایه كی نه دار دیته لایان، ته وانیش پیی ده لئین: به یانی بگه رپۆه لمان، ئیدی خوا شه وی به لایان بو ده نیرو و له به ینیان ده بات و ئالایه كه شه ده خات، وه كه سانیکیش هه تا رۆژی قیامه تی ده گوژی بو مه یوون و به راز.

چۆنیه تی به به لگه هیئانه وهی ته م فرمووده یه شه له سه ره قه ده غه بوونی گۆرانی و موسیقا، یان موسیقا به ته نیا، به م جوړه یه:

### ده لئین:

۱- وشه ی (یَسْتَحْلُونَ) یانی هه لال ده كه ن و به هه لالی داده نیین، دیاره به هه لال دانانیش بو شتی هه رامه.

۲- به راورده پیكردنی (معازف) له گه ل چه نه شتی كدا كه هه رام بوونیان ئاشكر او روونه، وهك، زیناو شه راب، به لگه ی ته وه یه كه یه ك حوكمیان هه یه و ته ویش هه رامه.

۳- دیاریكردنی سزا له سه ره ته و كرده وانه له به ران به ریاندا، به لگه و نیشانه ی قه ده غه بوونیانه.

شايانى باسيشه كه زۆربەي به قەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسقىقا ئەم دەقە به به ھەيژتەين بەلگەيان دادەنەين لەسەر راستىي رايە كەيان، بۆيە ئيمەش به وردىي و به نەفەسەنك دريژەو ھەلى دەسەنگينين:

**ھەلسەنگاندى :**

لە ۋەلام دا دەليين:

**يەك:** چارى بەر لە ھەموو شتەك پيويستە بزائرى كە ئەم فەرموودەيە (بخاري) بە (معلق) ى ھيئاويەتى، ھەر بۆيەش (ابن حزم) و ژمارەيەك لە زانايانى فەرموودەناس رەديان كەردۆتەو، ھەر ۋەھا ئەم فەرموودەيە كيشەو مشت و مەري ديكەشى لەسەر ھەن، بۆ نمونە: يەكەك لە (راوي) يەكانى (ھشام بن عمار) ە كە ھەر كام لە: (أبو حاتم وأحمد ونسائي وذهبي) رەخنەيان لىي ھەبوو.

**دوو:** (بخاري) بۆخۆي ئەم دەقەي نەكەردۆتە بەلگەي قەدەغەبووني مۆسقىقا و بەم ناوونيشانەش ھيئاويەتى: (باب ما جاء فيمن يستحلُّ الحمرَ ويُسَمِّيهِ بغير اسمِهِ)، ۋە (بخاري) لە (صحيح) ەكەي خۆيدا لەبارەي قەدەغەبووني گۆرانىي و مۆسقىقا ھيچى نەھيئاو.

**سى:** ئەم دەقە ھەواڤ لە ئايندە دەدات و پيشترىش لە بەشى دووھەمدا خستمانە رپو، كە ئەو دەقەنەي ھەوالدان لە داھاتويان تىدايە ھوكمى ئىستايان لىي ۋەرنەگيرى بە شىوہەي كى سەربەخۆ.

**چار:** ئەو سزايەي كە لەم دەقەدا ديارىكراو، بۆ چەند كەردەوہەيەكە كە بە جياجيا ھەركامىيكيان ھوكمىكي جياوازو تايبەتى ھەيە، كە (زيناو شەراب و ئاورىشم و مۆسقىقا)ن، بەلام لە فەرموودەكەدا سزا(عقوبة)يەكە لە بەرامبەر ھەموويانداو ويكرا دانراو، كەواتە: مەرج نيە تاك تاكيان و بە جياجيا، ھەمان سزاي كە بۆ ھەموويان و ويكرا دانراو، ھەيانبى، چونكە شتەكي رپوون و ئاشكرايە كە مەرج نيە ھوكمەك كە ھەموو (كل) دەگريتەو، بەش (جزء) ە پيكەينەرەكانيشى بگريتەو!

پینج: وشه ی (یَسْتَحِلُونَ) سی واتای هه ن:

- ۱- هه لالکردنی هه رام (استباحه الحرام).
- ۲- به ره و دانانی هه لال (استباحه الحلال).
- ۳- کردنی کاریکی هه رام بی گویدانه قه دهغه کرانی (مواقعة الفعل المحرم دون مبالاة بتحريمه).

۱/ جا هه رچی یه که میانه- واته به ره و دانانی هه رام- شه وه ته گه ر به مؤله تی شه ریه تی یان به عوزریکی وه که نه زانین (جهل) و ته ئویل کردنه وه، نه بی، به کوفر داده نری.

به لام ته گه ر به ئیزنی شه ریه تی بی، شه وه هیه چ ئیشکالی تیدانیه، وه که پیغه مبه ری خوا وَعَلَيْهِ فه رموویه تی: ((اتقوا الله في النساء فانكم اخذتموهن بأمان الله واستحتلتنم فروجهن بكلمة الله)) رواه مسلم وغيره، واته: له باره ی ژنانه وه پاریز له خوا بکه ن، ئیوه وه که سپارده یه کی خوابی وهرتان گرتوون و، به وشه ی خوا داویناننتان بوخوتان هه لال کرده.

۲/ به لام ره وادانانی هه لال (استباحه الحلال)، شه وه شتیکی هه ق و ره وایه و شه م دهر برین (تعبر) هه له سونه تی پیغه مبه ردا وَعَلَيْهِ هاته، وه که فه رموویه تی: ((ألا هل عسى رجلٌ يبلُغهُ الحديث عني وهو متكى على أريكته، فيقول: بيننا وبينكم كتاب الله، فما وجدنا فيه حلالا استحللناه، وما وجدنا فيه حراماً حرّمناه، وإن ما حرّم رسول الله كما حرّم الله)) رواه أحمد والترمذي وابن ماجه وأبو داود والدارمي والحاكم وابن حبان وإسناده صحيح.

واته: وریابن ره نگه پیاویکی ئانیشک داده ر له سه ر کورسیه که ی فه رمووده یه کی منی پی بگات، شه ویش بلی: کتیبی خوامان له نیواندا داده ره، هه ر شتیکیمان تیدا بینی هه لال بوو به هه لالی داده نیین و، هه ر شتیکیشمان تیدا بینی هه رام بوو به هه رامی داده نیین! به لام بیگومان شه وه ی که پیغه مبه ری خواش قه دهغه ی کرده وه که شه وه وایه که خوا قه دهغه ی کرده.

۳/ دیاره ھەرکەسیکیش باش سەرنجی ئەم فەرموودەییە بەدات دەزانێ کە هیچ کام لە مانای یەكەم و دووهم بۆ وشەى (يَسْتَحِلُّونَ) گونجاو نین، چونکە وەك ئە برگەى شەشەمدا باسی دەکەین مانای یەكەمیان واتە: ( بە ھەڵاڵ دانانی ھەرپام) کوفرەو لەگەڵ رێستەى (ليكوننَّ مِنْ أُمَّتِي أَقْوَامٌ) دا دژ دەوہستى، وە مانای دووہمیش، کە بریتییە لە (بەرہوا دانانی ھەڵاڵ) دیسان گونجاو نیە، چونکە ناکرێ ھەلکێکی مسوڵمان ھەرچەندە لاری و گوناھبار بن زیناکردن و مەبخواردنەو بە ھەڵاڵ بزانی، کەواتە (بەرہوا دانانی ھەڵاڵ) لەگەڵ ئەم سیاقەدا نالوێ، چونکە ئەو چوار شتەى باسکراون، دووانیان کە زیناو مەبخواردنەو، بۆ ھەموو کەس و لە ھەموو ھالاندا ھەر قەدەغە و ھەرپام.

کەواتە:

ئەوہى کە لەو سێ مانایەى گوتمان و شەى (يَسْتَحِلُّونَ) ھەینی، تەنیا ھى سێیەمیان گونجاو کە بریتییە لە: (کردنی کاریکی ھەرپام بى گۆیدانە قەدەغەبوونی) وە ئەم مانایە وێپرای گونجاوی یەكەڵ سیاقى فەرمايشتە کەدا ھىچ ئیشکال و گرفتیکیش دروست ناکات.

کەواتە:

خودى وشەى (استحلال) کە لە فەرموودە کەدا بە (يَسْتَحِلُّونَ) ھاتو، ئەوہ ناگەبەنێ کە شتیکی ھەرپام ھەڵاڵ کراو، بەئکو ئەوہ پەکی لەسەر بەلگەییەکی دەره کی کەوتو.

**شەش:** رێستەى: (ليكوننَّ مِنْ أُمَّتِي أَقْوَامٌ يَسْتَحِلُّونَ...) بە ھىچ جوړیک رێمان نادات کە بلێین: مەبەست لە (يَسْتَحِلُّونَ) ھەڵاککردنی ھەرپامە، چونکە مادام پێغەمبەرى خوا ﷺ ئەو جوړە کەسانەى لە ریزی ئۆمەتیدا حساب کردوہ مانای وایە ھەرپامى خویان بە ھەڵاڵ دانەناو، ئەگەرنا بەو رەفتاریا کافر دەبوون و لە ریزی مسوڵمانان دەردەچوون!

حەوت: ويىكراپوون (اقتران)ى چەند شتىك بەلگە نىە لەسەر وەك يەك بوونيان لە حوكمدا، ئنجا ئەگەر يەككىش بلى:

ئايا بنياتترانى سزا (ترتيب العقوبة) يەكە لەسەر بەكارھىناني ئەو چوار شتە نىشانەو بەلگەى ئەو نىە كە ھەموويان رېژدەيە كيان لە خراپىي ھەيە؟!

دەللىن: با، بەلام تەنيا پىكەو ھەسكرايان ئەو ھە ناگەيەنى كە حوكميان وەك يەكە لە ھەموو حالاندا، ئەگەرنا دەبوايە ئاورىشم (حرير) ىش وەك زىناو شەراب (الزنى والحمر) لە نىرو مېي مسولمانان قەدەغە بووايە، لە حالىكدا بۆ ئافرەتان رەوايەو لە كاتى نەخۇشى و ناچارىشدا بۆ پياوانىش رەوايە!

ئنجا ئەگەر بگوترى:

ئايا ئەو رېژدە خراپىيەى (معاذف) چيە؟ دەللىن: ئەو دىە كە كراو ھەتە ھەسەلەى كاريكى ھەرامو ديارە ھەر شتىكىش بكرىتە ھۆكاري ھەرام، ھەرام دەبى، وەك بنچىنەى شەرىعىي دەلى: (الوسيلة الى الحرام مُحَرَّمَةٌ)، بۆ نمونە: تىرو خورمايەك كە دەزانى شەراپيان لى دروست دەكرى، ھەرچەندە لە خودى خۇياندا رەوان، بەلام ھەرامە بە كەسىك بفرۆشرىن كە دلئاي بۆ ئامانچىكى ھەراميان بەكاردىنى.

كەواتە: ئەو (معاذف) ھى كە لەم فەرمايشتەدا لەگەل زىناو مەى و ئاورىشم (زناو خمر و حرير) باسكراو، وەك چۆن حوكمى ھەر كام لە (زناو خمر و حرير) مان لە خودى فەرموودەكە ھەرنەگرت، بەلكو ھى ھەر كامىكىمان لە دەرەو ھى فەرموودەكە ھىنا، پىويستە بۆ ئەويش ھەروا بگەين، چونكە وەك گوتمان: ئەو سزايەى كە ديارىكراو، بۆ كۆ (مجموع) ى ئەو شتانە ويكرا ديارىكراو نەك بۆ تاك تاكيان، بەلام ئىمە لە سۆنگەى ئەو ھەكە (معاذف) مان لەگەل (زناو خمر و حرير) دا بىنى، زانىمان كە ئەو كۆمەلە خەلكە سزا دراو (معاذف) يان كىردۆتە ھەسەلە گوناھو خراپە.



**هەشت :** ئنجا لە رۆژگارى پيغەمبەردا ﷺ (مَعازف) هەبوون و لە بۆنە جياجياکانيشدا بە کارهينراون، هەروەها گۆرانیى (غِناء) یش هەر هەبووه، بەلام هيج بەلگە يەکی سەربەخۆ (مستقل) لەسەر حەرام بونیان نیه، وەك چۆن لەسەر حەرامی (زنا و خمر) له هەموو حالانداو لەسەر حەرامی (حیریس) بۆ پیاوان مەگەر لەچەند حالەتیکی هەلاویترراو (مستثنی) دا، بەلگە ی روون و راشکاو هەیه .

ئنجا بەلگەش لەسەر هەبوونی ئامیڕە دەنگییه کان (مَعازف) لە رۆژگاری شەرعەدانان (زمن التشریح) دا زۆرن، بۆ نمونە:

(۱) ((عن جابر بن عبدالله قال: كان الجوارى إذا نكحوا يَمُرُّونَ بِالْكَبْرِ وَالْمَازِمِ وَيَتْرُكُونَ النَّبِيَّ ﷺ قَائِمًا عَلَى الْمَنْبَرِ وَيَنْفِضُونَ إِلَيْهَا، فَأَنْزَلَ اللَّهُ ﴿ وَإِذَا رَأَوْا بَحْرَةً أَوْ لَمَوْا أَنْفَضُوا إِلَيْهَا ... ﴾ الجمعة ﴿ ۱۱ ﴾. رواه ابن جرير (۱) وهو صحيح.

واتە: کاتی خۆی عادیەت و ابوو کە ئافرەتانیان ماره دەکرد، بە تەپل و ئامیڕەکانی گوتنەوه تیپەر دەبوون و پيغەمبەریان ﷺ بە پیتۆه لەسەر مینبەر جیدەهیشت و بە پەله شوینی دەکەوتن، ئیدی خوا (جلّ جلاله) ئەمەى ناردە خوار: (وه کاتیك بازرگانیی و لەهویان بینی بەرەو لای پڕزان...).

دیاره سەرزەنشترانی شوینکە و توانی لەهوش لەبەر خودی لەهوه کە نەبووه، بەلکو لەبەر جیهیشتنیان بووه بۆ پيغەمبەری خوا ﷺ لەسەر مینبەر، ئەگەرنا دەبوایه بازرگانیی (تجارة)ش هەر خراپ و زەمکراو (مزموم) بێ!

ئنجا وشەى (كَبْر) کە بە مانای تەپلە، ئەوه دەگەیهنێ کە ئامیڕی دەنگیى لە رۆژگاری پيغەمبەری خوادا تەنیا دەف نەبووه وەك هەندیک دەلین، بەلکو تەپل و غەیری ویش هەبووه، وەك وشەى (مزامیر) یش کە لە خودی فەرمودە کە دا هاتوه دەگەیهنێ.

(۲) ((عن نافع مولى ابن عمر: أن ابن عمر سمع صوتَ زَمارةٍ راعٍ...)) رواه أحمد وأبو داود که دواتر له ژماره (۷) دا به ته واوی ده یهینین.

که واته: له و روژگار هدا شمخال و بلویریش به کار هی تراوه.

(۳) له و دهقه دا که به (حدیث أم زرع) ناسراوه و (عائشة) - خوا لیبی پازی بی - بو پیغه مبهری خوی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ گپراوه ته وه که یازده ژن میرده کانیان وه سف ده کهن، له دریژهی قسه که پیدا ده لی:

((قالت العاشرة: زوجى مالك، ومالك؟ مالك خيرٌ من ذلك، له إِبِلٌ كثيرات المبارك قليلات المسارح، وإذا سمعت صوت المِزْهَرِ أَيْقَنَنَّ أَنَّهُنَّ هَوَالِك...)) متفق عليه، واته: هی دهیه میان گوتی: میردی من مالیکه، جا ده زانی مالیک چیه، مالیک له وه باشتره (که به خه یالتدا دئ) حوشتری زوری ههن که زور مؤل دهر پین و کهم دهر ده کرین، وه ههر کات دهنگی عوودیان بیست دلنیا دهن که فه وتاون.

(أبو عبيد) له (غریب الحدیث) دا گوتوویه تی<sup>(۱)</sup>:

((أرادت أن زوجها قَدْ عَوَّدَ إِيْلَهُ أَنَّهُ إِذَا نَزَلَ بِهِ الضِيفَانُ أَنْ يَنْحَرَ لَهُمْ وَ يَسْقِيَهُمُ الشَّرَابَ وَيَأْتِيَهُمُ بِالْمَعَازِفِ. فَإِذَا سَمِعَتِ الْإِبِلُ ذَلِكَ الصَّوْتِ عَلِمَنَّ أَنَّهُنَّ مَنَحُورَاتٍ))، واته: مه بهستی ته وهیه که میرده کهی حوشتره کانی و راهیناوه که ههر کات میوانی هاتن حوشتریان بو سه رپرئ و شه پرایان بداتی و تامیره دهنگیه کانیان بو به کاربینی، جا ههر کات حوشتره کان ته و دهنگیه کان بیست، دلنیا دهن که سه رده برین.

(۴) أبو عثمان النهدي) که یه کیکه له زانایانی شوینکه وتوان (تابعین) گوتوویه تی: ((ما سمعت مِزْمَاراً وَلَا طَنْبُوراً وَلَا صَنْجاً أَحْسَنَ مِنْ صَوْتِ أَبِي مُوسَى، إِنْ كَانَ لِيُصَلِّيَ بِنَا فَنُودٌ أَنَّهُ قَرَأَ الْبَقْرَةَ مِنْ حُسْنِ صَوْتِهِ)) رواه أبو عبيد في (فضائل القرآن) وأبو بكر الشافعي في (الفوائد) وأبونعيم في (الحلية) وإسناده صحيح.

واتە: ھىچ شىمال و كەمانچە و سەنجىكم نەبيستوھ كە دەنگى لە ھى ئەبووموسا خۇشتر بى، وە كاتىك پيشنوئىژى بۇ دەكردين، دەنگى ھىندە خۇش بوو ھەزمان دەكرد سوورەتى بەقەرەي ھەموو خويئدبايە.

لەم دەقانە بە روونىي دەزانئى كە ئامىرەكانى گوتن (آلات الغناء) لە رۆژگارى پىغەمبەر ﷺ و پيش ئىسلاميشدا ھەبوون و خەلكى لە بۇنە جياجياكاندا بە كاريان ھىناون، كەواتە: ئەو مەسەلەيە شتىكى ئاشكرا بوو و پەنھان نەبوو و بە زارواي شەرعزانان (مِمَّا تَعْمُ بِهِ الْبَلْوَى) بوو، كەچى ھىچ دەقىكى شەرعى روونى لەوبارەو نەھاتوھ كە بشى بكرىتە بەلگەي قەدەغەبوونى بەكارھىنانى ئامىرە دەنگىيەكان، وەك لەبارەي زىناو قومارو شەراب و... ھتدەو ھاتوھ.

### پوختەي قسان :

پوختەي مەبەست لەبارەي ئەم دەقەوھ لەم چەند بركەيەدا كورت و پوخت دەكەينەوھ:

- ۱- شتى رەوا (مُباح) ھوكمەكەي رەوايى يەو ئەم ھوكمەش چەسپاوو نەگۆرە، ھەتا بەلگەيەكى تايبەتى شەرعىي دئ و دەيگوازىيتەو بۇ حالەتتىكى ديكە.
- ۲- ئەو زەممەي ئاراستەي (مَعَازِف) كراوھ لە دەقەكەدا لەبەر خودى خۇيان نەبوو، بەلكو لەبەر ئەو بوو، كە كراونەتە ھۆكارى گوناھو خراپە بەدەست كەسانىكى خراپەو، چونكە ئامىرەكان (آلات) بە گشتى لەبەر خودى خۇيان نيە كە زەم و مەدح روويان تىدەكات، بەلكو لەبەر دەنگەكانيانەو، دەنگەكانيشيان لەبەر خودى خۇيان نيە، بەلكو لەبەر ئەو ئامانجەيە كە بۆي بەكاردەھيئرين، جا ئەگەر قەدەغەوخراب بوو ئەو ئەوانيش خراپن و، ئەگەر چاك و پەسنديش بوو، ئەو ئەوانيش بە باش و پەسند وەسف دەكرين و، ئەگەر رەوا (مُباح) يش بوو ئەو ھەر لەسەر ئەسلى خۇي ماوئەتەوھ.

دەشتوانين مەسەلەي ئامىرە دەنگىيەكان بە دەفرەكان (ظروف) ي مەي تىكران بچوئينين، كە پىغەمبەر ﷺ سەرەتا بەكارھىنانيانى قەدەغە كردو پاشان

مؤلہ تیدا، وەك فەرموویہ تی: ((ونہیتکم عن الظروف وان الظروف لا تُحرمُ شيئاً ولا تحلُّه وکلُّ مُسکِرٍ حرامٌ)) رواہ أحمد و مسلم و الترمذی و صحَّحہ عن سلیمان بن بريدة عن أبيہ.

واتہ: وہ بہ کارہینانی دہ فرہ کان -ی مہی تی کران- م لیتان قہ دہ غہ کردبوو، جا بیگومان دہ فرہ کان ہیچ شتیك حہرام و حہ لال ناکہن، وہ ہہ موو سہر خو شکہ ریك حہرامہ. ہیچ گومانیشی تیدا نیہ کہ حکمہ تی لہ سہرہ تاوہ قہ دہ غہ کرانی بہ کارہینانی دہ فرہ کانی شہراب و پاشان رہوا کردنہ و ہی، ٹہ و ہبووہ کہ لہ سہرہ تاوہ تازہ مہی قہ دہ غہ کراوہ و یستراوہ ٹہو قاپ و دہ فرانہ یان نہ کہ ویتہ بہرچاوو بہ کارنہ ہینن کہ ہہ تا دوینئی شہرا بیان تیدا خوار دوونہ و ہ، تا کو بہ تہ واوی بی لہ بیریان بجیتتہ و ہو، پاشان کہ پیغہ مہبری خوا ﷺ دلنیا بووہ ہیچ خوختو تہ و خہ یالیکی خراپیان بو دروست ناکات، رپی پیداون کہ بہ کاریان بیننہ و ہو مہ سہ لہ کہی گیراوتہ و ہ سہر حالہ تہ ٹہ سلئیہ کہی خوئی.

کہ واتہ:

مہ بہ ست لہم فہر موودہیہ ٹہ و دیہ کہ کہ سانیک لہ ٹومہ تی پیغہ مہبر ﷺ پیدیا دہ بن، کہ زور بہ گوئی پیننہ دانہ و ہ دہ کہ ونہ نیو زہ لکاوی گوناہو تاوان لہ زیناو مہ بخواردنہ و ہو پو شاکی تاوری شم بہ کارہینان و سہر گہر مہبون بہ گورانی و موسیقاوہ و ہ، سہرہ نجام دووچاری سزاو تولہی خوا دہ بن، ہہر لہ دنیا دا پیش دوار پوژ.

وہ (معاذ) ییش - کہ وەك لہ باسی یہ کہ می ٹہم بہ شی سیئہ مہ دا گوتمان: سہر جہم نامیرہ موسیقایی یہ کان دہ گریتہ و ہ - لہو پرووہ و ہ زہم کراوہ کہ بہ دہ ست کہ سانیک کی خراپہ کارو گوناہبارہ و ہ کراوہ تہ و ہ سیلہی بہ زمو رہ زمو خراپہ و تاوان، بوئہ بہ ہیچ رہنگیک ناگونجی زہ مکرانی (معاذ) لہم فہر موودہیہ دا بگریتہ بہ لگہی قہ دہ غہ بوونی نامیرہ دہنگیہ کان بہ رہایی، بہ لکو پیویستہ بو بہ لگہیہ کی تاوا لہ دہرہ و ہی ٹہم فہر مایشتہ دا بگہرین.

#### ۴) دەقى چوارەم:

(عن عبدالرحمن بن سابط قال: قال رسول الله ﷺ: إن في أمّتي حسناً ومسناً وقدفاً، قالوا: يا رسول الله: وهم يشهدون أن لا اله الا الله؟ فقال: نعم، إذا ظهرت المعازف والخمور ولبس الحري) أخرجه ابن أبي شيبة وابن أبي الدنيا في (ذم الملاهي) رقم: ۹، وهو حديث حسن.

واتە: بىگومان لە ئۆمەتدا بە زەويدا رۆچوون و شىوہ و دىمەن گۆران و بەردباران کران، پرو دەدەن، گوتيان: ئەى پىغەمبەرى خوا! جا ئايا ئەو کەسانەى ئەو شتانەيان بەسەردى شايەدبىش دەدەن، کە جگە لە خوا پەرستراوى دیکە نین؟ فەرموى: بەلى، ھەر کات نامىرەکانى گوتن و مەيخۆرىي دەرکەوتن و ئاورىشم پۆشا.

#### ۵) دەقى پىنجەم:

(عن أبي مالك الأشعري قال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: سيكون في أمّتي الحسفُ والمسخُ والقذفُ، قال: قلت فيم يارسول الله؟ قال: باتخاذهم القيناتِ وشربهم الخمر) أخرجه الطبراني في الكبير وابن عساكر والدولابي في: (الكنى والأسماء) وهو صحيح.

واتە: لە مەودا لە نىو ئۆمەتدا بەزەويدا رۆبران و وینە و دىمەن گۆران و بەردباران کران پرو دەدەن، گوتى: گۆم لەسەرچى ئەى پىغەمبەرى خوا؟ فەرموى: بەھۆى ئەووە کە خو دەدەنە ئافرەتانى گۆرانىي بىژو مەيخواردنەو.

چۆنەتى بە بەلگە ھىنانەوہى ھەرکام لەم دوو فەرموودەيەش لەسەر ئەو کە گۆرانىي و مۇسقىقا قەدەغەن، بەم شىوہيە:

دەلین: پىغەمبەرى خوا ﷺ لەم دوو فەرمايشتەدا رايگەياندوہ کە يەكيت کە لە ھۆکارەکانى بەزەويدا رۆبران و مەسخ کران و بەردباران کرانى کەسانىک لە ئۆمەتى، برىتيە لە: گۆرانىي و مۇسقىقا، جا ديارە گۆرانىي و مۇسقىقايەك سەرەنجامى ئاوا بۆ خاوەنەکەيان پەلکيش بەکن، ناگوئجى خراب و قەدەغە نەبن.

## ھەلسەنگاندن :

لەو ھەلامدا دەلىين :

ئەم دوو فەرموودەيەش ۋەك ئەو ھى پېشوو - فەرموودەي سىيەم - وان و ھەلامى بە بەلگە ھىنانە ۋەيەي ئەو، بۇ ئەمانىش دەشى ۋ ئەو ھى بە مەسۇگەرىي لەم دوو فەرموودەيە دەفامرىتە ۋە ھەرئە ۋەيە، كە پىغەمبەرى خوا ﷺ تۆمەتە كەي ھۇشيار دەكاتە ۋە كە وريابن و بە ئارەزوو ويستىي و رابواردندا نەچنە خوارى و زىدەرپۇيى نەكەن.

بەلام بىگومان ھوكمى يەك يەكى ئەو شتانەي كە باسكراون و كراونە ھوكارى ئەو سزا خوايى يە، لە خودى فەرمايشتە كان ۋەرناگىرى و پىويستە لەدەرە ۋەي جوغزى ئەواندا بۇي بگەرىين.

كاتىكىش لەدەرە ۋەي جوغزى فەرموودە كاندا بۇ ھوكمى ھەركام لە :

(معاذف و شرب الخمر و لبس الحرير و اتخاذا القينات) دەگەرىين، دەبىين ھەركامىكىان ھوكمىكى جىاوازو سەربەخۇي ھەيە، ۋەك پىشترىش باسما كرد. ئنجا ديارە كە مەسەلەي (اتخاذا القينات) پىشتر باس نەكراو، بەلام ۋەك لە دەقى ژمارە (۹) دا ھاتو ھەبوونى ئافرەتى گورانىي بىئز (قَيْنَة: مُغْنِيَة) لە رۇژگارى پىغەمبەردا ﷺ شتىكى ئاسايى بوو.

شايانى باسىشە كە فەرموودەي چوارەم ئەم دوو راستىيەشى لى ۋەردەگىرىين:

**يەك:** ئەو قسەيەي ھاو ھەلامن كە ۋەك پرسىيار ئاراستەي پىغەمبەريان كرددو: (يارسول الله! ۋ ھم يشهدون أن لا إله إلا الله؟! ) بەلگەيەكى دىكەيە لەسەر ئەو ۋە كە وشەي (يستحلون) لە فەرموودەي سىيەمدا بەماناي ھەلال دانان نەھاتو، بەلكو مەبەست پىي: كردنى شتى قەدەغە ۋ خراپە بەبى گوى پىدان.

**دو:** وشەي ئاشكرابوو (ظھرت) ئامازەيە بۇ بلا ۋ بوونە ۋە تەشەنە كردنى ئەو كرددو ۋانە بەجۇرىك كە بىنە دياردە، كە ديارە ئەو ھالەتەش لە كۆمەلگايە كدا

دەبى نوقمى ئارەزوو بازىي و زىدەپرۆيى بووبى، خوى كاربه جيئش لەو بارەو ه ياسايە كى هەيه كه بريتيه له فهوتاندن و له نيوبردنى ئەو جورە كۆمەلگايانەه كه له زەلكاوى خۆشگوزەرائيى هەپام و خراپەو تاواندا نغرو دەبن، وهك فهرموويەتى: ﴿وَإِذَا أَرَدْنَا أَنْ نُهْلِكَ قَرْيَةً أَمَرْنَا مُتْرَفِيهَا فَفَسَقُوا فِيهَا فَحَقَّ عَلَيْهَا الْقَوْلُ فَدَمَّرْنَاهَا تَدْمِيرًا﴾ (الإسراء: ١٦)، واتە: وه ههركات ويستمان ئاوه دانبيهك بفهوتينين فهрман به خۆشگوزەرائه كاني دهكەين - كه چاكه كاريى و دادگهريى بكه نه پيشه - كه چى ئەوان خراپه كاريى تيدا دهكەن، ئىدى برپار -ى خوا- يان له سهه ديتته جي و به تهواويى كاولى دهكەين.

## (٦) دهقى شه شههه:

(عن عائشة رضي الله عنها قالت: دخل عليّ ابوبكرٍ وعندي جاريتان من جواي الأنصار تلعبان بدفتين تغنيان بما تقاولت به الانصار يوم بعثت، قالت: وليستا بمعنيتين! فقال ابوبكر: أمزاميرٌ (وفي لفظ: أيمزومور، وفي لفظ: أمزمار) الشيطان في بيت رسول الله؟ (وفي رواية: فنهاهنّ ابوبكرٍ وقال: أتفعلون هذا ورسول الله ﷺ جالس؟! ) وذلك في يوم عيد (الفطر)، فقال رسول الله ﷺ: يا أبا بكر! إن لكل قوم عيداً وهذا عيدنا) رواه البخاري ومسلم وابن ماجه والبيهقي وابن حبان وإسحاق بن راهويه.

واتە: عائشه -خوا ليى رازى بي- ده لى: ئەبووبه كر ليم وه ژوور كهوت له حالتيك دا كه دوو كچ له كچانى ئەنصاريم له لابوون، دوو دهفيان پى بوون ياربيان پييان ده كرد گۆرائيى يان ده گوت بهو شيعرائه ي كه ئەنصارپيه كان له رۆزى (بُعْث) دا شه ره شيعريان پيكر دبوون، گوتى: وه گۆرائيى بيئيش نه بوون، جا ئەبووبه كر گوتى: چۆن دەبى زورنایه كان (وه له بيئيه ك دا: به زورنای، وه له بيئيه ك دا: زورنای) شيطان له مالى پيغه مبهرى خوادا لى بدرى؟! (وه له ريوايه تيك دا هاتوه: ئەبووبه كر نه پيشتن و گوتى: چۆن ئەمه دهكەن له كاتي ك دا پيغه مبهرى خواش

دانیشتوہ؟! ئەو دەش لەرۇژى جەژن -ى رەمەزان-دابوو، جا پیغەمبەرى خوا ﷺ فەرمووی: ئەى ئەبووبەکر! ھەر کۆمەلئیک جەژنیکیان ھەییەو ئەمەش جەژنى ئیمەیە .

چۆنیەتى بەبەلگە ھیئانەوہى ئەم دەقەش لەسەر قەدەغەبوونى گۆرانىی و مۇسقا بەگشتى لەلایەن بەقەدەغەدانەرانیا نەوہ، بەم جۆرەییە:  
دەلین:

۱- ئینکاری کەردنى ئەبووبەکر -خوا لیى رازی بى- بەلگەییە لەسەر ئەوہ کە زانیویەتى گۆرانىی و مۇسقا حەرپامە، ئەگەرنا لەخۆییەوہ ئەو ھەلۆیستەى نەدەنواند .

۲- پالدانى (مزمار) بۇلای شەیطان، دیارە ھەموو شتیکى شەیطانىش ھەرخراپە .  
۳- دانپیداھیتانى پیغەمبەر ﷺ بەقسەکەى ئەبووبەکر دا -خوا لیى رازی بى- کە گۆرانىی و دەف، شمشال و زورنای شەیطانە، ئەوہندە ھەییە بۆی رپوون کردۆتەوہ کە ئەو رۆژە بەتایبەت ھەلاویراوە، چونکە رۆژى جەژنەو دیارە مۆلتیش نابى لە شوینی خۆی بەولادەتر بچى!  
ھەلسەنگاندىن :

ئیمەش لەوہلامدا دەلین:

یەك: ئەگەر راستە (أبو بكر) قەدەغەبوونى گۆرانىی و دەفى لەلا سەلمینراو بووہ، بۆیە ئینکاری کردوہ، کوا بەلگەى ئەو قەدەغەبوونە سەلمینراوہ؟ ئەگەر راست بى ھەبى، پیویستە ئەو بەلگەییە خۆى بخریتەروو نەك ئەم فەرموودەییە بەبەلگە بەھیتەوہ!

بەلام لەراستى دا وانیەو ھەلۆیستەکەى ئەبووبەکر -خوا لیى رازی بى- ھۆکارىكى دیکەى ھەییە کە دوايى ئامازەى بى دەکەین.



ئنجا ئەگەر یەکیك پیرسی: ئەدی بۆچی (أبوبکر) ئینکاری کردووە گۆرانیی و دەفی بە شمشالۆ زورنای شەیطان داناووە پیغەمبەریش ﷺ پاش ھەلاواردنی رۆژی جەژن دانی بۆ پێداھێناوە؟

دەئین:

پێشتر باسمان کرد کە گۆرانیی و مۆسیقا لە بازنە (ھو)دان و ئەمیش بەپێی ئەو نامانجەى کە بۆی بە کاردی حوکمە کەى دەگۆرێ، جاری وایە پەسندو، جاری واشە خراب و قەدەغەو، جاری واش ھەبە ھەر لەسەر حالەتی ئەسلی خوێ کە رەوایی (إباحة) یە دەمییەتەو.

کەواتە: کەترین پلەى (ھو)ی رێ پێدراو رەوایی (إباحة) یەو (ھو)ش لەو رۆووە کە بەگشتی سوودیکى قیامەتی نیە بەشى شەیطانی پێوہیەو، دەچیتە بازنەى بەتال (باطل) ەو، لەو رۆووە کە کاتیك لە کيس مرۆق دەدات لێى بەھرمەند نابێ، دیارە شەیطانیش بە کردووەى چاکى لەخوا نيزیکخەرەو قەئسەو، خافلان و یاریش دەبنە مایەى لە دەستچوونى ئەو کردووە چاکە، وەك پیغەمبەر ﷺ فەرموویەتی: (نعمتان مغبون فيهما كثير من الناس: الصحة والفراغ) رواه البخاري وأحمد والترمذي والدارمي وابن ماجه، واتە: دوو نیعمەت زۆریك لەخەلكى تییاندا زیانبارن: تەندروستیى و دەستبەتالیى.

جا کاتیك ئەبووبەکر ئەو خافلانەى بینووە لەمالی پیغەمبەردا ﷺ کراوە، حالۆ پایەى پیغەمبەرى خۆى پێ لەو بەرزتر بوو کە ئەو جۆرە شتە لە مالیدا بکری، بۆیە ئینکاری لیکردو، دیارە بە (ھو) و (باطل) زانرانى گۆرانیی و مۆسیقاش بەس بوو بۆ ئەبووبەکر کە پێى نارەحەت بێ لەمالی پیغەمبەردا ﷺ بکری.

دوو: ئنجا ئەگەر بێت و بەم لیکدانەو رۆوون و مەنتیقی یە ھەلوئێستە کەى ئەبووبەکر تەفسیر نەکەین و بلین: ئەبووبەکر -خوا لێى پازی بێ- پێى وابوو کە

گورانیی و دهف چهرامه و له مائی پیغه مبه ریش دا ده کړی! مانای وایه  
 ته بووبه کر گومانی ته وهی به پیغه مبه ر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بر دوه که له مائی داو له بهر چاوی  
 شتی چه رام و خراپ کراوه و لی شی بی دهنگ بووه!! که بی گومان ته و جوړه  
 گومانه له ته بووبه کړی صیددیق زور دووره!

س: ئنجا هر له و جوړه هه لویسته ی ته بووبه کر، له عومه ریش - خوا لیان رازی  
 بی- بینراوه، بو نمونه:

۱- ((عن أبي هريرة قال: بينما الحبشة يلعبون عند رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحِرَابِهِمْ اذْ  
 دخل عمر بن الخطاب رضي الله عنه فاهوى الى الحصباء يحصبهم بها، فقال  
 له رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: دَعُهُمْ يا عمر)) رواه البخاري ومسلم، واته: له کاتیک دا  
 حبه شیی یه کان له لای پیغه مبه ری خوا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ به نیره کانیان یارییان ده کرد،  
 عومه ری کورپی خه تتاب و هژورور که وت و داهاته وه چه وی هه لگرت که پییاندا  
 بدات، پیغه مبه ری خوا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ پی ی فه رموو: ته ی عومه ر لیان گه ری!

۲- (عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: دخل النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مكة في عُمره القضاء وابن رواحة  
 بين يديه يقول:

خُلُوا بنى الكفار عن سبيله

اليوم نضربكم على تأويله

ضَرْباً يُزِيلُ الهام عن مقيله

ويُدْهِلُ الخيل عن خيليه

فقال عمر: يا ابن رواحة في حرم الله وبين يدي رسول الله تقول هذا الشعر؟!

((قال النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خُلَّ عنه فوالذي نفسي بيده لكلامه أشدُّ عليهم من  
 وَقَعِ النَّبْلِ)) رواه النسائي والترمذي وأبو يعلى وابن حبان والبيهقي وقال  
 الترمذي: حديث حسن صحيح، واته: له کاتی عومه ری گپر او ده دا پیغه مبه ر  
 چووه مه که وه و عه بدو لای کورپی ره و احه ش له پی شیه وه بوو ده یگوت:

ہو کافرینہ پئی بۆ چۆل بکن، ئەمپۆکە لەسەر جیبە جی کردنی کتیبی  
خواییتان دەدەین، لیدانیک سەر لە شوینی خۆی لابرئی، بەھۆیەو دەست  
ئاگای لە دەست نەمیئ.

عومەریش گوتی: ئەی کوری رەواحە لە حەرەمی خواداو لەپیش دەستی  
پینغەمبەری خوادا ئەم شیعەرە دەلیی؟!

پینغەمبەریش ﷺ فەرمووی: وازی لیبینە، سویند بەو کەسە ی گیانمی  
بە دەستە شیعەرەکانی لە زەبری تیر لەسەریان کاریگەرتن.

وہک دەبینین عومەری کوری خەتتاب ھەم یاریکردنی حەبەشەیی یەکان بە  
نیزەکانیان، ھەم گوتنی شیعی (عبداللہ بن رواحہ) ی لەلای پینغەمبەر ﷺ  
بە ھەلە زانیوہ و رەخنە ی لیگرتوون، جا ئایا دەگونجی بگوتری: عومەر  
یاریکردن بە نیزەو شیعی گوتنی پئی حەرەم بوہ؟! دیارە نەخیر بەلکو مەسەلە کە  
ھەر ئەو بوہ کە پیمان وابوہ پایە و پیزی پینغەمبەر ﷺ لەگەل ئەو جوہرە  
شتانەدا ناگونجی، بەلام پینغەمبەر بۆی پروون کردوونەوہ کە نەیان پیکاوہ.

**چوار:** وەسفکردنی ئەبووبەکریش -خواییی رازی بی- بۆ گۆرانیی و دەف بە  
(مزمار الشیطان)، ھەر لەبەر ئەوہیہ کە شەیطان پشکی ھەییہ لە خافلان و  
سەرگەرمبوون (لہو) دا، چونکە کەمترین پلە ی (لہو) دوورخستنەوہ ی مرۆقە  
لەسوود و کەلکی قیامەتی، وەلەوبارەشەوہ شتی دیکە ی ھاوینە ھەییہ، بۆ  
نمونە:

١- ((عن السائب بن يزيد أن امرأةً جاءت إلى رسول الله ﷺ فقالت: يا عائشة  
أعرفين هذه؟ قالت: لا يا نبي الله، فقال: هذه قينة بني فلان، تحبين أن  
تغنيك؟ قالت: نعم، قال: فأعطاها طبقاً فغنتها، فقال النبي ﷺ: قد نفخ  
الشیطان في منخريها)) رواه أحمد والنسائي والطبراني وهو صحيح، واته:  
ئافرەتیک ھاتە لای پینغەمبەری خوا ﷺ، فەرمووی: ئەی عایشە ئەمە  
دەناسی؟! گوتی: نەخیر ئەی پینغەمبەری خوا، فەرمووی: ئەوہ گۆرانیی

بیڑہ کہی فلانہ تیرہیہ، نایا ہزده کہی گورائیت بو بلی؟ گوتی: بہ لئی، دہ لئی  
 ٲہویش - واتہ پیغہ مہبر ﷺ - سینی یہ کی ویدا (تاکو لہ جیاتی دہ فو تہ پل  
 بہ کاری بینئی) ئیدی ٲہویش گورائیی بو گوت، پیغہ مہبریش ﷺ فہرمووی:  
 شہیطان فووی بہ تفنکہ کانی دا کردوہ.

ٹاشکراشہ کہ مہ بہستی پیغہ مہبر ﷺ لہو تہ عبیرہی دوائی (قد نفخ الشیطان  
 فی منحرّیہا) ٲہوہیہ کہ باش تہ فاعولی لہ گہل گورائیی یہ کہیدا کردوہ.

۲- ((عن عائشة قالت: کان رسول اللہ ﷺ جالسا فسمعنا لغطاً وصوت صبيان  
 فقام رسول اللہ ﷺ فاذا حبشیة تزفنُ والصبيان حولها، فقال: یا عائشة تعالی  
 فانظري فحنتُ فوضعتُ لحييَّ علی منكبِ رسول اللہ فجعلت أنظر اليها مابین  
 المنكبِ الی رأسه، فقال لی: أما شبعْتِ؟! أما شبعْتِ؟! فجعلت أقول: لا، لأنظر  
 منزلتي عنده، إذ طلَعَ عمر، قالت: فافرضُ الناسُ عنها، فقال رسول اللہ ﷺ:  
 إني لأنظر الی شیاطین الجنِّ والانسِ قد فرّوا من عمر، قالت: فرَجَعْتُ)) رواہ  
 الترمذی والنسائی وقال الترمذی: حسن صحیح، واتہ: پیغہ مہبری خوا ﷺ  
 دانیشتبوو کہ ئیمہ غہلبہ غہلبو دہنگی مندالانمان بیست، پیغہ مہبری  
 خواش ﷺ ہلسا (بزائی چی یہ؟) بینی ٹافرہ تیکی حہ بہ شی بوو ہلہ پہری و  
 مندالیشی بہ دہورہ وہ بوون، فہرمووی: ٲہی عائیشہ وہرہ تہ ماشا بکہ! منیش  
 چووم چہ ناگہم خستہ سہر شانی پیغہ مہبری خواو لہ بہینی شان و سہریبہ وہ  
 تہ ماشایم دہ کرد، (پاش ماوہیہ ک) پیئی فہرمووم: ٲہوہ ہہر تیر نہ بووی؟! ٲہوہ  
 ہہر تیر نہ بووی؟! منیش دہمگوت نہ، تاکو بزائم قہ درو پایم لہ لای چونہ؟  
 ئیدی کت و پر عومہر و دہر کہوت، گوتی: خہ لکہ کہش لہ دہوری ٹافرہ تہ بلاو  
 بوون، پیغہ مہبری خوا ﷺ فہرمووی: ئیستاکہ تہ ماشای شہیطانہ کانی جن و  
 مروّف دہ کہم کہ لہ عومہر رادہ کہن، دہ لئی: ٲہو جار منیش گہ رامہ وہ (مال).

ٹاشکراشہ کہ مہ بہستی پیغہ مہبری خوا ﷺ لہ وشہی: (شیاطین الجنِّ  
 والانس) کہ سانیک بووہ کہ سہر گہرمی تہ ماشا کردن و پیوہ خافلانی ہلہ پہرین و

شایہ تہو ٹافرہتہ حبہ شییہ بون، کہ دیارہ جوریک بووہ لہ (لہو) و وہک پیشتیش گوتمان شہیطان کہم و زور پشک و بہشی لہ لہ ہودا ہیہ، بہ لام بیگومان تہو تہ عبیر و شہیہ پیغہ مہری خوا ﷺ ناگونجی بکریتہ بہ لگہی قہدہ غہ بونہی تہ ماشا کردنی تہو دیمہ نہی کہ پیغہ مہر خوی بانگی عایشہی کردہ بو تہ ماشا کردنی، تیا دہ گونجی پیغہ مہری خوا ﷺ فہرمان بہشتی ہرام بکات یان پیشتیاری بکات و لئی بیدہنگ بی؟! بیگومان نہ خیر.

**پینج:** لہ راستی دا پیغہ مہری خوا ﷺ پشتگیری نینکاری کردنہی تہ بو بہ کری نہ کردہ، بہ لکو بہ پیچہ وانہوہ نینکاری لہ نینکاریہ کہی کردوہ و رہ خنہی لیگرتوہ، وہک لہ ریوایہ تیکی (بخاری و احمد و طبرانی و أبو نعیم) دا ہاتوہ، کہ فہرموویہ تی: (دَعُّهُمَا يَا اَبَا بَكْرٍ اِنْ لِكُلِّ قَوْمٍ عِيْدًا، وَاِنْ عِيْدُنَا هَذَا الْيَوْمِ) واتہ: تہی تہ بو بہ کر وازیان لی بینہ! ہہموو کومہ لیک جہ ژنیکیان ہہیہ و جہ ژنی ٹیمہش تہ مرپیہ.

ننجا تہ گہر بشگوتری:

نینکاری کردنہ کہی پیغہ مہری خوا ﷺ بو تہ بو بہ کر خوا لئی رازی بی، لہبہر تہوہ بووہ کہ تہو رۆژہ رۆژی جہ ژن بووہ ہہ لاویراوہ، تہ گہرنا بو رۆژانی دیکہ پشتگیری کردوہ!

دہ لئین لہ سہرچی پشتگیری کردوہ؟! تہ گہر بگوتری: لہ سہر تہوہ کہ گورانیی و موسیقا قہدہ غہیہ، تہوہ دہر کہوت کہ قہدہ غہ بونہی گورانیی و موسیقا بہرہ ہایی ہیچ بہ لگہیہ کی لہ سہر نیہ، و تہ گہر بگوتری: لہ سہر تہوہ پشتگیری کردوہ و دانی بو پیدا ہیئاوہ کہ گورانیی و موسیقای بہ (مزممار الشیطان) ناوردوہ، دہ لئین: تہوہ راستہ، بہ لام پرونمان کردوہ کہ تہو جۆرہ تہ عبیرہ مہ بہستیکی تاییہ تی ہہیہ و بہ لگہی قہدہ غہ بون نیہ.

**شەش:** (تعلیل) کردنى پېنغەمبەر ﷺ بۆ رەوايى گۆرانىي و مۆسىقا، بەوہ کہ رۆژى جەژنە مەبەست پىي رەوايى (إباحة)ى تەنياو پرووت نيه، بەلکو مەبەست پىي ئەوہيە کہ لە رۆژى جەژندا شتتیکى پەسندەو تەنيا رەوا (مباح)ى پرووت نيه، چونکہ وەك پېشتريش باسماں کرد (لھو) ھەركات بەرژەوہنديە كى دەھینايەدى، ئەوہ ھوكمە كەى لە رەوايونەوہ ھەلدەكشى بۆ پەسند بوون، جارى وایە پىويست بوونیش، ئنجا مەبەست لەو ھەلاواردن (إستثناء)ەى جەژنیش كورت ھەلینان (حَصْر) نيه لە جەژندا، بەلکو مەبەست نمونەيە کہ لەو بۆنە (مناسبة)انەى کہ واباشە خۆشحالیي و شاديان تیدا دەربېرئ، ئەگەرنا وەك دواتر باسى دەكەين، بۆنەكانى شادیي، ھەر جەژنەكان نين بەلکو زیاترن، بۆ نمونە: گەرانەوہ لە سەفەر بەسەلامەتیی و دەعوەت و نان خواردن و... ھتد.

شایانى باسیشە کہ مەبەست لە پرستەى (وَلَيْسْتَ بِمُعْنِيَّتَيْنِ) وەك بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسىقا گوتوویانە، ئەوہ نيه کہ: (باش گۆرانىي یان نەدەزانى)، بەلکو مەبەست پىي ئەوہيە کہ: (گۆرانىي یان نەکردبووہ پيشە)، چونکہ ئەم لیكدانەوہيە و پیرای گونجانی لە گەل سیاقى فەرموودەكەدا، ھەندیک وشەى چەند ریوایەتیکى راستى فەرمايشتەكەش پشتگیرى، وەك:

أ- (قَيِّنْتَانُ تَغْنِيَانَ) کہ ديارە (قَيِّنَةُ)ش بەمانای گۆرانىي بیژ (مُعْنِيَّة)ە.

ب- (وَحَمَامَةُ وَصَاحِبَتُهُمَا تَغْنِيَانَ) کہ ئەمەش ئەوہ دەگەيەنئ: ئەو دوو ئافرەتە گۆرانىي بیژى کارامەو شارەزاو ناسراو بووبن.

## ٧) دەقى ھەوتەم:

((عن نافع مولى ابن عمر رضى الله عنهما: أن ابن عمر سمع صوت زمارة راع فَوَضَعَ أَصْبُعِيهِ فِي أُذُنَيْهِ وَعَدَلَ رَاحِلَتَهُ عَنِ الطَّرِيقِ وَهُوَ يَقُولُ: يَا نَاعِ أَتَسْمَعُ؟ فَأَقُولُ: نَعَمْ، فَيَمْضِي، حَتَّى قُلْتُ: لَا، فَوَضَعَ يَدِيهِ وَأَعَادَ رَاحِلَتَهُ إِلَى الطَّرِيقِ، وَقَالَ:

رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَسَمِعَ صَوْتَ زَمْرَةٍ رَاعٍ فَصَنَعَ مِثْلَ هَذَا)) رواه أحمد وأبو داود والطبراني وابن حبان وغيرهم وهو صحيح، واته: عەبدوللای کورپی عومەر -خوایلییان رازی بی- گوی لە دەنگی بلویری شوانیک بوو، یە کسەر دوو پەنجەکانی خستنه گوییە کانییەو وە و لاخە کە ی لاری کردو گوتی: ئە ی نافیع دەنگە کە ی هەر دەبیستی؟ منیش دەمگوت: بە لای، ئیدی هەر دەرۆیی و دوور دەکەوتەو، هەتا گوتم: نە خیر، نجا دەستی بەردانەو و لاخە کە ی هیئایەو سەر ری، وە گوتی: پیغەمبەری خوام ﷺ بینی گوی لە دەنگی شمشالی شوانیک بوو، بەم شیوەیە ی کرد.

جا ئەوانە ی ئەم فەرموودە یەش بە بەلگە ی قە دەغە بوونی گۆرانیی و موسیقا دادەنن، بە مجۆرە بە بەلگە ی دیننەو و دەلین:

ئەگەر شمشال و بلویری شوان قە دەغە نەبوایە، پیغەمبەری خوا ﷺ پەنجە ی نە دەخستنه گوییە کانیەو تا کو گوی لە دەنگە کە ی نە بی!

### هەلسەنگاندن :

تیمەش بو هەلۆە شانندنەو ی ئەو بە بەلگە هیئانەو یە، دەلین:

یەك: ئەو قسە یە کە دە لای: ئەگەر دەنگی شمشال حەرام نەبوایە پیغەمبەر ﷺ پەنجە ی نە دەخستنه گوییەو، ئەو دەگە یەنێ کە گۆرانیی و موسیقا بە بەلگە یە کی پیشووتر قە دەغە بوونیان ئیسپات بووی، بە لام هەرچە نە دەگەرین ئەو بەلگە یە دیار نیە.

دوو: ئەو فەرموودە یە تەنیا ئەو دەگە یەنێ کە پیغەمبەری خوا خۆ ی لە بیستنی پاراستبێ، دیارە هەر ئەمەش شایستە ی پیغەمبەرە ﷺ، چونکە خافلان بە (ملاهی) یەو لە خەسلەتە بەرزەکان (فضائل) نیە، تا کو دوارۆژ داواکەران پییەو سەرگەرم بن، چ جای پیغەمبەری خوا ﷺ! وە ک چون لە کاتی گۆرانیی گوتن و دەف لیدانی دوو ئافەرەتە گۆرانیی بیژە کە لە مائی عایشە دا پیغەمبەر

رووی وەرچەر خاندو، وەك لەرپروایەتیکى (بخاری و مسلم) دا هاتو: (فاضطجع على الفراش وحوّل وجهه) واتە: لەسەر جیگا راکشاو رووی خۆی وەرچەر خاند.

ئنجانجا دیارە پیغەمبەری خواش ﷺ وەك دایکمان عائیشە -خوایى رازی بئى- گوتوویەتی: (كان رسول الله ﷺ يذكر الله على كلّ أحيانه) رواه أحمد و مسلم وأبو داود والترمذي وابن ماجه، واتە: پیغەمبەری خوا ﷺ عادەتی وابوو هەر دەم یادى خوای دەکرد.

**سە:** ئنجانجا سەرباری ئەو هە چەر پەربەر ئەگەر بلیین: گۆیگرتن یان گۆیلێبوونی دەنگی

شمشال و بلویر حەرمامە، لە گەل چەند پرسیارێکی بئو ئەلام دا پرووبەروو دەبینەو:

۱- بۆچی پیغەمبەری خوا ﷺ بۆ شوانەکەى روون نە کردەو هە کە شمشال و بلویر لێدان حەرمامە؟!

دیارە وە ئەلامدانە و هەش بەو هە کە:

أ- شوانە کە لەسەر لوتکەى چیا بوو.

ب- شوانە کە مندالی نابالغ بوو و موکەللەف نەبوو.

ج- پیغەمبەر ﷺ دەنگە کەى بیستووە بەلام نەیبینیو.

هیچ نیە، چونکە ئەم قسانە هەموویان گۆترە کاریین.

۲- بۆچی پیغەمبەر نەهێ لە (ابن عمر) نە کرد کە گۆی بگری و بۆی روون نە کردەو هە کە حەرمامە؟!

۳- بۆچی (ابن عمر) نەهێ لە (نافع) نە کرد کە گۆی بگری و قەدەغەبوونی ئەو دەنگەى بۆ روون نە کردەو.

**چار:** ئنجانجا ئەگەر بلیین: گۆی لیبون (سَمَاع) و گۆی لیبگرتن (إستماع) لەیەك

جیان، دەلێین: راستە، بەلام خۆ پیغەمبەر ﷺ بە (ابن عمر) فەرموو گۆی هەلبخات داخۆ دەنگە کەى هەردەبیستی یان نا؟ هەروەها (ابن عمر) یش لە گەل

(نافع) دا بەهەمان شیوە!



که واته:

ئهم فەرمايشته نه که هەر به لگه ی قه ده غه بوونی گۆرانیی و مؤسیقا نیه، به لگه به لگه ی ره و ابوون (مباح) یشیا نه، ئه وهنده هه یه لیبی ده فامریتته وه که په سندن وایه مرۆف مادام بۆ نه یه که نه بی داخوازی بکات گوی بۆ ئه و جوړه دهنگه رانه گری، به تایبته بۆ که سینک که بیهوی پارێزو دوور بینی بکات.

(۸) دهقی هه شتته م :

((عن عامر بن سعد البجلي قال: دخلتُ على أبي مسعود وقرظة بن كعب وثابت بن يزيد، وجوار يضربن بدفٍ لهنَّ ويغنين، فقلتُ: تُقرُون بهذا وأنتم أصحابُ رسول الله ﷺ؟! قالوا: إنه رخصَ لنا في الغناءِ في العرسِ والبكاءِ على الميتِ في غيرِ نوحٍ)) رواه النسائي والطبراني والبيهقي والحاكم وغيرهم وهو صحيح، واته: له (أبو مسعود) و (قرظة بن كعب) و (ثابت بن يزيد) وهژورر كه وتم، چه ند كه نيزه كيك ده فيان لیده داو گۆرانییان ده گوت، منیش گوتم: ئیوه هاوه لانی پیغه مبهری خوان ﷺ وه له مهش بیدهنگ ده بن؟! گوتیان: مؤله تدراوین كه له کاتی زه ماوه نندا گۆرانیی هه بی و، له سه مر دووش گریان به لام به بی پیهه لا گوتن. چۆنیه تی به لگه هی نانه وه ی به قه ده غه دانهرانی گۆرانیی و مؤسیقا، به م فەر مووده یه ش، ئه وه یه که ده لاین:

وه لامی هاوه لانی بۆ که سینک که ره خنه ی لییان گرتوه له سه ر ئاماده بوونیان له کۆری گۆرانیی و ده ف لیدان دا، به وه که له کاتی زه ماوه ندو بوک هی نان دا مؤله ت دراو، به لگه یه له سه ر ئه وه که له غه یری ئه و حالته هه لا ویراوه دا، قه ده غه یه و دیاره قه ده غه بوونی به شداریکردنی کۆری گۆرانیی و مؤسیقا، به لگه ی هه ر امبوونیانه.

هه لسه نگاندن:

ئیمه ش له وه لام دا ده لاین:

**یہک:** تہم فہر موودہیہ تہنیا تہوہ دہگہیہنی کہ دہف و گورانیی لہ کاتی زہ ماوہنددا مؤلہت دراون و دروستن، بہ لآم تہوہ ناگہیہنی کہ لہ غہیری زہ ماوہنددا مؤلہت نہ درابن، چونکہ وہک پیشتر گوتمان: (لہو) لہ جوری ہہ لئس و کہ وتہ کان (المعاملات) ہ کہ تہسل تیددا رہوایییہ، مہ گہر بہ لگہ ہہ بی لہ سہر ہہ لآواردنی شتیک، بہ لآم ہیچ بہ لگہیہک لہ سہر قہ دہ غہ بوونی گورانیی و مؤسیقا نیہ لہ غہیری زہ ماوہنددا.

**دوو:** وشہی مؤلہت (رخصۃ) بہرانبہر عہزیمہت (عزیمۃ) ہ نہک حہرام، جادیارہ کہ لہ بواری خافلآن و سہر گہرمییہ کان (الملاہی) دا عہزیمہت لہ جیددیہت (جدّ) دایہ، نہک گالتہو یاریی (الہزل واللعب) و، ژیانیش جیددیہت تیددا تہسل و بنچینہیہو گالتہو یاریی شتیک کاتی و زو تپہرہ.

**سئ:** یہ کیک لہ بہ لگہ کانی رہواییی و مؤلہتدرانی گورانیی و مؤسیقا لہ غہیری حالہتی بووک گواستنہوہش دا تہم دہقہیہ:

((عن طارق بن شہاب قال: دخلتُ علی عِدَّةٍ من أصحاب رسول اللہ ﷺ و ہم مُعتکفون علی شرابٍ لہم و عندهم قینة، فقلت: أنتم النجباء من أصحاب رسول اللہ!! فقال أبو مسعود الأنصاري، أن رسول اللہ ﷺ رخص لنا في الغناء في العرس)) أخرجه أبو الشيخ الأصفهاني في (طبقات المحدثين بأصبهان) رقم: ٦٣، وإسناده صحيح، واته: لہ ژمارہیہک لہ ہاوہ لانی پیغہ مہبری خوا ﷺ و ہژور کہوتم کہ سہر گہرمی خواردنہوہی شتیک بوون - کہ دیارہ مہبہستی خواردنہوہیہ کی حلالہ - وہ ٹافرہ تیکی گورانیی بیژیان لہ لابوو، منیش گوتم: تہدی تپوہ ہاوہ لہ بہ ریزہ کانی پیغہ مہبری خوا نین؟! تہبوو مہسعوودی تہنصاریی گوتی: بیگومان پیغہ مہبری خوا ﷺ مؤلہتی داوین کہ لہ کاتی زہ ماوہنددا گورانیی ہہ بی.

وہک دہبینین:

(أبو مسعود الأنصاري) مؤلہتدانی پیغہ مہبری خوا ﷺ بو گورانیی گوتنی کاتی زہ ماوہندی کردو تہ بہ لگہی رہوایی گورانیی لہ حالہتی دیکہی ٹاسایی دا.

(۹) دەقى نۆیەم:

((عن السائب بن يزيد: أن امرأة جاءت الى رسول الله ﷺ فقال: يا عائشة أتعرفين هذه؟ قالت: لا يا نبي الله، فقال: هذه قينة بني فلان، تحبين أن تُغنيك؟ قالت: نعم، قال: فأعطاها طبقاً فغنتها، فقال النبي ﷺ قد نفخ الشيطان في منخرينها)) رواه أحمد والنسائي والطبراني وهو صحيح.

جا ئیمە پێشتر ئەم فەرمايشته مانا مانا کردو چۆنیەتی بە بەلگە هێنرانە و هیشی لەسەر مەبەستی ناوبراو بەم شیوەیە:

دەلێن:

پێغەمبەر ﷺ گۆرانیی بێژەکی بەو وەسف کردووە کە شەیطان فووی بە تەفەنگانی دا کردووە، جا ئەگەر گۆرانیی حەرام نەبوایە پالنه دەدرایە لای شەیطان و ناوا وەسف نەدەکرا!

هەلسەنگاندن :

ئیمەش لەو ئەلامدا دەلێن:

**یەكەم:** پێشتر لە کاتی توێژینەوێ دەقی (۶) دا خستمانە روو کە پالدرانی شتێک بۆ لای شەیطان وەك (مزمەر الشيطان)، حەرامیی ئەو شتە ناگەیهنئێ و هۆی ئەو چۆرە ناوێرانی شمان پوون کردووە.

**دووهم:** جێی سەر سوپمانە کە:

۱- ناساندنی پێغەمبەر ﷺ گۆرانیی بێژە ئافرهتە کە بە عایشە.

۲- پێشنیار کردنی پێغەمبەر ﷺ بۆ عایشە کە ئافرهتە کە گۆرانیی بۆ بلی.

۳- پێدانی تەبەقیێ کە لە جیاتی دەف بە کاری بێنێ.

نە کرێنە بەلگە ی رەوایی گۆرانیی و مۆسیقا، بەلام وشە و تەعبیریێ کە زیاتر بۆ حالهتی سەرسام (مُعْجَبٌ) بوون بە کاردی، بکریته بەلگە ی قەدەغە بوونیان!

(١٠) دەقى دەیهەم:

((عن علي بن أبي طالب قال: سمعتُ رسولَ الله ﷺ يقول: ما هَمَّتُ بشيءٍ (وفي لفظٍ: بقبیح) عَمَّا أَهْلُ الجاهليةِ يَهُمُّونَ بِهِ إِلَّا مَرَّتَيْنِ مِنَ الدَّهْرِ، كِلَاهُمَا يعصمني اللهُ تعالى منهما، قلتُ ليلةً لِفَتَى كانَ معي من قريشٍ في أعلى مكة في أغنامٍ لأهلها ترعى: أَبْصِرْ لي غَنَمِي حتى أَسْمُرَ هذه الليلةَ بمكة كما تَسْمُرُ الفِتيانُ، فقال: نعم، فخرجتُ، فلما جئتُ أدنى دارٍ من دور مكة سَمِعْتُ غناءً وصوتَ دفوفٍ وزمرٍ (وفي لفظٍ: عَزْفًا بِغِراييل ومزامير) فقلتُ: ما هذا؟! قالوا: فلانٌ تزوج فلانةً، لرجلٍ من قريشٍ تزوج امرأةً، فلهوتُ بذلك الغناء والصوت (وفي لفظٍ: جلستُ أنظر) حتى غَلَبَتْني عيني فَنِمْتُ فما أيقظني إلا مَسُّ الشمسِ، فرجعتُ، فسمعتُ مثل ذلك، فقيل لي مثل ما قيل لي، فَلهوتُ بما سَمِعْتُ (وفي لفظٍ: فجلستُ أنظر) وغَلَبَتْني عيني، فما أيقظني إلا مَسُّ الشمسِ، ثم رجعتُ الى صاحبي، فقال: ما فَعَلْتُ؟! فقلتُ: ما فعلتُ شيئاً. قال رسول الله ﷺ: فوالله ما هَمَّتُ بَعْدَهُما بسوءٍ أبداً، مَّا يَعْمَلُ أَهْلُ الجاهليةِ حتى أكرمني اللهُ تعالى بِنُبُوتهِ)) أخرجهُ ابن إسحاق في السيرة، والبخاري في التاريخ الكبير والبزار في مُسنده والفاكهي في (أخبار مكة) وابن جَبَّان في صحيحه والحاكم والبيهقي وأبو نُعيم كلاهما في (دلائل النبوة) وهو صحيح.

واته: عهلى كورى ئەبووطاليب دەلى له پيغەمبەرى خوام ﷺ بيست دەيفەرموو: هەرگيز بەدەلم دا نەهاتو هشتيک (وە لەبەرزەهەدا: خراپەيەك) بەکەم لەو هەي کە خەلکى سەردەمى نەفامىي دەيانکرد، جگە لە دوو جارەن، هەردوو جارە کەش خواي بەرز پاراستمى:

شەويکيان بەگەنجيکى قورەيشييم گوت کە لەگەلم بوو و لە سەرووى شارى مەککە لەگەل رانە مەريک بوو بۆ خاوەنەکەى، دەلەوەر: چاوت لە مەردەکە مەو ه بۆ تاكو ئەمشەو منيش وەک گەنجان شەو بگوزەريئم، گوتى: بەلى.

ئىدى ھاتم ھەتا گەيشتەمە نىزىكتىن مالّ لە مائەكانى مەككە، گوى بىستى گۆزانيى و دەنگى دەف لىدان-ى نامىرى دەنگى - (وہ لەبىژەيەك دا: لىدانى دەف و زورنا) بووم، گوتم: ئەمە چى بە؟! گوتيان: فلانكەس فلانەى ھىناوہ، پىاويكى قورەيشى ژنىكى ھىنابوو، ئىدى منىش بەو گۆزانيى و دەنگە خافلام (وہ لەبىژەيەك دا: دانىشتەم تەماشام كرد) ھەتا چاوم چووہ خەوو نووستەم، تەنيا بەتيني خۆر خەبەرم بووہوہ، ئىدى گەرامەوہو (شەويكى دىكە) ديسان وەك ئەوہى پىشوم بىستەوہو (پاش داواكردن) ئەوہم پىگوترا كە پىم گوتراوو، منىش خافلام بەوہى كە بىستەم (وہ لەبىژەيەك دا: دانىشتەم تەماشام كرد) وەچاوم چووہ خەوو تەنيا بە تيني خۆر بىدار بوومەوہ، پاشان گەرامەوہ لاي ھاوہلەكەم گوتى: چىت كرد؟ گوتم: ھىچم نەكرد.

پىغەمبەرى خوا ﷺ فەرمووى: بەخوا دواى ئەوہ خراپەم بەدلدا نەھاتوہ لەوہى كە خەلكى رۆژگارى نەفامىي دەيانكرد، ھەتا خواى بەرز بە پىغەمبەرايەتى رىزى لىگرتەم.

چۆنەتى بەبەلگە ھىنانەوہى ئەم فەرمودەيەش بەم جۆرەيە: دەلّين:

پىغەمبەرى خوا ﷺ گوگرتن لە گۆزانيى و مۆسقىي بەكردەوہى سەردەمى نەفامىي وەسف كردەوہ بە (قبيح و سوء) يش ناوى بردوہ، وە خواى بەرزو مەزن پىش پىغەمبەرايەتبيش پىغەمبەرى خوى ﷺ لى پاراستوہ، كەواتە: گوگرتن لە گۆزانيى و مۆسقىي حەرامە!

**ھەلسەنگاندن :**

ئىمەش بۆ ھەلوہ شاندنەوہى ئەو جۆرە بەبەلگە ھىنانەوہى دەلّين:

يەك: ئەوہى كە پىغەمبەرى خوا ﷺ دوو كەرەتان بە دلّيدا ھاتوہ لەكارو رەفتارى نەفامىتى، بىكات، گوگرتن لەگۆزانيى و مۆسقىي نەبووہ، چونكە فەرموويەتى: (كلاھما يعصمني اللہ تعالیٰ منھما) لەحالىكدا كە بۆخوى

فہرموویہ تی: گویم لہو گُورانیی و دہنگہ گرت: (فلہوت بذک الغناء والصوت)، وہ لہ ریوایہ تیک دا فہرموویہ تی: دانیشتم و تہ ماشام کرد: (فجلست أنظر)، بہ لکو مہ بہ ست لہو شتہ ی کہ لیی پاریزراوہ شتی دیکہ ی وہک: مہ یخوری و شتی دزیو بووہ.

بہ لگہ یہ کی دیکہ ش لہ وباروہ و تہ وہ یہ کہ کاتیک گہ پراوہ تہ وہ لای ہاوہ لہ کہ ی و لیی پرسیوہ: چیت کرد؟! فہرموویہ تی: ہیچم نہ کرد: (ما فعلتُ شیئاً) کہ واتہ: نابی مہ بہ ست لہ شتی خراب و دزیو (سوء و قبیح) ی نہ فامیی کہ خوا لیی پاراستوہ، گو یگرتن لہ گُورانیی و ٹامیرہ کانی بووی، چونکہ تہ وہ ی کردوہ و ہتا چاوی چوتہ خوہ پییہ وہ خافلاوہ: (فلہوتُ بذک الغناء والصوت حتی غلبتني عيني).

دوو: وہ تہم فہرموودہ یہ نہک ہر بہ لگہ ی حہرامیی گُورانیی و مؤسیقا نیہ، بہ لکو بہ پیچہ وانہ وہ بہ لگہ ی رہوایی گوئ لیگرتنیشیانہ، مادام نہ کرانہ و ہسیلہ ی شتی خراب و حہرام، چونکہ پیغہ مہبری خوا ﷺ رایگہ یاندوہ کہ خوی کاربہ جی پیش پیغہ مہبرایہ تی (نُبوۃ) یش لہ: دزیوی و خراپہ (قبیح و سوء) ی نہ فامیتی پاراستوویہ تی، نجا خویشی بہ راشکاوی فہرموویہ تی کہ بہ گوئ لیگرتنی گُورانیی و دہنگی ٹامیرہ کانی خافلاوہ ہتا خوہ ی لیکہ وتوہ، جا بیگومان تہ گہر گوئ لیگرتنی گُورانیی و ٹامیرہ کانی خراب و دزیو بووایہ، تہ وہ خوا لہ ویشی دہ پاراست، وہک چؤن لہ شتہ خراب و دزیوہ کانی دیکہ ی پاراستوہ، کہ واتہ: گوئ لیگرتنی گُورانیی و مؤسیقا بہ رہایی خراب و حہرام نیہ، مادام شتی خرابیان تیکہ ل نہ بووی و نہ کرابتہ ہوکاری گوناہو خراپہ.

سی: لہم فہرموودہ یہ دہ فامریتہ وہ کہ ٹامیرہ دہنگیہ کان (معارف) ی رُژگاری نہ فامیی و رُژگاری پیغہ مہبریش ﷺ وہک ہندیک گوتوویانہ بہس (دہف) نہ بووہ، چونکہ، باسی (غرابیل) و (مزامیر) کراوہ و ہردو و وشہ ی (زمر) و (عزف) یش ہر بہ کار ہیتراون، جا تہ گہر وشہ ی (غرابیل) کہ کوئ (غربال) و

به مانای دهف دئ، بهس دهف بگریتهوه، شهوه وشه ی (مزامیر) وهك پيشتر  
گوتمان چه ملك و واتایه كه ی گشتگیره و سه رجه م ئامیره دهنگیه كان دهگریتهوه،  
ههروه ها ههردوو وشه ی: (زمر) و (عزف) یش بههه مان شیوه.

### (۱) دهقی یازدهیه م:

((عن ابن عباس عن النبي ﷺ قال: إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَ عَلَيَّ أَوْحَرَّمَ الْخَمْرَ وَالْمَيْسِرَ  
وَالْكُوبَةَ، وَكُلُّ مُسْكِرٍ حَرَامٌ)) رواه أحمد وابن أبي الدنيا في (دم الملاهي) رقم: ۷۶،  
والبيهقي في (الكبرى) والدار قطني، ورواه الطبراني بلفظ مختلف، وهو صحيح.  
واته: بیگومان خوا مه ی و قومارو (کوبه) ی له سه رم قه دهغه کردوه، وههه موو  
سه رخۆشکه ریك چه رامه.

شایانی باسیشه که مانای وشه ی (کوبه) تاو له (نرد) یه، به لام ئیمه دوامان  
خست تاکو کاتی ئاسایی خۆی دئو، ئیستاش با چۆنیه تی به به لگه هینرانه وه ی  
ئه م فه رمووده یه له سه ر به قه دهغه دانانی گۆرانیی و ئامیره دهنگییه كان، بجهینه روو:  
گوتوویانه:

وشه ی (کوبه) به مانای ته پل (طبل) ه، چونکه له (سُفیان الثوري) یه وهاتوه که  
گوتوویه تی: (قُلْتُ لِعَلِيِّ بْنِ بَدِيمَةَ: مَا الْكُوبَةُ؟ قَالَ: الطَّبْلُ) رواه أحمد وغيره وهو  
صحيح، واته: بهه له ی کۆری بهزیمه م گوت: (کوبه) چی یه؟ گوتی: ته پله.  
کهواته:

ئه م فه رمایشته دهق (نص) ه له سه ر قه دهه بوونی ته پل که شه ویش یه کیکه له  
(معازف) و دیاره ئامیره موسیقاییه کانی دیکه ش له ته پل خرابترن، کهواته:  
هه مان حوکمی و بیان هه یه:

### هه له سه نگاندن:

ئیمه ش له وه لام دا ده لئین:

یەك: تەفسیری (ابن بَدیمة) بۆ وشەى (كوبة) كە گوايە مانای (طَبَل) ە راست نیە، چونكە: زۆریەى شارەزایانى زمان (كوبة)یان بە تاوڵە (نَرْد) لێك داوہتەوہو تەنیا ھەندیکیان بە (طَبَل) یان (عود)یان داناوہ.

بۆ نموونە:

(أبو عبيد القاسم بن سلام) گوتوویەتى<sup>(١)</sup>:

(وأما الكوبة فإن محمد بن كثير أخبرني أن الكوبة: النرد في كلام أهل اليمن، وقال غيره الطبل) واتە: وە (كوبة) وەك (محمد بن كثير) ھەوالی پیداوہ لە زاراوی خەلكی یەمەن دا بریتیە لە تاوڵە، ھەیشە بەتەپلی لێك داوہتەوہ.

ھەر وەھا (الأزهري)یش لەبارەى ئەم رایەوہ گوتوویەتى<sup>(٢)</sup>: ھەر ئەوہ راستە

(هو الصحيح).

دیسان (ابن الأثير)یش ھەر ئەو رایەى بەراستەر داناوہ، وەك گوتوویەتى<sup>(٣)</sup>:

(هي النرد، وقيل الطبل، وقيل البربط) واتە: بریتیە لەتاوڵە، وەگوتراوہ: تەپلە، وەگوتراوہ عوودە.

بەلام (الجوهري) بە تەپلی گچكەى لێك داوہتەوہ، وەك گوتوویەتى<sup>(٤)</sup>:

الكوبة: الطبل الصغير المخصر

دوو: ئنجا وێرای قسەى زۆریەى زانایانى زمان، دەتوانین دوو بەلگەى دیکەش

لەوبارەوہ بێنینەوہ:

١- (بخاري) لە (الأدب المفرد) دا ئەم شوینەوار (أثر)ەى ھیناوہ<sup>(٥)</sup>:

(١) (غريب الحديث)، ج٤، ص٢٧٨.

(٢) (لسان العرب) مادة: قنن.

(٣) (النهاية في غريب الحديث والأثر)، ج٤، ص٢٠٧.

(٤) (مختار الصحاح)، ج١، ص٢١٥.

(٥) رقم: ٧٨٨ و ١٢٦٧، وإسناده حسن.



(إِنَّ فَضَالَةَ بْنَ عُبَيْدٍ) كَانَ جَمَعَ مِنَ الْمَجَامِعِ فَبَلَغَهُ أَنْ أَقْوَاماً يَلْعَبُونَ بِالْكُوبَةِ فَمَقَامُ غَضَبَانًا يَنْهَى عَنْهَا أَشَدَّ النَّهْيِ، ثُمَّ قَالَ: أَلَا إِنَّ اللَّاعِبَ بِهَا لِيَأْكُلُ فَمَرَهَا كَأَكْلِ لَحْمِ الْخَنْزِيرِ وَمُتَوَضِّيٍّ بِالْدمِ، يَعْنِي بِالْكُوبَةِ: النَّرْدُ، وَاتِهِ: (فضالة بن عبید) له کۆرپیکدا دانیشتبوو هه والی پیگه یشت که که سانیک یاری به (کوبه) ده کهن، ئەویش هه لساو زۆر به توندی ریگری لی کرد، پاشان گوتی: ئاگادارین ئەو دی یاری پی بکات ئەو هه پارەیی هه به هوی هه بر دووی هه کاتیک ده بخوات و هه گوشتی به راز بخوات و ده ستنوێژ به خوین بگری ئاوی هه، مه به ستیشی له (کوبه) تاو له (نرد) یه.

شایانی باسی شه که (فضالة) یه کی که له زانایانی هاوه لان له شامو، واشپیده چی قسه که ی خوی له م فه رمایشته ی پیغه مبه ر ﷺ وەر گرتبی که پیشتیش هی ناومانه و مانامان کردوه: ((من لعب بالنرد شیر فکأما صبغ یدہ فی لحم خنزیر ودمه)) رواه مسلم.

۲- (الزُّمَخْشَرِي) له باره ی ئەو په نده وه که ده لی: (لا يزال معه كُوبُ الحَمْرِ وكُوبَةُ القَمْرِ) واته: به رده وام په رداخی شه راب و تاو له ی قوماری پییه، گوتووی هه تی: (وهي النرد والشطرنج)<sup>(۱)</sup>، واته: ئەویش تاو له و شه تره نجه. تنجا ئە گه ر یه کیک بلی:

(علي بن بَدِيْمَةَ) له راویانی فه رمووده که یه و گیره روه وه (راوی) ش زاناتره به وه ی که ده ی گیریت هه وه، که واته: ته فسیرو لی کدانه وه که ی وی راستره بو وشه ی (کوبه)، ده لیین:

مه رج نیه ئەم بنچینه یه هه می شه راست بی، چونکه پیغه مبه ر ﷺ فه رمووی هه تی: (نَصَّرَ اللهُ امْرَأً سَمِعَ مِنَّا حَدِيثًا فَحَفِظَتْهُ حَتَّى يُبَلِّغَهُ غَيْرَهُ، فَرُبَّ حَامِلٍ فَقِهِ اِلَى مَنْ هُوَ اَفْقَهُ مِنْهُ وَرُبَّ حَامِلٍ فَقِهِ لَيْسَ بِفَقِيهِ) رواه أحمد وأبو داود

والترمذی والدارمی وهو صحیح، واتە: خوا پرووی کەسیک گەشاوێ بەکات کە فەرماشتی کمان لێ دەبیستی و لەبەری دەکات، هەتا دەیکە یەنێتە غەیری خۆی، چونکە هەیه شارەزاییەکی پێیەو دەیکە یەنێتە لەخۆی شارەزاتر، وەهەیه زانیارییەکی لەبەرە بەلام شارەزاو تیگەیشتوو نیە.

کەواتە:

وشەى (کوبە) بە مانای تاوڵە (نرد) یەو بە مانای تەپل و عوود نیە، بۆیە ناگونجی ئەم فەرموودەیه بکریتە بەلگەى قەدەغەبوونی تەپل و ئامیڕەکانی دیکەى موسیقاو گۆرانیی.

## (۱۲) دەقى دوازدهیەم:

((عن أبي هريرة قال: قال رسول الله ﷺ: (بئسَ الكَسْبُ أَجْرُ الزَّمَّارَةِ) وفي لفظ: (نهی رسول الله ﷺ عن كَسْبِ الزَّمَّارَةِ)) رواه البيهقي والبغوي في (شرح السنة) وفي (التفسير) وأبو عبيد في (غريب الحديث) والخطيب البغدادي في (التأريخ)، واتە: خراپترین بەرھەم کرای (زمارە) یە، وە لە بیژە یە کدا: پیغە مەبەری خوا ﷺ رێگری کردووە لە پارەى پەیدا کراو بەھۆی (زمارە) وە.

دیارە وەك پروونی دەکەینەو وە وشەى (زمارە) لیژەدا بە مانای ئافرەتى داوین پیس (زانیه) ه، بەلام ئیمە پە لەمان نە کرد لە هیئەنانی واتایە کەیدا تاكو دواتر پروونی دەکەینەو.

چۆنیەتى بەبەلگە هیئەنەوێ ئەم دەقەش ئەو یە کە مەبەست لە (زمارە) ئافرەتى گۆرانیی بیژ (مغنیة)، یان ئافرەتى بە کار هیئەنەری ئامیڕە دەنگیە کانه، جادیارە نەهێ کردن لە بەرھەم و کاسییە کەى، حەرামী پێشە کەى دەگە یە نى، کە گۆرانیی گوتن، یان بە کار هیئەنانی ئامیڕەکانی گۆرانییە.

هەلسەنگاندى :

ئیمەش لەو لەلام دا دەلیین:

**یهك:** وشه‌ی (زمارة) لهم فەرمايشته‌دا به‌مانای (زانیه) یه نهك (مُعْنِيَّة)، وهك (أبو عبید القاسم بن سلام) گوتوو یه تی<sup>(۱)</sup>:

(قال الحجاج: الزمارة: الزانية... فَمَعْنَى قَوْلِهِ هَذَا مِثْلُ قَوْلِهِ: أَنَّهُ نَهَى عَنِ مَهْرِ الْبَغِيِّ وَالْتَفْسِيرُ فِي الْحَدِيثِ... وَقَالَ بَعْضُهُمْ: الرَّمَّازَةُ وَهَذَا عِنْدِي خَطَأٌ فِي هَذَا الْمَوْضِعِ إِنَّمَا الرَّمَّازَةُ فِي حَدِيثٍ آخَرَ، وَذَلِكَ أَنَّ مَعْنَاهَا مَأْخُوذٌ مِنَ الرَّمَزِ وَهِيَ الَّتِي تُؤْمِيءُ بِشَفَتَيْهَا أَوْ بِعَيْنَيْهَا، فَأَيُّ كَسْبٍ لَهَا هُنَا يُنْهَى عَنْهُ؟...)، واته: حه ججاج گوتوو یه تی: (زمارة) ئافره تی داوین پیسه... جا مانای ئەم قسه یه یه وهك مانای ئەو فەرمووده یه دیكه وایه كه ده لئ: پښگیری كردوه له كری ئی ئافره تی داوین پیس، كه له سوننهت دا ته فیرسیر كراوه... وه هه ندیكیان گوتوو یانه: (الرَّمَّازَةُ) به لآم من لیژدها ئەوهم پښ هه له یه، چونكه (الرَّمَّازَةُ) له فەرمايشتیکی دیکه دا هاتوه، ئەویش له سۆنگه ی ئەو وه كه مانایه كه ی له وشه ی (الرَّمَز) وه هاتوه، كه بریتیه لهو ئافره ته ی به لیوه كانی، یان به چاوه كانی ئاماژه (بۆ پیاوان) ده كات، جا ئایا چ به رههم و ده ستكه وتیکی له وه دا هه یه تاكو نه ی لیبكری؟!)

شایانی باسیشه كه وشه ی (زمارة) ش بۆیه مانایه كه ی (زانیه) یه چونكه: خۆی و قسه كانی جوان ده كات، دیاره (الزمر) واته: چاك (الحسن) وه (تزمُر) واته: جوان ده كات: (تَحَسَّن).

**دوو:** چهند فەرمووده یه کی پیغه مبه ر ﷺ هه ن كه پشنگیری ئەو رایه ده كه ن كه (أبو عبید القاسم بن سلام) له باره ی مانای (زمارة) وه گوتوو یه تی، بۆ نمونه:

أ- ((عن أبي مسعود الأنصاري أن رسول الله ﷺ نهى عن ثَمَنِ الْكَلْبِ، وَمَهْرِ الْبَغِيِّ، وَحُلْوَانِ الْكَاهِنِ)) متفق عليه، واته: پیغه مبه ری خوا ﷺ پښگیری كردوه له نرخ ی سه گ و كری ئی ئافره تی داوین پیس و كری و به رتیلی فالچی.

ب- ((عن أبي هريرة قال: نهى رسول الله ﷺ عن كَسْبِ الأمانِي)) رواه البخاري، واته: پیغه مبهری خوا ﷺ ریگریی کردوه له به رهه می (داوین پیسی) که نیزه کان.

که واته: ناگونجی که فهرمووده ی ناوبراو بکریته به لگه ی قه ده غه بوونی گۆرانیی و مؤسیقا و هیچ په یوه ندیی به و بابته وه نیه.

خوینه ری به پیز!

نیستاش که روون بووه که له سوننه تی پیغه مبه ریشدا وه کتییی خوا هیچ به لگه یه ک له سه ر قه ده غه بوونی گۆرانیی و مؤسیقا به ره هایی و گشتی نیه، با بگوازینه وه بو سه رنجدانی ئه و شتانه ی دیکه که به قه ده غه دانه رانی گۆرانیی و مؤسیقا به به لگه یان دیننه وه:

جوړى سيپه مى به لگه گانې به قەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسقىقا :  
په كدهنگىي زانايان :

به لى خوینەرى به پړيز!

جوړى سيپه مى به لگه گانې به شتيك له وانەي گۆرانىي و مۆسقىقا به پره هاپى و  
به گشتى به حەرام دەزانن، ئەو هيه كه ده لىن:

زانايانى ئىسلام به گشتى و به تاييه ت هاوه لان (أصحاب) خوا لىيان پازى بى  
له سەر ئەو كوك و يه كدهنگن كه گۆرانىي و مۆسقىقا قەدەغەن!

جا هەر چەندە ئىمه له باسى سيپه مى ئەم به شى سيپه مه دا به پره رچى ئەو  
قسه يه مان داوه ته وه كه يه كدهنگى (إجماع) زانايان له سەر قەدەغە بوونى گۆرانىي و  
مۆسقىقا هەبى، به لآم لىرەش دا چەند قسه يه كى هەر له باره وه ده كه ين:

هەلوه شانده وه:

ئىمه بو هەلوه شانده وهى ئەم قسه و ده عوايه دوو خالآن ده خهينه روو:

يهك: ناگوڤى ئىجماع له سەر قەدەغە كرنى شتيك دا بمەزرى كه له سەر ده مى  
هاتنه خواری شەريعت دا بووه و - وهك روونيشمان كرده وه - هيچ ده قىكى  
قورئان و سوننه تى له سەر نه بى! چونكه يه كدهنگىي (إجماع) بهس له سەر ئەو  
مهسه لانه دادمه زرى كه به ئاشكرا زانراون له ئايين دا (ما علم من الدين  
باضرورة)، دياره ئەمهش به بى ده قىكى شەريعى روون و بى چەندو چوون يان  
زياتر نايه ته دى.

دوو: له راستى دا له سى رووه وه هەبوونى ئىجماع له سەر ئەو مهسه له يه راست نيه:

۱- هەبوونى چەندان ده قى قورئان و سوننەت له سەر پره و ابوونى گۆرانىي و مۆسقىقا  
به چەند مه رچىكه وه، وهك له رابردوودا باسمان كرده له باسى هه شته ميش دا  
به تىرو ته سه لى قسه ي لى ده كه ين.

۲- ھەر لەزووھو ھەبوونی زانایانىك که بەگشتى گۆرانىي و مۆسقییان بەرھوا زانیو، بۆ نمونە ھەرکام لە: الزُّهري والأوزاعي ومَعْمَر بن راشد ويحيى القَطان باسیان کردوہ کہ خەلکی حیجاز (سَماع)یان بەدروست زانیو، ھەر وھەا زانایانىکی زۆر لەوبارەوہ کتیب و نامیلکەو فەتویان ھەن، وەك لە برگەى (۳)ى باسى سێیەمى ئەم بەشەدا ناوی چلو شەش (۴۶) لەوانەمان نووسیوہ.

۳- زۆرێك لەوانەى باسى یەك دەنگی زانایان دەكەن، قسەکانى زانایان بەوردی و وەك خۆیان نەھیناوە، بۆ نمونە: ھەبە باسى (سَماع)ى ھەندێك لە ئەھلى تەسەووفى لاری (مُنحرف)ى کردوہ، بەلام کہ قسەكەى لێوہ نەقل کراوہ، واپیشان دراوہ کہ بەگشتى قسەى کردوہ!

وہەبیانە کہ بەس قسەى لەبارەى ھەندێك لەتامیرە دەنگیەکانەوہ کردوہ، کەچى واپیشان دراوہ کہ بەگشتى لەبارەى ھەموویانەوہ داواہ! وەھەبیانە کہ تەنیا باسى گۆرانىي و بەزمى فاسقانى کردوہ، بەلام داویى قسەكەى گشتینراوہ!

با وینەبەك لەوبارەوہ بێننەوہ بۆ زیاتر روونکرنەوہى مەبەست:

((عن إسحاق بن عيسى الطَّبَّاع قال: سألت مالك بن أنسٍ عَمَّا يَتَرَحَّصُ فِيهِ بعض أهل المدينة من الغِنَاءِ؟ فقال: إنما يفعلُهُ عندنا الفِسَاقُ)) رواه أحمد في (العِلَل) رقم: ۱۵۸۱، وھو صحیح، واتە: ئیسحاقى كورپ عیسای طەببەع دەلى: لە مالیکى كورپ ئەنەسەم پرسى لەبارەى ئەو گوتنەوہ کہ ھەندێك لە خەلکی مەدینە مۆلتەتى پێدەدەن؟ گوتى: لەلای ئیمە بەس لاری بووھەکان دەیکەن.

ئاشکراشە کہ لێرەدا (مالک) بەس وەسفی واقیعی گۆرانىي بێژانى مەدینەى کردوہ نەبگوتوہ: ھەرکەسێك گۆرانىي بلێ، یان گۆی بۆ بگڕێ لاری (فاسق)یە، وەك ئیستاکە ئەم قسەبەى (مالک) بەو چەمک و واتایە بەکاردا!

کەواتە: یەك دەنگی ھەبوونی زانایان لەبارەى قەدەغەبوونی گۆرانىي و مۆسقیاوہ ھەر نەبووہ تاكو بکریتە بەلگە!

جۆرى چوارەمى بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۇسىقا:  
گۆرانىي و مۇسىقا عادەتى خراپەكارانەو خو وچواندىنى وانىش  
قەدەغەيە :

بەلئى ئەمىش جۆرىكى دىكەيە لەوشتانەي كە بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و  
مۇسىقا بە بەلگەيان ھىناونەو و پوختەكەيشى ئەوہيە كە: گۆرانىي و مۇسىقا تەنيا  
عادەت و نەرىتتى گوناھبارو خراپەكارانەو ديارە خو چواندىن (تَشْبُه) بەوانىش  
حەرامە، وەك لە سوننەت دا ھاتوہ: (مَنْ تَشَبَهَ بِقَوْمٍ فَهُوَ مِنْهُمْ) رواه أحمد وأبو  
داود، واتە: ھەر كەس ياكى خو بە كۆمەلئىك بچوئىن ئەوہ لەوانە.

### ھەلۋەشاندىنەوہ :

ئىمە لەبەر پەردانەوہي ئەو قەسەيەدا كە بە بەلگە زانراوہ، دەلئىن:  
يەك: راست نىە كە گوتن و گوئ لىگرتنى گۆرانىي و مۇسىقا بەس عادەت و  
نەرىتتى گوناھبارو خراپەكاران بى، چونكە:  
أ- لە رۆژگارى پىنغەمبەردا ﷺ لە كۆمەلگاي ئىسلامىي يەكەمدا كە چاكتىن و  
پاكتىن كۆمەلگاي سەرزەوى بووہ، گۆرانىي و مۇسىقا ھەبووہ، وەك پىشتىش  
خراپە رۇو و دواترىش تىشكى زياترى دەخەينە سەر.

ب- لە مېژووى ئىسلامىي دا كەسانى دىندارو خاوەن كەسايەتتى بەرز  
گۆرانىي بىژو مۇسىقار بوونە، بۆ نمونە:

۱- إسماعيل بن جامع المُعَنِّي، كە لە رۆژگارى شوئىنكەوتوانى شوئىنكەوتوان  
دابوہ<sup>(۱)</sup>.

٢- إبراهيم بن سعد بن إبراهيم بن عبدالرحمن بن عوف، که پيشتريش باسمان کردوه و شيخى ئىمام شافيعى بووه و (بخاري و مسلم) و ئەوانى دیکهش فەرمووده يان لى گيپراونه وه و کاتى خۆى سويندى خواردوه که پاش گۆرانيى گوتن و عوود ليدان نه بى فەرموودان باس نه کات<sup>(١)</sup>!

٣- عَلِيَّةُ بِنْتُ الْمَهْدِيِّ، که خوشكى (هارون الرشيد) بووه و (الذهبي) له م باره يه وه گوتويه تى<sup>(٢)</sup>: (شاعرة عارفة بالموسيقى رخيمة الصوت ذات عِفَّةٍ وتقوى وَمَنَاقِبٍ) واته: شاعيرو شاره زاي موسيqa بووه و دهنگى نه رم و به سوزى بووه و پاك و پاريزكارو خه سلهت بهرز بووه.

٤- إسحاق بن إبراهيم الموصلي (سَيِّدُ الْمُعَنِّينِ)<sup>(٣)</sup>.

دوو: خۆچواندن (تَشَبُّه) به ئەهلى كوفريان خراپه و تاوان، بهرهبه ياي خراپ نيه، چونكه پيغه مبهرى خوا ﷺ زۆر شتى باشى له كافران و دهگرتوه، وهك: خه ندهك ليدان به دهورى شارى مه دينه دا، مۆركردنى نامه كان، گرتنى رۆژووى عاشورا...

هه ربويهش (المناوي) له وباره وه گوتويه تى<sup>(٤)</sup>:

(أَي: تَزْيَا فِي ظَاهِرِهِ بَزِيَّتِهِمْ وَفِي تَعْرِفِهِ بِفَعْلِهِمْ وَفِي تَخْلُقِهِ بِخُلُقِهِمْ، وَسَارَ بِسِيرَتِهِمْ وَهَدَيْهِمْ فِي مَلْبَسِهِمْ وَبَعْضُ أَعْمَالِهِمْ وَكَانَ التَّشَابُهَ، بِحَقِّ قَدْ طَابِقَ فِيهِ الظَّاهِرُ وَالبَاطِنُ)، واته: يانى: بهر و الهت پوشاكى ئەوانى پو شيوه و كرده وهى وانى كردۆته پيشه و ره و شتى وانى ره چاو كرده وه بهرئى و ان دا رپو شتوه له پو شاك و هه نديك ره فتريان دا، به جوړيك كه روالهت و په نهانيان له وه دا به كى گرتۆته وه.

(١) (رجال صحيح البخاري) للكلاباذي، ج ١، ص ٥١.

(٢) (سير الأعلام النبلاء)، ج ١، ص ١٨٧.

(٣) هه مان سه رچاوه، ج ١٠، ص ١١٨.

(٤) (فيص القدير)، ج ٦، ص ١٠٤.



پاشان لەمەسەلەى گۆرانىی و مۆسیقادا ھىچ خۆشبهاندىن (تَشْبَهُ) يَك بەئەھلى کوفرو خراپە نىيە، چونکە ئەو مەسەلەىيە کەم و زۆر لەنيۆ مسوڵماناندا ھەر ھەبوو وە تايبەت نىيە بە کافران و خراپە کارانەو، ھەرچەندە ئەگەر تايبەتیش بوایە بەوانەو وە مادام لەبوارى ھەلس وکەوتەکان (المعاملات) دايە نەك عەقیدەو عیبادەت، ئەو وە بەس ئەو جۆرەيان کە ناشەرییە رەفز دەبوو، نەك بەگشتى، چونکە وەك پيشتەر لە باسى بنچينە شەریعیەکاندا خستمانە پروو، بناغە لە ھەلس وکەوتەکاندا رەوایی و دەستکراوەییە.

ئنجە سەربارى ھەموو ئەوانەش کە رابردن: دەقى: (مَنْ تَشَبَهَ بِقَوْمٍ فَهُوَ مِنْهُمْ) کيشەو مەشت و مەرى زۆرى لەسەرە لەنيۆ فەرموودەناسانداو (الزرکشي) گوتوویەتى<sup>(١)</sup>: (فِي سَنَدِهِ ضَعْفٌ)، وە (طبراني) بە (حَسَنٌ) ی داناو، بەلام (العراقي) بە بيھيژ (ضعيف) ی وەسف کردو<sup>(٢)</sup>.

کەواتە:

ئەم جۆرى چوارەمەش لەو شتانەى کە بە بەلگەى قەدەغەبوونی گۆرانىی و مۆسیقا بە رەھایی دانرابوون، دەرکەوت کە بەلگەنىیەو ناگونجی لەوبارەو پەشتى پى بەستری و دلّی پى خۆش بکری!

(١) (فيض القدير) للمناوي، ج٦، ص١٠٤.

(٢) (الغناء والمعازف في الأعلام المعاصر)، ص٢٧٧.

جۆرى پېنجه مى بەلگەگانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۇسقىقا :  
رېگرتن لە گوناھو خراپە (سَدُّ الذَّرِيعَةِ) :

ئەمىش يەكى دىكەيە لەو شتانەي كە بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۇسقىقا بە بەلگەيان ھىناونەو، پوختەي مەبەستى ئەم بەلگەيەش ئەو بەيە كە: (پېيويستە رېئەشتى رەوا بگىرئە كە سەردە كىشى بۆ چوونە نىو شتى قەدەغەو).  
جا دەلئىن: ئىستا رۆژگار بەجۆرئە كە خەلگەكەي زۆر تىكچووەو خراپ بووە، بۆيە پېيويستە رېئەدرئە كە بەھۆى گۆرانىي و مۇسقىقاو خەلگ بەرەو خراپەي زىاترى بىرئە.

ھەلۋەشاندىنەو ە :

ئىمەش لەو ەلامدا دەلئىن:

پىشتەر لەبەشى دوو ەمدا كە تەرخانمان كىردو بۆ خستەنەرووى چەند بنچىنەيەكى شەرعىي كە پېيويستە لەسەر بناغەيان ھەلس و كەوت لەگەل ھونەردا بگرئە، بنچىنەي ھەوتەمان بەم ناو نىشانە خستەروو:

(رېئە گوناھ گرتن (سَدُّ الذَّرِيعَةِ) نابى بگرئە پاساوى شتى رەوا لە خەلگ قەدەغە كىردن و ھەرشتىك لە رۆژگارى دابەزىنى شەرئەتدا رەوا بووبئە ھەر رەوايە).

كەواتە: ھەر لەو شوپنە كە ئامازەمان پىكرد ئەو قسەيەي لىرە خەرىكى ھەلۋەشاندىنەو ەينى ھەلمان وەشاندىۋتەو، بەلام لىرەش ھەر بەكورتى قسەيەكى لەبارەو دەكەين:

(القَرافي) لەبارەي ئەم مەسەلەيەو گوتويەتى<sup>(۱)</sup>:

(الذرائع ثلاثة أقسام:

۱- قسّم أجمعت الأمة على سُدّه، ۲- وقسّم أجمعت الأمة على فَتْحِهِ، ۳- وقسّم اِحْتَلَفَتْ فِيهِ، فُهناك من يَسُدّه كمالك، ومن يُخالِفُه...).

واته: ھۆكارەكانى تووشبوونى گوناھ سى بەشن:

۱- بەشىئىيان ئومەت لەسەر رى لىگرتنى يەكدەنگە، ۲- ۋەبەشىئىيان ئومەت لەسەر رىپىيدانى يەكدەنگە، ۳- ۋەبەشىئىيان تىيدا كەوتۆتە راجىيايىھە، ھەيە رىئى لى دەگرى ۋەك (مالك)، ۋەھەشە پىچەوانەيەتى.

پاشان (القرافي) دىتە سەر روونكردەنەھى چەمك و واتى ھەركام لەو سى بەشەو نمونە بۇ ھىنانەھىيان و لەبارەى يەكەمىانەھە دەلى:

**بەشى يەكەم:** ئەۋەيە كە بىتتە مايەى زىيانىكى مسۆگەر يان نىزيك لە مسۆگەر، ۋەك ھەلقەندنى بىرىك لەسەر رىگايەك كە خەلكى پىدا دەروات.

لەبارەى دوۋەمىشيانەھە دەلى:

**بەشى دوۋەم:** ئەۋەيە كە مەگەر بەدەگمەن دەنا سەرناكىشى بۇ خراپە و زىيان، ۋەك: ناشتنى درەختى ترى كە رەنگە مەى (شراب)ى لى دروست بكرى.

ۋە لەبارەى سىيەمىشيانەھە دەلى:

**بەشى سىيەم:** ئەۋەيە كە لەھىچ كامىيان نىھە نە زىيانگەيەنىي و نەبى زىيانى نىزيك مسۆگەر نىن.

جا ديارە ۋەك پىشتەر لە باسى (۶)ى ئەم بەشى سىيەمەدا گوتمان، ھىچ كام لەو زانايانەى كە گۆرانىي و مۇسقىيان بەرەوا (مباح) داناۋە - مەگەر بەدەگمەن - دەنا كەسىيان نەيگوتوۋە: بەبى بەندە مەرج (قىد و شرط) پەوان، بەلكو چەند مەرج و بەندىئىيان بۇ داناون كە پىشتەر خىستماننە روو، جا ئەگەر بىت و ئەو مەرج و بەندانە پەچا و بكرىن ئەۋە گۆرانىي و مۇسقىا سەرناكىشن بۇ زىيان و خراپە و ئەو كاتەش نەپىويست دەكات و نەرىشى تىدەچى بنچىنەى رىي گوناھ گرتن (سُدّ الذرىعة)يان بەسەردا بچەسپىنن.

جوۆرى شەشەمى بەلگەگانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىيى و مۇسقىقا :  
گۆرانىيى و مۇسقىقا بۇ تىكدانى خەلك له شەراب خراپترن :

ئەمىش بەلگەيەكى دىكەي بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىيى و مۇسقىقايە و نمونەي  
زۆرىش بۆ پىشتراستكردنه وەي قسەكەيان لەواقىعى ژيانى ھونەرماندان و  
دەوروبەرىشيان دىننەوہ!

ھەلۋەشاننەوہ :

ئىمەش لەوہلامدا و بۇ ھەلۋەشاننەوہي ئەم قسەيە دەللىن:

يەك: ئەگەر مەبەست گۆرانىيى و مۇسقىقاي ئەھلى كوفرو خراپە بى تا راددەيەك  
ئەم قسەيە رىي تىدەچى، بەلام وەك چەند جارىك دووبارەمان كردۆتەوہ  
ئەوانەي كە گۆرانىيى و مۇسقىقا بەرەوا دادەننن، دەللىن: پىوستە چەند بەندو  
مەرچىك رەچا و بكرىن كە لەباسى شەشەمى ئەم بەشى سىيەمەدا لەچوار  
بىرگەدا خستووماننەروو، ديارە ئەوكاتەش ئەو كارىگەرىيە خراپەيان نابى.

دو: ئەگەر راستە گۆرانىيى و مۇسقىقا زيانان لە شەراب زياترە و پىويستە لەويش  
قەدەغەترىن! ئەدى كوا بۆچى وەك لەسەر قەدەغەبوونى شەراب ئايەت و  
فەرمودەي روون و راشكاو ھەن، لەسەر قەدەغەبوونى گۆرانىيى و مۇسقىقاش  
دەقى قورئان و سوننەت نابىنن!؟

ئاشكراشە كە پلەي ھوكمە شەرعىيەكان لە قورئان و سوننەتدا ديارى  
دەكرىن، نەك بەپىي مىزاج و ئارەزوو!

سى: پىويستە بزائرى كە زۆرجاران زانايان كاتىك بەتوندى قسەيان لەبارەي  
گۆرانىيى و مۇسقىقاوہ كردوہ مەبەستيان پىي ئەو جوۆرە گۆرانىيى و مۇسقىقايە  
كە نىوہرۆكىكى خراپ و زيانبەخشى ھەيە و كراوہتە ھۆكار (وسىلە) ي گەيشتن

بە ئامانجى ھەرام! بۇ نمونە باسەرئى قسەيەكى (ابن تيمية) بدەين لەو پۈو ھەو ھە دەلى<sup>(۱)</sup>: (الغناء نُهيَ عنه لأنه قد يدعوا الى الزنا كما حُرِّمَ النَّظَرُ الى الأجنبيّة) واتە: بۆيە رېگىرى لە گۆرانىي كراو ھە چونكە رەنگە بېتتە ھاندەر بۆ زينا، ھەك چۆن تەماشاكردنى ئافرەتى بېگانە قەدەغە كراو:

لەسەر قسەيەي (ابن تيمية) ش دوو تېيىنىم ھەن:

**يەكەم:** ھەك دەبىنىن (ابن تيمية) -خو لىي خۆش بى- گۆرانىي دەشوبھىيى بە پوانىنى ھەرام (نظر) ھەو، دەجا بېگومان ھەك چۆن لە بەرانبەر پوانىنى ھەرام و ئارەزوو بازانەدا، ھى رەواو ئاسايىش ھەيە، بەھەمان شىو ھە بەرانبەر گۆرانىي خراپ و ھاندەر بۆ زينا و خراپەشدا ھى رەواو بگرە پەسندىش ھەيە، كە يان ھىچ شويئەوارى خراپى نىە، يان زىاد لەو ھەش بەرھەم و شويئەوارى باشىشى ھەيە.

**دو ھەم:** لە قورتان و سوننەتدا بەراشكاويى پوانىنى ھەرام و ئارەزوو بازانەي ھەركام لە پياوان و ئافرەتان بۆيە كدى قەدەغە كراو، بۆ نمونە: خوا (عزّ وجلّ) فەرمويىتەتى: ﴿قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغُضُّوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ...﴾ (۳۰) وَقُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ... (۳۱) النور ﴿﴾.

بەلام ھەك لە باسەكانى رابردودا بۆمان دەرکەوت ھىچ ئايەت و فەرموودەيەك نىە كە بگونجى بەبەلگە بەئىرنىنەو ھە لەسەر بەرھەي و گشتى قەدەغەبوونى گۆرانىي و نامىرەكانىشى.

دىارە ھۆكارى مشت و مېر و راجىيى زانايانىش لەبارەي قەدەغەبوونى گۆرانىي و مۇسقىا ھەو يەك دەنگىي يان لەسەر ھەرامىي پوانىنى خراپ و ئارەزوو بازانەش، ھەر ئەو ھەيە كە لەسەر ھەرامىي پوانىنى خراپ دەقى شەرعىي پوون و راشكاو ھەيە، بەلام لەبارەي گۆرانىي و مۇسقىا ھەو نىە!

جۆرى ھوتەمى بەلگەكانى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۇسقىقا :  
دەنگى گۆرانىي و مۇسقىقا مايەى سەرگەرمبوون و بەكەيف ھاتنى مروۋفە :

بەللى ئەمەش يەكى دىكەيە لەوشتانەى كە بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۇسقىقا  
بەبەلگەيان ھىناوہ لەسەر قسەو دەعوايەكەيان، وئەمە ھوتەمىن و دوامىن  
بەلگەيانە بۆ ئىسپاتى راستىي بيروپراو ھەلوئىستەكەيان.

### ھەلۋەشانەنەوہ :

ئىمەش لە وەلامى ئەم قسەيەداو بۆ ھەلۋەشانەنەوہى دەللىين:

يەك: كوا بە چ ئايەت و فەرموودەيەك شادىي و خۇشىي و كەيف و ھەست جوولان  
بەپرەھايى ھەپرام كراوہ!؟

دوو: ئەگەر بللىين: گۆرانىي و مۇسقىقا لەبەر دەنگى خۇشىي قەدەغەن، دەبىي  
قاسپەى كەو و جريوہى بولبول و كەنارىي و گمەى كۆترو خورەى ئاوو... ھتد  
ھەرامن!

سى: خوا سبحانە و تعالى فەرموويەتى: ﴿وَأَقْصِدْ فِي مَسِّكَ وَأَعْضُضْ مِنْ صَوْتِكَ إِنَّ  
أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ ﴿١٩﴾ لقمان﴾، واتە: لەرۆيشتنتدا ميانە بەو لە  
دەنگت بگرەوہ بيگومان ناخۇشترين دەنگ دەنگى كەرانە.

كەواتە:

وەك چۆن دەنگى كەر ناخۇشترين دەنگە و خواش (عز و جل) فەرمانى  
پيكر دووين كە دەنگى خۇمان زۆر بەرز نەكەينەوہ تاكو نەشوبھيتتە ئەو دەنگە  
ناسازە، ديارە دەنگى خۇشيش پەسندە و خواش ھىچ شتتىكى جوان و خۇش و  
پاكي قەدەغە نەكردوہ، وەك فەرموويەتى: ﴿قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ

لِعِبَادِهِ وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ...؟! ﴿٣٢﴾ الأعراف ﴿﴾، وەك لە بەشى دوو دەمدا لە بنچىنەى (۳) دا بەدریژىي قسەمان لەوبارەووە کردووە.

**چوار:** چۆن دەگونجی بگوتری دەنگى خۆش قەدەغەيە لە حالیکدا کە يەکیک لە بەلگەو نیعمەتە بەخشاوەکان بە (داود) علیه السلام دەنگى زولال خۆش بوو، وەك خوا فەرموویەتی: ﴿وَلَقَدْ آتَيْنَا دَاوُدَ مِنَّا فَضْلًا يَجَالُ أُوِّي مَعَهُ وَالطَّيْرُ وَأَنَّا لَهُ الْخُدَيْدُ ﴿١٠﴾ سبأ﴾، واتە: وە بەخشى خۆمان بە داوود دابوو، ئەى جىايەکان و بالئەکان لەگەلى بلینەووە، وەئاسمان بۆ نەرم کردبوو.

پێغەمبەرى خواش ﷺ بە (أبو موسى الأشعري) ی کە دەنگیکى بەجۆش و خۆشى ھەبوو، فەرموو: ((لو رأيتني وأنا أستمعُ قراءتك البارحة! لقد أوتيت مِزْمَارًا من مزامير آل داود)) متفق عليه، واتە: ئەگەر دەتبینیم دوینی شەو گویم بۆ قورئان خویندەنە کەت راگرتبوو! بێگومان تۆ ئاوازیك لەئاوازه خۆشەکانى داوودت پى دراو.

کەواتە:

دەنگى خۆش بەرەھايى نیعمەتەو مادام بەشێوہیەكى ناشەرعیی و بۆ ئامانجیكى خراب بەکارنەيەت، ئەو بەپى ئەو ئامانجە شەرعییەى کە بۆی بەکاردی حوکمەکەى دیارى دەکری لەنیوان: فەرزبوون و پەسندبوون و رەوابووندا.

**ئىجا خوینەرى بەرپىز!**

ئىستاش کە لەدووتوی ئەم باسى ھوتەمەدا بۆمان ڤوون بۆو کە ھىچ کام لەو شتانەى بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۆسقىا بە بەلگەيان دانابوون بە ھەر ھەوت جۆرەکانیانەو بەلگەنەبوون و بايى ئىسپاتى دەعوایە کەيانيان نەکردو دەرکەوت کە دەعوای: (قەدەغەبوونى گۆرانىي و مۆسقىا بەرەھايى) قسەيەكى بى پشت و پەنايە، با بۆ زیاتر دلنیابوون و بەرچاو ڤوونى لەباسى ھەشتەمدا ئامازە بەچەند بەلگەيەك بەکەين لەسەر سەلماندن: (لە بنەرەتەو رەوابوونى گۆرانىي و مۆسقىا):

## باسى ھەشتەم: چەند بەلگە يەك لەسەر لە بنەرەتەو رەوابوونى گۆرانىيى و مۇسقىقا :

### خويئەرى سەنگىن!

ھەرچەندە دواى ئەوئى لەباسى پيشوودا رپوون بۆو، كە ھىچ بەلگە يەك لەسەر قەدەغەبوونى گۆرانىيى و مۇسقىقا - بە رەھايى - نىيە، وە بىنگومان گۆرانىيى و مۇسقىقا لەبوارى ھەلس و كەوتە كان دان، كە ئەسل تىيدا رەوايى (إباحة) يە، مەگەر بەلگە ي راست و رپوون ھەبى لەسەر ھەلا و پىرانى شتىك لەو ھوكمە گشتىيە، بەلئى دواى ئەو، ئىمە ھىچ پىويستىمان بە بەلگە ھىنانەو نىيە بۆ ئىسپاتى رەوايى گۆرانىيى و مۇسقىقا - مادام مەرچە پىويستە كانىان تىدا رەچا و كرابن -، چونكە ھەرشتىك لە جوغزى ھەلس و كەوتە كان (معاملات) دابوو وە دەقىك لەسەر قەدەغە كرانى نەبوو، ماناى وايە لەسەر ئەسلى خۆى كە رەوايى يە ماوئەتەو.

بەلام ئىمە بۆ زياتر بەرچا و رپوون بوونەو وە دلئايى لەوبارەو، چەند بەلگە يە كىش لەسەر ئىسپاتى لە بنەرەتەو رەوابوونى گۆرانىيى و مۇسقىقا، دەخەينەر و:

### يەك: چەند ئايەت يىكى قورئان:

۱- ﴿يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أُحِلَّ لَهُمْ قُلْ أُحِلَّ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ... ﴿٤﴾ المائدة ﴿٤﴾، واتە: پرسىارت لى دەكەن چىيان بۆ ھەلا لا كراو؟ بللى: شتە خۆش و چاك و پاكە كاتتان بۆ ھەلا لا كراون.

۲- ﴿قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ... ﴿٣٣﴾

الأعراف ﴿٣٣﴾، واتە: بللى: كى ئەو شتە جوانانەى كە خوا بۆ بەندە كانى پەيداي كردوون و رۆزىيە خۆش و چاكە كانى قەدەغە كردو؟!



۳- ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْرَمُوا طَيِّبَاتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا

يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ﴿٨٧﴾ المائدة ﴿﴾، واته: ئەى ئەوانەى بروتان هیناوه! ئەو شتە بەتام و چاکانەى خوا بۆى حەلالکردوون قەدەغەیان مەكەن، وەسنوور بەزینیى مەكەن بیگومان خوا سنوور شكینانی خوشناوی.

۴- ﴿... وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبَائِثَ...﴾ (الأعراف) ﴿﴾،

واته: ... وه - پیغه مبهەر ﷺ - هەرچی بەتام و چاکە بۆیان حەلال دەکات، هەرچی پیسو زیان بەخشیشە لییان قەدەغە دەکات...

شایانی باسیشه که وشەى (الطَّيِّبَاتِ) - وهك له بهشى دووه می ئەم کتیبه دا باسمان کرد - مەبهست پێى هه موو ئەو شتانهن که مرۆف چێژیان لیوه رده گری، له بهرگ و پۆشاک و خواردن و خواردنه وه وه دهنگ و رهنگ... هته ده کان، وهك (العز بن عبدالسلام) له کتیبی (دلائل الأحكام) دا وشەى (الطَّيِّبَاتِ) ی به: چێژ لیوه رگیراوه کان (المستلذات) لیکدا وه ته وه (۱).

۵- ﴿وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا قُلْ مَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ مِّنَ

اللَّهِ وَمِنَ النَّجْوَى وَاللَّهُ خَيْرُ الرَّزِقِينَ ﴿١١﴾ الجمعة ﴿﴾، واته: وه کاتى ک - مسولمانان - بازرگانیهك، یان له هوویکیان بینى، به ره وه لای پرژان و تویمان به پیوه (له سه ر مینه ر) جیهیشت، بلێ ئەوه ی لای خوایه له خافلان و له بازرگانی باشتهر وه خواش باشتهرین رۆزی دهره.

جا له باره ی هو ی هاتنه خواره وه ی ئەم ئایه ته وه (مسلم) له (صحیح) ه که ی خویدا فرمایشتیکى له (جابر بن عبدالله) وه - خوا لییان رازی بئى -، به چه ند ریوایه تیک هیناوه که ئەمه یه کیکیانه (۲):

(۱) بروانه: (نیل الأوطار)، ج ۸، ص ۳۲.

(۲) (صحیح مسلم)، رقم: ۸۶۳، و (صحیح البخاری)، رقم: ۹۳۶.

(عن جابر بن عبدالله أن النبي ﷺ كان يخطب قائماً يوم الجمعة فجاءت عيرٌ من الشام فانفتل الناس اليها، حتى لم يبقَ إلا اثنا عشر رجلاً، فانزلت هذه الآية التي في الجمعة: ﴿وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ هَوْأً أَنْفَضُوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا﴾، واته: ... پیغه مبهەر ﷺ جارێکیان له رۆژی جومعهدا به پیوه وتاری ددها، کاروانیک له شامه وه هات، خه لکی به پرتا و به ره و پرووی چوون، هه تا ته نیا دوازه پیا و مانه وه، ئیدی ئەم ئایه تهی که له (الجمعة) دایه هاته خواری...

دیاره پێشتر باسمان کرد که وشه ی (هو) گۆرانی و ئامیره کانی ده گریته وه، لی ره شدا مه به ست پهی گۆرانی گوتن و ته پل و ده ف لی دانه، چونکه عاده تی خه لکی مه دینه و ابو وه کاتیک کاروانی بازرگانیان به سه لامه تی گه یشتبایه وه جی، به گۆرانی و ته پل و ده ف لی دانه پێشوازیمان ده کرد، ئنجا مادام خوی به رزو مه زن لی ره دا (تجارة) و (هو) ی پیکه وه له یه ک سیاقدا هی ناون، دیاره یه ک هو کمیشیان هه یه وه هیچ گومانیشی تی دانه که نه گهر پیغه مبه ری خوا ﷺ (گۆرانی و ئامیره ده نگیه کان) ی فه ده غه کردبایه، خه لکی مسولمان به گۆرانی گوتن و ته پل و ده ف لی دانه وه به لای مزگه وته که ی دا ره ت نه ده بوون و، نه ویش لیان بیده نگ نه ده بوو!

۶- ﴿... إِنَّ أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ﴾ (۱۹) لقمان ﷺ، واته: ... به راستی ناخۆشترین دهنگ دهنگی که رانه.

چۆنیه تی به لگه بوونی ئەم ئایه ته ش له سه ر ره وایی دهنگی خۆشی گۆرانی و ئامیره کانی گوتن (آلات الغناء) وه ک (أبو حامد الغزالي) گوتویه تی (۱)، ئا وایه:

(۱) پروانه: (فقه الغناء والموسيقى في ضوء القرآن والسنة) ص ۸۶، که ئاماژه ی به و قسه یه ی (أبو حامد الغزالي) کرده، به لام من به شرح و شیکردنه وه وه هی نام.

خوای کاربەجی راییگەیاندووە کە ناخۆشتەین دەنگ دەنگی کەرانی، دیارە بەو بۆنەشەشەو و ایفەرموووە کە لوقمانی ھەکیم خوا لێی پازی بێ لەمیانە ی ئامۆژگاریکردنی کورە کەیدا گوتویەتی: ﴿وَأَعْضُضْ مِنْ صَوْتِكَ﴾ واتە: وە لە دەنگت بگرەو و دەنگ زیاد لەپێویست ھەلمەھێنە، کەرانی: خوا - سبھانە و تعالی - لەسەر زمانی لوقمان دەنگ زۆر بەرزکردنەو ی قەدەغە کردووە، لە سۆنگە ی ئەو وە کە دەنگی بەرزو زل ناخۆشە، بەبەلگە ی ئەو کە دەنگی کەر ناخۆشتەین دەنگ و سەدایە، چونکە زۆر گەورە و بەرزو جارزکەرە، جا ئەگەر دەنگی بەرزو ناخۆش شتیکی خراب و ناپەسند بێ، دیارە دەنگ و ئاوازی خۆش و ھەست بزۆین، شتیکی پەسند و باشە.

دیارە پێشتریش چەند فەرموودە یە کمان لە پیغەمبەری خواوہ ﷺ ھینان کە مەدح و ستاییشی دەنگ و ئاوازی خۆشیان تێدا خرابۆ روو و لێرەدا پێویست بە دووبارە کردنەو ھیان ناکات.

ئێستاش پاش ئاماژە کردن بەم چەند ئایەتە بەپێرە ی کتیبی بەرپێزی خوا تبارک و تعالی کە ھەر کامیکیان بەتەنیا دەگونجی بکریتە بەلگە ی رەو ابوونی دەنگی خۆش (الصَّوْتِ الْحَسَنِ) چ ھێ مرۆف بێ، چ ھێ بالندە، چ ھێ تافگە و رووبار، چ ھێ ئامیر، باسەر نجیکی خیرای ژمارە یە کە لە فەرماشتە کانی پیغەمبەری خواش ﷺ بەدین لەو بارە وە.

**دوو: چەند فەرموودە یە کە پیغەمبەر ﷺ:**

### خوینەری بەرپێز!

ئەگەر ھێچ فەرماشتیکی پیغەمبەر ﷺ لەسەر قەدەغە بوونی گۆرانیی و موسیقا نەبوو - وە کە لەباسی پێشوو دا خرایە روو و سەلمینراش - ئەو بە پیچەوانە وە چەندان دەقی روون و راشکاوی سوننەت ھەن لەسەر رەوایی گۆرانیی و موسیقا، بە مەرجیک ئەو شتانە یان تێدا رەچاو بکرین کە زاناو شارەزاییانی ئیسلام بۆ

هه موو، يان زۆرهبى شته ره وايه كان (الأشياءُ المباحة) به مهر جيان گرتوون و له باسى شه شه م دا خستمانه پروو.

ئه مهش ژماره يه كه له ده قانهى سوننهت:

۱- ((عن عائشة رضي الله عنها أن رسول الله ﷺ دخل عليها أيام منى وعندها جاريتان تغنيان وتضربان بدفين ورسول الله ﷺ مسجى على وجه الثوب)) (وفي رواية: مستتر بثوبه)) لا يامرهن ولا ينهاهن، (وفي رواية: فانتهرهما)) أبو بكر فكشف رسول الله (ثوبه) عن وجهه فقال: دعهن، (وفي رواية: دعهما)) يا أبا بكر فإنها أيام عيد، رواه أحمد واسحاق بن راهويه والنسائي وابن حبان، وهو صحيح، واته: عائشه خوا لىي رازى بى ده لى: له رۇژانى مانه وه له مينادا پيغه مبهرى خواى ﷺ لى وه ژورور كه وتوه، له كاتى كدا كه دوو كچى (۱) له لا بووون گۇرانيان ده گوت و دوو ده فيان لى ده دان، جا له حاليكدا پيغه مبهرى خوا راکشاوه و پۇشاكىكى به سهر ده م و چاوى خۇى داداوه، ((وه له رىوايه تىكدا: به پۇشاكه كهى خۇى دا پۇشيبوو)) نه فه رمانى پيده كردن و نه رپيشى لى ده گرتن، ئه بوويه كر تى خورپين، ((وه له رىوايه تىكدا: له هه ردوو كيانيه وه خورپى))، ئيدى پيغه مبهرى خواش پۇشاكه كهى له سهر رووى لادا وه فه رموى: ئهى ئه بوويه كر وازيان لى بينه، ((وه له رىوايه تىكدا: واز له هه ردوو كيان بينه)) چونكه ئه م رۇژانه جه ژرن.

هه روه ها ئه م فه رموو ده يه به م شيوهش گيپر او ده ته وه:

((عن عائشة: دخل علي رسول الله وعندي جاريتان تغنيان بغناء بُعاثٍ، فاضطَجَعَ على الفراش وحوَّلَ وَجْهَهُ، ودخل أبو بكر فانتهرني وقال: مزمارة (وفي لفظ: مِزْمَارُ) الشيطان عند النبي ﷺ؟ فأقبل عليه رسول الله، فقال: دعهما،

(۱) وشهى (جارية) هه م به ماناى كچى تازه پيگه يشتوو دئو، هه م به ماناى كه نيزهكو، به پيى سياق يه كيك له دوو مانايه ديارى ده كرى. بروانه: (المعجم الوسيط)، ص ۱۱۹.

فلما غَفَلَ غَمَزْتُهُمَا فَخَرَجْتَا وَكَانَ يَوْمَ عِيدِ يَلْعَبُ السُّودَانُ بِالذَّرْقِ وَالْحِرَابِ، فَأَمَّا سَأَلْتُ النَّبِيَّ وَإِمَّا قَالَ: تَشْتَهِيَنَّ تَنْظَرِينَ؟ فَقُلْتُ: نَعَمْ، فَأَقَامَنِي وَرَاءَهُ، حَدَّيْ عَلَى حَدِّهِ وَهُوَ يَقُولُ: دُونَكُمْ يَا بَنِي أَرْفَدَةَ، حَتَّى إِذَا مَلَلْتُ، قَالَ: حَسْبُكَ؟ قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: فَادْهَبِي)) متفق عليه.

پیشتر مانای ئەم فەرموودهیه مان کردوه - ئە باسی حەوتەم دا- و لێره دووبارە ی ناکەینەوه.

شایانی باسیشه که ئەم دەقەشی سوننهت بەهەر دوو رپوایەتە کە یەوه بەلگە یەکی رپوون و راشکاوی لە رپوایی گۆرانیی و ئامپەر دەنگیە کانه، و پیشتریش چۆنیەتی دەلالەتی ئەم فەرمايشته مان لەسەر رپوایی گۆرانیی و مۆسیقا رپوون کردۆتەوه، بۆیە لێره بەم ئاماژە یە وازی لێ دینین.

۲- ((عن بريدة الأسلمي قال: خرج رسول الله ﷺ في بعض مغازيه، فلما انصرف جاءت جارية سوداء فقالت: يا رسول الله إني كنت نذرت إن ردك الله سالماً إن أضرب بين يديك بالدفِّ وأتغنى، فقال لها رسول الله ﷺ: إن كنت نذرتِ فاضربي والا فلا، فجعلت تضربُ فدخل أبو بكر وهي تضرب، ثم دخل علي وهي تضربُ، ثم دخل عثمان وهي تضربُ، ثم دخل عمرُ فألقتِ الدفَّ تحت أستها ثم قعدتُ عليه، فقال رسول الله ﷺ: إن الشيطان ليخاف منك يا عمر! إني كنت جالساً وهي تضربُ، فدخل أبو بكر وهي تضرب، ثم دخل علي وهي تضربُ، ثم دخل عثمان وهي تضربُ، فلما دخلت أنت أُلقتِ الدفَّ)) رواه أحمد والترمذي وصححه وابن حبان والبيهقي، وأخرج أبو داود عن عبدالله بن عمرو بن العاص حديثاً قريباً منه.

کە پیشتر مانامان کردوه و لێره دووبارە ی ناکەینەوه.

دیاره ئەم دەقەش بەلگە یەکی رپوون و بێ چەند و چوونی رپوایی گۆرانیی و دەف لێدانە -هەر و هە سەر جەم ئامپەر دەنگیە کانی دیکەش چونکە هیچ بەلگە یەکی نیە لەسەر جیاوازییان- چونکە پێغەمبەر ﷺ فەرموویەتی: ((من نذر أن يطيع

اللَّهِ فَلْيُطِعْهُ، وَمَنْ نَذَرَ أَنْ يَعْصِيَهُ فَلَا يَعْصِيهِ)) رواه مالك والبخاري وأحمد وأبو داود والترمذي وابن ماجه والنسائي، واته: ھەرکەسێک لەخۆی گرتو ھەرمانبەریی خوا بکات با ھەرمانبەریی بکات، بەلام ھەرکەسێک لەخۆی گرتو سەرپێچی بکات باسەرپێچی نەکات.

ھەرودھا ھەرموویەتی: ((لَاوْفَاءَ لِنَذْرٍ فِي مَعْصِيَةٍ)) أخرجه أحمد ومسلم والنسائي وأبو داود وابن ماجه والترمذي، واته: نابێ لەخۆگرتن (نەزر) لەشتی ناشەرعیی دا جێبەجێ بکری.

کەواته:

گۆرانیی گوتن و دەف لێدان، ھەلال و رەوان، ئەگەرنا ئەگەر ناشەرعیی بوونایە، نەزریان تێدا دروست نەبوو و پێغەمبەری خواش ﷺ ڕۆی پێنەدەدان.

ھەرودھا ئەم ھەرموودەییە ئەوەش دەگەییەنێ کە گۆرانیی گوتن و دەف لێدان -کە دیارە دەف نمونەییەکی ئامیڕە دەنگییەکانە-، تاییبەت نین بە زەماوندو جەژن (عُرس و عید) ھو، چونکە ئەو بۆنە (مناسبە)یە کە ئەو ئافرەتە نەزری کردو ھەر گۆرانیی بۆ پێغەمبەر بلی و دەفی لەبەردەمدا لێدات، بریتی بوو لە گەرانەوێ پێغەمبەری خوا ﷺ لە جەنگ بە سەلامەتی، بەلام بێگومان خالی ھاوبەشی نیوان ھەرکام لەوسێیانە: زەماوندو جەژن و لەسەفەر گەرانەو، بریتیە لە شادیی و خۆشی (الفرح والسرور)، کەواته: ھەرکات مەزۆف شادیی و خۆشییەک ڕووی تێکرد، بۆی ھەییە دەنگی گۆرانیی و ئامیڕەکانی بیستی.

۳- ((عن السائب بن يزيد رضي الله عنه: أن امرأة جاءت إلى رسول الله ﷺ، فقال: يا عائشة! أتعرفين هذه؟ قالت: لا، يا نبي الله، فقال: هذه قينة بني فلان، تحبين أن تغتبيك؟ قالت: نعم، قال: فأعطاها طبقاً فغنتها، فقال النبي ﷺ قد نفخ الشيطان في منخريها)) رواه أحمد والنسائي والطبراني وهو صحيح.

کە پێشتر مانامان کردو ھو چونبەتی دەلالەت کردنیشی لەسەر رەوايي گۆرانیی و ئامیڕەکانی ڕوون و ناشکرایی و پێشتریش ئامازەیی پێکراو.

۴- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: بينا أنا ورسول الله جالسان في البيت استأذنتُ علينا امرأةٌ كانت تُعَنِّي فلم تَزَلْ بها عائشة حتى غَنَّتْ، فلما غَنَّتْ استأذن عمر بن الخطاب رضي الله عنه فلما استأذن عمر أَلَقَتِ الْمُغْنِيَةُ ما في يَدِها وخرَجَتْ، واستأخرت عائشة عن مَجْلِسِها، فأذِنَ لَهُ رسول الله صلى الله عليه وسلم فَضَحِكَ، فقال: بأبي أنت وأُمِّي عما تَضَحُكُ؟! فأخبره ما صَنَعَتِ القَيْنَةُ وعائشةُ، فقال عمر: وأما والله لا، الله ورسوله أَحَقُّ أن يُخشى يا عائشةُ)) أخرجه الفاكهي في (أخبار مكة) رقم: ۱۷۴۰، وإسناده قوي.

واته: عائشه -خوای لیبی رازی بی- ده گپریته وه که له کاتیک دا خوئی و پیغه مبهری خوا له مالئی دانیشتون، ثافره تیکی گورانی بیژ مؤله تی لئی خواستون بو هاتنه مال، وه عایشه زوری هول داوه هتا گورانی بو گوتوه، جا کاتیک دهستی به گوتنی کردوه، عومهری کوری خه تتاب -خوای لیبی رازی بی- مؤله تی خواستوه بو هاتنه مال، نجا پاش مؤله ت خواستنی عومهر ثافره ته گورانی بیژه که شه وهی له دهستی دابووه فرئی داوه و چوته ده ری، وه عایشه ش له و شوینه ی لیبی بووه چوته دواتر، جا کاتیک پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم مؤله تی داوه هاتوته ژوروی، پیکه نیوه، شه ویش گوتوویه تی بابو دایکم فیدات بن به چی پیده کنی؟ شه ویش هه لویستی هه ر کام له ثافره ته گورانی بیژه که وه عایشه شی بو باس ده کات، عومهریش ده لی: نه خیر به خوا راست نیه، شه ی عایشه خوا و پیغه مبهره که ی شایسته ترن به لیترسان!

دیاره ده لاله تی شه فمرمایشته ش له سهر رهوا بوونی گورانی گوتن و نامیره دهنگییه کان زور روون و ناشکرایه، شه گهرنا چون پیغه مبهری خوا صلى الله عليه وسلم ری بی به عایشه ددها که گورانی به و ثافره ته گورانی بیژه بچری؟! ههروه ها له م فرمووده یه وه ده شفامریته وه که گورانی گوتن و به کارهینانی نامیره کانی گوتن و گوئی لیگرتنیان، له هه موو حالاندا رهوا (مباح) یه، بوئه (مناسبة) یه کی دیاریکراو هه بی یان نا.

۵- ((عن الرُّبِيعِ بنتِ مُعَوِّذٍ، قالت: دخل عليَّ النبيُّ ﷺ غداةَ بُنيِ عليٍّ فَجَلَسَ عليَّ فِراشي كَمجلسك مِنِّي وَجُوَيْرِياتٍ يَضْرِبْنَ بِالدفِّ يَنْدُبْنَ مَنْ قَتَلَ مِنْ آبائِهِنَّ يَوْمَ بدرٍ، حتى قالت جارية: وَفينا نَبِيٌّ يَعْلَمُ ما في غَدِ، فقال النبيُّ ﷺ: لا تقولِي هكذا وَقولي ما كنتِ تقولين، وَفي رواية الترمذي: {ما يعلم ما في غَدِ الا الله}})) رواه البخاري وأبو داود والترمذي والنسائي وابن جَبان والطبراني والبيهقي.

واته: روه بيبعی کچی موعه وویذ ده لئ: ئەو به یانییهی که به بووک چوم پیغه مبهەر ﷺ لیم وه ژور کهوت و وه که ئەو شوینهی ئیستای تو له لامه وه دانیشت، - پرووی قسهی له راویه کهیه - وه چهند کچی کیش ده فیان لیده داو بهو بابو با پیرانه یانیان هه لده گوت، که له جهنگی بهدر کوژرابوون، هه تا کچی ک گوتی: "وه پیغه مبهری کمان له نیودایه ده زانی به یانی چی پرووده دا" پیغه مبهریش ﷺ فه رموی: ئاوا مه لئ و هه رته وهی له پیش دا ده تگوت بیلئ، وه له ریوایه تی تیرموزیی دا هاتوه: (جگه له خوا هیچ کس نازانی به یانی چی ده بی!).

ده لاله تی ئەم فه رمایشتهش له سه ر ره و ابوونی گۆرانیی و ئامیره دهنگیه کان زۆر روونه، به تاییهت که پیغه مبهەر ﷺ پاش قه دهغه کردنی ئەو کچه گۆرانیی بیژو دهف لیده ره له گوتنی قسه یه که بۆنی شیرکی لیدئ، که بریتیه له زانیی شتی په نهان (غیب) پالدانه لای پیغه مبهری خوا ﷺ، فه رمویه تی: ئەوه بلئ که پیشتر ده تگوت، واته: فه رمانی پیکردوه به بهرده وام بوون له سه ر دهف و گۆرانیی، دیاره هه رگیزیش پیغه مبهری خوا ﷺ فه رمان به شتی هه رام و قه دهغه و بگره ناپه سند (مکروه) یش ناکات! که واته: به لای که مه وه ئەو کاره ی فه رمانی پیکردوه ئە گه ر سوننهت و په سندیش نه بووی، ره وا (مباح) بووه!

۶- ((عن محمد حاطب الجُمَحِيِّ قال: قال النبيُّ ﷺ: فَصُلُّ ما بين الحلال والحرام: الدُّفُّ والصَّوْتُ في النكاح)) أخرجه أحمد والنسائي والطبراني والبيهقي والحاكم وابن ماجه والترمذي وحسنه.



واتە: پيغەمبەر ﷺ فەرموويه تى: له يهك جياكەرەوھى ھەلال و ھەرام — ھە بوارى له يهك نيزىكى پياوان و ئافرەتاندا — برىتتە لەدەف و دەنگ — ى گۆرانىي — له كاتى مارە كردن دا.

وھەك دەبىنن پيغەمبەرى خوا ﷺ مسولمانانى ھانداوھە كە لەرپى گۆرانىي گوتن و دەف ليدانەوھە — كە باوترىن و بەكارھىنراوتىن ئامپىرى دەنگىي ھەو رپۆژگارو شويئەبووھە — مەسەلەي مارە كردنى ئافرەت و ھاوسەرگىرىي شەرعىيانە، ئاشكرا بگەن و لە پەيوەندىيە جىنسىيە ئاشەرعىيە كانى دىكە، كە لەرپۆژگارى نەفامىي (جاھلى) دا ھەبوون، جىاي بگەنەوھە.

كە ديارە لىرەدا بەكارھىنناني گۆرانىي و ئامپىرەدەنگىيەكان، بو ھەو ئامانجە شەرعىيە بەلای كەمەوھە سوننەت و پەسند (مستحب) ھە.

۷- ((عن أنس بن مالك رضي الله عنه: أن النبي ﷺ مرَّ ببعض المدينة فإذا هو بجوارٍ يَضْرِبْنَ بِدُوْهَنٍ وَيَقْلَنَ:

نَحْنُ جَوَارٍ مِنْ بَنِي النَّجَّارِ

يَا حَبَّاذَا مُحَمَّدًا مِنْ جَارٍ

فقال النبي ﷺ: اللَّهُ يَعْلَمُ إِنِّي لِأُحِبُّكُمْ)) رواه ابن ماجه والطبراني وقال البويصري في "زوائد ابن ماجه" هذا إسنادٌ صحيح رجاله ثقات.

واتە: پيغەمبەر ﷺ بەشويئىكى مەدىنەدا رەت بوو، بىنى ھەندىك كىچ دەفەكەيان دەكوتن و دەلئىن: ئىمە كچانىكىن لە تىرەي (بەنى نەججار) ئاي لە موھەمەد چە دراوسىيەكى پەسندو چاكە! پيغەمبەرىش ﷺ فەرمووى: خوا دەزانى كە من خۆشم دەوئىن!

دەلالەتى ھەم دەقەش لەسەر رەوابوونى دەنگى خۆشى گۆرانىي و ئامپىرەكانى، كە دەف يەككىيانە، زۆر روونەو پىويستى بەروونكردنەوھە نىيە.

۸- ((عن عبدالله بن عباس رضي الله عنهما قال: أنكحت عائشة ذات قرابة لها رجلاً من أنصار، فجاء رسول الله ﷺ فقال: أهديتم الفتاة؟ قالوا: نعم، قال: أرسلتم معها من يُعني؟! قالت: لا، فقال رسول الله ﷺ: إن الأنصار قوم فيهم غزل، فلو بعثتم معها من يقول، أتيناكم أتيناكم فحيانا وحياكم) أخرجه ابن ماجه والطحاوي وأحمد والنسائي والبزاز والبيهقي وأبو الشيخ، وهو حسن. وعند الطبراني في الأوسط برقم: ۳۲۸۹:

((عن عائشة أن النبي ﷺ قال: ما فعلت فلانة؟ لَيْتِمَا كَانَتْ عِنْدَهَا، فَقُلْتُ: أَهْدَيْتَاهَا إِلَى زَوْجِهَا، قَالَ: فَهَلْ بَعَثْتُمْ مَعَهَا بَجَارِيَةً تَضْرِبُ بِالْدَفِّ وَتُعْنِي! قَالَتْ: تَقُولُ مَاذَا؟! قَالَ: تَقُولُ:

فَحْيُونَا نُحْيِيكُمْ	(أَتَيْنَاكُمْ أَتَيْنَاكُمْ
مَا حَلَّتْ بِوَادِيكُمْ	لَوْلَا الذَّهَبَ الْأَحْمَرَ
مَا سَمَنْ عَذَارِيكُمْ).	وَلَوْلَا الْحَبَّةَ السَّوْمَرَا

واته: جارێکیان عایشه ئا فره تیکی خزمی خۆی ماره کردبوو -واته سه ره به رشتی ماره کرانی کردبوو - له پیاویکی ئه نصاری، جا پیغه مبهری خوا ﷺ هاته وه وه فهرمووی: کچه که تان بهرێ کرد؟ گوتیان: به لێ، فهرمووی: کهستان له گه ل نارد گۆرانیی بلێ؟ (عایشه) گوتی: نه، پیغه مبهری خوا ﷺ فهرمووی: ئه نصارییه کان خه لکینکن که یفیان به گۆرانیی گوتن دێ، ئه گهر به کیکتان له گه ل نارد بایه گوتبای: هاتینه لاتان هاتینه لاتان جا خوا ئیبهش و ئیوهش بزیه نی!

وه (طبراني) به مجۆره هیناویه تی:

عایشه - خوا لێی رازی بی - ده لێ: پیغه مبهری خوا ﷺ هاته وه وه فهرمووی: فلان ئا فره ته چی کرد؟ که مه بهستی کچیکی هه تیو بوو له لای عایشه بوو، منیش گوتم: بۆ میژده که یمان به بووک برد، فهرمووی: ئه دی بۆچی کچیکتان

لەگەڵ نەنارد کە دەفی لێداباو گۆرانى گوتبايه! ئەویش گوتى: جا چى گوتبايه؟! فەرمووى: گوتباى:

هاتینه لاتان هاتینه لاتان  
 سلاومان لیبکەن و سالاوتان لێدەکەین  
 وە ئەگەر زیڤرى سوور نەبووايە  
 دەشت و سارا کانتان بى لەوەر و قاقەر دەبوون  
 وە ئەگەر دەغلى بۆر نەبووايە  
 گوپە کانتان قەلەو نەدەبوون.

واش پى دەچى مەبەست (الذهب الأحمر) باران بىتو، دياره مەبەستيش له (الحبة السمر) گەنمە، کە دياره دەبىتە مایهى قەلەو بوون و گىپ خړبوون، ڤهنگه ئەم تەعبیرانەش مەجازى بن و مەبەستى دیکەیان هەبى.

دياره هاندانى پینغەمبەرىش ﷺ بۆ عائیشەى هاوسەرى -خوایى رازى بى- و، سووکە گلەبى ئاراستە کردنى کە دەبووايە بۆ ئەو زەماوەندو بووک گواستنەو هیه گۆرانى گوتن و دەف لێدان ببووايە، وەپاشان ڤینمایى کردن بۆ گوتنى چەند بەندو شیعریکیش کە بۆ ئەو بۆنەیه بشین، هەموویان بەلگەى پتەون لەسەر ئەک هەر ڤهوابوون، بگره پەسندو سوننەت بوونى گۆرانى و دەف لێدان بۆ زەماوەندو هەر بۆنە (مناسبة) یەکی دیکە کە مایهى شادى و دلخۆشىین!

۹- ((عن عامر بن سعد البجليّ قال: دَخَلْتُ عَلَى أَبِي مَسْعُودٍ وَقَرِظَةُ بِنِ كَعْبٍ وَثَابِتِ بْنِ يَزِيدٍ وَجَوَارِ يَضْرِبْنَ بِدَفِّ لَهْنٍ وَيُعْنَيْنِ، فَقُلْتُ: تُقْرُونَ هَذَا وَأَنْتُمْ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ؟! قَالُوا: إِنَّهُ رُحِصَ لَنَا فِي الْغِنَاءِ فِي الْعُرْسِ وَالْبُكَاءِ عَلَى الْمَيْتِ فِي غَيْرِ نَوْحٍ)) أخرجہ الطبرانى في الكبير وعبد الباقي بن قانع في (معجم الصحابة) وأخرجہ البيهقي باسنادٍ صحيح وأخرجہ الحاكم.

واته: عامیری کورپی سهعدی به جهلیی دهلی: چوومه لای ئه بی مه سهوودو قهرظهی کورپی که عبو ثابتی کورپی زهید، له حالیکدا که چهند کچیک (یان که نیه کیک) ده فیان لیده داو گۆرانیان ده گوت، منیش گوتم: ئایا دان به مه دادین و ئیوهش هاوه لانی پیغه مبهری خوان صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ?! گوتیان: ئیمه مۆله تدراین که له کاتی زه ماوه ندا گۆرانیی هه بی و، گریانیش له سه ر مردوو هه بی، به لام به بی شین و شه پۆر.

ده لاله تی ئهم ده قهش له سه ر رهوایی گۆرانیی و ئامیره کانی ئاشکرایه و، پیشتیش باسمان کرد که ئهم ده قه و هاو وینه کانی که گۆرانیی و ده ف لیدان تایبته ده که ن به بۆنه ی وه ک زه ماوه ندو جه ژن، به لگه نین له سه ر ئه وه که له غهیری ئه و جوړه بۆنانه دا دروست و رهوا نه بن، چونکه دیاره سیاقی قسه کان ئه وه ی خواستوه که باسی ئه و بۆنانه بکری.

۱۰- ((عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: كان للنبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حادٍ، يُقالُ له: أنجشة، وكان حسن الصوت، فقال النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: رُؤيدك يا أنجشة لا تكسر القوارير).

وفي رواية: (أن النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أتى على أزواجه (ومعهن أم سليم) وسواق يسوق بهن يُقال له: أنجشة، فقال: ويحك يا أنجشة رويداً سوقك بالقوارير).

(قال أبو قلابة: تكلم رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بكلمة لو تكلم بها بعضكم لعبتموها عليه) متفق عليه.

وفي رواية عن أنس: (أن البراء بن مالك كان يحدو بالرجال (وفي لفظ: كان البراء جيد الحداء وكان حادي الرجال) وأنجشة يحدو بالنساء وكان حسن الصوت، فحدا، فأعنت الإبل فقال رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يا أنجشة رويداً سوقك بالقوارير) رواه الطيالسي وأحمد وعبد بن حميد والبخاري في الأدب المفرد والبيهقي وابن عبد البر واللفظ له، وإسناده صحيح.

واته: پیغه مبه ر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (حادیی) یه کی هه بوو ناوی ئه نجه شه بوو دهنگی خویش بوو، پیغه مبه ر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ پیی فه رموو: ئه ی ئه نجه شه هیوا شه شووشه کان نه شکینی.

وہ لە رېوايەتتەدا ھاتوۋە: كە پېغەمبەر ﷺ چوۋەلای ھاوسەرەكانى (خو) لىيان رازى بى) وە ئومو سولەيمىشيان لەگەل بوو، ھەرۋەھا سەرقافلەيەكيان لەگەل بوو و لاخە كانىيانى لىدەخورى، ئەنجەشەي پىدەگوترا، پىي فەرموو: ئەي ئەنجەشە بى بەلابى لەسەرەخۆ شووشەكان بەرپىدەدا بەرە.

(ئەبوو قولابە گوتتويەتى: پېغەمبەرى خو ﷺ وشەيەكى فەرموو ئەگەر يەككەتەن گوتباي لىتان بەرەخەنە دەگرت).

وہ لە رېوايەتتەكى ئەنەسدا ھاتوۋە: كە بەرپائى كوپى مالىك گۆرانىي بۆ پىاوان دەگوت (وہلەبىئەيەكدا: بەرپاء گۆرانىي بىئى باش بوو وەگۆرانىي رىيەى بۆ پىاوان دەگوت) و ئەنجەشە گۆرانىي رىيەى بۆ ئافرەتان دەگوت و دەنگىشى خۆش بوو، جا گۆرانىي گوت و حوشترەكانىش زۆر خىرا رۆيشتەن، پېغەمبەرى خواش ﷺ فەرموو: ئەي ئەنجەشە بەھىۋاشى شووشەكان بەرپىدەدابەرە.

(حادىي) كەسىكە كە بە دەنگىكى خۆش گۆرانىي بۆ كاروانى حوشتران دەلىي تاكو باش برۆن.

(قەوارىر)يش كە كۆي (قارورە)يە بەماناى شووشەى شت تىكران -بۆ وىنە: دەرمان- دەگوتى و ئافرەتان لەبەر ناسكىي جەستەيان، يان ھەست و سۆزىيان، يان ھەردووكيان وە (شووشە) چوئىراون.

بەلگەبوونى ئەم فەرمايشتەش بەھەموو رېوايەتەكانىيەوہ لەسەر پەوابوونى گۆرانىي شتتەكى زۆر روونە، ئەوئەندە ھەيە پېغەمبەرى خو ﷺ ئەنجەشەى ناگادار كەردۆتەوہ كە زىدەپۆبى نەكات، نەبادا ئافرەتان بەھۆى زۆر خىرا رۆيشتەنى حوشترە كەژاۋەدارەكانەوہ كە ئەويش بەرھەمى كارتىكران (متأثر)يانە بە دەنگى خۆشى گۆرانىي گوتنى ئەنجەشە، تووشى كەوتنە خوارەوہ و ئەزىبەت و ئازار بىنو وەك شووشەى ناسك بشكىن!

وہ دەشگونجى مەبەستى پېغەمبەرى خو ﷺ ئەوہ بووبى كە ئافرەتان بەھۆى سۆز و جۆشى دەنگى خۆشى ئەنجەشەوہ لە پرووى دەرۋونىيەوہ دووچارى گرت و خراپەيەك نەبن!

به لام پستهی: (فَاعْنَقَتِ الْإِبِلُ) حوشتره کان زور خیرا رویشتن، به لگه ی مه به ست بوونی مانای یه که مه.

قسه که ی (أبو قلابة) ش ټوه ده که یه نې که پیغه مبه ری خوا ﷺ له باز نه ی حه لالو موباح دا زور کراوه و ئیجایی بووه، له که ل ټوه ش دا که له لووتکه ی پاریزکاری و له خواترسان دا بووه، وه که فرموویه تی: ((ما بال رجال بلغهم عنی امرٌ ترخصتُ فیهِ فکروه و تنزهوا عنه! فوالله لأنا أعلمهم بالله وأشدهم له خشية)) رواه البخاري برقم: ۶۱۰۱، و مسلم برقم: ۲۳۵۶ عن عائشة رضي الله عنها.

واته: ټوه بوجی پیاوانیک شتیکیان له منوه پیگه یشتوه که مؤله تم تیدا وهرگرتوه، پییان ناخوش بووه و خوئیانیان لئ پاراستوه؟ ده به خوا من له هه موویان به خوا زاناترم و له هه مووشیان چاکتری لئ ده ترسم!

که واته: با هه موو که س بزانی که مه رج نیه پاریزکاری و له خواترسان هه همیشه له توندیی و سه ختگیری دابی، به لکو جاری وایه پاریزکاری له کراوه یی و ئاسانکاری و مؤله ت وهرگرتن دایه!

۱۱- (عن سلمة بن الأكوع قال: خرجنا مع النبي ﷺ الى خيبر فسرنا ليلاً، فقال رجلٌ من القوم لعامر: يا عامرُ ألا تُسمعنا من هنيئاتك؟ وكان عامرُ رجلاً شاعراً حذاءً فنزلَ يحدو بالقوم، يقول:

ألّهم لولا أنت ما اهتدينا ولا تصدقنا ولا صلينا  
فاغفر فداءً لك ما اتقينا وثبت الأقدام إن لاقينا  
وألقين سكينه علينا إذا صيح بنا أبينا  
وبالصياح عولوا علينا

فقال رسول الله ﷺ: من هذا السائق؟! قالوا: عامرُ بن الأكوع، قال: يرحمه الله، قال رجلٌ من القوم: وجبت يانبي الله لولا أمتعتنا به! متفق عليه.

واتە: لە گەل پىغەمبەردا ﷺ بەرەو خەيبەر دەرچووین و بەشەو دەرۆیشتین، پیاویك له خەلكەكە گوتى: ھۆ عامیر ئەرى لە شیعەرەكانت بۆمان نالی؟ عامیریش پیاویكى شاعیر و گۆرانىی بیژى رینگا بو، ئىدى دابەزى و دەستى كرد بە گۆرانىی گوتن بۆ خەلكەكە، دەیگوت:

ئەى خوايه تۆ نەباى رپى راستمان نە دەگرت و، نە خىرو چاكەمان دەبوو نە نوێژمان دەكرد.

دەجا لیمان ببورە یاخو فیداتبى ھەرچى كە دەپیارىزین، وە لە كاتى بەرەنگاریبونە و دەا پىیە كانمان بچەسپىنە.

وہ ئارامیمان پرژینەسەر، بیگومان ئیمە كاتیک ھاوارمان لیكرا ناھیلین -دوژمن زەفەرمان پى بەرى-.

وہ بۆ ھاوار تىبەستن لە كاتى تەنگانەدا پشتیان بە ئیمە بەستوہ.

پىغەمبەرىش ﷺ فەرموى: ئەو كاروان دەنگدەرە كى یە؟! گوتیان: ئەوہ عامیری كورپى ئە كوەعە، فەرموى: خوا بەزەبى پىیدا بى! پیاویك له خەلكەكە گوتى: ئەى پىغەمبەرى خوا بۆى پىویست بو (واتە بەھەشتى بۆ پىویست بو بەھۆى دووعای پىغەمبەرەوہ ﷺ) دەبوایە پىت ھىشتباين!

دەلالەتى ئەم دەقەش لەسەر مەبەستى ناوبراو وەك مانگى چوار دە دیارە و پىویستى بەر وونکردنەوہ نىە، بەلكو بەلای كەمەوہ پەسند (مستحب) بوونى گۆرانىی گوتن لەو جۆرە حالەتانەدا دەگەيەن، چونكە پىغەمبەرى خوا ﷺ لە بەرانبەر ئەو شیعرو گۆرانىی گوتنەى دا دووعای خىرى بۆ كردوہ.

شایانى باسیشە كە لەلای ھاوہلانى بەرپىزى پىغەمبەر ﷺ شتىكى جەربىنراو (مُجْرَبٌ) بووہ كە ھەركەسىك پىغەمبەر ﷺ دووعای بەھەشت و رەحم پىكرانى بۆ كردبى زوو شەھىد بووہ، بۆيەش لە كاتى دووعاكەى پىغەمبەردا بۆ (عامر) یە كىكیان گوتوویەتى: (وَجَبْتُ) واتە: بەھەشتى بۆ

پيويست بوو، پاشان گوتويەتى: (لولا أُمَّتَعْتَنَا بِهِ) واتە: خۆزگە لىي گەراباي و دووعاي چوونە بەھەشتت بۆ نە کردبايە و لەنيوماندا مابايەوہ!  
ديارە لە سپرەشدا ھاتوہ کہ عامير لەو سەفەر و جەنگەدا کوژراوہ و نەگەر او تەوہ.

خويئەرى بەرپىز!

پاش ئەم يازدە (۱۱) دەقەي سوننەتى پيغەمبەرى خواش ﷺ بۆمان دەرکەوت کہ سوننەتى پيغەمبەرىش وەك کتیبى خوا سبحانە و تعالى، بەروون و راشکاوبى رەوايى گۆرانيى و ئاميرەکانى دەر دەخات، بەلام بيگومان بەو مەرجانەوہ کہ پيشتەر خستمانەرپوو، ئيستاش باسەرنجىكى خيئاش لەچەند شوينەوارىكى ھاوہلان (آثار الصحابة) ش بدەين: بۆ زىدە دلئايى و بەرچاو روونبوونەوہ:

سى: چەند شوينەوارىك لە ھاوہلانەوہ لەسەر لە بنەرەتەوہ رەوابوونى گۆرانيى و ئاميرە دەنگيەکان :

خويئەرى بەرپىز!

دواي ئەوہى لە خالى يەكەم و دووہمى ئەم باسەدا چەند ئايەتتىكى قورئان و چەند دەقيكى سوننەتەمان بە بەلگە ھيئانەوہ لەسەر ئەوہ کہ گۆرانيى و ئاميرە دەنگيەکان لە بنەرەتەوہ رەوا (مباح)ن، مادام ئەو چوار مەرجهيان تيدا رەچاو کرابن کہ پيشتەر خستمانەرپوو — لە باسى شەشەمى ئەم بەشى سىيەمەدا—، ليئەشدا ھەوت نمونە لەو شوينەوار (أثر)نەي ھاوہلان -خوا ليئان پازى بى-، کہ رەوايى گۆرانيى و مۇسيقا دەگەيەنن، وەك بەلگەيەكى دىكەي سىيەم دەخەينەرپوو، ھەرچەندە لە باسەکانى رابردووشدا ئامازەيە کمان بەھەلويستى ئيجابىي ھەندىك لە ھاوہلان لەوبارەوہ کردوہ:



۱- (عن وهب بن كيسان قال: قال عبدالله بن الزبير وكان متكئاً: تغنى بلال، فقال له رجل: تغنى؟! فاستوى جالساً ثم قال: وأي رجل من المهاجرين لم أسمعهُ يتغنى النصب؟! وفي لفظ: ما أعلم رجلاً من المهاجرين الا سمعته يترنم) أخرجه البيهقي باللفظ الأول، وعبدالرزاق في (المصنف) باللفظ الثاني وإسناده صحيح وأخرجه الفاكهي باسناد صحيح.

واتە: ۋەھەبى كورپى كەيسان دەلى: ەھەدوللایى كورپى زوبەير كە پالیدا بوۋە گوتى: بىلال (واتە: بىلالى ەھەشەبىي خوا لىي رازى بى) گۆرانىي گوت، پىاويك پىي گوت: گۆرانىي گوت؟! ئەويش دانىشتە پاشان گوتى: جا چ پىاويك ەھەبوۋە لە كۆچكەران كە گويم لىي نەبوۋى گۆرانىي (نەصب) گوتى؟!

ۋەلەبىيۋەھەدا ھاتوۋە: ھىچ پىاويك لە كۆچكەران پىي شك نايەت كە گويم لىي نەبوۋى دەنگى خۆي نەلاراندىتتە ۋە (واتە: گۆرانىي نەگوتى).

(نصب) یش جورە گۆرانىي گوتنىكى ەھەبىيە، ەھە چۆن كورد لاوك ۋە ھەيرانى ھەن.

۲- (عن السائب بن يزيد قال: بينا نحن مع عبدالرحمن بن عوف في طريق الحج ونحن نؤم مكة، اعتزل عبدالرحمن الطريق ثم قال لرباح بن المغترف: غننا يا أبا حسان، وكان يحسن النصب، فبينما رباح يغنيهم أدركهم عمر بن الخطاب في خلافته، فقال: ما هذا؟ فقال عبدالرحمن ما بأس بهذا نلوه ونقصر عناً، فقال عمر: فان كنت آخذاً فعليكم بشعر ضرار بن الخطاب، وضرار رجل من بني محارب بن فهر) رواه البيهقي وأحمد وأبو يعلى والضياء في (المختار) وهو صحيح.

واتە: سائىي كورپى يەزىد دەلى: لەكاتىك دا كە لەگەل ەھەدورپەھمانى كورپى ەھەف لەپىي ەھەدا بوۋىن بەرە ۋە كەكە، ەھەدورپەھمان لەپىي لايدا ۋە پاشان بە رەھابى كورپى موغتەرىفى گوت: ھۆ ئەبا ەھەسان گۆرانىمان بۆ بلى! كە گۆرانىي نەصبى باش دەزانى، جا لەكاتى گۆرانىي گوتنى رەھابدا ەھەمەرى كورپى خەتتاب كە لە رۆژگارى خەلىفەيەتى خۇيدا بوۋ، پىيان گەيشت ۋە گوتى:

ئوه چیه؟ عه بدور پر همانیش گوتی: ئه مه هیچ گرتی تیدانیه خو ده خافلین و رپیه که مان کورت ده کهینه وه، عومهریش گوتی: جا نه گهر شاعر ده خوازیه وه هی ضیاری کوری خه تتاب بخوازه وه، ضیاریش پیاویک بوو له هوزی موخاریبی کوری فیهر.

۳- (عن عبدالله بن عباس رضي الله عنهما: أنه بينما هو يسير مع عمر رضي الله عنه في طريق مكة في خلافته ومعه المهاجرون والأنصار فترتم عمرُ بيئته فقال رجلٌ من أهل العراق ليس معه عراقي غيره: غيرك فليقلها يا أمير المؤمنين! فاستحيا عمرٌ من ذلك وضربَ راحلته حتى انقطعت عن الركب) أخرجه البيهقي باسنادٍ صحيح.

واته: عه بدوللای کوری عه عباس - خوا لییان رازی بی- ده لئ: له کاتیک دا که له گه ل عومهر دا - خوا لیی رازی بی- له رۆژگاری خه لیفایه تی خوئی دا به ره وه مه که که ده چوون و کۆچکه رو پشتیوانانیشی له گه ل بوون، عومهر شیعریکی به شیوهی گۆرانیی گوت، کابرایه کی عیراقیش که جگه له وه عیراقی دیکه ی له گه ل نه بوون، گوتی: ئه ی ئه میری برواداران بایه کیکی دیکه ئه وه بلئ! ئیدی عومهریش به وه هیوه وه شهرمی کردو ولاخه که ی دن گدا هه تا له کاروانه که دابرا.

۴- (عن أسلم مولى عمر بن الخطاب قال: سمعَ عمرُ رجلاً يتغنى بفلاةٍ من الأرض، فقال: الغناء من زاد الرّاكب) أخرجه ابن أبي شيبة والبيهقي وإسناده حسن، وابن عبد البر.

واته: ئه سله می خزمه تکاری عومهری کوری خه تتاب ده لئ:

عومهر - خوا لیی رازی بی- گوئی له پیاویک بوو له دهشت و ساریه ک گۆرانیی ده گوت، ئه ویش گوتی: گۆرانیی گوتن به شیکه له تویشووی رپووار.

۵- (عن محمد بن عبدالله بن نوفل: أنه رأى أسامة بن زيد رضي الله عنهما في مسجِد الرسول صلى الله عليه وسلم مضطجعا رافعا إحدى رجليه على الأخرى يتغنى النصب) أخرجه البيهقي وابن عبد البر وإسناده صحيح.

واتہ: موحہ مہدی کورپی عہدوللای کورپی نہوفہل دہلئ: ٹوسامہی کورپی زہیدی - خوا لیان پازی بی- بہ پاکشایی لہ مزگہوتی پیغہ مہردا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بینیوہ کہ لاقیکی لہسہر ٹہوی دیکہ داناوہ گورانیی نہصبی چپیوہ.

٦- (عن عبدالله بن عتبة أنه سمع عبدالله بن الأرقم رافعاً عَقِيرَتَهُ يَتَغَنَّى، قال عبدالله: ولا والله ما رأيت رجلاً قطَّ مِمَّنْ رأيت وأدرکتُ، أراه قال: كان أحشى لله من عبدالله بن الأرقم رضي الله عنه). أخرجه البيهقي بأسنادٍ صحيحٍ.

واتہ: عہدوللای کورپی عوتبہ دہلئ: گوئی لہ عہدوللای کورپی ٹہرقہم بوو دہنگی خوی ہہ لبریبوو گورانیی دہگوت، عہدوللای (واتہ: کورپی عوتبہ) دہلئ: نہخیر بہ خوا ہیچ پیاوئکم لہوانہی بینیومن و پیان گہیشتوم، نہبینیوہ کہ لہ عہدوللای کورپی ٹہرقہم لہ خوا ترستہ بووبی.

دیارہ مہبہستی عہدوللای کورپی عوتبہش بہو قسہیہی کوتایی ہہرٹہوہیہ کہ گورانیی گوتنی عہدوللای کورپی ٹہرقہم بہہوی کہم پاریزکاریہوہ نہبووہ، وہ لہو قسہیہشہوہ دہفامریتہوہ کہ مرؤقی زور پاریزکارو دینداریش دہگونجی گورانیی بلئ.

٧- (عن خالد بن ذكوان قال: كنا في المدينة يوم عاشوراء والجواري يَضْرِبْنَ بالدفِّ وَيَتَغَنِينَ فَدَخَلْنَا على الربيع بنت مَعُوذٍ رضي الله عنها فذكرنا ذلك لها، فقالت: دَخَلَ عليَّ رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صبيحة عُرْسِي وعندِي جاريتان تَتَغَنِيَانِ وَتَتَدُبَانِ آبَائِي الَّذِينَ قُتِلُوا يوم بدرٍ، وتقولان فيما تقولان: ((وفينا نبيٌّ يَعْلَمُ ما في غدٍ)) فقال: أمَّا هذا فلا تقولون، ما يَعْلَمُ ما في غدٍ إلا الله) رواه ابن ماجه برقم: ١٨٧٩ وإسناده صحيحٌ.

واتہ: خالیدی کورپی ذہکوان دہلئ: ٹیمہ لہ مہدینہ بووین لہ پڑزی عاشوراداو چہند کچیک -یان چہند کہ نیزہ کیئ-یش دہفیان لیڈہداو گورانییان دہگوت، پاشان چووینہ لای روبہبیعی کچی موعہووید -خوا لیی پازی بی-، وہ ٹہوہمان بو باسکرد (کہ بینیبوومان) ٹہویش گوتی: بہیانی ٹہو رؤژہ کہ بہ

بووک چووم، پینغەمبەرى خوا ﷺ لێم وەژوور کەوت و منیش دوو کچ (یان دوو کەنیزە)م لەلابوون گۆرانییان دەگوت و ئەو باب و باپرانەمان کە لەپەرژى (بەدر)دا کوژرابوون دەیان لاواندەو، وە لە میانەى ئەویدا کە دەیانگوت، گوتیان: "و پینغەمبەریکمان لەنیودایە دەزانى سبەینى چى دەقەومى" ئەویش فرمووی: ئەمەیان مەلین، بیجگە لە خوا هیچکەس نازانى سبەینى چى تێدایە.

ئەم شوینەوارەش چەند شتیکی لێوەردەگیرین:

یەك: مسولمانانى شارى مەدینە لە رۆژگارى هاوێلانداو لە پەرژى عاشوورادا کە نە زەماوێند بوو و نە جەژن، گۆرانییان گوتوو و دەیان لێداو، کەواتە: هەموو کاتەکانى شادى کاتى گۆرانى گوتن و بەکارهێنانى نامێرەکانى.

دوو: رۆبەییە - خوا لێى رازى بێ - کە ئافەرەتێكى هاوێلە، رەوابوونى گۆرانى و دەفى لە پەرژى گوازراوەیدا کردۆتە بەلگەى رەواى یان لە کاتەکانى دیکەشدا.

سێ: دروستە پیاوان گوی بۆ گۆرانى و دەف لێدانى ئافەرەتان بگرن و بە پینچەوانەو دەش، وەك ئەو فرمودەیهى کە باسى (أنجشە)ى تێدایە و پینشتر هینامان دیکەیهن، بەلام وەك هەمیشە دووبارەى دەکەینهو بەرەچاوکردنى ئەو چوار مەرجه کە لە باسى شەشەدا هیناومانن و هەموو موباحیكى دیکەش لەپەرۆو و هەروایەو، هیچ شتیك بەرەهابى و بەبى مەرچ و بەند (شرط و قید) رەوا نیە!

**خوینەرى بەرپێز!**

ئێستاش پاش خستنه رووى بەلگەکانى قورئان و سوننەت و شوینەوارى هاوێلان کە بینگومان هاوێلان - خوا لێیان رازى بێ - بەگشتى لە هەموو جیلەکانى دیکەى مسولمانان راسترو قوولتر لە قورئان و سوننەت تێگەیشتون، ئەمجار نۆرەى خستنه رووى بەلگەى چوارەم و کۆتاییە، لەسەر لە بنەرەتەو رەوابوونى گۆرانى و نامێرەکانى.

### چوار: ئامانجه گانی شهريعهت:

جوړه به لگه يه کي دیکه له سهر له بنه په توه په و ابوونی گورانی و موسیقا، ته و به که کاتیک سهرنجی شهريعهتی خوی کار به جی - سبحانه و تعالی - ده ده یین ده یین هیئانه دی بهرزه و هندی (تحقیق المصلحة) ئامانجی سهره کیه تی و سوورگه يه که که سهرجه م ده ستوورو یاسا گانی تییدا ده خولینه وه، جا دیاره بهرزه و هندی (مصلحة) یش یانی: دوور خستنه وهی زیانه کان و دایینکردنی سووده کان (دَرءُ المضارّ و جَلْبُ المنافع).

بو ده رختنی ته و راستییه ش، که هیئانه دی بهرزه و هندی خه لکی سهره کیتین ئامانجی شهريعهته، ته و هنده به سه که ته نیا سهرنجی چهند تايه تیکي قورئانی به پیژ بدین، چو ن باسی چوار دروشمه سهره کیه که ی خوا په رستی ده که ن، اته: نو یژو زه کات و روژوو و حه ج!

خوی به به زه یی و زال له و باره وه فرمو یه تی:

- ۱- ﴿...إِنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ...﴾ (٤٥) العنكبوت ﴿﴾، اته: بیگومان نو یژو ریگری ده کات له هه موو قسه و کرداریکی ناشیرین و خراب.
- ۲- ﴿حُذِّمْنَ أَمْوَالَهُنَّ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهِنَّ بِهَا...﴾ (١٠٣) التوبة ﴿﴾، اته: له مال و سامانه گانیان زه کاتیک و هر بگره که ده بیته مایه ی پاکبونه وه و ته زکیه بو نیان.

۳- ﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِن

قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ﴾ (١٨٣) البقرة ﴿﴾، اته: ته ی ته وانه ی پرواتان هیئا وه! روژوو گرتنتان له سهر پیویست کراوه وه ک چو ن له سهر ته وانه ی پیش تی وه نوو سرا بو، به لکوپاریز بکه ن.

۴- ﴿وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَأْتُوكَ رِجَالًا وَعَلَىٰ كُلِّ ضَامِرٍ يَأْتِينَكَ مِنْ كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ ﴿٢٧﴾ لِيَشْهَدُوا مَنَافِعَ لَهُمْ وَيَذْكُرُوا مِنَّمَا أَنعَمَ اللَّهُ فِيهِمْ وَأَيَّامٍ مَّعْلُومَاتٍ عَلَىٰ مَا رَزَقَهُمْ مِّنْ بَهِيمَةِ الْأَنْعَامِ فَكُلُوا مِنْهَا وَأَطْعِمُوا الْبَائِسَ الْفَقِيرَ ﴿٢٨﴾﴾

الحج ﴿﴾، واتہ: وہ لہ نیو خہ لکی دا جاری حج کردن بدہ، کہ بہ پیادہ و بہ سواری ہمر ولاخیکی لاواز - بہ ہوی برینی ریڈی دوورہ وہ - لہ ہمر رپیہ کی دوورہ وہ بین تاکو چہندان سوود ببینن، وہ لہ رپژانیکی زانراودا (کہ رپژانی یہک ہہ تا دہ (۱۰) ی (ذی الحجۃ) ن) ناوی خوا لہ سہر تہو ناژہ لانہ بینن کہ پیمانداون (لہ کاتی سہر برین دا)، دہ جا خوشتان لیی بخون و لیسی بکہنہ خوراکی ہہ ژاری بیچارہ۔

وہک دہ بینن ہہرکام لہ نویژو زہکات و رپژوو گرتن و حج، خوی کاربہ جی بویہ لہ سہرمانی پیویست کردون چونکہ بہرژہ و ہندیی جورا و جورمان بو دیننہ دی، تنجا گومانیشی تیدا نیہ وہک پیشتریش گوتوومانہ کہ خوا پہرستیہ کان تہ سلّ تییاندا پابہ ندییہ بہدہ قہ کانہ وہ بی سہرنج دانسی حکمہ تہ کانیان، بہ لام ہہ لس و کہوتہ کان تہ سلّ تییاندا سہرنجدانی تامانج حکمہت و رازو نہینییہ کانیانہ، وہک ہہرکام لہ: (الشاطبی) لہ کتیبی: (الموافقات) داو (ابن تیمیہ) لہ کتیبی: (القواعد النورانیۃ الفقھیۃ) داو (العز بن عبدالسلام) لہ کتیبی: (قواعد الأحکام فی مصالح الأنام) داو زاناو پیشہ وایانی دیکہش پرونیان کردوتہ وہ۔

تنجا ناشکرایہ کہ گورانیی و موسیقا لہ بابہ تی ہہ لس و کہوتہ کان (المعاملات) ن و وہک پیشتریش باسماں کردوہ خوی کاربہ جی زور بہ راشکاویی رایگہ یاندوہ کہ ہہرچی پاک و چاک و خو شہ حہ لالی کردوہ و، ہہ موو تہو شتانہ ش کہ پیس و خراب و زیانبہ خشن قہدہ غہی کردون: ﴿... وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبَائِثَ... ﴿١٥٧﴾ الْأَعْرَافِ﴾، بویہ بینا لہ سہر تہوہ کہ رابرد دہ لیین:

ھەموو ئەو گۆرانىي و مۇسقىيانەي كە ناچنە خانەي (الخبائث) ھەو زيان گەيىن نىن، ئەو ھە لەسەر بنەرەتەي خۆيان كە رەوايى (إباحة) يە ماونە ھەو ھە لالەن، چونكە بىگومان دەنگى خۆش چ ھى مرۆف، چ ھى بالندە، چ ھى ئامير بى، شتتەي چيژ لىوەرگىراو (مُسْتَلَد) ھە ئەمىش ماناي سەرەكى (طيب) ھ، ھەك پىشتەر لە (العز بن عبدالسلام) ھە ھىنامان و (الشوكاني) يىش لە (نيل الأوطار) دا ھەر ئامازەي پىكردو (۱)، ئنجا خواي بەبەزەي زۆر بەروونىي و لە چەند ئايەتتەدا - كە پىشتەر خستوو ماننە روو - رايگە ياندو ھە ھەرچى (طيبات) ھە ھە لالە و زە لالەو، سەرزەنشەي ئەوانەشەي كەردو ھە ھەروا لە خۆو ھە بەپىي مېزاج شتە ھە لالە و رەوايە كانى خوا لە بەندە كانى قەدە غەدە كەن!

كەواتە:

دەنگ و سەدا خۆش و چيژدارە كان بەگشتى رەوان، مەگەر بکرىنە ھە سىلەو ھۆكارى ئامانچىكى خراپ ياخود شىعرو ھەلبەستىكىان پى بگوترى كە نىوەر پۆكىكى خراپ و ناشەرىي ھەبى، يان ببنە ماىەي ورووژاندنى مرۆف بەرەو خراپە و تاوان و شوينەوارى خراپ لە مرۆفدا پەيدا بکەن، كە ديارە لەو ھالەتەدا ئەو دەنگ و سەدايانە خەسلەتەي (طيب) يتتى لە دەست دەدەن، دەچنە خانەي (خبائث) ھەو، بۆيەش ھۆكەمە كەيان لە ھە لالەي و رەوايەي ھەو بەرەو قەدە غەبىي و نارەوايى دەگۆرى.

ئىستاش با كۆتايى ئەم باسى ھەشتەمە كە تەرخانمان كەردبوو بۆ ھىنانە ھەي چەند بەلگەيەك لەسەر: لە بنەرەتەو رەوايونى گۆرانىي و مۇسقىقا، بەم فەرمايشتەي پىنغەمبەرى خوا ﷺ بىنين:

((عن عائشة رضي الله عنها قالت: وَضَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيَّ مِنْ كَبِيهِ لِأَنْظُرَ إِلَى زَفَنِ الْحَبَشَةِ، حَتَّى كُنْتُ مَلَلْتُ فَأَنْصَرَفْتُ عَنْهُمْ، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: لَتَعْلَمَ يَهُودُ أَنْ فِي دِينِنَا فُسْحَةً إِنْ أُرْسِلَتْ بِجَنَافِيَةِ سَمْحَةٍ)) أخرجہ أحمد وإسناده حسن.

واتە: عائىشە -خوایى پازى بى- گوتوویەتى: پیغەمبەرى خوا ﷺ چە ناگەمى  
خستە سەر شانەکانى خوایى تاكو تەماشای ھەلپەپىنى ھەبەشىيەکان بکەم، ھەتاكو  
خۆم ماندوو بووم و وازم لىيان ھىنا، گوتى: پیغەمبەرى خواش ﷺ فەرمووى:  
تاكو جوولەكەکان بزائن كە ئايىنەكەمان فراوانى تىدايە، من بە ئايىنىكى پاك و  
ئاسان پەوانە كراوم.

لیرەشدا كۆتايى بەم باسى ھەشتەمە دىننەو دەگوازينەو ە بۆ باسى نۆيەم و  
كۆتايى ئەم بەشى سىيەمە .



## باسى نۆیەم: چەند وردە بابەتیک لەبارەى گۆرانىی و سروود و موسیقاوہ:

### خوینەرى بەرپز!

لەم باسى نۆیەمدا كە باسى كۆتایییە لە بەشى سێیەمى تەرخانكراو بوۆ تویژینەوہ لەبارەى (گۆرانىی و موسیقا)وہ، تیشك دەخەینە سەر حەوت وردە بابەت كە ھەندیکیان پێشتریش لەمیانەى باسە پێشووہ كاندا ئاماژەیان پێكراوہ و ھەمووشیان پەيوەستن بەبابەتى گۆرانىی و موسیقاوہ:

یەك: گوى بیست بوونى پیاوان و ئافرەتان بوۆ دەنگى یەكدى شتىكى رەوايە: بە بەلگەى ئەوہ كە:

۱- وەك پێشتریش باسمان كرد، دەنگى خوۆش (الصوت الحسن) بەگشتى و ھى ھەركەس و ھەرشتىك بچ، لە شتە خوۆش و چاكەكان (الطيبات)و ئەمانیش بەگشتى رەوان.

۲- ئەو ھەموو فەرمايشتانەى پێغەمبەر ﷺ كە گوىى لە دەنگى ئافرەتى گۆرانىی بیژ بووہ و قەدەغەشى نەكردوہ، ھەررەھا (أنجشە)ش گۆرانىی بوۆ كاروانى ئافرەتان گوتوہ. وە ئەوہ كە گوتراوہ:

فەرموودەى: ((...مَنْ رَأَى شَيْءًا فِي صَلَاتِهِ فَلْيَسْبِحْ، فَإِنَّهُ إِذَا سَبَّحَ التُّفَّتَ إِلَيْهِ، وَإِنَّمَا التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ)) متفق عليه، بەلگەىە لەسەر قەدەغەبوونى بیسرانى دەنگى ئافرەت، قسەىەكى بیھیزوپپیزوہ لەگەل دەیان تايەت و فەرمايشتى پێغەمبەردا تىكدەگیرىو، پێشتریش روونمان كردوہ كە حىكمەتى چەپلەلیدانى ئافرەتان لەكاتى نوێژدا بوۆ ئاگادارکردنەوہى ئىمام، ئەوہیە كە دەنگى ئافرەت كزو

نزمەو ھىچى دى! ھەرودھا بە بەلگە ھىنانەوھى ئايەتى: ﴿... فَلَا تَخْضَعْنَ بِالْقَوْلِ  
فَيَطْمَعَ الَّذِي فِي قَلْبِهِ مَرَضٌ وَقُلْنَ قَوْلًا مَّعْرُوفًا﴾ (الأحزاب ۳۳)، واتە: دەجا قسەى  
نەرم و ناسك مەكەن بە جۆرئىك كە ئەر كەسەى دلى نەخۆشى تىدايە وەتەماع  
بکەوى، وە بە شىوھىە كى باش قسە بکەن.

بەلى بەبەلگە ھىنانەوھى ئەم ئايەتەش لەسەر قەدەغەبوونى بيسرانى دەنگى  
ئافرەت قسەيە كى بى بنەمايە، چونكە ئەوھى كە ئايەتەكە قەدەغەى كىردوھ  
قسە كىردنى ئافرەتان نىە لەگەل پىاوان دا، بەلكو قسەى نەرم و ناسك كىردن (الأخضاع  
بالقول) ە<sup>(۱)</sup>، وەك لە روالەتى ئايەتەكەوھ ديارەو، پاشان خواى كاربەجى ھەر لە  
خودى ئايەتەكەش دا فەرمانى كىردوھ بە قسە كىردن بە شىوازيكى باش: ﴿وَقُلْنَ قَوْلًا  
مَّعْرُوفًا﴾، كەواتە: ئەوھى كە قەدەغەيە برىتتە لە قسە كىردن بە شىوھىە كى وا كە  
سەرنجى باباى دلنەخۆش رابكىشى، واتە: قسەى نەرم و ناسك و بە عىشوھو ناز.

ئىجا دەنگى خۆ خۆش كىردن (تحسين الصوت) لەكاتى خويىندى قورئان دا، كە  
ئەگەر فەرزىش نەبى سوننەتە، جىاوازي تىدا نەخراوھتە نىوان (نىرو مى) وەو،  
پىنغەمبەرى خوا ﷺ بەگشتى فەرمانى بە مسولمانان كىردوھ كە دەنگى خويان بە  
خويىندى قورئان خۆش بکەن: ((حَسِّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ فَإِنَّ الصَّوْتِ الْحَسَنَ يَزِيدُ  
الْقُرْآنَ حُسْنًا)) أخرجه الدارمي والحاكم والبيهقي، وهو حسن، واتە: قورئان  
بەدەنگى خوتان جوان بکەن، چونكە دەنگى خۆش قورئان جوانتر دەكات.

ئىجا شتى سەير لىرەدا ئەوھىە كە ھەندىك كەس دەلئىن: گۆرانىي گوتن و دەف  
لىدان بەس ھى ئافرەتانەو بۆ پىاوان ناشىن، پاشان دەشلىن: دەنگى ئافرەت و  
رەنگ و پروویشى عەوېرەتن!! ئاخىر مادام دەنگى ئافرەت و رەنگ و پرووى (مەبەست  
دەم و چاويەتى) عەوېرەت بن، چۆن دەگونجى گۆرانىي بلى و دەف لىبىدات!؟

(۱) پروانە: (المعجم الوسيط)، ص ۲۴۱، (أَخْضَعَ فُلَانٌ: أَلَانَ كَلَامَهُ لِلْمَرْأَةِ...).

دوو : گۆرانئی گوتن و مؤسیقا لیڈان کردنه پیشه و کرئی لهسه ر  
وہرگرتنیان، دروستن :

کہ دیارہ مہ بہست له گۆرانئی و مؤسیقا لیڑہدا و لہہر شوینئیکی دیکہ دا کہ  
باسی رہواییان دہ کرئی، گۆرانئی و مؤسیقایہ کن کہ مہرجہ کانیان تیڈا رہچاو کرابن،  
بہ لگہش لهسہر رہوایی کردنه پیشہی گۆرانئی گوتن و مؤسیقا لیڈان (واتہ :  
بہ کارہینانی ٹامیرہ دہنگیہ کان) و کرئی (أجرة) لهسہر وہرگرتنیان، ٹہوہیہ کہ وہک  
پیشتر روونمان کردۆتہ وہو سہلماندرومانہ، ہہرکام له گۆرانئی گوتن و مؤسیقا لیڈان  
رہوا (مباح) ن و، دیارہ کردنی شتی رہواش رہواییہ و کرئی وہرگرتن لهسہر شتی  
رہواش رہواییہ، چونکہ بنچینہ کی شہرعییہ، کہ دہ لئ: (ماکان مباحاً تعاطیہ،  
جاز أخذ الأجرة علیہ) واتہ: ہہرشتیک دروست بی بکرئی، دروستیشہ کرئی  
لهسہر وہر بگری.

سی : بابای گۆرانئی بیڑو مؤسیقارو ٹہوہش کہ گوئیان لیڈہگری،  
بہو رہفتارہیان دادگہری (عدالة) لہدہست نادہن :

بہ لئ کردنی شتی رہوا (مباح) مرؤقی مسولمانی پی (فاسق) نابئ، چونکہ  
شتی رہوا با (ہوش بی)، نہک ہہر گوناہی گہورہ بہ لکو ہی گچکہش نیہو، دیارہ  
بہ گوناہی گہورہش نہ بی ٹینسان فاسیق نابئ و دادگہری لہدہست نادات، بہ لگہی  
رہوا بون و لہووبونی گۆرانئی و مؤسیقاش بہ گشتی، پیشتر خراوتہ رو و لیڑہدا  
دووبارہی ناکہینہ وہ.

چوار: لەم رۇژگارەدا مۇسقىقا بۇ زۇر ئامانجى گىرنگ بەكاردى، بەتايىبەت لە بواری تەندروستىي و لە بواری ئابوورىي دا<sup>(۱)</sup>:

### ۱- لە بواری تەندروستىي دا:

لەم رۇژگارەدا جۇرئىك لە مۇسقىقا بەنارى (Music Therapy) لە بواری پزىشكىي دا بۇ چارەسەرى چەند نەخۇشىي و گىرقتىكى تەندروستىي بەكاردى، بۇ نەوونە:

أ- حالەتى ھەلبەز و دابەز و دواكە و تووتى عەقلىي، كە تووشى مىندال و ھەرزەكار و بەسالدا چووان دەبى.

ب- سووكردنى ئىش و ژانى نەخۇشىيە كانى چوونە تەمەنەو، بۇ نەوونە: نەخۇشى زايىمەر (Aizheimer, sdisease).

ج- سەرجەم حالەتە كانى گىرقتى مېشك و ھەندىك لە حالەتە كانى نەخۇشبوونى مېشك بەھۇي ماددە سىپكەرەكانەو.

د- ھەندىك ئازارى درىئخايەن ياخود توند.

ھ- ئاسانكردنى مىندالبوون و سووكردنى ئازارى ئافرەت لە كاتى مىندالبوون دا.

و- چاككردنى حالەتە كانى دواكە و تووتىي گەشەكردن و فىربوون.

ز- كارىگەرىي ئىجابىي لەسەر كۆتەندامى ھەرس، ھەربۇيەش چىشتخانەكان مۇسقىقا لىدەدە بۇ جوولاندنى ئارەزووى خواردن.

ح- كارىگەرىي ئىجابىي لەسەر كۆتەندامى دەمار و مېشك، ھەربۇيەش خەستەخانە و فرۇكەخانە و ھوتىلەكان مۇسقىقا لىدەدە لە سالون و ھۆلەكانى چاوەروانىي دا بۇ ئەوھى دل و مېشكى رېبوارەكان ئارام بىكاتەو.

(۱) بۇ نووسىنى ئەم باسە سوودم لەم سەرجاوانە وەرگرتو:

أ- (الموسيقى والغناء في ميزان الاسلام) عبدالله بن يوسف الجديع، ص ۲۳۲.

ب- (الموسيقى وأثرها في الطب) مجلة: (ثمرات المقاصد)، العدد ۷، عام ۱۹۹۴، ص ۲۷-۲۸.

ط - گەشەپىدانی توانا ھزرىيە كانی مندالان.

## ۲- لە بواری ئابووری دا:

ھەر وھا لەم رۆژگارەدا لە چەند رۆویكەوھ لە بواری ئابووری دا سوود لە مۇسقىقا و ھەردەگىرئ، بۆ نمونە:

أ- راوی ماسى.

ب- بەرزكردنەوھى ئاستى بەرھەمى پەرەورەكان (الدواجن).

ج- بەرزكردنەوھى ئاستى بەرھەمى شىردەرەكان.

پىنج: ھىچ بەلگەيەك لەسەر ئەوھنىيە، كە ئافرەتانی دەف لىدەرى

رۆژگارى پىغەمبەر ﷺ كچى گچكەى نابالغ بووبن:

ھەندئ كەس لە بەقەدەغەدانەرانى گۆرانىي و مۇسقىقا، دەلئىن:

ئەوانەى كە لە رۆژگارى پىغەمبەردا ﷺ گۆرانىيان گوتوھ و دەفىان لىداوھ، كچى بچوك بوونە، بۆيە دروست نىيە ئەو فەرمايشتانه بكرىنە بەلگەى رەوايى گۆرانىي گوتن و دەف لىدانی ئافرەتى بالغ!

بەلام لەراستى دا ئەو قسەيە ھەلەيە، چونكە:

۱- وشەى (جواري) كە كۆى (جارية)يە، يان (جارتان) كە (مثنئ)يەتى، كە لە فەرموودەكاندا ھاتوون، مەبەست پىيان كچۆلە (صبيّة) نيە، بەلكو وشەى (جارية) فەرھەنگى (المعجم الوسيط) گوتوويەتى و پىشترىش ئامازەمان پىكرد بە دوو واتايان دئ: يەكەم: كچى تازە پىگەيشتوو، دووھم: كەنيزەك ئەگەر پىرەژنىيش بئ: (الجارية: الأمة وإن كانت عَجُوزاً، والفتية من النساء)<sup>(۱)</sup>.

۲- ئنجا وەك چۆن وشەى (جوارى) بە كارھاتو، بەھەمان شىوھ ھەركام لە وشەى: ئافرەت و گۆزانیى بیژ (امراة و قینە) ش ھەر بە كارھاتوون، بۆ نمونە: ((عن السائب بن يزيد أن امرأةً جاءت إلى رسول الله ﷺ فقال: يا عائشة! أتعرفين هذه؟! قالت: لا، يا نبي الله، قال: هذه قينةُ بني فلان...))، أخرجهُ أحمد وغيره، كه پيشتريش ھیناومانە و ماناشمان کردو.

۳- پاشان ئەگەر ئەو گۆزانیى بیژو دەف لیدەرانە کچی نابالغ و گچکە بوونایە ئەو نەدەگونجا ئەبووبکر -خوا لیى رازی بى- سەرزەنشتیان بکات و رینگرییان لى بکات لەسەر کردووە کەیان، وەك لەو فەرمايشته دا ھاتو، كه (بخاري و مسلم) لە عایشەو -خوا لیى رازی بى- ھیناویانە و پيشتريش ھیناومانە و سەرەتایە کەى ئاوايە:

((عن عائشة رضي الله عنها قالت: دخل عليَّ أبو بكرٍ وعندي جاريتان من جوارى الأنصار تلعبان بدفين تغنيان...)).

شەش : ھيچ بەلگەيەك لەسەر ئەو نىە كە دەف لیدان تايبەتە بە ئافرەتانەو و پياوی دەف لیدەر خوێ بە ئافرەتان شوبھاندوہ :

پيغەمبەر ﷺ فەرموويەتى: ((لَعَنَ اللهُ الْمُتَشَبِّهِينَ مِنَ الرِّجَالِ بِالنِّسَاءِ، وَلَعَنَ الْمُتَشَبِّهَاتِ مِنَ النِّسَاءِ بِالرِّجَالِ)) رواه أحمد والطبراني إسناده صحيح.

واتە: خوا نەفرینی لە پياوانى خو بە ئافرەتان چوینەر کردو، و نەفرینی لە ئافرەتانی خو بە پياوان چوینەر کردو.

جا ھەندیک کەس پيیان وایە لە سۆنگەى ئەو وەو لە فەرمايشته كان دا ھاتو كە دەف لیدەرانى رۆژگارى پيغەمبەر ﷺ بە زۆرى ئافرەت بوونە، كەواتە: ھەر كەسيك دەف لیبدا ئەو و بەر ھەر شەى پيغەمبەر ﷺ دەكەوى، بە ھوى خو چواندى بە ژنانەو!

بەلام لە راستى دا ئەو قەسەيە راست نىە، چونكە خۆچواندن (تَشْبَهُ) پىياوان بە ئافرەتان ئەويە، كە خەسلەت و رەفتارىكى ئافرەتانهى وا بىننە دى، كە تايبەتمەندى رەگەزى مەينە بى، و، وەك شتىكى سروشتى لىيان جيا نەبىتەو، وەك مەكرو نازكردن و بەكارھىناني زىرو ئاورىشم و خەنەو... ھتد.

ئىجا ئەگەر لە رۆژگارى پىغەمبەرىشدا ﷺ گۆرانىي گوتن و دەف لىدان تايبەت بووبن بە ئافرەتانهو و ھەر پىاويك دەستى بۆ بردبن بە سەر ژنانىي (مُخَنَّث) دانرابى! ئەو بە بىگومان ئەو مەسەلەيە برىارىكى شەرعىي نەبوو، بەلكو باويكى عورفىي بوو و ھەركاتىكىش عورف و باو گۆرا، حوكمى ئەو شتەش بە شىوہەيەكى ئۆتۆماتىكى دەگۆرئ، بە پىي بنچىنەي: (لَا يَنْكُرُ تَغْيِرَ الْأَحْكَامِ بِتَغْيِرِ الْأَزْمَانِ وَالْأَعْرَافِ وَالْأَحْوَالِ): نكوولئى لە گۆرانى ياساكان ناكري بە گۆرەي گۆرانى كات و عورف و حالەتەكان، وە بە پىي بنچىنەي: (المَعْرُوفُ عُرْفًا كَالْمَشْرُوعِ شَرْعًا): ئەوہى بە پىي عورف دادەنري، وەك ئەويە كە بە شەرع دانراوہ<sup>۱</sup>.

ئىجا شتىكى ئاشكراشە كە عورف و باوى تىكگىراو لە گەل شەرىعەت دا ھىچ ئىعتىبارىكى نىە، چونكە بنچىنەيەكى شەرعىيە: (لَا إِجْتِهَادَ فِي مَعْرِضِ النَّصِّ): لە كاتى ھەبوونى دەقدا بوارى ئىجتىھاد كردن نىە.

ديارە پىشتريش چەند جارئك دووپاتمان كردۆتەو كە بناغە لە خوا پەرسىيەكان (العبادات) دا پابەندىيە بە دەقەكانى شەرىعەتەو بە سەرنج دانى چىكەت و ئامانجەكان، بەلام بناغە لە ھەلس و كەوتەكان (المعاملات) دا ھىنانەدىي بەرژەوہەندىيەكانە كە ئەمەش پەكى لە سەر سەرنجدان و لئورد بوونەوہى چىكەت و ئامانجەكان، كەوتوہ.

### بۆيە ناگوئجى بلىين:

مادام لە دەقەكانى سوننەت دا تەنيا باسى دەف لىدانى ئافرەتان كراوہ، پىويستە ھەر لە سەر ئەوان كورت ھەلبھىنري! چونكە خۆ دەف لىدان و گۆرانىي

(۱) ديارە بە مەرجىك ئەو عورفە پىچەوانەي دەقكى شەرىعەت نەي.

گوتن جوړيک نين له عيبادهت، تاكو ناچار بين تيباندا له دهقه كانى شهريعت لاندەدين و چ جوړه چۆنيه تيبه كيان هه بووه، هەر به و شيوه يه به بيانكه مين!!

حهوت : شيعر كه ره سهى خاوى گۆرانيي و سرووده به پيى نيوه رۆكه كهى  
 حوكمى ده گۆرى :

به لى شيعر كه كه ره سهى خاوى گۆرانيي و سروود و بگره مۆسيقاشه، حوكمى كى گشتى له باره وه نادري و به گویره ي نيوه رۆكه كهى حوكمه كهى ديارى ده كرى.

خوای كار به جى له باره ي شاعيرانه وه فه رمويه تى: ﴿وَالشُّعْرَاءُ يَتَّبِعُهُمُ الْغَاوُونَ ﴿٢٢٤﴾ أَلَمْ تَرَ أَنَّهُمْ فِي كُلِّ وَادٍ يَهِيمُونَ ﴿٢٢٥﴾ وَأَنَّهُمْ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ ﴿٢٢٦﴾ إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَذَكَرُوا اللَّهَ كَثِيرًا وَانصَرُوا مِنْ بَعْدِ مَا ظَلَمُوا ۗ وَسِعَعُوا لِلَّذِينَ ظَلَمُوا أَيُّ مُنْقَلَبٍ يَنْقَلِبُونَ ﴿٢٢٧﴾ الشعراء﴾

واته: وه شاعيره كان سه رگه ردانان شوينيان ده كه ون، نابيينى چۆن به هه موو شيوان دا ده رۆن و له هه موو تاشان لى ده كه ن، وه شتى واده ليين كه نه نجامى ناده ن، جگه له وانەى بروايان هيناهو و كرده وه چاكه كان ده كه ن، وه زۆر يادى خوا ده كه ن، وه پاش سته م ليكران تو له ده كه نه وه، وه نه وانەى سته مكارن له مه و دوا ده زانن چ هه لگيرانه وه يه كه هه لده گيپر ينه وه!

كه واته:

شاعيره كان هه موويان يه كه حوكميان نيه، به لكو به گویره ي بابەت و نيوه رۆكى شيعره كانيان حوكميان ده گۆرى، دياره نيوه رۆك و بابەت و چۆنيه تى شيعره كانيشيان هه لثو لاوى جوړو چۆنيه تى كه سايه تى هه ركامي كيانه، چونكه وه كه گوتراوه: (وكل اناء بالذي فيه يئضح).

پيغه مبهرى خواش ﷺ له باره ي شيعره وه ته م فه رمايشته ي ليوه گيپرا وه ته وه:  
 ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: سئل رسول الله ﷺ عن الشعراء؟ فقال: هو



كلامٌ فَحَسَنَةٌ حَسَنٌ وَقَبِيحٌ قَبِيحٌ)) أخرجہ البخاري في (الأدب المفرد) والطبراني والدار قطني وأبو يعلى في مسنده، وإسناده حَسَنٌ، واته: عائشه - خوى لى رازى بى - گىراويه ته وه كه له باره ي شيعره وه پرسى ار له پىغه مبه رى خوا ﷺ كرا؟ فه رموى: شيعر قسه يه چاكه كه ي چاكه و خراپه كه يشى خراپه .

ليره شدا كوتايى به م باسى نويه مه دينين كه باسى كوتايى بوو له م به شى سييه مه كه ته رخا نمان كرد بوو بو تو يژينه وه له باره ي گورانيى و سروود و موسيقا وه .

## پوختەى قسان لەبارەى ھوكمى گۆرانىيى و سرودو و مۇسقىاوه

### خويئەرى بەرپىز!

خوای کاربەجى سبھانە و تعالى شتى ھەلالى بەدوو شىۋە روون کردۆتەوہ:

۱- بە كورتىيى (اجمالاً)، ئەويش لە سۆنگەى ئەوہوہ كە ناكرى سەرجم جورو تاكەكانى شتە ھەلالەكان كە يەكجار زۆرو زەوہندن، سەرژمىر بكرىن، بەلام بە گشتى رايگەياندوہ كە ھەرچى لە ئاسمانەكان و زەويدايىە بۆ بەندەكانى رام كروہ، وەك فەرموويەتى:

﴿ وَسَخَّرْ لَكُمْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِّنْهُ... ﴾ (۱۳) المائدة ﴿﴾

۲- بە درىژى (تفصيلاً)، كە برىتيە لە باسكردنى چەند نمونەيەك تاكو چاكەو نىعمەتى خۆى بەسەربەندەكانىيەوہ دەرئىجات، بۆ نمونە:

﴿ أَيَوْمَ أُحْلَلْ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حِلٌّ لَكُمْ وَطَعَامُكُمْ حِلٌّ لَّهُمْ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِن قَبْلِكُمْ ﴾ (۵) المائدة ﴿﴾  
 واتە: ئەمەردۆ ھەرچى پاك و چاكە بۆتان ھەلالكراوہ، ھەرۋەھا خواردن (سەرپراوى ئەوانەى كىتەيبان دراوہتى بۆتان ھەلالە و خواردن (سەرپراوى ئىۋەش بۆ ئەوان ھەلالە، وە ئافرەتانى داوین پاك لە برواداران و ئافرەتانى داوین پاك لە وانەى كە پيش ئىۋە كىتەيبان دراوہتى..

بەلام خوای زانا و شاھەزا تبارك و تعالى شتى ھەرامى بە درىژى خستۆتە روو، بە سەرجم تاكە (مفردە)كانىيەوہ، وەك فەرموويەتى:

﴿... وَقَدْ فَضَّلَ لَكُمْ مَّا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرِرْتُمْ إِلَيْهِ... ﴾ (۱۱۹) الأنعام ﴿﴾

واته: ... وهه وهی لیبی قه دهغه کردوون به دربیژی و به پروونی بوی باسکردوون جگه له وهی که بوی ناچارده بن...

پیغه مبه ریش ﷺ له و باره وه فه رمویه تی: ((ما أحلَّ اللهُ في كتابه فهو حلالٌ، وما حرمَّ فهو حرامٌ، وما سكت عنه عُفوٌ، فاقبلوا من الله عافيته فأنَّ الله لم يكن لِيُنسِي شيئا ثم تلا: ﴿وَمَا كَانَ رَبُّكَ نَسِيًّا﴾ (٦٤) مريم))، أخرجه البزَّاز والطبراني والدارقطني والحاكم والبيهقي عن أبي الدرداء، وهو صحيح.

واته: هه رشتیک که خوا له کتیبی خۆیدا، حه لالی کردبی حه لاله، وهه رشتیک که قه دهغه ی کردبی قه دهغه یه، وهه رشتیک لیبی بیده نگ بووبی ته وه ره وایه، ده جا ته وهی که خوا بوی ره واکردوون لیبی وه ربگرن، چونکه ناگونجی خوا هیچ شتیکی له یاد بجی، پاشان ته مه ی خوینده وه: (وه په روه ردگارت هه رگیز شتی له یاد ناچی).

تجا دیاره هه ر کام له گۆرانی و ئامیره کانی موسیقا پیتش ئیسلام هه بوون و کاتیک ئیسلامیش هاتوه و شه ریهت هاتوته خوارئ هه رچه نده به پروونی و به دربیژی باسی تیکرای قه دهغه کراوه کانی کردوه، به لام باسی قه دهغه بوونی گۆرانی و موسیقای نه کردوه!

### بۆیه ده لیتین:

بناغه و نیوه رۆکی گۆرانی و موسیقا دهنگی خوشه و دهنگی خوشیش نیعمه تیکی خواییه و وه ک سه رجه م شته ره و (مباح) یه کان له ته سل دا ره وایه، به لام دوایی به پیبی ته و چۆنیه تی یه ی پیبی به کاردی، به گویره ی ته و ئامانجه ی بوی به کاردی، حوکمی دیاری ده کرای ته گهر به چۆنیه تی یه کی روا و شه رعی به کارجی، ته و جار ته ماشای ته و ئامانج و مبه سه ته ده که یین که بوی به کاردی:

ته گهر پیبیست بوو، وه ک قورنان خویندنی فه رزو هاندانی خه لک بو جه نگو و جیهاد له کاتی پیبیست بوونی دا، ته وه پیبیست (واجب) ه.

وہ تەگەر ئامانچ و مەبەستە كە پەسەندبوو، بۆ نمونە: خۆشحالئى دەربىرین لەپۇژى جەژنداو، كاتى زەماوەندو، ھاندانى خەلك بۆ ھەر كارىكى چاك، ئەو ھە سوننەت (مُسْتَحَبَّ). ھ.

وہ تەگەر ئامانچ و مەبەستە كە شتتەكى خراپ و قەدەغە بوو، بۆ نمونە: ھاندانى خەلك بۆ فەساد و بى بەندوبارىي و، پيدا ھەلگوتن و مەدھكردن خەلكى ستەمكار، ئەو قەدەغەيە.

وہ تەگەر بۆ ئامانچ و مەبەستەكى ناپەسەند (مكروہ) بە كارىي، بۆ وئىنە: گوتنى قسە و شىعري ناپەسەندو، ھاندانى خەلكى بۆ شتى ناپەسەند، ئەو ناپەسەندە.

وہ تەگەر ئەو ئامانچ و مەبەستە كە دەنگى خۆشى گۆرانىي و مۇسقىي بۆ دەكرىتە ھۆكارو ئامپاز، ھىچ كام لەو چوار ھالەتەي نەبن كە باسما كىردن و ھىچ كام لەو چوار ھوكمە شەرعىيە (پيويست بوون، پەسەندبوون، قەدەغەبوون، ناپەسەند بوون) بەسەردا نەچەسپن، ئەو ھەر لەسەر ھالەتەي ئەسلىي خۆي كە رەوايى (إباحة) يە ماوەتەوہ.

كەواتە:

گۆرانىي و سروود و مۇسقىي لە ئەسلا دا ھەك دەنگ و سەداي خۆش ھەلا لا زەلا لا، بەلام پاشان بەگوئىرەي نيوەرۇكىان و چۆنىتەي و ئامانجى بەكارھىنرانىان، ھوكمە كەيان دەگۆرئ و ھەك (العزبن عبدالسلام) لە كىتەبى: (قواعد الأحكام في مصالح الأنام) دا گوتوويەتەي<sup>(۱)</sup>: گوئراگرتن لە دەنگ و سەدايەكان بەگشتى پيئنج ھوكمە شەرعىيەكانى بەسەردا دەچەسپن.

(۱) پروانە: ج ۱، ص ۳۴۳، لەژئىر ناوونىشانى: (حاسة السمع وتعلق بها الأحكام الخمسة) دا.

بهشی چوارهم

وینه گرتن و وینه کیشان و پهیکه رتاشین

(التصویر والرسم والنحت)



## خويتەرى بەرپز!

ئەم بەشى چوارەمە كە تەرخان كراوہ بو تويژينەوہ لەبارەى: ويئەگرتن و ويئەكيشان و پەيكەر تاشينەوہ، وەك پيشتريش ئاماژەمان پيداوہ، لە پيئنج باسان پيكدى كە ئەمە ناوونيشانەكانيانە:

- ۱- پوونکردنەوہى چەمك و واتاي: تصوير، رسم، نخت.
- ۲- چەند دەقيكى قورئان و سوننەت لەبارەى ويئەكيشان و پەيكەر تاشينەوہ.
- ۳- ئەنجامگيرى: حوكمى ويئەكيشان و پەيكەر تاشين و بەكارهينانى ويئەو پەيكەر.
- ۴- ويئەى فۆتوگرافى و سينەمايى و كاريكاتير.
- ۵- ويئەى ئافرەت.

ئىستاش بە ريز پيئاندا دەچينە خوار:

## باسی یه کهم: روونکردنه وهی چه مک و واتای: تصویر، رسم، نخت:

### ۱- تصویر:

له فرههنگه کانی زمانى عه ره بیدا گوتراوه: (۱):

(صوره: جعل له صورة مجسمة، وفي التنزيل العزيز: ﴿هُوَ الَّذِي يُصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْحَامِ كَيْفَ يَشَاءُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾ آل عمران ﴿۶﴾، وصور الشئىء أو الشخص: رسمه على الورق أو الحائط ونحوهما بالقلم أو الفرجون أو بالة التصوير. والتصوير، نقش صورة الأشياء أو الأشخاص..)، واته: (صورة) يانى: ويته كهى په يکه ردارى بو درستکرد، وه له قورنانى زالدا هاتوه: (خواته و كهسه يه كه ههر چونيك بيهوى له مندالده كاندا ويته تان ده كيشى..).

وه ده گوتري: ويته شته كه يان كهسه كهى كيشا، يانى: له سهه كاغهزو ديوارو ويته وان، به قهلهم يان فلجه يان تاميرى ويته گرتن، ويته كيشا.

وه (تصوير) بريته له درستکردنى ويته شتان يان كهسه كان..

### ۲- رسم:

له باره و شهى (رسم) يشه وه له فرههنگه کانی زمانى عه ره بیدا گوتويانه (۲):

(رسم على الورق: خط، ورسم البناء، اعلم، ورسم الكتاب: كتبه... والرسم من يرسم بالقلم أشكالا، أو صورا، أو خطأ).

واته: (رسم الورق) يانى: له سهه كاغهزه خهتى كيشا، وه (رسم البناء) يانى: خانوه كهى نيشانه دار كرد، وه (رسم الكتاب) يانى: كتيبه كهى نووسى... وه (رسم) كهسيكه كه به قهلهم، ديمه نان، يان وينان، يان هيلان درست ده كات.

(۱) المعجم الوسيط، ص ۵۲۸.

(۲) هه مان سهه چاوه، ۳۴۴-۳۴۵.



### ۳- نخت :

له باره ی (نخت) یشه وه گو تراوه<sup>(۱)</sup> :

نَحَتَ نَحْتًا وَنَحْتًا: زَحَرَ، وَنَحَتَ الشَّيْبَ نَحْتًا: قَشَرَهُ وَبَرَاهُ، يُقَالُ: نَحَتَ الخَشَبَ وَنَحَتَ الحجر، وَيُقَالُ: نَحَتَهُ السَّفْرُ: أَنْضَاهُ وَرَقَّهُ، وَنَحَتَ فلانٌ عَلَى الكَرَمِ: طُبِعَ عَلَيْهِ، وَنَحَتَ الجَبَلَ: قَطَعَ مِنْهُ، وَفِي التَّنْزِيلِ العَزِيزِ: ﴿وَكَانُوا يَنْحِتُونَ مِنَ الجِبَالِ بُيُوتًا ءَامِنِينَ﴾ (۸۲) الحجر.

والمِنَحَاتُ: مَا يُنْحَتُ بِهِ كَالْقَدُومِ وَغُوهَا، ج: مَنَاحِيْتُ... النَّحَاتَةُ حَرْفَةُ النَّحَاتِ... وَالنَّحَاتُ: مَن مِهْنَتُهُ النَّحَاتَةُ).

پوخته ی مانای ته و قسانهش که له باره ی وشه ی (نخت) وه کراون، ته مه یه :

(نخت) یانی: پرووشاندی، یان برینداری کرد، ههروهه ها (نخت) به مانای تویکل لیکردنه وه و سپیکردنی درهخت و تاشینی تهخته و بهردیش دی، ههروهه ها که سییک که له ته نجامی سهفهرو برینی ریی دووردا کزولاواز ده بی، ده لیین (نَحَتَهُ السَّفْرُ)، وه له قورناندا هاتوه: ((وه عاده تیان وابوو له ژیانیکی هیمندا خانوویان له چیا داده تاشی)).

وه (منحات) هه رشتیکه که بو تاشین به کاربی وهک (ته شوئی) و کۆیه که ی (مناحیت) وه (نحاته) ش پیشه ی تاشینه و (نحات) یش که سییکه، که پیشه که ی داتاشین بی.

### تنجا خوینه ری سهنگین!

به سه رنجدانی مانای هه ر کام له (تصویر و رسم و نخت) ده گه یینه ته م ته نجامه ی خواری:

يەكەم: وشەى (تصوير) ماناى ھەركام لە (رسم) و (نحت) يىش دەگرىتەو، چونكە ھەر جۆرە و يىنە دروستكردينك دەگرىتەو، چ بەدەست، چ بە ئامپىر، وە چ لەسەر كاغەزو تەختە و ديوار بى و سىبەرى نەبى، چ پەيكەرو سىبەردارى.

دووم: وشەى (رسم) بە ماناى ھەر جۆرە خەت كىشانىك دى، چ خەت و ھىلى سادە بى، چ و يىنە كىشان، بە لآم بە مەرجىك بەدەست بى، جا چ بە فلچە، يان تەباشىر، يان ھەر ماددە و ئامرازيكى دىكە.

سىيەم: وشەى (نحت) بە ماناى داتاشىنى شتىك دى، وەك تەختە دار يان بەرد، گرنگ ئەو يە ماددە يەكى و ابى كە بگونجى حالەتتىكى بەرجەستە يى وەربگرى، جا چ بتاشرى، چ لە قالب بدرى.

شاينى باسيشە كە لە قورئان و سوننەت دا زياتر ماددە كانى وشەى (تصوير) بە كارھاتون، بۆ ھەر جۆرە و يىنە دروستكردينك كە بەدەست و يىنە دەكىشىرى، جا چ پەيكەرى سىبەردار بى، چ تەنيا و يىنە نەخشى سەر كاغەزو لەوح و ديوارو بەرگ و پۆشاك بىت و سىبەرى نەبى.

ئاشكراشە كە و يىنە بە ئامپىر دروستكرراوى (فۆتۆگرافىي و قىدىيوى) لە كاتى دابەزىنى شەرىعەت دا نەبوو و دواتر داھىنراو، لە سالى (۱۸۳۹ ز) لە لايەن (وليم ھەنرى فۆكس) ي ئىنگلىزىيە و، وشەى (فۆتۆگرافىي) يىش لە زمانى يۆنانى يەو و ھاتو و لە ھەردوو وشەى: (فۆتوس) و (گرافى) پىكھاتو، كە مانايان ئاوايە (پروناكىي)، (من و يىنە دەكىشم)، كە ديارە و يىنە فۆتۆگرافىيش لە ئەنجامى بەھوى تىشكەو و چەسپاندنى و يىنە شتىكەو و لەسەر شتىك، پەيدادەبى<sup>(۱)</sup>.

ئىنجا پىويستە ئەو دەش بگوترى كە ئىمە بۇيە ھەرسىك وشەى:

(وینە گرتن، وینە کیشان، پەیکەرتاشین) مان بە کارھینان، تاكو بتوانین تەعبیر لە ھەموو ئەو وینە و دیمەن دروستکردنە بەکەین کە لەلایەن مەزھەبە و پەیدا دەکرین، چ بە دەست، چ بە ئامیڕ، وەچ سیبەرداربی، چ بی سیبەر.

وہ ئیمە وشەى (وینە گرتن - تصویر) تەنیا بۆ ئەو وینە و دیمەن دروستکردنە بە کاردینین کە بە ئامیڕ دروست دەکرین و بی سیبەرن، واتە: فۆتوگرافی و سینە مایی.

وہ وشەى (وینە کیشان - رسم) تەنیا بۆ ئەو وینە بە کاردینین کە بە دەست دروست دەکرین و سیبەریان نیە.

وہ وشەى (پەیکەرتاشین - نحت) یش تەنیا بۆ ئەو وینە پەیکەریانە بە کاردینین کە بە دەست یان ئامیڕ دروست دەکرین، لە ماددەھەکی شیاو بۆ وەرگرتنى حالەتى بەرجەستەيى (مُجَسَّم).

ھەلبەتە ئەمەش وەك بە کارھینانی ئیمە و بۆ روونکردنە وەى مەبەست و روونکردنە وەى ھەلوئىستى شەریعت - بە بۆچوونى بەندە - لە بەرامبەر ھەركام لەو سى جۆرە وینە و دیمەنانەدا کە باسما کردن، ئەگەرنا وەك پيشتر باسما کرد:

وشەى (تصویر) لە بە کارھینانی قورئان و سوننەتدا ھەركام لەو سى جۆرە وینە و دیمەنە دەستکردنە دەگریتەوہ.

بەلام چەمك و واتای ھەركام لە: (تصویر و رسم و نحت) لەم رۆژگارەدا ئەوہیە کە ئیمە بۆ ھەر کامیکیانمان روونکردەوہو، (مُصَوِّر) بابایە کە بە ئامیڕ وینەى شتان دەگرئو، (رَسَّام) یش کەسیکە کە بە دەست وینە و دیمەنى شتان دەکیشئ بە ئارەزووى خۆى و، (نَحَّات) یش کەسیکە کە لە ماددەو کەرەسەھەکی رەق یان شیاو بۆ بەرجەستە بوون، پەیکەران دروست دەکات.

ئىستاش کە ھەتا راددەھەك چەمك و واتای ئەو سى وشەھەمان بۆ روونبۆوہ، دەچینە سەر باسى دووہمى ئەم بەشە:

## باسی دووم: چہند دہقیکی قورئان و سونہت لہبارہی وینہ کیشان و پہیکہرتاشینہ وہ :

یہ گہم: چہند نایہ تیکی قورئان:

۱- ﴿هُوَ الَّذِي يُصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْحَامِ كَيْفَ يَشَاءُ...﴾ (۶) آل عمران ﴿﴾

واتہ: -خو- تہو کہ سہیہ کہ ہر چوئیک بیہوی لہ مندالڈاناندا وینہ تان  
دہ کیشی...

۲- ﴿خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُوْرَكُمْ وَإِلَيْهِ الْمَصِيْرُ﴾ (۳)  
التغابن ﴿﴾

واتہ: -خو- ناسمانہ کان و زہوی بہ ہق دروست کردوون و وینہ تانی کیشاوہ،  
چاک وینہ کانتانی کیشاوہ، گہرانہ و ہش ہر بؤلای و بہ.

۳- ﴿يَأْتِيهَا الْإِنْسَانُ مَا عَرَكَ رِجْلَيْهِ الْكَبِيْرُ﴾ (۶) الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ فَعَدَلَكَ ﴿۷﴾  
فِي أَيِّ صُوْرَةٍ مَّا شَاءَ رَكَّبَكَ ﴿۸﴾ الانفطار ﴿﴾

واتہ: تہی مرؤف چی توی لہ پەر و ہر دگاری بہ خشندهت ہہ لخہ لہ تاندوہ؟!  
تہو کہ سہی کہ دروستی کردووی و ریکی خستووی و ہاوسہنگی کردووی، لہ  
ہر شیوہیہ کدا کہ ویستوویہ تی پیکہیناوی!

۴- ﴿هُوَ اللَّهُ الْخَلِيْقُ الْبَارِي الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى...﴾ (۲۴) الحشر ﴿﴾

واتہ: تہو خواہیہ کی بہ دیہینہری پیداکہری وینہ کیشہ، تی کرای ناوہ  
ہرہ چاکہ کانی ہن...

۵- ﴿ قَالَ اتَّعَبُونِ مَا نَحْنُ حُونَ ﴿٩٥﴾ وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ وَمَا تَعْمَلُونَ ﴿٩٦﴾ الصافات ﴾

واتہ : -ٹیبراہیم- گوتی: تا یا ٹہوہ دہپرستن کہ دہیتاشن! وہ خوا  
خوشتانی درووستکردوہو، ٹہوہش کہ دروستی دہکہن!؟

۶- ﴿ وَلَقَدْ ءَايَنَّا اِبْرٰهِيْمَ رُشْدَهُ مِنْ قَبْلُ وَكُنَّا بِهٖ عَلِيْمِيْنَ ﴿٥٦﴾ اِذْ قَالَ لِاٰبِيْهٖ وَقَوْمِهٖ  
مَا هٰذِهِ التَّمٰثِيْلُ الَّتِي اَنْتُمْ لَهَا عٰكِفُوْنَ ﴿٥٧﴾ الانبياء ﴾

واتہ :- وہ بیگومان ٹیمہ پیشتہر سہراستیمان بہ ٹیبراہیم دابوو وہپی  
زانابووین. کاتیک بہ بابی و گہلہ کہی گوت: ٹہو وینہ پہیکہریانہ چین کہ  
ٹیوہ خوٹان لہسہر (پہرستن)یان حہپس کردوہ!؟

۷- ﴿ يٰعْمَلُوْنَ لَهُمْ مَا يَشَآءُ مِنْ مَّحْرِيْبٍ وَتَمَثِيْلٍ وَجِحْفَانٍ كَالْجَوَابِ وَقُدُوْرٍ رَّاسِيْتٍ  
اَعْمَلُوْا ءَالَ دَاوُدَ شُكْرًا وَقَلِيْلٌ مِّنْ عِبَادِي الشُّكُوْرُ ﴿١٣﴾ سبأ ﴾

واتہ: (شہیتانہ کان) ٹہوہی ویستبای بو (سولہیمان)یان دروست دہکرد لہ  
میحرابہکان و پہیکہرہکان و دہفرہکان، وہک حہوزو مہنجہلہ چہسپاوہکان، ٹہی  
نیزیکانی داود سوپاس ٹہنجام بدن، وہ کہمیٹک لہ بہندہکانم سوپاسگوزارن.

وشہی (محاریب) کوئی (میحراب)ہ کہ دیارہ چییہو، (تمثیل)یش کوئی  
(تمثال)ہ کہ بہ کوردی (پہیکہر)ہ، واتہ: وینہیہکی بہرجہستہ، (جفان)یش  
کوئی (جفنت)یہ کہ بہو دہفرہ زلہ دہگوتری چہند کہسیٹک تشریب، یان چیشتی  
دیکہی تیدا دہخونو، (قَصْعَة)شی پی دہگوتری، (جَوَاب)یش حہوزی ٹاوہر  
(قدور)یش کوئی (قدر)ہ، کہ بہمانای مہنجہلی چیشت تیدا لیٹان و گوشت تیدا  
کولاندن دی.

وہک بینیمان لہم حہوت دہقہی کتیبی خوادا ہہرکام لہ وشہی (تصویر، نخت،  
تمثال) ہاتوون:

أ- (صوّرکم، یصوّرکم، المصوّر) واته: وینه تانی کیشا، وینه تان ده کیشی، وینه کیش، که ههرسیکیشیان بو خوای بهرزی بی وینه به کارهی تراون، وه وینه کیش (المصوّر) یه کیکه له ناوه هه ره چاکه کانی خوا - سبحانه و تعالی - .

ب- (تنحتون) واته: ده تاشن، یان: ده که نه په یکه، که بو ئه و بتپه رستانه به کارهاتوه که ئیبراهیم - سه لامی خوای لی بی - له گه لیان پرو به پرو بوته وه و بانگی کردوون بو خوا په رستی و خوا به یه کگرتن (التوحید).

ج- (تماثیل) واته: وینه په یکه ریه کان، که مه به ست پیمان ئه و بت و سه نه مانه ن که هاوبه ش بو خوا دانه ره کان ده یان په رستن.

ئیس تاش با سه رنجیکی ده که کانی سوننه تیش بده ی ن له و باره وه:

### دووهم : چهند دهقیکی سوننهت :

۱- ((إِنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَذَاباً يَوْمَ الْقِيَامَةِ: المصوّر)) رواه البخاري ومسلم وأحمد والنسائي عن ابن مسعود رضي الله عنه.

واته: بیگومان وینه کیشان له رۆژی هه لسانه وه دا له هه موو کهس له لای خوا ئه شکه نجه یان سه خت ره .

۲- ((ان الذين يصنعون هذه الصور يعذبون يوم القيامة، يُقال لهم: أحيوا ما خلقتُم)) متفق عليه عن ابن عمر رضي الله عنهما.

واته: به ته ئکید ئه وان ه ی ئه م وینانه ده کیشن له رۆژی قیامه ت دا ئازار ده درین، پیمان ده گو تر ی: ئه وه ی دروستان کرد وه ژیا نی بجه نه بهر .

۳- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: دَخَلَ عَلِيٌّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَنَا مُسْتَتِرَةٌ بِقِرَامٍ فِيهِ صُورَةٌ فَتَلَوْنُ وَجْهَهُ، ثُمَّ تَنَاوَلَ السُّرَّةَ فَهَتَكَهُ ثُمَّ قَالَ: إِنَّ مِنْ أَشَدِّ النَّاسِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ الَّذِينَ يُشْبِهُونَ بِمَخْلُوقِ اللَّهِ)) متفق عليه.

واته: عائیشه -خو لئی پازی بی- ده لئی: پیغه مبهری خوا ﷺ لیم هاته ژوور له حالینک دا که په ردهیه کم هه لواسیبوو وینهی تیدابوو، ئیدی دهم وچاوی گورپا، پاشان داهاته په رده که و دراندی، ئنجا فهرمووی: له نازار سه ختترینی خه لکی له رژی قیامهت دا ئه وانهن، که شتیک دروست ده کهن وهک دروستکراوی خوا بچی.

۴- ((عن أبي زرعة قال: دخلت مع أبي هريرة في دار مروان، فرأى فيها تصاویر، فقال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: قال الله -عز وجل-: وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ ذَهَبَ يَخْلُقُ كَحَلْقِي! فَلْيَخْلُقُوا ذُرَّةً، أَوْ لِيَخْلُقُوا حَبَّةً، أَوْ لِيَخْلُقُوا شَعِيرَةً)) متفق عليه.

واته: ئه بوو زهرعه ده لئی: له گهل ئه بوو هورپه ریه چوومه مائی مه پوان-ی کورپی حه که م- چهند وینهیه کی تیدا بینین، گوتی: گویم له پیغه مبهری خوا ﷺ بوو، ده یغه رموو: خوا -عز وجل- فهرموویته: جا کی له و که سه سته مکارتره که ده چی شتی وهک دروستکراوی من دروست ده کات! دها میروولیه کی گچکه دروست بکه ن! یان دهنکه گهنمیک دروست بکه ن! یان با دهنکه جویه ک دروست بکه ن!، (واته: ئه گهر راست ده کهن لاسایی خوی به دیهینهر ده که نه وه له دروستکردندا).

۵- ((عن سعيد بن أبي الحسن قال: كنت عند ابن عباس إذ أتاه رجلٌ فقال: يا أبا عباس! إني إنسانٌ إنما معيشتي من صنعة يدي، وإنما أصنع هذه التصاویر! فقال ابن عباس: لا أحدثك إلا ما سمعتُ رسول الله ﷺ، سمعته يقول: (مَنْ صَوَّرَ صُورَةً فَإِنَّ اللَّهَ مُعَذِّبُهُ حَتَّى يَنْفَخَ فِيهَا الرُّوحَ وَلَيْسَ بِنَافِخٍ فِيهَا أَبَدًا)، فَرَبَا الرَّجُلُ رُبُوبَةً شَدِيدًا وَاصْفَرَ وَجْهَهُ، فَقَالَ: وَيْحَكَ إِنَّ أُمَّتَ إِلَّا أَنْ تَصْنَعَ، فَعَلَيْكَ بِهَذَا الشَّجَرِ، كُلُّ شَيْءٍ لَيْسَ فِيهِ رُوحٌ)) متفق عليه.

واته: سه عیدی کورپی ئه بوو له سه ن ده لئی: له لای عه بدوللای کورپی عه بباس بووم که پیاویک هاته لای گوتی: ئه ی ئه بوو عه بباس! من که سیکم گوزهرانم به پیشه ی ده ستمه وه به نده، وه من ئه م وینانه دروست ده که م! عه بدوللاش گوتی:

تەنیا شتێکت لەبارەوێ پێ دەلێم، کە لە پێغەمبەری خوام ﷺ بیستووە، گوێم لێی بوو دەیفەرموو: "ھەرکەسێک وێنەیک بکێشێ ئەوێ خوا لەسەر ئەوێ نازاری دەدات ھەتا رۆحی بەبەردا دەکات و ھەرگیزیش بۆی بەبەردا ناکرێ"، ئیدی کابرا کە ئەوێ بیست زۆر پۆز (توورە) بوو وەرەنگی زەرد ھەلگەرا، ئەویش پێی گوت: بێبەلابی! دە ئەگەر ھەر سووری لەسەر دروستکردن، درەخت دروست بکە، ھەرشتێک کە ژیانی تێدانیە.

٦- ((عن عائشة رضي الله عنها أنه كان لها ثوبٌ فيه تصاویر ممدودٌ الى سَهْوَةٍ، فكان النبي ﷺ يصلِّي اليه، فقال: أخريه عني، قالت: فأخرتُهُ فَجَعَلْتُهُ وسائِدًا)) متفق عليه.

واتە: عائیشە -خوا لێی رازی بێ- گێراویەتەوێ کە پۆشاکێکی ھەبوو وێنە تێدابوون و پێرکێکی پێداپۆشیو، پێغەمبەریش ﷺ رۆو و ئەوێ نوێژی کردو، جا فەرموویەتی: لێمی دوور بچەو، دەلێ: منیش لام داو کردمە بەرگی -چەند سەرینیک.

وشە (سَهْوَةٍ) کە من بە (پێرک) مانام کردو، کە کاتی خۆی لەجیاتی دۆلاب بە کاریان دەھێناو ھەندیک کەل و پەلی لەسەر دادەنراو ئیستاش لە ھەندیک گوندو لادیدا بە کاردی، وێرایی ئەو مانایەکی دیکەشی ھەیە کە بریتییە لەو نیوێ دیوارە کە ژووریکێ گەورە پێ دەکرێتە دووبەش، جا وادیارە دایکمان عائیشە -خوا لێی رازی بێ- ئەو پۆشاییە سەر نیوێ دیوارە کە پێ داپۆشیو، یان ئەو پێرکە کە کەل و پەلی لەسەر دادەنرێ<sup>(١)</sup>.

٧- ((عن عائشة أن أم حبيبة وأم سلمة رضي الله عنهن جميعاً ذكرتا كنيسةً رأينها بالحبشة فيها تصاویر، لرسول الله ﷺ، فقال: إن أولئك إذا كان فيهم الرجل الصالح فمات بنواً على قبره مسجداً وصوروا فيه تلك الصور، أولئك شرارُ الخلق عند الله يوم القيامة))، متفق عليه.

(١) بۆ مانای (سَهْوَةٍ) پروانە: (المعجم الوسيط)، ص ٤٥٩، کۆی (سَهْوَةٍ) ش (سہاء) ە.



واته: عائیشه دهگیرپتتهوه که ئومو حه بیهه و ئومو سه له مه - خوا لییان پازی بی- باسی کلێسایه کیان بو پیغه مبهری خوا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ کردوه که له حه به شه دیتوویانه، وینهی تیدا بوونه، ئه ویش فهرمووی: ئه وانه عاده تیان وابووه ئه گهر پیاویکی باشیان له نیودا بووبی و مردبی، مزگه و تیکیان له سههر گۆره کهی دروست کردوه و ئه و وینانه یان تیدا کیشاون، ئه وانه خراپترین خه لکن له لای خوا له رۆژی هه لسانه وه دا.

دیاره پیشتریش گوتمان که وشه ی (صور و تصاویر) هه م وینه ی سه ر په رده و دهرو دیوارو، هه م وینه ی په یکه ره ییش ده گرنه وه و به پی ی سیاقیش ده رده که و ی کامیان مه به سه ته .

۸- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: أنه عليه الصلاة والسلام حَرَجَ فِي غَزَاةٍ، قَالَتْ: فَأَخَذْتُ نَمَطًا فَسَتَرْتُهُ عَلَى الْبَابِ، فَلَمَّا قَدِمَ فَرَأَى النَّمَطَ فَجَذَبَهُ حَتَّى هَتَكَهُ، ثُمَّ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ لَمْ يَأْمُرْنَا أَنْ نَكْسُو الْحِجَارَةَ وَالطِّينَ، قَالَتْ: فَقَطَعْنَا مِنْهُ وَسَادَتَيْنِ وَحَشَوْتُهُمَا لَيْفًا فَلَمْ يَعِبْ ذَلِكَ عَلَيَّ)) متفق عليه.

واته: عائیشه خوا لی پازی بی ده لی: پیغه مبهه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بو جه نگیك ده رچوو، ده لی: منیش په رده یه کم هیئا ده رگا که م پی داپوشی، کاتیک گه رایه وه و په رده که ی بینی رایکیشا هه تا دراندی، ئنجا فهرمووی: به ته تکید خوا فه رمانی پی نه کردووین که به ردو قور داپوشین!، ده لی: دوای دوو به رگه سه رینم لی برین و پووشه دار خورمام تی کردن، ئیدی ته وه ی لی به رده خنه نه گرتم.

(نَمَطٌ) یش به (په رده) و به (قوماشی) له خوری چنراوی په رنگاو په رنگ ده گوتری (۱).

(۱) پروانه: (المعجم الوسيط)، وشه ی (نَمَطٌ).

۹- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: كان لنا سترٌ فيه تمثالٌ طائر، وكان الداخل إذا دَخَلَ اسْتَقْبَلَهُ، فقال لي رسول الله ﷺ: حَوَّلِي هذا فاني كلما دَخَلْتُ فرأيتَه ذكرتُ الدنيا)). رواه مسلم.

واته: عائشہ -خو لئی رازی بی- دہلئی: پەردەییە کمان ھەبوو وینە ی بالندەییە کی تیدابوو، وەبابای وەژوور کەوتوو کە دەھاتە ژوور دەکەوتە بەرچاوی، جا پینغە مەھر ﷺ پئی فەرمووم: ئەمە لابدە، چونکە ھەر جارێک دیمە ژووری و دەیبینم دنیا م دیتەوہ یاد.

لەم فەرموودەییە شەوہ دەزانین کە وشە ی (تمثال) ھەرچەندە بەزۆری بو وینە ی پەیکەری بە کاردی، بە لām بو وینە ی سەر قوماش و پۆشاکیش بە کاردی.

۱۰- ((عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: كان قِرامٌ لعائشة قد سَتَرَتْ به جانبَ بَيْتِهَا، فقال رسول الله ﷺ: أمِطِي عَنَّا قِرَامَكَ هذا، فإنه لاتزالُ تصاوِيرُهُ تَعْرِضُ لي في صلاتي)) رواه أحمد.

واته: عائشہ پەردەییە کی رەنگا و رەنگی ھەبوو لایەکی ژوورە کە ی خو ی پی داپۆشیبوو، پینغە مەھر ی خوا ﷺ فەرمووی: ئەم پەردەییە تمان لە بەرچا و لابدە، چونکە بەردەوام وینە کانی لە نوێژە کە م دا دینە بەرچاوم.

۱۱- ((عن بسر بن سعيد عن زيد بن خالدٍ عن أبي طلحة الأنصاري أنه قال: إن رسول الله ﷺ قال: "إن الملائكة لا تدخلُ بيتًا فيه صورة"، قال بسرٌ: ثم اشتكى زيدٌ بعد فعُدناه فإذا على بابهِ سترٌ فيه صورة، قال: فقلت لعبيدالله الخولاني ربيبٌ ميمونة زوج النبي رضي الله عنها: ألم يُخبرنا زيدٌ عن الصور يوم الأول؟! فقال عبیدالله: ألم تَسْمَعُهُ حين قال: ألا رَقْمًا في ثواب؟!)) رواه البخاري ومسلم وأبو داود.

واته: بیسری کوری سەعید لە زەیدی کوری خالیدو ئەویش لە ئەبوو طەلحە ی ئەنصارییەوہ گێراویە تەوہ، کە گوتوویە تی: پینغە مەھر ی خوا ﷺ فەرموویە تی:

"بىگومان فريشته ناچنە مالىكەوہ وینەى تىدابى"، بيسر دەلى: دوايى پاش ئەوہ زەيد نەخۆشكەوت و تيمەش سەردانمان کرد، بينيمان پەردەيەكى وینەدار لەسەر دەرگايەتى، دەلى: منيش بە عوبەيدوللاي خەوہ لانىي دەستپەرور دەي مەيمونەى ھاوسەرى پيغەمبەر -خو ليى رازى بى-م گوت: ئەدى زەيد ئەو رۆژەي پيشو لەبارەى وینانەوہ ھەوالى پینەداين؟! عوبەيدوللاش گوتى: ئەدى گویت لىنەبوو گوتى: مەگەر نەخش و نيگارى پۆشاک؟!

وشەى (رَقْم) ھەرچەندە لە فەرھەنگەکانى زماندا زياتر بەھيلا و نەخش و نیشانە، ليکدراوہ تەوہ<sup>(۱)</sup>، بەلام وەك لەسياقى فەرمايشتەكەدا ديارە ليپرەدا مەبەست پىي وینەو نەخش و نيگارى ژياندارانە.

۱۲- ((عن عبيدالله بن عبد الله بن عتبة بن مسعود أنه دخلَ على أبي طلحة الأنصاري يعودُهُ، قال: فوجدَ عنده سهل بن حنيف، فدعا أبو طلحة إنساناً فنزعَ نَمَطاً مِنْ تَحْتِهِ، فقال له سَهْلُ بن حنيف: لِمَ تَنزَعُهُ؟! قال: لأن فيه تصاوير، وقد قال فيها رسول الله ﷺ ما قد عَلِمْتُ! فقال سَهْلٌ: أَلَمْ يَقُلْ رسول الله ﷺ: إلا ما كان رَقْماً في ثوبٍ؟! قال: بلى ولكنَّهُ أَطيبٌ لِنَفْسِي)) رواه مالك والنسائي والترمذي وابن ماجه.

واتە: عوبەيدوللاي كورپى عەبدووللاي كورپى عوتبەى كورپى مەسعود دەگيريتتەوہ كە چۆتە لاي ئەبى طەلحەى ئەنصارىي بۆ ليپرسىنى بەھۆى نەخۆشيبەوہ سەھلى كورپى حەنىفى لەلابىنى، ئنجا ئەبوو طەلحە كەسيكى بانگ کرد پەردەيەك -يان بەرەيەك- كە لەژييدا بوو لايبەرد، سەھلى كورپى حەنىفىش پىي گوت: بۆ لايدەبەى؟ گوتى: چونكە وینەى تىدان، خۆيشت دەزانى پيغەمبەرى خوا ﷺ چى لەبارەيانەوہ فەرمووہ!، سەھليش گوتى: ئەدى پيغەمبەرى خوا ﷺ نەيفەرموو: مەگەر نەخش و نيگارى سەرپۆشاک؟! گوتى: با، بەلام تاوا ئاسوودەترم.

۱۳- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: قَدِمَ رسول الله ﷺ من غزوة تبوك أو خيبر وفي سهوتها سترٌ فَهَبْتُ رِيحٌ فَكشفتُ ناحية السُّترِ عن بناتٍ لعائشة لُعبي، فقال: ما هذا يا عائشة؟ قالت: بَناتي، ورأى بينهنَّ فرساً له جناحان من أرقاع، فقال: ما هذا الذي أرى وَسَطَهُنَّ؟! قالت: فرَسٌ، قال: وما هذا الذي عليه؟ قالت: جناحان، قال: فرَسٌ له جناحان؟ قالت: أما سمعت أن لِسُلَيْمان خيلاً لها أجنحةٌ؟! قالت: فضحك حتى رأيتُ نواجذَهُ)) رواه أبو داود.

واته: عایشه خوا لیبی رازی بی ده گیریتسه وه ده لئی: پیغه مبهری خوا ﷺ له جهنگی ته بووک یان خه بیهر گه رایه وه وه له سهر پیپرکه که ی په رده یه که هه بوو، با هه لیکردو لایه کی په رده که ی هه لدا یه وه وه چهند بووکه لایه که که عایشه بو یاری کردن کردبوونیه کچی خوی، دهرکه وتن، ئەویش فەرمووی: ئەی عایشه ئەمه چیه؟! گوتی: کچه کامن، وه له نیوه راستیان دا ئەسپیککی بینی دووبالی به پینه دروستکرای هه بوون، فەرمووی: ئەدی ئەمه چیه له نیویان دا ده بیینم؟ گوتی: ئەسپه، فەرمووی: ئەدی ئەمه چیه پییه وه یه؟! گوتی: دووبالن، فەرمووی: ئەسپ دووبالی هه بن؟! گوتی: ئەدی نه تبیستوه که سوله یمان ئەسپی بالدارای هه بوو ون؟! ده لئی: ئەویش پیکه نی هه تا که لب (ناجذ) هه کانیم بینی.

۱۴- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: أن النبي ﷺ كان يُقربُ اليَّ صواحيبي يُلعبنَ باللُّعبِ)) رواه البخاري في الأدب المفرد ورواه أبو داود.

واته: عایشه -خوا لیبی رازی بی- ده لئی: پیغه مبهر ﷺ دهسته خوشکه کامی ده هیئایه لام به بووکه شووشه کان گه مه یان ده کرد.

وشه ی (لُعَب) کۆی (لُعْبَة) یه وه ئەمیش هه رشتیکه که بو گه مه وه یاری پیکردن به کاریت وهک زار (نُرد) وه شه ترهنج وه بووکه شووشه (۱).

## خوینەرى بەرپىز!

ئىستاش كە زۆربەى ئەو دەقە شەرعییە سەرەکیانەمان ھىنان، كە لەبارەى وینە كىشان و پەیکەر تاشینەو دەدوین، باپچینە سەرباسى سییەم و بزانی لەبەر رۆشنایى قورئان و سوننەت دا ھوكمى وینە كىشان و پەیکەر تاشین و بەكارھىنانى وینەى كىشراو و پەیکەرى تاشراو چۆنە؟!

## باسى سۈيىھەم: ئە نجامگىرىي: ھوكمى وئىنە كىشان و پەيكەرتاشىن و بەكارھىنانى وئىنە و پەيكەر :

خوئىنەرى خوئشەويست !

سەرەتا بە باشى دەزانم بۆ بەرچا و پوونبونە ھەي زياترت، تاماژە بە پىروپراي  
زانايان بەكەين لەبارەي وئىنە و پەيكەرەكانە ھە:

زانايانى شەرەزان لە بەرانبەر مەسەلەي وئىنە كىشان (تصوير) ھە بە ھەموو  
جۆرەكانىيە ھە -واتە: بە پەيكەرەيشە ھە-، بوونەتە چوار بەشە ھە:

**پەكەم:** بە شىكىيان سەرچەم وئىنە كان (الصُّور) بە رەوا وئىنە كىشانىش بە گشتى بە  
ھەلەل دەزانن، بە مەرجىك بۆ پەرستاران و بەگەرە و پىرۆز گىران (تعظيم و تقديس)  
نەبى، ھە ئايەتى: ﴿يَعْمَلُونَ لَهُ مَا يَشَاءُ مِنْ مَحْرِبٍ وَتَمَثِيلٍ...﴾ (۱۳) سبأ،  
بە بەلگە دىئىنە ھە (۱).

پەكەم لە زانايانى ديارو بەرچەستەي ھاوچەرخىش كە ئەم رايەي ھەيە:  
(الشيخ محمد رشيد رضا) يە، كە لەوبارە ھە گوتوويەتى: (... وقيل: إن الحرم هو  
ما اتخذ بهيئة التعظيم، وهذا أقوى الأقوال عندى) (۲).

واتە: ... ھە گوترا ھە: قەدەغە كراو - لە وئىنە و پەيكەرەن - ئەو ھەيە كە بۆ  
بەگەرە گرتن بەكاربى، ھە ئەم رايەش بەلامە ھە بەھىزترين رايە.

(۱) پروانە: (البحر المحيظ) ج ۷ ص ۲۶۵، ھە: (الاکلیل فی استنباط التنزیل) للسیوطی، ص ۱۸۱، ھە:  
(الجامع الأحكام القرآن) للقرطبي، ج ۱۴، ص ۲۷۲، ھە: (روح المعاني) للألوسي، ج ۲۲، ص ۱۱۰.  
(۲) پروانە (فتاوى محمد رشيد رضا)، ج ۳ ص ۱۰۶.

یه کی دیکهش له زانایانی دیاری هاوچهرخ که ههمان پای هیهه (د. محمد عمارة) یه، که لهوبارهوه دهلی: (إذن فالسنة النبوية مثلها في ذلك مثل القرآن الكريم، لأتحرّم الصورَ والتماثيل على التعميم والاطلاق، وإنما التحريم فيها كالتحریم في القرآن الكريم، خاص ورهن ومشرط بالمواطن التي تُصَحُّ فيها الصور والتماثيل شراكاً للشرك وحبالاً للوثنية وسبلاً لتعظيم غيرالله، أما اذا كانت للمنفعة وتجميل الحياة وزينتها المشروعة وتخليد القيم الفاضلة وتزكيتها وتنمية مشاعر الجمال الأنسانية، فأن موقف السنة النبوية يُصَحُّ معها لاضدّها، لأنها بذلك تَنَقَّلُ من الأمور الضارة الى حيث تُصَحُّ واحدة من نعم الله على الإنسان)<sup>(۱)</sup>.

واته: ... کهواته سوننهتی پیغه مبه ریش لهوبارهوه وهک قورنانی بهریز وایه، بهگشتی و بهرهایی وینه و پهیکه ران قهدهغه ناکات، بهلکو قهدهغه کرانی ئه و شتانه له سوننه تیشدا وهک قهدهغه کرانی نیو قورنان تاییه تیبیه و په یوهسته بهو حاله تانه وه که وینه و پهیکه ره کان ده بنه ته لهی شیرک و داوی بت په رستی و ریچکه ی به گه وره گرتنی غهیری خوا، ئه گه رنا ئه گه ر بؤسود و جوانکردنی ژیان و پازاندنه وهی شه رعییانه ی بی، وه بؤ هیشتنه وهی بهها بهرزه کان و بره و پییدانیان و گه شه پییدانی ههست و نهسته جوانه کانی مرؤقیه تی بی، ئه وه هه لو یستی سوننه تی پیغه مبه ر نهک هه ردژی نابی بهلکو پشتگیریشی دهکات، چونکه بهو مه رجانه وه له حاله تی زیان به خش بوونه وه ده گورئ بؤئه وه که ببیته یه کیك له نیعمهت و چاکه کانی خوا به سه ر مرؤقه وه.

**دووه م:** به شیکیشان راست به پیچه وانهی ئه وانهی پیشوه وه، هه موو جوړه وینه کان و وینه کیشان به گشتی به قهدهغه ده زانن، چ پهیکه ری سیبه ردار چ وینه ی بی سیبه ر، وه چ ژیاندارو چ بی ژیان، که یه کیك له زانایانی هه لگری ئه و رایه (مجاهد) ی قوتابی (ابن عباس) ه -خوا لییان پازی بیته-، ئه وه ننده هه یه بؤ

دارودرەخت تاییبەتی کردووە بەهێ بەردار (مُثْمِر) هەو، هەرودەها (قرطبی) و هەندیک حەنبەلییەکانیش ئەم رایەیان هەیه<sup>(١)</sup>.

ئەوانیش چەندبەلگەیهک بۆ ئیسپاتی راستی رایەکیان دیننەو، کە یەکیکیان ئەم فەرموودەیه: ((عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: قال الله -عز وجل-: ومن أظلم من ذهب يخلق كخلقي! فليخلقوا ذرة أو ليخلقوا حبة أو ليخلقوا شعيرة)) متفق عليه، کە پێشتر مانامان کردووە.

**سێیەم:** بەشیکیشیان کە زۆریک لە توێژەرەو فەرموودەناس و شەرعزانانیان لەنیودان، رایان وایە کە تەنیا وینەکیشانی گیاندارو ژيانداران قەدەغەیه، جا چ وینە سیبەردار بێ، چ بێ سیبەر، بەلام غەیری ژيانداران پەوایە وینە بکیشری و وینەکانیشیان بەکاربهێنری.

(نووی) کە یەکیکە لەو زانایانە رایان وایە، لەوبارەو گوتوویەتی<sup>(٢)</sup>:

(قال أصحابنا وغيرهم من العلماء: تصوير صورة الحيوان حرامٌ شديد التحريم ... ولا فرق في هذا كله بين ما له ظلٌ وما لا ظلَّ له، هذا تلخيص مذهبنا في المسألة وبمعناه قال جماهير العلماء من الصحابة والتابعين ومن بعدهم وهو مذهب الثوري ومالك وأبي حنيفة وغيرهم).

واتە: هاوولانمان (مەبەستی پێ زانایانی شافعی مەزەهە) و زانایانی دیکەش گوتویانە: وینەکیشانی ژياندار زۆر قەدەغەیه... لەوهدا جیاوازی لەنیوان سیبەردارو، بێ سیبەر نیە، ئەمە پوختە مەزەهەبی تیمەیه لەو مەسەلەیهداو جەماوەری زانایانیش لە هاوولان و شوینکەوتوان و ئەوانە دوا و انیش هەمان رایان هەیه، هەرودەها ئەمە مەزەهەبی ئەورپی و مالیک و ئەبووحەنیفە و غەیری وانیشە.

(١) پروانە: (الجامع الأحكام القرآن) للقرطبي، ج١٣ ص٢٢٢، وە: (شرح صحيح مسلم) للنووي، ج١٤، ص٩١، وە: (فتح الباري)، ج١٠، ص٣٩٥.

(٢) پروانە: (شرح صحيح مسلم)، ج١٤، ص٨١.



دیاره ئەمانیش زۆر فەرموودان لەوبارەو بەبەلگە دیننەو لەوانەى که لە باسی دووهدا هینامانان، که ئەمەش یەکی دیکەیه لەوجۆره فەرموودانەو لیڕەدا وەک نمونەیهک دەیهێننەو:

((عن عائشة رضي الله عنها قالت: قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ سَفَرٍ وَقَدْ سَتَرْتُ عَلَى أَبِي دَرْنُوكًا فِيهِ الْخَيْلُ ذَوَاتُ الْأَجْنَحَةِ فَأَمَرَنِي فَنَزَعْتُهُ)) متفق عليه.

واتە: عائشە -خوایى رازی بى- گوتویەتی: پینغەمبەرى خوا ﷺ لە سەفەریك هاتەو و منیش قوماشیکى ئەستورم بەسەر دەرگاگەمدا دابوو که وینەى ئەسپانى بالدارى تیدابوو، ئەویش فەرمانى پیکردم و منیش لام برد.

(الدرونوك)یش بەم جۆره پیناسە کراو<sup>(۱)</sup>: (هو ثوب غليظ إذافرشَ بساطٍ وإذا علقَ فهو سترٌ) واتە: جۆره قوماشیکى ئەستورە ئەگەر راخرا بەرپەیهو ئەگەر هەلیش و اسرا بەردەیه.

**چوارەم:** بەشیکیشیان که هەم ژمارەیهک لە زانیانى پيشین و هەم هی هاوچەرخیشیان تیدان، رایان وایە که تەنیا وینەى ژيانداران (أحياء) قەدەغەیه، ئەویش ئەگەر بەرجەستەو سیبەردار بێت، ئەگەرنا وینەکانى دیکە -واتە: هی بىژيان هەموو جۆرهکانى و هی ژياندارانیش ئەگەر سیبەرى نەبى- هەموویان رەوا (مباح)ن.

(نووي) لەوبارەو گوتویەتی<sup>(۲)</sup>: (وقال بعض السلف: إنما ينهى عما كان له ظلٌ ولا بأس بالصورة التي ليس لها ظل... وهذا مذهب القاسم بن محمد).

واتە: وە هەندیک لە زانیانى پيشین گوتویانە: تەنیا ئەوجۆره وینەیه قەدەغە دەکری که سیبەرى هەبى، بەلام ئەو وینەیهى سیبەرى نەبى قەیناکات... وە ئەمە رای قاسمى کورپی موخەممەدە.

(۱) بروانە: (الشریعة الإسلامية والفنون)، ص ۹۲.

(۲) بروانە: (شرح صحیح مسلم)، ج ۱، ص ۸۲.

یەكك له زانایانی ھاوچەرخیش كه ئەم رایەى ھەبە (عبدالرحمن الجزیری)یە خاوەنى كتیبى: (الفقه على المذاهب الأربعة) وەك لەوبارەو ھە گوتوویەتى<sup>(۱)</sup>: (إنما يحرم التصوير بشروط أربعة: أن تكون الصورة لحيوان، وأن تكون مَجَسَّدَةً، كاملة الأعضاء، وأن يكون لها ظلٌّ).

واتە: وینە كێشان بە چوار مەرجان قە دەغەبە:

كە ھى ژياندار بى، وە بەرجهستە كراو بى، ئەندامە كانى تەواو بنو، سىبەرى ھەبى، ديارە ئەمانیش چەند فەرمودەبەك بە بەلگە دیننەو ھە كە دووانیان ئەو دوو فەرمايشتەن كە (بسر بن سعيد عن يزيد بن خالد) و (عبيدالله بن عبدالله بن عتبة بن مسعود) دەیانگێرئەو ھە كە لە باسى دوو ھەدا بە ژمارە (۱۲، ۱۱) ھیناومانن و ماناشمان كردوون، وە لە ھەردوو كیان دا رستەى (إلا رقماً في ثوب) ھاتو ھ.

ئەجا وەك پێشتریش گوتمان: وشەى (رَقْم) و پراى نەخس و نىگار، مانای وینە (صورة) ش دەگەبەنئى، وەك (ابن حجر العسقلاني) گوتوویەتى<sup>(۲)</sup>: (قال النووي: بأن المراد باستثناء الرِّقْمِ في الثوب ما كانت الصورة فيه من غير ذوات الأرواح... وقال ابن العربي: حاصل ما في اتخاذ الصور: أنّها إنّ كانت ذات أجسام حرم بالاجماع وإن كانت رقماً فأربعة أقوال).

واتە: ئەو ھوى گوتوویەتى: كە مەبەست لە ھەلاواردنى نەخس و نىگارى قوماش ئەو ھەبە كە وینە كە ھى گيانداران نەبى... ئىبنولعەرەبىش گوتوویەتى: كورتەى قسان لەبارەى ھەلگرتنى وینانەو ھە ئەو ھەبە كە: ئەگەر پەبىكەرى بن ئەو بە كۆرا قە دەغەبە، بەلام ئەگەر لەسەر پۆشاك دروستكرا بى، ئەو ھە چوار قسەى لەبارەو ھەن.

و ھەك دەبينن قسەكەى ھەركام لە (نووي) و، (ابن العربي) كە (ابن حجر) لىيانەو ھە نەقل دەكات، خوا لە ھەموو لایە كیان خۆشبى، بەزەقى لىي دەفامرئەو ھە كە وشەى (رَقْم) ھەم مانای نەخس و نىگارو ھەم وینەى ژياندارانىش دەگەبەنئى.

(۱) پروانە: ج ۲، ص ۴۰.

(۲) پروانە: (فتح الباري شرح صحيح البخاري)، ج ۱۰، ص ۳۹۱.

شايانى باسيشە من بۇيە ھەركام لەوشەي (ژيانداران) و (گيانداران) بەكار دىنم، چونكە مەبەستەم لە (ژيانداران) مرۆقو ھەر دروستكراوئىكى دىكەي خوايە كە گيان (روح)ى ھەبى، مەبەستىشەم لە ژيانداران (حيوانات) ھەموو ئەو ئاژەل و پەلەو ھەر زىندە ھەرانەن، كە لەسەر زەوى دەژين، بەكورتى: من پىم وايە جگە لە مرۆق ھىچ شتئىكى دىكە لە ژيانداران، گيان (روح)ى نىھە (روح) تايبەتە بە مرۆقە ھە، بۇيە وشەي ژيانداران (أحياء) مرۆقىش دەگريتە ھە، چونكە مرۆق و پىراي گيان، ژيان (حياة)يشى ھەيە، بەلام گياندار (ذو روح) بەس مرۆقە، بۇ فريشتە و جند (الملائكة والجن)يش، ھەر چەندە دەگونجى وەك مرۆق (روح)يان ھەبى، بەلام دلئيانىم، چونكە بەپىي شارەزايىم لەقورئان و سوننەت، ئەو مەسەلەيە بەتەواوى نوختەي نەخراو تە سەر پىت و ئەو ھى كە دەتوانين بە دلئيانىيە ھە لەوبارە ھە بىلئىن، ھەر ئەو ھەيە كە ھەركام لە فريشتە و جند جوړە ژيان (حياة)ئىكى تايبەت و جيا لەو ھى ئىمەيان ھەيە.

### خوينەرى بەرپىز!

ئىستاش كاتى ئەو ھاتو ھەراي خۆم ئەو ھى بەراست، يان بەراستى دەزائىم، لەبارەي وئىنە كىشانە ھە بەھەردو جوړى سىبەردارو بى سىبەردو ھە بىخەمەروو:

### راو بۇچوونم لەبارەي وئىنە كىشانە ھە :

پاش سەرنجدانى ئايەتەكانى قورئان و سوننەت و قسەو بىروراي زانايانى پىشپىن و ھاوچەرخ گەشىتمە ئەو قەناعەتەي كە لەم چەند خالەدا بەگوشراويى دەيخەمە روو: يەكەم: ھەر جوړە وئىنەيەك مەبەست پىي پەرسىن و بەبەرزو پىرۆرگرتن بى، چ ھى ژيانداران بى چ ھى بى ژيان و، سىبەردارى بى يان بى سىبەر، دروست كردن و ھەلگرتنى قەدەغەيە:

بەلگەشمان لەوبارە ھە زۆرن، بۇ نمونە:

۱- (ابن عباس) خوا له خۆی و بابی رازی بی، وهك (بخاری) هیئاویه تی<sup>(۱)</sup> پاش  
 ئه وهی پروونی ده کاته وه که بت و سه نه مه کان گه لی (نوح) علیه السلام، وهك:  
 (وَدَّ، سَوَاع، یَعُوْث، یَعُوْق، نَسْر) که له نایه تی ژماره (۲۳) ی سوور په تی  
 (نوح) دا باسکراون، له نیو گه لی عه ره بدا په رستراون، وه ناوی هه ر کام له و تیرانه  
 دینی که هه ر کام له و بتانه یان په رستوه، ده لی:

(أَسْمَاءُ رِجَالٍ صَالِحِينَ مِنْ قَوْمِ نُوحٍ، فَلَمَّا هَلَكُوا، أَوْحَى الشَّيْطَانُ إِلَى قَوْمِهِمْ  
 أَنْ أَنْصِبُوا إِلَى مَجَالِسِهِمْ، الَّتِي كَانُوا يَجْلِسُونَ، أَنْصَابًا وَسُمُوهَا بِأَسْمَائِهِمْ، فَفَعَلُوا  
 فَلَمْ تُعْبَدْ، حَتَّى إِذَا هَلَكَ أَوْلَادُكَ وَتَنَسَخَ الْعِلْمُ عُيِدَتْ).

واته: ئه و ناوانه هی پیاوانیکی باش بوون له گه لی نوح، جا کاتی که مردن،  
 شه یطان خو نغو ته ی بو گه له که یان کرد که سه رو په یکه ریان به نا وه وه  
 دروست بکه ن و له وشوینانه دا که تی یاندا داده نیشتن، دایان بنین، ئه وانیش  
 وایان کرد و له سه ره تا وه نه په رستراون، به لام دوا ی ئه وه ی ئه وانه ی پی شو نه مان و  
 زانیاری (واته زانیاری وهی) له بیر چۆ وه، په رستراون.

۲- ((عن عائشه رضي الله عنها قالت: لما اشتكى النبي ﷺ ذكر بعض نساته  
 كنيسة يقال لها (مارية)، وكانت أم سلمة وأم حبيبة أتتا أرض الحبشة، فذكرتا  
 من حسنها وتصاوير فيها، فرفع رأسه، فقال: أولئك إذا مات فيهم الرجل  
 الصالح بنوا على قبره مسجداً، ثم صوروا فيه تلك الصور أولئك شرار خلق  
 الله)) متفق عليه.

که پی شتر به بیژه (لفظ) یه کی دیکه له ژماره (۷) ی باسی دو وه م دا  
 هیئا ومانه و ماناشمان کرد وه.

(۱) پروانه: (صحيح البخاري)، برقم ۴۹۲۰، وه پروانه: (المصباح المنير في تهذيب تفسير ابن كثير)  
 ص ۱۴۴۷، ۱۴۴۸.

۳- (نووی) لہ شہرحی فہرمودہی: ((إِنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ: المصوِّرون)) متفق علیہ، دا گوتوویہ تی<sup>(۱)</sup>:

{قيل هي محمولة على مَنْ فعل الصورة لَتُعْبَدَ وهو صانع الأصنام ونحوها، فهذا كافرٌ وهو أشدُّ عذاباً} واتہ: گوتراوہ: ئەمە مەبەست پئی کە سیکە کە وینە دروست دەکات تاکو پپەرستری، کە بریتیہ لہو کە سہی بت و شتی وا دروست دەکات، کە دیارہ ئەوہ کافرہو سەختترین سزای ھەیہ.

ناشکراشہ کە ئەو شہرح و لیکدانہو ھەیہ کە (نەو ھوی) بە گوترا (قیل) ھیناویہ تی، زۆر بە ھیزو راستەو قیلکی وەک فیلہ! چونکە بە پئی پپو ھرو تەرازووی دادگەرانی عەقل و نەقل و بە پئی ریز بەندی (ترتیب) ی ئامانجہ شەرعییە کان (المقاصد الشرعیة) ناگوئجی وینە کیشیکی سادە، سزاو تۆلہی لہ ھی کافر و مونا فیک و کوژەر و زیناکەر... ھتد، سەختەر بیت!

۴- ئاشکرایہ کە پەرستن و بە بەرزو پپوژگرتنی غەیری خوا -وہک خوا (عزّ وجلّ)-

شیرک و بتپەرستیہ، جا ئەو غەیرہ ھەرچی یەک بی و لہ ھەر قالب و شیو ھە ک دابی، وەک خوی بەرزو بی وینە فہرموویہ تی: ﴿قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى

كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ أَلَّا نَعْبُدَ إِلَّا اللَّهَ وَلَا نُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَلَا يَتَّخِذَ

بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ... ﴿٦٤﴾ آل عمران ﴿﴾، واتہ: بلی: ئەی خاوەن

کتیبەکان و ھرن بو شتیک کە ئیمەو ئیو تیبدا یە کسانین: کە جگە لہ خوا نە پەرستین و ھیچ شتیک نە کەینە ھاوبەشی و ھەندی کمان ھەندی کمان لہ جیاتی خوا نە کەینە پەر و ھردگار و سەر و ھر...

شایانی باسیشہ:

بۆیہ گوتوومانہ: ھەر وینە یەک کە مەبەست پئی پەرستن و بەرزو گەرہ گرتن

بی، قەدە غەیہ، جا چ سیبەرداری چ بی سیبەر، چ ھی ژیاندار بی، چ بی ژیان، چونکە:

ا- بتپہرستہ کان تہنیا وینہو پھیکیہری ژیاندارانیان نہ پہرستوہ، بہ لکو ہی زور شتی دیکہیان پہرستوہ ٹیستاش دہپرستن، وەك: خۆرو مانگ و ئەستیرہو درەخت و... ہتد، خوای پھنہانبینیش فہرموویہ تی: ﴿وَمِنْ آيَاتِهِ الَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ إِن كُنتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ﴾ فصلت ﴿۳۷﴾

واتہ: وہ لہ نیشانہ کانی خوا، شہو و پوژو خۆرو مانگن، دہجا سہجدہ بو خۆرو مانگ مہبہنو سہجدہ بو ئەو خوایہ بہرن کہ دروستی کردوون، ئەگہر دہتانہوئ ئەو پپہرستن.

ب- پیغہ مہبری خوا ﷺ ہەر کہل و پھ لیک وینہی خاچ (صلیب)ی لہ سہر بووایہ، لہ مالہ کہیدا دہیکراندو لایدہ برد، وەك عائیشہ -خوا لیبی رازی بی- گپراویہ تہوہ: ((أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَكُنْ يَتْرُكُ فِي بَيْتِهِ شَيْئاً فِيهِ تَصَالِبٌ إِلَّا نَقَضَهُ)) رواہ البخاری.

واتہ: پیغہ مہبر ﷺ ہەر شتیک لہ مالہ کہیدا وینہی خاچی لہ سہر بووایہ لیبی لادہ برد.

**دوہم: ہەر وینہیہک مہبہست پیئی: شتی وەك ہی خوا دروستکردن بی دروستکردن و بہ کارہینانی قہدہغہیہ:**

بہ لگہش لہ سہر ئەوہ کہ ہەر وینہیہک -ہەر جوړو شیوہیہ کی ہہ بی- ہاندہرو ٹامانجی دروستکرانہ کہی لاساییکردنہوہی خوا -عز و جل- بی، لہ شت دروستکردن دا، ہم دروستکردنی و ہم بہ کارہینانیشی حہرامہ، پوالہ تی چہند فہرمایشتیکی پیغہ مہبرہ ﷺ، بو نموونہ:

۱- ئەو فہرموودہیہی کہ لہ ژمارہ (۳)ی باسی دوہم دا ہینامان و ماناشمان کرد کہ پیغہ مہبر ﷺ فہرموویہ تی: ((إِنَّ مِنْ أَشَدِّ النَّاسِ عَذَاباً يَوْمَ الْقِيَامَةِ: الَّذِينَ يُشَبِّهُونَ مَخْلَقَ اللَّهِ)) متفق علیہ، وہ لہ ربوایہ تیکی دیکہی (بخاری و

مسلم) دا له جیاتی پرستی: (الذین یُشبهون بخلق الله)، (الذین یضاهون بخلق الله) هاتوه، که هه مان واتا ده گه یه نی، واته: دروستکردنی شتی وهك هی خوا - عز وجل -.

۲- ئەو فرموده یه ی که له ژماره (۴) ی باسی دووه دا هینامان و ماناشمان کرد، که پیغه مبهەر ﷺ له خوای بهرزو مهز نه وه ده گپێته وه که فرموویه تی: ((ومن أظم من ذهب يخلق كخلقى! فليخلقوا ذرة، أو ليخلقوا حبة، أو ليخلقوا شعيرة)) متفق عليه.

۳- ئەو فرموده یه ی که له ژماره (۵) ی باسی دووه دا هینامان و ماناشمان کرد که پیغه مبهەر ﷺ فرموویه تی: ((من صور صورة فإن الله معذبها حتى ينسف فيها الروح وليس ينافع فيها أبدا)) متفق عليه.

دیاره ده لاله تی هه ر کام له م سی فرمایشته ش له سه ر ئەوه که گوتمان، له وه پروونتره که پپیوستی به پروونکردنه وه بی!

سپی یه م: وینه ی ژیانداران (أحياء) که له سه ر بهرگ و پۆشاک و په رده و سه رین و رایه خ و قاپ و قاچاغ دروست ده کری، مه گه ر له بهر زیده رۆیی، ئەگه ر نا قه ده غه نیه:

به لگه ی ئەوه ش که وینه ی سه ر شمهك و کهل و په لی به کاره ی تراو، مه گه ر له پرووی زیده رۆیی (إسراف) تیدا کرانه وه، ئەگه ر نا ره وایه و قه ده غه نیه، واته: نه وینه دروستکردنه که قه ده غه یه و، نه به کاره ی تانی کهل و په له وینه داره کانیش، ئەم فرمودانه ن:

۱- ((عن عائشة رضي الله عنها أنه كان لها ثوبٌ فيه تصاویر ممدودٌ الى سهوة، فكان النبي ﷺ یصلي اليه، فقال: أخريه عني، قالت: فأخرتُه فجعَلتُه وسائِد)) متفق عليه. که پیشتر له باسی دووه دا به ژماره (۶) هینا ومانه و ماناشمان کردوه.

۲- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: أنه عليه الصلاة والسلام حَرَجَ فِي غَزَاةٍ، قَالَتْ: فَأَخَذْتُ نَمَطًا فَسَرَّتُهُ عَلَى الْبَابِ، فَلَمَّا قَدِمَ فَرَأَى النَّمَطَ فَجَدَّبَهُ حَتَّى هَتَكُهُ، ثُمَّ قَالَ: إِنْ اللَّهُ لَمْ يَأْمُرْنَا أَنْ نَكْسُو الْحِجَارَةَ وَالطِّينَ، قَالَتْ: فَقَطَعْنَا مِنْهُ وَسَادَتَيْنِ وَحَشَوْتُهُمَا لِيَفَا فَلَمْ يَعِبْ ذَلِكَ عَلَيَّ)) متفق عليه، كه له باسی دووهدا به ژماره (۸) هیناومانه و ماناشمان کردوه.

۳- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: كان لنا سترٌ فيه تمثالٌ طائر، وكان الداخل إذا دَخَلَ اسْتَقْبَلَهُ، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: حَوْلِي هَذَا فَأَنِّي كَلَّمَا دَخَلْتُ فَرَأَيْتَهُ ذَكَرْتُ الدُّنْيَا)). رواه مسلم، كه له باسی دووهدا به ژماره (۹) هیناومانه و راقه شمان کردوه.

۴- ((عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: كان قرأماً لعائشة قد سترت به جانب بيتها، فقال رسول الله ﷺ: أميطي عَنَّا قِرَامَكَ هَذَا، فَأَنَّهُ لَا تَزَالُ تَصَاوِرُهُ تَعْرِضُ لِي فِي صَلَاتِي)) رواه أحمد. كه له باسی دووهدا به ژماره (۱۰) هیناومانه و راقه شمان کردوه.

۵- ئەو دهقهی كه (بخاري و مسلم و أبو داود) له (بسر بن سعيد...) وه هیناومانه و له باسی دووهدا به ژماره (۱۱) هیناومانه و ماناشمان کردوه.

لهم پینج فرمودهیه و هاووینه کانیسیانوه له باره ی ئەو بابته وه كه خهریکی قسه لیوه کردینی ئەم سی راستییه مان دستگیر ده بن:

یهك: به به لگهی ئەوه كه پیغه ممبر ﷺ بهس فرمانی کردوه به لادران و دوور خستنه وه ی ئەو پهردانه كه وینه یان تیدابونوه، به پاساوی ئەوه كه دنیای دهخه نه بیرو سه رقالی ده کهن، یان له کاتی نوژدا دینه بهرچاوی، که واته: هه بوونی ئەو پهرده وینه دارانه قهده غه نیه، ئە گهرنا به راشکاوی دهیفرموو: قهده غه یه.

دیاره هه ر کام له رسته کانی: (أخْرِيه عَنِّي) و (حَوْلِي هَذَا) و (أَمِيطِي عَنَّا قِرَامَكَ) كه له فرموده کانی یه کهم و سی یه م و چواره دما هاتوون، مانایان له یهك نیزیکه.



دو: بہ بلگہی رستہی: (إِنَّ اللَّهَ لَمِ يَأْمُرْنَا أَنْ نَكْسُوَ الْحِجَارَةَ وَالطِّينَ) کہ لہ فرمودہی دوومدا - بہ پیچی ریزہ ندیی تہم باسہ - ہاتوہ، بو مان دہردہ کہوئی کہ ہو کاریکی دیکہی نارازی بوونی پیغہ مہبر ﷺ لہ ہہ لو اسرانی تہو پہردہ وینہ دارو بہ نہ خش و نیگارنہ، تہو ہبوہ کہ بہ زیدہ پرویی (اسراف) زانیوہ.

سی: بہ بلگہی قسہی عایشہ - خوا لی پی رازی بی - : (فَأَحْرَتْهُ فَجَعَلْتُهُ وَسَائِدًا) وہ: (فَقَطَعْنَا مِنْهُ وَسَادَتَيْنِ وَحَشَوْتُهُمَا لِيَفَا فَلَئِمَّ يَعْبُ ذَلِكَ عَلَيَّ)، ہہ رکا ت پہردہی وینہ دار کرا بہ ہرگی سہرین و پشتیی و کھل و پہلی بہ کار ہاتووی نیومال، تہوہ تہو تہ ندازہ ناپہ سنندی (کراہیۃ) یہش کہ ہہ یہ تی نایمینی.

تنجا قسہ کہی (أبو طلحة) ش - خوا لی پی رازی بی - لہ و ہلامی پرسیارہ کہی (سہل بن حنیف) دا کہ پیچی دہلی: تہدی پیغہ مہبر ﷺ نہ یفہ رموہ: (الَّا مَا كَانَ رَقْمًا فِي ثَوْبٍ؟! ) واتہ: مہ گہر وینہ کہ نہ خشی سہر پو شاک و قوماش بی، تہو کاتہ قہیناکات؟! (بلی و لکنہ اُطیبٌ لِنَفْسِي) واتہ: با، بہ لام تاوا دلہم تاسوودہ ترہ، بہ لی تہم قسہ یہی تہو ہاوہ لہ بہ ریزہ ش، ہہر بہ لگہ یہ لہ سہر تہوہی تیمہ دہیلیں: چونکہ تہویش نکو لیبی لہوہ ناکات کہ وینہی سہر پو شاک ری پیدراوہو تیشکالی تیدا نیہ، بہ لکو دہلی: تاوا دلہم مورتاح ترہ!

تنجا حکمہ تی تہوہش کہ ہہ رکا ت قوماش و چنراوی وینہ دار کرا یہ کھل و پہل و شہک ہیچ تیشکالی تیدا نامینی، تہوہ یہ کہ لہ و حالہ تہ دا:

أ: بہ ہوئی بہ کار ہینران و کہوتنہ بہردہ ست و پیچی تہو کھل و پہل و شہ کانہوہ، وینہ کیشراوہ کانی سہریان لہ تہ گہری پہرستان و بہ گہورہو بہرزو پیروز راگیران دوور دہ کہ و نہوہو، بہزاراوی شہر عزنان (فقہاء)، بی ریز (ممتہن) دہ بن!

ب: بہ ہوئی سوود لیوہر گیرانی تہو جوڑہ پو شاک و قوماشانہوہ بو کھل و پہلی پیویستی نیومال، تہ گہری زیدہ پرویی (اسراف) ییش دوور دہ کہ ویتہوہ.

جا لیوہدا رہنگہ یہ کیک تہم فرمایشتہ بہ بلگہی رای دژی رایہ کہی تیمہ

((عن عائشة رضي الله عنها قالت: دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَنَا مُسْتَتِرَةٌ بِقِرَامٍ فِيهِ صَوْرَةٌ فَتَلَوْنُ وَجْهَهُ، ثُمَّ تَنَاوَلْتُ السُّتْرَ فَهَتَكُهُ ثُمَّ قَالَ: إِنَّ مِنْ أَشَدِّ النَّاسِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ الَّذِينَ يُشَبِّهُونَ بِمَخْلُقِ اللَّهِ)) متفق عليه.

کہ لہ باسی دووہم دا بہ ژمارہ (۳) ہیناومانہو راقہ شمان کردوہ، بہ لام لہ راستیدا تہو جوڑہ بہ بہ لگہ ہینانہو دیہ ہہ لہیہ، چونکہ:

بہ پیچی رستہی: ((إِنَّ مِنْ أَشَدِّ النَّاسِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ: الَّذِينَ يُشَبِّهُونَ بِمَخْلُقِ اللَّهِ)) وا دیارہ تہو وینہیہی لہ سہر تہو پەردہیہ بووہ شیرک و بہ گہورہو بہرزو پیروز گرتنی غہیری خوی - سبحانہ و تعالیٰ - لئی فامراوہ تہوہ، چونکہ بو فرمان کردن بہ لادان و دوور خستنهوہی پەردہ کانی دیکہ تہو رستہیہی نہ فرمووہ، بہ لکو یان فرموویہ تی: دنیا م دیننہ یاد ((... فَأَنِّي كُلَّمَا دَخَلْتُ فِرَائِيته ذَكَرْتُ الدُّنْيَا)) - فرمووہی ژمارہ (۹) -.

یان فرموویہ تی: وینہ کانی لہ کاتی نویتژدا دینہ بہرچاوم: ((... فَأَنَّهُ لَا تَزَالُ تَصَاوِيرُهُ تَعْرِضُ لِي فِي صَلَاتِي)) - فرمووہی ژمارہ (۱۰) -.

یان فرموویہ تی: فرمانمان بینہ کراوہ کہ بہردو قور پیوشین: ((... إِنْ أَلَّفْتُ لَمْ يَأْمُرْنَا أَنْ نَكْسُوا الْحِجَابَ وَالطَّيْنَ...)) - فرمووہی ژمارہ (۸) -.

ہیچ گومانیشی تیدانیہ کہ پیغہ مہبری خوا ﷺ بہ پیچی پیویست قسہی فرمووہو بو ہر حالہ تہ تہ عبیرو وشہی پر بہ پیستی بہ کارہیناوہ.

**چوارہم:** تہو بووکہ شووشہو کہل و پہ لانہی مندالان گہمہو یارییان پی دہکەن، تہ گہر وینہو پەیکہری مروؤف و ژیاندارانیش بن، ہر دروست و رہوان:

بہ بہ لگہی ہہر کام لہو دوو فرمایستہی کہ لہ (عائشہ) ہوہ - خوا لئی رازی ہی - ہاتون، کہ یہ کہ میان (أبو داود) و دووہ میشیان (بخاری في الأدب المفرد) و

(أبو داود) گىراویانەتەووە لە باسى دوو دەمدا بە ژمارە (١٣ و ١٤) ھیناومانو ماناشمان کردن.

شایانى باسیشە کە زانایانیش لەسەر ئەو مەسەلەییە یە کەدەنگن، ئەو ئەندە ھەییە ھەندیکیان چەند شتیکیان بە مەرج گرتووە، بەلام بەراستی بە مەرج گرتنە کەیان ھیچ بەلگەییە کى لەسەر نیە، مادام لە فرمایشتەکاندا بە گشتی و بەرەھایی باسکراوە<sup>(١)</sup>.

**پینجەم: مادام وینە کیشان لەبابەتی ھەلس وکەوتەکان (المعاملات) ھو ئەمیش ئەسل تیییدا دەستکراوھیی و پرەچا وکردنی بەرژەو ھەندیی (مصلحة) یە، بۆیە: ھەرکات پەکمان لەسەر دروستکردنی ھەرچۆرە وینەییە کەوت بۆ ھینانەدی بەرژەو ھەندییە ک، وە ک: پەیکەری مروقت بۆ مەبەستی پزیشکی، ئەو ھەچ کۆسپیک لەبەردەم دا نیە:**

چونکە وە ک لە فرمایشتەکاندا بینیمان ھۆی بنەرەتی بە خراب دانانی وینەکان بە گشتی بپرۆکە ی شپک و بەگەرەو پپرۆزدانانی غەیری خوایە، کەواتە: ھەرکات لەلایە کەو ھەو مەترسییە لەئارادا نەبوو، وە لەلایە کى دیکە شەو بەرژەو ھەندییە ک پەکی لەسەر ئەو وینە کیشانە کەوتبوو، ئەو ھەچ بنگومان حوکمی مەسەلە کە گۆراو، بە پێی حوکمی ئەو بەرژەو ھەندییە کە لەسەری وەستاو، دیاری دەکری.

و ھەو کە ئەسل لە ھەلس وکەوتەکاندا دەستکراوھیی و ھینانەدی بەرژەو ھەندییە لە بەشی دوو ھەمی ئەم کتیبەدا تیشکمان خستۆتە سەری لە بنچینە ی دوو ھەم: (بناغە لە ھەلس وکەوتەکاندا دەستکراوھیی یە) داو لە بنچینە ی چوار ھەمدا: (بناغە لە ھەلس وکەوتەکاندا بەدوای ھۆکارو ھیکمەتدا گەرانە، بەلام بناغە لە خواپەرستیەکاندا گەردن کەچیە).

(١) پروانە: (الشریعة الاسلامیة والفنون)، ص ١٢٢-١٢٥، (حکم اتخاذ لُعب الأطفال).

شەشەم : ھەر ویئەھیک سەیبەردارو بئی سەیبەر، لە خودی خۆیدا  
ناشەرعیی بئی، بۆ ویئە: جوانیی و عەورەتی ئافرەت بخاتە پروو،  
لەبەر نیوەرۆکە ناشەرعییەکی قەدەغەییە:

بە بەلگەیی ئەو ھەر شتێک ئەنجامدانی بە کردووە حەرەم بئی، باسکردن و  
تەعبیر لیکردنیشی ھەر حەرەمە، کە بێگومان ویئەکانیش شیوازیکی گرنگی  
تەعبیر لیکردن و دەرپرینی مەبەستانە.

با بۆ روونبوونەو ھە مەبەست نمونەھیک بێئینەو ھ:

خوای کار بە جی سبھانە و تعالی لە ئافرەتانی قەدەغە کردو ھ کە جوانیی  
خۆیان بۆ پیاوان دەرئەنھن و ھە عادیەتی رۆژگاری نەفامیی خۆیان برارێننەو ھ،  
و ھە فرمویەتی: ﴿وَقُلْ لِّلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ  
وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا...﴾ (النور ٣١)، واتە: ھ بە ئافرەتانی  
ئیماندار بلی: با لەسەرئەکانی چاوانیان بگرنەو ھ داوینیان بپارێزن ھ جگە  
لەو ھ بەناچاریی دەرئەو ھ (کە مەبەست دەم و چاوو ھەردووک دەستە ھەتا  
مەچەک) با لە جوانیی خۆیان ھ دەرئەخەن...

ھەر ھە فرمویەتی: ﴿...وَلَا تَبْرَحْنَ تَبْرِجَ الْجَاهِلِيَّةِ الْأُولَى...﴾ (٣٣)

الأحزاب ﴿، واتە: ھ و ھە جوانیی خۆ دەرخستنی (ئافرەتان) لە رۆژگاری  
نەفامیتی یە کەم، جوانیی خۆتان پیشان مەدەن...

دەجا ھە چۆن جوانیی و عەورەتی خۆ دەرخستنی ئافرەتان بۆ پیاوان  
بە کردو ھ قەدەغەییە، بە ھەمان شیو ھ بوینەش ھەر قەدەغەییە، ھەر جۆر ھ  
ویئەھیک بئی.

دیارە ئەو ھ رابرد ھەمووی تاییبەت بوو بەو ویئەو پەیکەرانی ھ کە  
بە دەست و لە لایەن ویئەکیش و پەیکەر تاشەو ھ دروست دەکرین، بەلام ئایا ویئە  
فۆتۆگرافی و سینەمایی ھوکیان چۆنە؟ ئەو لە باسی چوارەم دا دەئەنھە پروو:

## باسى چوارەم: ويىنەي فۇتۇگرافىيى و سىنەمايى و كارىكاتىيرىي :

### خويىنەرى بەرىتيز!

وہك پيىشترىش باسماں كورد: ويىنەي فۇتۇگرافىيى لە سالى (۱۸۳۹)ى زايىيى يەوہ دۇزراوہ تەوہ و جياوازي نيوان ويىنەي (فۇتۇگرافىيى) و (سىنەمايى)يان (قىديوئى)يش تەوہ يە كە يە كە ميان چەسپا و دووہ ميان جوولائوہ.

ئىنجا وەك چۇن لەبارەي ويىنە كيشان و تەو ويىنەنەوہ كە بەدەست دروست دەكرين بەھەموو جوړو شىوہ كانىانەوہ، راجيايى (اىختلاف) لە نيوان زانايان دا ھەيە، لەبارەي ويىنە گرتن و تەو ويىنەنە شەوہ كە بەئامىر دەگيرين، چ لە جوړى فۇتۇگرافىي و چ لە جوړى سىنەمايى و قىديوئى، ديسان راجيايى لە نيوان زانايان دا ھەيە.

### يەكەم: ويىنەي سىنەمايى و قىديوئى :

ئەمجۇرە ويىنە گرتنەو ويىنە كانىشى، كيشەيە كى واى لەسەر نيەو زانايان بەگشتى بەرپەواى دەزانن، مەگەر خودى ويىنە كە ناشەرعىيى بى.

### دووہم: ويىنەي فۇتۇگرافىيى :

شەرەزانان ھەر لەسەر تەي سەرھەلدانى ئەمجۇرە ويىنە گرتن و ويىنە يەوہ راجيايى و مشت و مېرپان بووہ، بەلام تەوہي تىبىنى دەكرى تەوہ يە كە بەتپپە رېوونى كات راجيايىيە كە كەم بۆتەوہ بە قازانجى راي بەرپە وادانەرى ئەمجۇرە ويىنە يە.

جا ئىمە لە سەرھەتا ئامازە بەرپاي زانايان و بەلگە كانىان دەكەين، پاشان تەوہي بەراست و شەرعىيى دەزانين راي دەگە يەين:

### راي يەكەم: بەقەدەغە دانانى ويىنەي فۇتۇگرافىيى :

لەوانەي كە ويىنە گرتنى فۇتۇگرافىيى بەھەرپام دەزانن، ئەم سى زانايەن:

- ۱- الشيخ عبدالعزيز بن باز<sup>(۱)</sup>.
  - ۲- الشيخ محمد علي الصابوني<sup>(۲)</sup>.
  - ۳- الشيخ محمد ناصرالدين الألباني<sup>(۳)</sup>.
- وہ لايہ نگرانیی ئەم رایہ چەند شتیکیان بەبەلگە ھیناوتەوہ کہ گرنگترینیان ئەمانەن:

- ۱- ئەمجۆرە وینەبەش ھەر وینە (صُورَة) یەو چەمکی فەرمايشتەکان دەبیرگرتتەوہ، بۆیە ھەمان حوکمی وینەى بەدەست دروستکراوی ھەبە، (دیارە ئەمان وینەى دەستکردیش بەگشتی بەقەدەغە دەزانن).
  - ۲- بپەرستیی (وثنیة) لەپڕی وینەکانەوہ لەنیو گەلانی رابردوودا بلاویۆتەوہ، وەك قورئان و سوننەت ئاماژەى پێدەکەن.
  - ۳- دوورینی (احتیاط) وا دەخوایى کہ ھەموو جۆرە وینەبەش قەدەغە بکری.
- پای دووہم: بەرەوا دانانی وینەى فۆتۆگرافیى:

زۆرەى زۆری زانایان وینەگرتنی فۆتۆگرافیى بەرەوا دادەنێن کہ ئەمە ناوی بەشیکیانە:

- ۱- الشيخ منصور علي ناصف<sup>(۴)</sup>.
- ۲- الشيخ محمد بخیت/ مفتي الديار المصرية سابقاً<sup>(۵)</sup>.
- ۳- الشيخ حسنين مخلوف/ مفتي الديار المصرية سابقاً<sup>(۶)</sup>.
- ۴- الشيخ محمد رشيد رضا<sup>(۷)</sup>.

---

(۱) پروانە: (الجواب المفيد في حكم التصوير).  
(۲) پروانە: (تفسير آيات الأحكام)، ج ۲، ص ۴۱۵.  
(۳) پروانە: (آداب الزفاف)، ص ۱۰۴.  
(۴) (التاج الجامع للأصول)، ج ۳، ص ۱۸۵.  
(۵) (الجواب الشافي في إباحة التصوير الفتوگرافی).  
(۶) (فتاوى شرعية وبحث إسلامية)، ج ۱، ص ۱۶۲.  
(۷) (فتاوى محمد رشيد رضا)، ج ۳، ص ۱۱۴۲.

- ٥- الشيخ عبدالرحمن الجزيري<sup>(١)</sup>.
- ٦- الشيخ محمد على السّيس<sup>(٢)</sup>.
- ٧- الشيخ محمد الخضر حسين<sup>(٣)</sup>.
- ٨- الشيخ محمد متولي الشعراوي<sup>(٤)</sup>.
- ٩- الشيخ الدكتور يوسف القرضاوي<sup>(٥)</sup>.
- ١٠- الأستاذ سيد سابق<sup>(٦)</sup>.
- ١١- الأستاذ سعيد جندول<sup>(٧)</sup>.
- ١٢- لجنة الفتوى بالأزهر الشريف<sup>(٨)</sup>.

لايه نگرانى ئەم رايەش چەند شتێکیان بە بەلگە هیناوەتەوه، کە ئەمانە گرتن گرتینیان:

١- وینە گرتنى ئامیڤى (التصوير الآلى)، له وینە کیشانى دەستى جیايه و، فه رمایشته کانى پێغه مبهرى خواش ﷺ هه موویان له باره ی وینە کیشانى دەستیه وهن!

٢- به قیاس کردنه سه ر وینه و نه خش و نیگارى پۆشاک (رَقْمًا فِي الثوب) که به ده قى فه رمایشته پێغه مبه ر ﷺ له حوکمی قه ده غه بوون هه لا و پیراوه، ده بی ئە مجۆره وینیه هه لال بى.

٣- هۆکار (عَلَّة) سه ره کى قه ده غه بوونى وینه کیشان، په رستو به به رزو پیرۆز گرتن و شتى وه ک هى خوا دروستکردنه، به لام بابای وینه گر (مصور،

(١) (الفقه على المذاهب الأربعة)، ج ٢، ص ٤١.

(٢) (أحكام القرآن).

(٣) (الشريعة الإسلامية صالحة لكل زمان ومكان)، ص ١٦٠.

(٤) (فتاوى محمد متولي الشعراوي)، رقم ٣، ص ٤٤.

(٥) (الحلال والحرام في الإسلام)، ص ١١٢.

(٦) (فقه السنة)، ج ٣، ص ٥٠١.

(٧) (الدرّ النضيد شرح كتاب التوحيد)، ص ٢٧٧.

(٨) (الشريعة الإسلامية والفنون)، ص ١٠٥.

عكاس) ھىچ كام لەو مەبەستانەي نىن و ھىچكەشيش پىي سەرسام (مُعْجَب) نابى، بەپىچەوانەي باباي وئىنەكيش (رَسَام) ھوھ.

۴- وئىنەگرتنى فۇتۇگرافىي و سىنەمايى، ھىنانەدى ھىچ شتىكى تازەي تىدانىھ، چونكە بەس برىتىھ لە ھىشتنەوھى سىبەر و خەيالى دروستكراوھكان.

۵- وئىنەي فۇتۇگرافىي و سىنەمايى، ھەك ئەو وئىنانە وايھ كە لەئاوئىنەو ئاودا دەردەكەون، بۇيە پىويستە ھەمان ھوكمى وانى ھەبى، چونكە تەنيا جياوازييان ئەوھىھ كە وئىنەي ئاوئىنەو ئاو، بەلاچوونى وئىنەدارەكە نامىنى، بەلام ھى فۇتۇگرافىي و سىنەمايى دەمىننەوھ.

### راوبۇچوونم لەبارەي وئىنەي فۇتۇگرافىي و سىنەمايىھوھ:

#### بە كورتى دەئىم:

مادام ئەسل لە ھەلس و كەوتەكاندا رەوايىھ (الأصل في المعاملات الإباحة)، ھە لەبوارى ھەلس و كەوتەكاندا بەرژەوھندىي (مصلحة) سەنگى مەھكە، كەئەمىش برىتىھ لە: ھەدەستەئىنانى قازانجەكان و دور خستنەوھى زىانەكان (جلب المنافع و دفع المضار) كە ئاشكرايە وئىنەگرتنىش بە ھەردوو جۆرى ھەستاو و جولاويىھوھ، لە بابەتى ھەلس و كەوتەكانە، ئەمە لە لايەك و لە لايەكى دىكەشەوھ فرمايىشتەكانى پىغەمبەرى خوا ھەموويان لەبارەي وئىنەكىشان و پەيكەرتاشىن (رَسْم و نخت) ھوھ ھاتوون و كەم و زۆر پەيوھندىيان بە وئىنەگرتن (تصوير) ھوھ نىھ بەھەردوو جۆرى جولاو و ھەستاويھوھ، پاشان فرمايىشتەكانى پىغەمبەرىش كە لەبارەي وئىنەكىشان و پەيكەرتاشىيھوھ ھاتوون، بەروونىي تىياندا خراوھتەرۇو، كە ھۆكارى قەلسبوونى پىغەمبەر ﷺ لە وئىنەي دروستكراو بەگشتى و ھى سىبەردار بەتايبەت، برىتىھ لە:



پەرستىن و بەگەورەو پېرۆز دانان و، كارى خۇ شوبھاندىن بە كارى خوا - سېحانە و تعالى - و، زىدە پۇبى، كەدىارە ھىچ كام لەم سىيانەش لە وىنە گرتنى فۇتۇگرافىيە و سىنەمايى دانىن، بۇيە بەراشكاويى و دۇنيايى يەو دەلىين:

وینە گرتنى نامىرىي (التصوير الآلي) شتىكى رەوايە وەك گوتراويشە: ئەم جۆرە وینە يەكتە و مت وەك وینە دەركە و تووى نىو ئاوينە و ئا و ايە، تەنيا جياوازيان ئەو يەكە وینە نامىرىي دەمىننەتە وەك ھى نىو ئاوينە و ئا و بە لاچوونى شتە وینە گىراو (مُصَوَّر) ەكە ناروات.

ئىنا ئەگەر وینە بە دەست كىشراوى سەر بەرگە و پۇشاك و كەل و پەل، لە ھوكمى گشتى، قەدەغە، يان ناپەسند بوون، ھەلا و پىرايى، وەك بە دەقى پىغەمبەرى خوا ﷺ و بە تەعبىرى (الْأَرْحَامُ فِي الشُّب) ھەلا و پىراو، ئەو ئەگەر گرمان دەقە كانى سوننەت، چەمك و اتايە كە يان وینە نامىرىي بگىتتە وە، ھەر ناچارىن - بە ھۆى قىياسە وە - كە بلىين:

ئەگەر وینە بە دەست كىشراوى سەر بەرگە و پۇشاك و كەل و پەل لە ھوكمى گشتى، قەدەغە، يان ناپەسند بوونى وینە كىشان ھەلا و پىرايى، پىويستە چاكترو (بطريق الأولى) وینە بە نامىر گىراويى سەر كاغەز، ھەلا و پىراو و جياكراو بى.

بەلام بىنگومان ئەگەر خودى وینە كە و نىو پۇكە كە قەدەغە و ناشەرىي بى، بۇ نمونە: تەعبىر لە كوفرو ئىلحاد و بىپەرىستىي بىكات، يان ە و پەت و ەبىب و عار بختە پرو، بەرە و خراپە و گوناھ و رووژىنەر بى، ئەو لە بەر ئەو خراپە و ناشەرىيە كە گرتو يەتە خۆى، بە قەدەغە و خراب دادە نرى.

### سىيەم: وینە كارىكاتىرىي :

ئەم جۆرە وینە يەش كە برىتتە لە: وینە گالتە پىكەر (الصورة السّاخرة) و لەم پۇژگارەدا رەواج و كارىگەرىيە كى زۆرى ھەيە لە بواری راگەياندىن بە گشتى، ھىچ بەلگە يەك لە سەر قەدەغە كرانى نىە، چونكە ھىچ كام لە ھۆكارە كانى بە قەدەغە دانانى وینە كىشانى تىدانىن، وەك: پەرستىن و بەگەورەو پېرۆز گرتنى و

دروستکراوی وهک هی خوا دروستکردن و زیده مهسرهف کردن، بویه حوکمه کسه له بنه رته دا په وایی (إباحة) یه و پاشان سهرنجی تامانجی بؤ به کارهینرانی ده درئو، به گویره ی ته وه حوکمی خوئی وهرده گری، ته گهر بؤ چاکسازیی و په خنهی بنیاتنه ر گرتن و دژایه تیکردنی سته م و خراپه بیت، ته وه نهک ههر رهوا بگره په سندو جاری واش ههیه پیووستیش ده بی، چونکه له و حالته دا بؤته نامرازو شیوازیکی فه رمان به چاکه و ریگری له خراپه، که دیاره ته میش به گشتی له سهر مسولمانان پیووسته:

﴿ وَالْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ يَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ

الْمُنْكَرِ ... ﴿٧١﴾ التوبة ﴾، به لام بیگومان ته گهر نیوه رهوکی ته م جوړه وینه یه و تامانجی بؤ به کارهینرانی ناشه رعیی و خراپ بی، ته وه رهوانیه، بؤ نمونه:

ته گهر بؤ گالته و سووکایه تی به خه لک کردن بی ته وه رهوا نیه و قه ده غه یه، وهک خوای کاربه جی فه رموویه تی: ﴿ يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا يَسْخَرُونَ مِنْ قَوْمٍ ... ﴾ ﴿١١﴾

الحجرات ﴾، ههروه ها ته گهر بؤ بره و پیدانی دزیی و خراپه و خیانه ت و ههر کرده و ره فتاریکی دیکه ی خراپ بی دیسان نار په وایه، وهک خوای به رزو بی وینه فه رموویه تی: ﴿ اِنَّ الَّذِينَ يُحِبُّونَ اَنْ تَشِيعَ الْفَاحِشَةُ فِي الَّذِينَ ءَامَنُوا لَهُمْ عَذَابٌ اَلِيمٌ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴾ ﴿١٩﴾ النور ﴾، واته: بیگومان ته وانسه ی هه زده که ن قسه و ره فتاری ناشیرین له نیو پروادان دا بلا و بیته وه، نازاریکی به نیشیان له دنیا و دواروژدا هه یه، وهخوا ده زانی و نیوه نازانن.

تنجا به لگه هیئانه وهی که سانیکش به رسته ی: ﴿... فَلْيَغْيِرْ خَلْقَ

اللّٰهِ ... ﴾ ﴿١١٩﴾ النساء ﴾، واته: جا به ته نکید دروستکراوی خوا ده گورن... له سهر ته وه که وینه ی کاریکاتیری قه ده غه یه قسه یه کی بیته زه، چونکه:

وینه ی کاریکاتیری شتیکی جیددی نیه، به لکو گالته نامیزه و، هیچ دروستکراویکی خواش ناگورئو و به هیچ جوړیک نایه ته که نایگریته وه.

نیستاش ده گوازینه وه بؤ باسی پینجه م و کوتایی ته م به شی چواره مه:

## باسى پېنجەم: وینەى ئافرەت:

خوینەرى سەنگىن!

لەبارەى دەركەوتنى وینەى ئافرەتەو چ وینەى فۇتوگرافى و چ ھى سىنەمايى و قىدىيى، لەنىو شەرەزاناندا مەشت و مەرھىيە و ھەندىكىان بە ناپەرەواو زۆربەشيان بە رەواى دەزانن، مادام دەركەوتنەكە بە شىۋەيەكى ئاسايى و بە پۇشاكى شەرەيىيەو بە.

ئاشكراشە كە ئەم را جىايىيە پەيۋەستە بەرا جىايىيەكى دىكەو بە كە برىتتە لەوہى: ئايا جەستەى ئافرەت چەندەى بە عەرپەت دادەنرئ و پىۋىستە لەئاست پىاواندا پىۋىشئ و چەندەيشى دروستە دەركەوئ؟!

چونكە بىگومان ئەوہى كە دروست (جائز) بئ لەدنيای واقىعدا بىنرئ، چاكتەر دروستە كە لە وینەدا بىنرئ!

شايانى باسىشە كە ئىمە ستايش بۇخوا لە كىيى: ( ئافرەت و خىزان لەسايەى شەرەيەتدا) بەدرىيى باسى ئەم مەسەلەيەمان كەردو و چەندان بەلگەمان لەسەر ئەو ھىناونەو كە ئافرەت جگە لە رووى و ھەردو دەستى تامەچەكى، ھەموو جەستەى لەئاست پىاوانى نامەحرەمدا عەرپەتەو لەسەرى پىۋىستە داپىۋىشى<sup>(۱)</sup>.

جا ئىمە لىرەدا وەك نمونە، تامازە بە پىنج لەوبەلگانە دەكەين:

يەك: خواى بەبەزەيى فەرموويەتى: ﴿وَقُلْ لِّلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا...﴾ (النور، ٣١)

۱- پروانە: چاپى دووہ/ نووسىنگەى تەفسىر- ۲۰۰۵-، (چۆنەتى پۇشاكى ئافرەت و سنوورى عەرپەتى لە شەرەيەتدا) لاپەرە ۲۱۸-۲۳۹.

واته: وه به ئافرهتانی بروادار بلای: له نیگای چاوه کانیان بگرنه وه و داوینیان  
پیارین، وه جوانیی خۆیان جگه له وهی که لییان دهرده که وهی (به ناچاریی  
له کاتی عیبادهت و ئیش و کاردا) دهرنه خهن ...

جا ئه م پرسته قورئانییه: ﴿وَلَا يُمْدِدْكَ زِينَتُهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا﴾ زۆر بهی  
ههره زۆری توێژه ره وانی قورئان به و جوژه ته فسیریان کردوه که مه به ست له ﴿إِلَّا  
مَا ظَهَرَ مِنْهَا﴾ دهم و چاوو ههر دووک دهسته ههتا مه چهک (الوجه والیدان الی  
الرَّسغ)، واته: ئافرهتی مسولمان له سه ری پبویست نیه، که رووی و ههر دووک  
دهستی ههتا مه چه کی داپبوشی، له ئاست پیاوانی ناخره م دا چونکه عه و پرته نین.

### بۆ نمونه:

(ابن جریر الطبری) له ته فسیره که ی خۆیدا له ته فسیری ئه و پرسته قورئانییه دا  
گو توویه تی:

(وقوله: ﴿وَلَا يُمْدِدْكَ زِينَتُهُنَّ﴾ يقول تعالى ذكره: ولا يظهرن للناس الذين  
ليسوا لهم بمحرم، زينتهن، وهما زينتتان: إحداهما ما حفي، وذلك كالدخال  
والسوارين والقرطين والقلاتد، والأخرى: ما ظهر منها، وذلك مختلف في المعنى  
منه بهذه الآية، فكان بعضهم يقول: زينة الثياب الظاهرة.

وقال آخرون: الظاهر من الزينة التي أبيض لها أن تُبديَه: الكحل والخاتم  
والسواران والوجه ... وقيل الوجه والثياب ... وأولى الأقوال في ذلك بالصواب:  
قَوْل مَنْ قَالَ: عُنِيَ بِذَلِكَ الْوَجْهَ وَالْكَفَانَ، يَدْخُلُ فِي ذَلِكَ، إِذَا كَانَ كَذَلِكَ: الْكحل  
وَالخاتم وَالسَّوَارُ وَالخِضَابُ..<sup>(١)</sup>.

واتە: وه فه‌رمايشته‌كه‌ى: ﴿وَلَا يُبْدِيَنَّ زِينَتَهُنَّ﴾ خوا يادى به‌رزى ده‌فه‌رموى: وه‌با ئافره‌تان جوانى خويان بو ته‌وخه‌لكه‌ كه‌ مه‌حه‌رميان نين ده‌رنه‌خه‌ن، جوانييش دوو جو‌ره: يه‌كيان په‌نه‌انه، ته‌ويش وه‌ك خرخال و بازنو گواره‌و ملوانكه، ته‌وى ديكه‌شيان ته‌وه‌يه، كه‌ لى ديار ده‌بى ﴿مَّا ظَهَرَ مِنْهَا﴾، جا له‌وباره‌وه‌ كه‌ ئايا مه‌به‌ستى پى له‌م ئايه‌ته‌دا چى يه‌؟ راجياى هه‌يه، هه‌ندىكيان گوتويانه: جوانى به‌رگو پو‌شاكى دياره، كه‌سانىكى ديكه‌ش گوتويانه: جوانى ئاشكرا كه‌ بو ئافره‌ت دروسته‌ پيشانى بدات: كل و ته‌نگوستيله‌و بازنو ده‌م و چاوه‌... وه‌گوتراوه: ده‌م و چاوو پو‌شاكه‌... به‌لام نيزىكترين قسه‌ له‌ راستييه‌وه‌ له‌وباره‌وه‌ قسه‌ى ته‌وانه‌يه‌ كه‌ گوتويانه: مه‌به‌ست له‌وه: روو هه‌ردوو ك ده‌ستن، ئينجا ته‌كه‌ر واشبى هه‌ركام له‌كل و ته‌نگوستيله‌ بازنو خه‌نه‌ش ده‌چنه‌ نيو بازنه‌ى ته‌وه‌وه‌ كه‌ -دروسته‌ ده‌رخوئى-.

ئنجا جگه‌ له‌ (الطبري) زۆربه‌ى هه‌ره‌ زۆرى تو‌يژه‌ره‌وانى ديكه‌ى قورئانيش هه‌مان رايان له‌باره‌ى ته‌فسىرى ته‌و رسته‌ قورئانويه‌وه‌ هه‌يه، بو نمونه‌:

الزحْمُثْرِي (١)، ابن كَثِير (٢)، فخرالدين الرازي (٣)، ابن العربي (٤)، القرطبي (٥)، الجصاص (٦)، الشوكاني (٧)، القاسمي (٨)، الآلوسي (٩)،

(١) تفسير الكشاف، ج ٣، ص ٢٣٠-٢٣١.

(٢) مختصر تفسير ابن كثير، ج ٢، ص ٦١٥، محمد علي الصابوني.

(٣) مفاتيح الغيب، ج ٢٣، ص ٢٠٥-٢٠٦.

(٤) أحكام القرآن، ج ٣، ص ٣٨١-٣٨٢.

(٥) الجامع لأحكام القرآن، ج ٦، ص ٣٥-٥٤.

(٦) أحكام القرآن، ج ٦، ص ٣١٥.

(٧) فتح القدير، ج ٢، ص ٢٩.

(٨) محاسن التأويل، ج ٧، ص ١٩٥.

(٩) روح المعاني، ج ١٨، ص ١٤٠.

سید قطب<sup>(۱)</sup>، سعید حوی<sup>(۲)</sup>، الطباطبائي<sup>(۳)</sup>، محمد حسن الحمصي<sup>(۴)</sup>، حسنین محمد مخلوف<sup>(۵)</sup>، ناصر مکارم شرابي<sup>(۶)</sup>.

دوو: ((عن عائشة رضي الله عنها أن أسماء بنت أبي بكر رضي الله عنهما دخلت على رسول الله ﷺ وعليها ثياب رقاق فأعرض عنها رسول الله وقال: يا أسماء! إن المرأة إذا بلغت الحيض لم تصلح أن يرى منها الأهدأ وهذا وأشار الى وجهه وكفيه)) رواه أبوداود.

واته: نه سمائی کچی نه بووبه کر - خوا لییان رازی بی - چووه لای پیغه مبهری خوا و ﷺ وه پوښاکيکی ته نکي له بهر دابوو، پیغه مبهری خواش پرووی لیوهر گيړاو فهرمووی: نهی نه سماء! ئافرهت که بالغ بوو ناگونجی هیچ شوینيکی دیاربی جگه له نه مهی و نه مهی، وه ئامازهی بو پرووی و ههر دووک دهسته کانی کرد.

سی: ((عن سهل بن سعد رضي الله عنه ان امرأة جاءت الى رسول الله ﷺ وهو في المسجد، فقالت: يا رسول الله جئت لأهب لك نفسي، فصمت، فلقد رأيتها قائمة ملياً أوقال هويناً، فنظر اليها رسول الله ﷺ فصعد النظر اليها وصوبه، ثم طأطأ رأسه، فلما رأت المرأة أنه لم يقصد فيها شيئاً جلست..)) رواه البخاري ومسلم والنسائي وأحمد والبيهقي والرويانى وأبو يعلى.

واته: ئافرهتيك هاته لای پیغه مبهری خوا و ﷺ له مزگه وتی، گوتی: نهی پیغه مبهری خوا! هاتووم خوتم پیشکهش بکه م! ئه ویش بی دهنگ بوو، ئیدی

(۱) في ظلال القرآن، ج ۶ ص ۹۵.  
 (۲) الأساس في التفسير، ج ۷، ص ۳۷۵۸.  
 (۳) (الميزان)، ج ۱۵ ص ۱۱۰-۱۱۱.  
 (۴) مفردات القرآن، ص ۴۵۱.  
 (۵) صفوة البيان لمعاني القرآن، ص ۳۵۳.  
 (۶) تفسير نمونه، ج ۱۴، ص ۴۳۹-۴۴۰.

من ئافره ته كه م بينی ماوهیه کی زۆر-یان گوتی ماوهیهك- راوهستا پیغه مبهری خوا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ چاوی پیداکێراو سه رنجی دا، پاشان سه ری دانه واند، جا کاتیک ئافره ته كه م بینی كه پیغه مبهر هیچی له باره وه نه درکاند دانیشهت..

چوار: ((عن عائشة رضي الله عنها قالت : كن نساء المؤمنات يشهدن مع النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صلاة الفجر متلفعات بمروطهن ثم ينقلبن الى بيوتهن حين يقضين الصلاة لا يعرفن من العلس<sup>(۱)</sup>) متفق عليه، وفي رواية أبي يعلى بسند صحيح: (وما يعرف بعضنا وجوه بعض).

واته: ئافره تانی برودار له گه ل پیغه مبهر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ به شداری نوێژی به یانیان ده کرد له حالیکه دا كه پۆشاکه کانیان له خۆیان وه پێچا بوو، پاشان دوا ی ته وه ی نوێژیان ته و او کرد ده گه رانه وه ماله کانیان و له بهر تاریکیی بوولیل نه ده ناسرانه وه، وه له رپوایه تیکی (أبو يعلى) دا كه سه نه ده كه ی راسته: هه ندیکمان ده م و چاوی هه ندیکمان نه ده ناسییه وه.

پینج: ((عن جابر بن عبد الله رضي الله عنهما قال: شهدت مع رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصلاة يوم العيد، فبدأ بالصلاة قبل الخطبة بغير أذان ولا إقامة ثم قام متوكئا على بلال فأمر بتقوى الله وحث على طاعته ووعظ الناس وذكرهم، ثم قضى حتى أتى النساء فوعظهن وذكرهن، فقال: تصدقن فإن أكثرن حطب جهنم، فقامت امرأة من سطة النساء سفعاء الحدين، فقالت: لم يارسول الله؟ قال: لأنكن تكثرن الشكاة وتكفرن العشير)) رواه مسلم والنسائي وأحمد والبيهقي والدارمي وابن خزيمة.

واته: رۆژیکی جهژن له گه ل پیغه مبهری خوا دا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ئاماده ی نوێژ بووم، سه ره تا پیش و تار به بی بانگو و قامه ت نوێژه كه ی کرد، پاشان خۆیدا یه سه ر

(۱) (العلس: ظلمة آخر الليل اذا اختلطت بضوء الصباح)، المعجم الوسيط، ص ۶۵۸. كه به كوردی ده ئێین: تاریك و روونی به یانی، یان بوولیلی به یانی.

بىلال و ھەستا، وە فەرمانىيە كۆرد بە پارىز لە خواركردن و ھانى خەلكى دا بۆ فەرمانبەرىيە و ئامۇزگارىيە كۆردن و بىرى ھىننە ھە، دواي چوۋە لاي ئافرەتان و ئامۇزگارىيە كۆردن و بىرى ھىننە ھە، جا فەرموۋى: خىروچا كە بىكەن، چونكە زۆربەتان سووتە مەنىيە دۆزەخن! ئىنجا ئافرەتتىك لە نىۋە پراستى ئافرەتە كان ھەلسا كە پرومەتە كانى رەشى تىكەل بە سوور<sup>(۱)</sup> بوون، گووتى: جا ئە ھە بۆچى ئەى پىغەمبەرى خوا؟! فەرموۋى: چونكە زۆر سكالآ و نازونوز دەكەن و بەرانبەر بە مېردىش سېلەن!

دىارە ھەر كە سېكىش بەوردىيە سەرنجى ئەم فەرمايشتەنە بدات، دلىيا دەبى كە ھەموويان بەروونىيە ئە ھە دەگەيەنن كە لە رۆزگارى پىغەمبەر ﷺ ھاۋە لانىدا ئافرەتان دەم وچاويان دياربوۋە داپۇشنىيان بەپىويست و بگرە بە سوننەتەش نەزانيۋە.

ئىنجا شىيانى باسېشە كە بە عەورەت نەزانرانى روو دوودەستى ئافرەت، وەك چۆن راي زۆربەي ھەرە زۆرى تويئە رەوانى قورئانە، ھى زۆربەي ھەرە زۆرى فەرموودە ناسان و ھى زۆربەي ھەرە زۆرى نزيك لە يەك دەنگىي شەرەزانانىشە، وەك: (ابن رشد<sup>(۲)</sup>) و (النوي<sup>(۳)</sup>) گوتوويانە:

ھەركام لە (أبوحنيفة) و (مالك) و (شافعي) و (أحمد) لە يەك كىك لە دوو قسە كانيدا، ئە و رايەيان ھەيە، وە (الطحاوي<sup>(۴)</sup>) گوتوويەتتى: (محمد بن الحسن) و (أبو يوسف) يىش ھەمان رايان ھەيە، ھەرۋەھا (ابن حزم الأندلسي<sup>(۵)</sup>) يىش بە ھەمان شىۋە.

(۱) بېروانە: (المعجم الوسيط)، ص ۴۳۴، (سَفَعًا سَفَعًا وَسُفَعَةً: كَانَ لَوْنُهُ أَسْوَدَ مُشْرَبًا حُمْرَةً).

(۲) (بداية المجتهد)، ج ۱، ص ۸۹.

(۳) (المجموع شرح المهذب)، ج ۱۷، ص ۲۹۰.

(۴) (شرح المعاني)، ج ۲، ص ۱۰۹.

(۵) (الحلى شرح الحلى)، ج ۳، ص ۱۲۶.



ديسان زۆربەى ھەرەزۆرى زانايانى ھاوچەرخيشمان ھەمان پايان ھەيە -واتە ئەو پايە كە دەلى: دەم وچاوو ھەردوو دەستى ئافرەت ھەتا مەچەكى عەورەت نين-، بۆ نمونە:

- ۱- الشيخ ناصرالدين الألباني<sup>(۱)</sup>.
- ۲- الدكتور عبدالكريم زيدان<sup>(۲)</sup>.
- ۳- الأستاذ سيد سابق<sup>(۳)</sup>.
- ۴- الشيخ يوسف القرضاوي<sup>(۴)</sup>.
- ۵- الدكتور وهبة الزحيلي<sup>(۵)</sup>.
- ۶- الدكتور محمد سعيد رمضان البوطي<sup>(۶)</sup>.

### پوختەى مەبەست :

مادام دەم وچاوو ھەردوو دەستى ئافرەت عەورەت نەبن و لەسەرى پېتويست نەبى دايانپۆشى، كەواتە: بۆى ھەيە كەوینەشى بگيرى، چ ھى فۆتوگرافىي، چ ھى سىنەمايى، بەمەرجىك بۆ مەبەستى خراب بەكارنەھيئى و بيجگە لەپروو ھەردوو دەستيشى ھەتا مەچەكى، ھيچ شويينىكى ديكەى ديار نەبى و زیدەرۆيى و (تکلف)يشى لە خۆرازاندنەو دەدا نەکردبى، بەشيۆەيەك كە لە بازنى شەريعت بەدەربى.

---

(۱) جلباب المرأة المسلمة.  
(۲) المفصل في أحكام المرأة والبيت المسلم، ج ۳، ص ۱۹۰-۱۹۱.  
(۳) فقه السنّة، ج ۱، ص ۱۴۰.  
(۴) فتاوى معاصرة.  
(۵) الفقه الأسلامي وأدلته، ج ۹، ص ۶۵۰۱.  
(۶) المرأة بين طغيان النظام الغربي ولطائف التشريع الرباني، ص ۱۶۵.



## به شی پینجه م

### نواندن (التمثیل) (۱)

---

۱- بۆ نویسنی ئەم بەشە بەپلهی یەكەم سوودم له كتیبی: (الشريعة الإسلامية والفنون) وهرگرتوه، پروانه: ص ۳۴۹ تا ۳۵۷.



## خوینہری بہریتز!

تہم بہشی پینجہمہ لہ دووباسی سہرہ کی پیکدی کہ تہمہ ناوونیشانہ کانیانہ:

- باسی یہ کہم: پیناسہی نواندن .
- باسی دووہم: حوکمی نواندن .

## باسی یہ کہم: پیناسہی نواندن ( التمثیل ):

۱- پیناسہی نواندن لہرووی زمانہ وانییہوہ :

دیارہ وشہی نواندن تہرجہمہی وشہی (تمثیل)ہ، کہواتہ بازانین وشہی ناوبراو لہ زمانی عہرہ بییدا مانای چییہ؟!

(التمثیل: التصویر والتشبیہ والتسویۃ والتشکیل، یقال: فی ثوبہ تماثل، أي: تصاویر ومثل التماثل: صورها بالنحت، والمثال: صانع التماثل، والممثل: الذي يقوم بعملية التمثيل، أو المصور، ومثل الشيء: تصور مثاله.

وأصل كلمة التمثال أو التمثال من: مثلت الشيء بالشيء، إذا قدرته على قدره ويكون تمثيل الشيء بالشيء تشبيهاً به، أو تسويته به<sup>(۱)</sup>.

## پوختہی مانا:

وشہی (تمثیل) بہ مانای وینہ کیشانو ویچواندنو ریچکستو پیکھینان، دئی، وہ وشہی (تماثل) بہ مانای وینہ کان دئی، وہ (مثل التماثل) واتہ: وینہ کانی بہہوی

(۱) پروانہ: (لسان العرب) ج ۱۱ ص ۶۱۳، وہ: (القاموس المعیط) ج ۴ ص ۵۰، وہ: (مختار الصحاح) ج ۵ ص ۱۸۱۶، وہ: (المعجم الوسیط) ص ۸۵۳، وہ: (مفردات ألفاظ القرآن) ص ۷۵۸-۷۶۰.

داتاشىنەۋە بەر جەستە كىردن، ۋە (مۇئال) پەي كەرتاشە، ۋە (مۇئال) ھەم بە ماناى ئەكتەر ۋە ھەم ۋىنە كىشىش دى، ۋە رېشەى وشەى (تھال) لە: (مۇئال الشىء بالشىء) يەۋە ھاتو كاتىك كە شتىك بە شتىك ئەندازە گىرىسى دەكەى، ۋە دەگوتى: (مۇئال الشىء بالشىء) واتە: بەوم چواندو لەگەلدا يەكسانم كىرد.

## ۲- پىناسەى نواندن لەرۋى زاراۋەيىە ۋە :

نواندن (تمثيل) لەلەين پىسپۆرو شارەزاياىيەۋە بەزۆر شىۋە پىناسە كراۋە كە لە نىۋەرۋكدا يەك دەگرنەۋە، بۇ نمونە :

۱- (التمثيلية: عَمَلٌ فَنِّيٌّ مَنثورٌ أَوْ مَنْظومٌ يُؤَلَّفُ عَلَى قَوَاعِدٍ خَاصَةٍ لِيُمَثِّلَ حَدِثًا حَقِيقِيًّا أَوْ مُحْتَلَقًا قَصْدًا لِلْعِبْرَةِ)<sup>(۱)</sup>.

۲- واتە: نواندن كارتىكى ھونەرىي پەخشان يان ھەلبەستە، بەپىي چەند بەمەيەك رىك دەخرى، تاكو رۋوداۋىكى راستەقىنە، يان ھەلبەستراۋ بنوئىن، بەمەبەستى پەندو عىبەرەت لىۋەرگرتن.

۲- (إنه تَقْمُصُّ دُورَ الْآخِرِينَ وَحَالَتَهُمْ، أَوْ آسْتَحْضِرُ صُورَةَ مَنْ شَخْصٍ أَوْ حَدِثٍ وَالْأْتِيَانِ بِمَثِيلٍ أَوْ شَبِيهِ لَه دُونَ آسْتَحْضَارِ الشَّخْصِ نَفْسِهِ وَإِعَادَةَ الْحَادِثِ بِكُلِّ تَفْصِيْلَاتِهِ)<sup>(۲)</sup>.

۳- واتە: برىتتە لە چۈنە نىۋەھالەت و رۆلى ئەوانى دىكە، يان ھىنانە بەرچاۋى ۋىنەيەك لە كەسىك، يان رۋوداۋىك ۋەك ئەۋە يان ۋىنەى ئەۋە كىردن، بىئە تامادە كىردنى كەسەكە ۋە دوبارە كىردنەۋەى رۋوداۋەكە بە ھەمۋە ۋە كارىيە كانىيەۋە.

۳- (التمثيلية عبارة عن إبراز الشخصيات والفعل إبرازاً حياً مُشَاهِداً)<sup>(۱)</sup>.

(۱) المعجم الوسيط، ص ۸۵۴.

(۲) فن الممثل العربي، زكي طليمات، ص ۱۷، لە: (الشریعة الاسلامیة والفنون)، ص ۳۳۵.

واتە: نواندن بریتیه له دەرخستنی کردەوه و کەسایەتییه کان بەشیۆهیه کی زیندووی بینراو.

٤- (تەرەسطۆ)ش بە: (لاسانی کردنەوهی کردەوهی مرۆڤ) (مُحاكاة الفعل البشري) پیناسەیی کردەوه<sup>(٢)</sup>.

### کەواتە:

نواندن بریتیه له وه کە کەسێک یان زیاتر، قسە یان رەفتار و قسە و حالەت و هەلۆیست و بەسەرھاتی کەسێک یان زیاتر بەزمانی وتار و کردار بگێرێنەوه و بیخەنەرۆو، تاکو ئەو بەسەرھاتە راستەقینەیه، یان خەیاڵییە بەشیۆهیه کی زیندوو بەرھەست بخریتە بەرچاوو لەجیاتى وشە و قسەیی نووسراو و بیستراو، بە قسە و کردار و رەفتار تەعبیری لێبکری تەعبیر کردنە کە حالەتیکی زیندوو و واقعی پێبەخشێ.

ئێستاش کە هەتا راددەیه ک پیناسەیی نواندن (التمثيل) مان کردو زانیمان چییە!

دەگوازینەوه بۆ باسی دووهمی ئەم بەشە تا کو بزانیان حوکمی هونەری نواندن، کە هونەری شانۆ (فن المسرح) شى پێ دەلێن، چییە؟!

(١) مباديء الأخراج المسرحي، بدري حسن وسامي عبدالحميد، ص٧٩، له: (الشريعة الإسلامية الفنون)، ص٣٣٥.

(٢) الشريعة الإسلامية والفنون، ص٣٣٥.

## باسى دووھم: ھوكمى نواندن (التمثيل):

### خوينەرى بەرىز!

ھېچ گومان لە كارىگەرىيى نواندن و شانۆگەرىيدا نىه، چ بەبارى خىرو چ بەبارى شەردا، بەتايىبەت لەم رۇژگارەدا كە بۆتە كەرەسەو ماددەھىەكى بەپىزى راگەياندن، بۆيە پىويستە موسولمانان وەك ھۆكارو ئامپرازىكى كارىگەرى كارى ئىسلامىي و گەشەپىدانى كۆمەلگا تە ماشاى بكن.

ديارە شەرعزانانىش كەم و زۆر لەبارەى نواندن و شانۆگەرىيەو ە مشت و مېرو راجىبايان ھەيە، كە ئايا رەوايە يان نا؟ وە ئەگەر رەوايە مەرجەكانى رەوايونى چىن؟!

بەندەش پاش لىوردبونەو ەى ئەم بابەتە و سەرنجدانى قسەو بېروراي ژمارەيەك لە زانايانى ھاوچەرخ لە بەرەوادانەران و بەقەدەغەدانەرانى<sup>(۱)</sup> ئەم جورە ھونەرەو، سەرنجدانى واقىعى ئىستاي كۆمەلگا و كارىگەرىيى ھونەرى نواندن و شانۆ، لەسەرى چ بەبارى خىرو چاكە و چ بەبارى شەرو خراپەدا، گەشىتمە ئەو قەناعەتەي كە ھېچ بەلگەيەكى شەرىعىي روون و بى چەندوچوون، نىه لەسەر رىگىرىي كىردن لەم جورە ھونەرەو بەقەدەغەدانانى، بەمەرجىك:

أ- ئەو نواندە ئامانج لىي ھىنانەدى بەرژەو ەندىي (مصلحة)بى، كە وەك پىشتىرىش گوتمان: لە داىينكىردنى قازانجەكان و لا بردنى زىانەكان (جلبُ المنافع و دفع المضار)دا خۇي دەيىنئىتەو ە.

ب- وە لە سنوورو شىرازەي شەرىعەتى بەرجەستە لە قورئان و سوننەت دا، دەرنەچى، شتىكى ئاشكراشە بۆ شارەزاىانى شەرىعەت- كە ھەركام لە:

(۱) بۆ راي لايەنگران سەرنجى: (الشريعة الإسلامية والفنون) ص ۳۴۹-۳۷۲، بۆھى نەيارانىش سەرنجى: (البيان المفيد عن حكم التمثيل والأناشيد) (عبدالله بن عبدالرحمن السليمانى) بدە.



ھىنانەدى بەرژەۋەندىي و لە سنوورو شىرازەي شەرىعەت دەرئەچوون) دوو پرووى دراۋىكن، چونكە: ھەموو بەرژەۋەندىيەكى دىناو دوارپۇژى تاك و خىزان و كۆمەلگا لە پابەندىي بە شەرىعەتەۋە، داىەو، ھەموو لە شەرىعەت دەرچوونىكىش جگە لە خراپە (مفسدە) ھىچ بەرھەمىكى دىكەي نىە.

### بەئى:

بەبۇچوونى بەندە: ھونەرى نواندن و شانۆش وەك ھەر ھەلئس و كەوتىكى دىكە كە ئەسل تىيدارپەوايى (إباحة) و دەستكراۋەيى (عفو) يە ئەگەر بىت و ھەردوو مەرجى: (بەرژەۋەندىي تىدا ھەبوون) و (لە بازنى شەرىعەت دەرئەچوون) ي تىدا بىنەدى، ئەۋە ھەر لەسەر حالەتى ئەسلىي خۇي كە رەوايى يە، ماۋەتەۋە.

### بەلام بە پىچەۋانەۋە:

بەئەندازەي ئەۋە كەيەكىك لەم دوو مەرجە، يان ھەردووكيان كز دەبن، يان نامىنن، ئەو جۆرە ھونەرەش وەك ھەر ھەلئس و كەوتىكى دىكەي زىانگەين (مُضِر) و لە جوغزى شەرىعەت چوۋە دەر، حوكمەكەي بەرەو ناپەسندىي و قەدەغەبى دەگۆرئ. ئىستاش باچەند بەلگەيەك لەسەر راستىي ئەم راو بۇچوونانەمان بىننىنەۋە، كە بەپىي زانىارى بەندە راوبۇچوونى زۆربەي ھەرە زۆرى زانىانى ئىسلامە:

### چەند بەلگەيەك لەسەر رەوايى ھونەرى نواندن و شانۆ

۱- وەك پىشتەر چەند جارئك باسماكرد: بناغە لە ھەلئس و كەوتەكاندا رەوايىيە (الأصل في المعاملات الإباحة)، جاديارە نواندنش جۆرىكە لە ھەلئس و كەوت و لە ئەسلدا رەوايە، پاشان بەگۆرەي نىۋەرۆك و چۆنىەتى و نامانجەكەي، حوكمەكەي دىارىي دەكرئ، واتە: ئەگەر باسى شتىكى رەوايى رەوايە، ئەگەر شتىكى فەرز، يان سوننەت پەكى لەسەرى بكەۋى، سوننەت يان فەرزەو، ئەگەر نىۋەرۆكەيشى ناپەسند يان قەدەغەش بى، ئەۋە ناپەسند يان قەدەغەيە.

۲- ھىچكەس گومانى لەو ھەدانىيە كەشتىكى رەوايە، باب و داىك يان مامۇستا، ھەلسن بە دەستنوئىژگرتن يان تەيەمموم، يان سەجدە و ركوع بردن بىتەو ھى پىوستيان بى، تاكو مندال يان قوتابى فيرى ئەو كوردەوانە بكن، پىغەمبەرى خواش ﷺ دواى ئەو ھى لەبەرچاوى ھاو لەانى نوئىژى كوردە، فەرموويەتى: ((صَلُّوا كَمَا رَأَيْتُمُونِي أُصَلِّي)) رواه البخاري، واتە: وەك چۆن بينىستانم نوئىژم كرد ئاوا نوئىژبكن.

(بخاري) يىش لە كىتەبە كەى خۇيدا بە ژمارە (۴۵) ئەم ئاوانىشانەى ھىناوہ (۱): (بابٌ مَنْ صَلَّى بِالنَّاسِ وَهُوَ لَا يُرِيدُ إِلَّا أَنْ يُعَلِّمَهُمْ صَلَاةَ النَّبِيِّ ﷺ وَسُنَّتَهُ) واتە: باسايك، كە سايك نوئىژ بە خەلكى بكات و تەنيا مەبەستىشى ئەو ھى فيرى نوئىژى پىغەمبەر ﷺ سوننەتە كەيان بكات.

پاشان لە ژىر ئاوانىشانى ئاوبراودا ئەم قسەيەى لە (مالك بن الحويرث) ھو ھىناوہ: (إني لأُصَلِّي بكم وما أريد الصلاة، أُصَلِّي كيف رأيت النبي ﷺ يُصَلِّي!)، واتە: من جارى وايە نوئىژتان پى دەكەم - پىش نوئىژىتان بۆ دەكەم - بىتەو ھى مەبەستەم نوئىژ كوردن بى، بەلكو وەك پىغەمبەرم ﷺ بينيو ھى نوئىژى كوردە، ئاوا دەيكەم.

۳- فريشته كان بە گشتى و (جبريل) بە تايبەتى - سەلامى خواى لىبى -، حالەتى ئاواندىيان ئەنجام داو، وەك خوا - عز وجل - فەرموويەتى:

﴿وَلَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ بِالْبُشْرَى قَالُوا سَلَامًا قَالَ سَلَامٌ فَمَا لَبِثَ أَنْ جَاءَ بِعِجْلٍ حَنِيفٍ ﴿٦١﴾ فَمَارَأَ آيِدِيَهُمْ لَا نَصْلَ إِلَيْهِ نَكَرَهُمْ وَأَوْجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً قَالُوا لَا تَخَفْ إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَيْكَ قَوْمٍ لُوطٍ ﴿٧٠﴾ هود﴾، واتە: وە رەوانە كراوانان چوونە لای ئىبراھىم بۆ موژدە پىدانى، گوتيان: سەلامت لى دەكەين، گوتى: سەلامتان لىبى، ئىدى زۆرى نەبرد گۆلكىكى برژىنراوى بۆ ھىنان.

بەلام كاتىك بينىنى دەستى بۇ راناكىشن، بە نامۆى دانان و ترسى لىيان رى نىشت، گوتيان: مەترسە ئىمە بۆلاى گەلى لووط رەوانە كراوين.  
 ھەرەھا لەبارەى خۇنواندى (جىبرىل) ە وە بۆ مەرىم لە شىۋەى پىاۋىكى  
 رىك و تەواودا، فەرموۋىەتى: ﴿وَأَذْكُرْ فِي الْكِتَابِ مَرْيَمَ إِذِ انْتَبَذَتْ مِنْ أَهْلِهَا  
 مَكَانًا شَرْقِيًّا ﴿١٦﴾ فَأَتَّخَذَتْ مِنْ دُونِهِمْ حِجَابًا فَأَرْسَلْنَا إِلَيْهَا رُوحَنَا فَتَمَثَّلَ لَهَا  
 بَشَرًا سَوِيًّا ﴿١٧﴾ مَرِيَمَ ﴿﴾ واتە: ە لەكتىب دا يادى مەرىم بکەو ە لە شىۋىنىكى  
 رۇژھە لاتىبى لە كەسوكارى كەنارى گرت.

جا پەردەيەكى لىيان گرتەو ە (بۇخۇشۇردن) ئىمەش رووحى خۇمان  
 (جىبرىل) مان نارده لای و بۆى چوۋە سەرشىۋەى مرۇقىكى تىروتهواو...  
 جا ديارە ئەگەر نواندن شتىكى خراب بووايە فرىشته كان نەيانده كرت.

۴- نواندن ەك پىشتر پىناسە مان كرت، برىتيە لە جورىك دەرپرین و شىۋازىك لە  
 شىۋازە كانى تىگەياندى خەلك، بەھۆى ئەو ەو ە كە بىرۇكەيەك دەخرىتە نىو  
 قالبى حالەت و كردارىكى واقىعى و بەرجەستەو ە، تاكو لەجىاتى وشەو تەعبىرى  
 سەرزارەكىي يان نووسراو، لە قالبىكى زىندوو بەرھەستدا بۇيان رابنوىئىرى و  
 بەرجەستە بكرى، ئنجا بىنگومان ەلبىژاردنى شىۋازو چۆنىەتى كارىگەرتەر بۆ  
 تەعبىرو دەرپرین نەك ەەر خراب نىە، بگرە پەسندىشە!

۵- لەراستىدا نىۋەرپۇكى نواندن برىتيە لە: وىچواندن (تشبىيە) و لاسايى كرتنەو ە  
 (تقلید) و ەك ئەو كرتن (حكاة).

دەجا قورئان و سوننەتىش شىۋازى وىچواندىيان بەكارھىناو ە، بۆتىگەياندى  
 خەلك و فەرمانيان كرتو ە بەلاساىى كرتنەو ەى ھۇشيارانەى چاكە كاران و  
 چاۋلىكردىيان و ەك ئەوان كرتن، بۆ نمونە:

أ- خواى كاربەجى ژيانى دنيا بەو روو ەك و شىنابىيە دەچۆنىى كە پاش باران  
 بارىن دەروى و پاشان ەرزوو زەرد ەلدەگەپرى و دەبىتتە پووش و پەلاش و با

رایده مالتی: ﴿وَأَضْرَبَ لَهُمْ مَثَلَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمَا أَنْزَلْنَاهُ مِنَ السَّمَاءِ فَاخْتَلَطَ بِهِ نَبَاتُ الْأَرْضِ فَأَصْبَحَ هَشِيمًا تَذْرُوهُ الرِّيحُ وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مُّقْنَدِرًا ﴿٤٥﴾ الْكَهْفِ﴾.

ب- پیغه مبه ریش ﷺ ئافره تان به شوشه ی ناسک ده شو بهی نی، وه ک فرموویه تی: ((رویدک یا أنجشة لاتکسیر القواریر)) متفق علیه، واته: ته ی ته نجشه له سه رخۆبه شوشه کان نه شکینی!

ج- وه خوی کاربه جی دوی ته وه ی باسی ژماره یه ک له پیغه مبه رانی خوی علیهم السلام ده کات، پیغه مبه ری کۆتایی (محمد) ده دوی نی و فره مانی پیده کات شوینی پیان هه لبرگی و چاویان لی بکات: ﴿أُولَئِكَ الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ فَبِهِدَّتْهُمْ أَقْدَامُهُمْ...﴾ الْاَنْعَامِ ﴿٩٠﴾.

د- پیغه مبه ری خواش ﷺ فره مانی به ئومه ته که ی کردوه که چاوی لی بکه ن و وه ک ته و خوا په رستی بکه ن، وه ک فره مویه تی:

\* ((صَلُّوا كَمَا رَأَيْتُمُونِي أُصَلِّي)) رواه البخاري: واته: وه ک بینیتانم نویژم کرد، نویژبکه ن.

\* ((لَتَأْخُذُوا مَنَاسِكُمْ فَاَنِي لَا أُدْرِي لَعَلِّي لَا أَحُجُّ بَعْدَ حَجَّتِي هَذِهِ)) رواه مسلم، برقم ۱۲۹۸، واته: ته رکه کانی حه جم لیوه فیژبن، چونکه من نازانم ره نکه دوی ته م حه جم حه جی دیکه نه که م.

۶- هه ر کام له: (محمد بن مسلمة) و (نعيم بن مسعود الثقفي) و (حذيفة بن اليمان) -خوا لییان رازی بی-، به جۆرێک له نواندن و شانۆگه ری هه لساون، ته ویش به فره مانی راسته و خۆی پیغه مبه ر ﷺ، یان به مۆله تدان و پشتگیری کردنی، بابزانین چۆن؟!

أ- (محمد بن مسلمة).

(جابر بن عبدالله) - خوا لیبی رازی بئ - ده گپ یتته وه که رۇژتیک پیغه مبهری خوا ﷺ فهرموویه تی: ((مَنْ لِكَعْبِ بْنِ الْأَشْرَفِ؟ فَأَنَّهُ قَدْ آذَى اللَّهَ وَرَسُولَهُ))، واته: کئ ههیه بؤ که عبی کورپی شه پرف، چونکه نازاری خواو پیغه مبهری خوا ی داوه؟! (محمد بن مسلمة) ش گوتوویه تی: (يارسول الله ائحب ان اقتله؟! واته: نهی پیغه مبهری خوا حه ز ده که ی بیکوژم؟! شه ویش ده فهرمووی: به لئ، شه ویش ده لئ: ( ائذن لي فلاقل) واته: که واته مؤله تم بده که قسه بکه م! شه ویش فهرمووی: (قل) بلئ.

دیاره مه بهستی (محمد بن مسلمة) ش له وده دا که پیغه مبهر ﷺ مؤله تی بدات قسه بکات، شه و بووه هه ندئ قسه ی ابکات که عبی کورپی شه پرف متمانهی بئ بکات و لیبی دلنیابی، تاکوزه فهری پی به ری، وه که له دریشه ی به سه رهات و وتووژی نیوان (محمد بن مسلمة) و (کعب بن الأشرف) دا دیاره (۱).

هیچ گومانیشی تیدانیه که شه گهر موحه مده ی کورپی مه سله مه شه و شیوازه ی به کار نه هینابایه و خوی نه خستبایه غهیری شه و قالبه وه که هه یبووه، به کوردی خوی واران نه نواندبایه که له ئیسلام و پیغه مبهر ﷺ نارازی و بیناره، نهیده توانی له کاره که یدا سه رکه وتوو بی.

ب- نعيم بن مسعود الثقفي:

شه میش دیسان به هوی نواندنیکی زور کارامه و هونه رمه ندانه وه توانیویه تی له جهنگی شه حزبدا رۇژتیک گرنگ و کاریگهر بگی رئ له له به ریه که هه لوه شاننده وهی هاوپه یانیه تی نیوان تیره ی جووله که ی (بنوقریظة) دا له لایه که و هه ردوو تیره ی بتپه رستی (قریش) و (غطفان) له لایه کی دیکه وه.

(۱) پروانه: (صحيح مسلم)، (۴۲) باب: قتل كعب بن الأشرف طاغوت اليهود، برقم: ۱۸۰۱، هه روه ها پروانه: (السيرة النبوية لابن هشام) ج ۲ ص ۵۴.

ئىستاش بۇئەھى چۆنەھى ئەو رۆلەي (نَعِيم) بزائين با گوى بۆ (ابن ھشام) بگريں، ديارە من دەھى قسەكەي (ابن ھشام) وەر دەگييم<sup>(۱)</sup>:

(نوعه يى كورې مەسعوود ھاتە لاي پيغەمبەر ﷺ گوتى:

ئەي پيغەمبەرى خوا! من مەسولمان بووم و گەلەكەشم بە مەسولمان بوونمىان نەزانىو، جاجيت ھەز لايە فەرمانم پى بکە!

پيغەمبەرى خواش ﷺ فەر مووى: تۆ تەنيا يەك پياوى لەنيوماندا، بەلام ئەگەر دەتوانى دوژمانمان لەدەور پەرتەوازە بکە، چونكە: جەنگ فيلە.

ئىدى نوعه يى كورې مەسعوود ھەلسا چووہ لاي بەنى قورپە يظە، كە لە سەردەمى نەفامىيى دا ھاو كورپيان بوو، گوتى: ھۆ بەنى قورپە يظە! خۆشە ويستى من بۆخوتان و پەيوەندى تايبە تيم لەگەلتان دەزانن! گوتيان: راستدەكەي تۆ لەلای ئيمە تۆمە تبار نى، گوتى: قورپە ييش و غەطەفان ھاليان وەك ھى ئيوە نيە، ولات ولاتى خوتانە، مال و سامان كوران تان و ھاوسە رانتانى لايە و ناشتوانن بەجىي بھيلن و بۆشوينيكي ديكە بچن، قورپە ييش و غەطەفان ييش بۆجەنگى موھەممەد و ھاوہ لاني ھاتوون و ئيوەش پشتگير بيتان كروون لەدژى وى، بەلام ولات و مال و سامان و خيزان يان لە شوينىكي ديكە يە و وەك ئيوە نين، بەلكو ئەگەر ھەليكيان دەستكەوت دەيقوزنەو و ئەگەر شتيكي ديكەش بوو دەگەرپنەو و ولاتى خيزان و ئيوە و ئەو پياوہش پيكەو بەجى دەھيلن، ديارە ئەگەر ھەر ئيوە و ئويش بن پىي ناويرن، بۆيە بەشداريى جەنگيان لەگەل مەكەن ھەتا ھەندىك لە سەران يان بە بارمتە ليوەرنەگرن كە لەبەردەستتان بن تاكو متمانەتان ھەبى كە لەگەليان بن لە جەنگى دژى موھەممەددا!

گوتيان: بەراستى پايەكەت راستە!

پاشان دەرچوو ھەتا ھاتەلای قورەيش و بە ئەبووسوفيانى كورپى ھەرب و ئەوانەى لەگەڵبەون لە پياوانى قورەيش گوتى: خۆتان ئاگادارى خۆشەويستى من بۆخۆتان و ازھينانم لە موحەمەد ھەن، ئىستاش ھەوالىکم پىگەيشتو ھە پىويستم زانى ھەك دىسۆزيبەك پىتان رابگەيەنم، بەلام با پەنھان بى!

گوتيان: وادەكەين!

گوتى: بزائن كە كۆمەلى جوولەكە لەنيوان خۆيان و موحەمەددا لەو پەشيمان بوونەتەو ھەك كەردوويانە و ئاگاداريشيان كەردۆتەو: كە ئىمە پەشيمانين لەو ھەي كەردوومانە، جا ئايا ھەو رازى دەبى كە لە ھەردووك تىرەى قورەيش و غەطەفان چەند پياويك لە ناودارانينان بۆ ھەربگرين و تەسليمت بكەين و لە گەردنيان بەدى، پاشان لەگەلت يەك دەست بين لەسەر ئەوانەى دىكەيان ھەتا لەبنیان دىنين!؟

ئەويش ئاگادارى كەردوونەو ھەك بەلى رازيم!

جا ئەگەر ھاتوو جوولەكە ناردیانە لاتان بۆ بارمتەيەك لە پياوانتان، ئەو ھەك پياويشيان تەسليم مەكەن.

ئىجا دەرچوو ھەتا چوولەى غەطەفان و گوتى: ئەى كۆمەلى غەطەفان! ئىو ھەيشەو تىرەى منن و خۆشەويستتيرين خەلكن لەلام و پىشم وانيە لىم بە گومان بن! گوتيان: راست دەكەى گومانمان لىت نيە، گوتى: دەجا با پەنھان بى، گوتيان، باشە وادەكەين، چىت پىيە!؟ ئەويش ئەو ھەي بە قورەيشى گوتبو پى گوتن و زۆريش ترساندى و ورياي كەردنەو ھە.

ئىجا ھەرسىك لايەن بەوجۆريان كەرد كە نوغەيى كورپى مسعوود بۆى پىشنيار كەردن، خوا بەھۆيەو ھە دوژمنانى موسلمانانى پەرتەوازە كەرد، ھە ئازاويەيان كەوتە نيوان و خواش بەشەوى بايەكى ناردە سەريان، ئىدى سوپايەكانيان پرژوبلاو بوون).

هیچ کەسێش ناتوانی نکوولیی لەو بەکات کە نۆعەیی تازە مسولمان—خوایى پازى بى—، وهك ئەكتەریكى زۆر کارامە گرینگترین پۆلى گێرا لەوکاتە دژوارو هەستیارەى جەنگى خەندەکدا، ئەویش بەهۆى ئەووە کە خۆى بردۆتە سەر فۆرپم و شیوەى مەعنەوبى کەسایەتییەکی دیکەى جیا لەو دەى خۆى، تاکو لەو جەنگە دەروونیەدا کە پێغەمبەر ﷺ بە جەنگ فیلە (فان الحرب خدعة)ى ناوبردو، سەرکەوتوو بى!

### ج- حذيفة بن اليمان :

ئەمیش کاتى پێغەمبەر ﷺ دەینیرى بۆ زانینى هەوالى قورەیش، لە جەنگى ئەحزابدا ئاوا هەلۆیستەکەى خۆى دەگێریتەوه<sup>(١)</sup>:

(فَذَهَبْتُ فَدَخَلْتُ فِي الْقَوْمِ وَالرَّيْحُ وَجُنُودُ اللَّهِ تَفْعَلُ بِهِمْ مَا تَفْعَلُ، لَا تُقْرَهُ لِمَ قَدْرًا وَلَا نَارًا وَلَا بِنَاءً، فَقَامَ أَبُو سَفْيَانَ، فَقَالَ يَا مَعْشَرَ قَرِيشَ، لِيَنْظُرُ أَمْرًا مَن جَلِيْسُهُ—صاحبه—؟، قال حذيفة: فأخذت بيد الرجل الذي كان الى جنبى، فقلت: مَنْ أَنْتَ؟! قال، فلان بن فلان)، واتە: جا رۆیشتم هەتا چوومە نیوخەلکە کە لەحالیئێکدا کە (با) و سەربازەکانى خوا ئەو هیان پێدەکردن کە پێیان دەکردن، کە نەیدەهێشت نە مەنجهل رابووستى نە تاگر بئایسى، نە چادر دابمەزرى، ئنجبا ئەبووسوفیان هەلساو گوتى: ئەى خەلکى قورەیش با هەرکەسە هاوئەلەکەى بناسى، حوزەیفە دەلى: منیش یە کسەر دەستى ئەو پیاوہى تەنیشتم گرت و گوتم: تۆ کى؟! گوتى: فلانکەسى کورى فلانکەس!

### کەواتە:

حوزەیفەش وهك هەرکام لە موحمەدى کورى مەسلەمە و نۆعەیی کورى مەسعود، واخۆى پیشانى دوژمنەکانى داوہ کە یەکیکە لەوان ئەک هەر دۆست و دلۆزىيان!

(١) (السيرة النبوية لابن هشام)، ج ٢ ص ٢٢٨-٢٣٢.



### پوختەى مەبەست:

ھىچ رېتگريكى شەرىعى لەبەردەم نواندندا نىە جگە لە رەچاوكردنى ئەوہ كە پيويستە نيۆەرۆك و چۆنيەتى و ئامانجەكەى دژو پيچەوانەى شەرىعەت نەبى، كە ديارە ئەمەش مەرجى سەرجەم ھەئسو كەوتە كانە .

پيويستە ئەوہش بگوتري كە لە حالەتى بينرانى رۆلى بابايەكى كافر يان ستەمكار يان گوناھباردا، لە لايەن ئەكتەر (مئثل) ھوہ، دەبى تاگادارى دلۆ دەروونى بى، كە قەناعەتى پيچەوانەى شەرىعەتى تيدا پەيدا نەبى، ئنجا وەك كەردەوہش نابى ھىچ رەفتاريكى ناشەرىعى و گوناھ ئەنجام بەدات، وەك: مەيخواردنەوہو زيناو... ھتد، بەلام لە قسە كردندا مۆلەت ھەيە، بە گويرەى پيويست و بەومەرجانەى خستماننە پروو .



**به‌شی‌ش‌ه‌ش‌ه‌م**

**و‌ه‌ر‌ز‌ش‌ و‌ ی‌ا‌ر‌ی‌**



## خوینەرى سەنگىن!

ئەم بەشە لە سى باسان پىك دى، كە ئەمە ناوونىشانە كانيانە:

باسى يەكەم: پىناسە و جۆرە كانى وەرزىش و يارىي.

باسى دووہم: ھوكمى وەرزىش و يارىي بەگشتى.

باسى سىيەم: ھوكمى جۆرە كانى وەرزىش و يارىي.

## باسى يەكەم: پېناسە و جۆرەكانى وەرزش و يارىي:

يەك: پېناسەى وەرزش و يارىي :

دياره ھەركام لە وەرزش و يارىي پىكەوھ پەيوەستبوون و تىكەئىيەكى زۆريان ھەيە و دەتوانىن بلىين: ھەموو جۆرەكانى يارىي وەرزشنو، زۆربەى ھەرەزۆرى جۆرەكانى وەرزشىش يارىين.

وشەى وەرزشىش كە بەرانبەرەكەى لە زمانى عەرەبىيدا (رياضة) يە، واتايەكەى رۈونە و برىتيە لە ھەر جم و جۆلىكى رىك و پىك، كە بىيە ماىە بەھىزبوون و راھاتنى جەستە، وەك يەكەك لە پىپۆرانى زمان لەوبارەو گوتويەتى:

(الرِّياضَةُ البَدَنِيَّةُ، القِيَامُ بِمَحْرَكَاتٍ خَاصَّةٍ تُكْسِبُ البَدَنَ قُوَّةً وَمُرُونَةً) (۱).

وشەى (يارىي) يش كە بەرانبەرەكەى لە زمانى عەرەبىيدا (لعب) ھو وشەى (گەمە) شى بۆ بەكاردى، دەتوانىن لە پېناسەكەيدا بلىين: برىتيە لە ھەر جۆرە خۆخافلاندىن و كات بەسەربردىك، ھەربۆيەش خاى كاربەجى وشەى (لعب و لھو) لە قورئانيدا چەندان جار پىكەوھ ھىناونو، رەنگە جياوازىشيان زياتر ئەوھبى كە يارىي (لعب) بەپىچەوانەى خافلان (لھو) ھو، بەجى نامراز (وسيلة) ناكرى.

يەكەك لە پىپۆرانى زمانىش لە پېناسەى (يارىي) دا گوتويەتى:

(لَعِبٌ، عَمَلٌ عَمَلًا لَا يُجْدِي عَلَيْهِ نَفْعًا، ضِدُّ جَدٍّ) (۲).

ئىجا شتىكى ئاشكراشە كە ماناى ھەركام لە وەرزش و يارىي لەم رۆژگارەمانداو لە عورف و باوى ئىستاماندا، زۆر رۆشنە و رەنگە لە ھىچ چاخ و سەردەمىكىشدا وەرزش و يارىيەكان بەھەموو جۆرە شىوھەكانىيانەو، ھىندەى ئەم

(۱) المعجم الوسيط، ص ۳۸۲.

(۲) ھەمان سەرچاوە، ص ۸۲۷.

رۆژگارەمان پەرەيان نەستاندىي و رېمىنيان پەيدانە كىردىي، كە ديارە سەرگەرمبىونى  
ژيانى ماددىي و بىئاگابوون لە دواپۆژو كەمبىونە ھى جىددىتى، ھۆكارى گىرنگى  
ئەو دياردەيەن.

### دووم: جۆرەگانى وەرزش و يارىي :

لەراستىدا لەم رۆژگارەماندا جۆرەگانى يارىي و وەرزش ھىندە زۆر بوون،  
زەھمەتە ناوى ھەموويان بەھىنرى، بەتايىبەتەش كە زۆربەي گەل و كۆمەلگايەكان زۆر  
يارىي و وەرزشى تايىبەت بەخويانيان ھەيەو، بەردوامىش لە گۆران و زىادبوون دان،  
بەلام دەتوانىن ئامازەيەكى خىرا بە سەرەكيبەكانيان بکەين:

۱- سوارچاكيى، كە جاران بە ئەسپ و حوشتر و ئىستىر بوو، ئىستا بە سەيارەو  
ماتۆرو پايسكل و بەلەم... ھتدە.

۲- مەلەوانىي .

۳- راکردن و بازدان .

۴- زۆرانبازيي (مصارعة).

۵- شەرە مست (ملاکمة).

۶- شەرە شمشير.

۷- تيراندازيي .

۸- گوريس پچرکينە.

۹- خليسكان لەسەر بەفر.

۱۰- ياربيەگانى تۆپ: تۆپى پى، بالە، باسكە، بليارد، تىنس..

۱۱- جومناستىك .

۱۲- ياربيە جەنگيبەكان: جودۆ، كاراتە، كۆنفۇ، كيك بۆكسىنگ...

- ۱۳- شتى قورس ھەلھەينان (رفع الأثقال).
- ۱۴- لەشجوانيى (كمال الأجسام).
- ۱۵- ياربيە كانى ھزر: شەترەنج، دامە، دۆمىنە، قومار، تاوئە..
- ۱۶- يارىيى كەردن بە ئاژەل و پەرەورە كان: ھەك: وەرچ، مەيموون، فيل، شىر، پلنگ، دۆلغىن، شەپە كەلەباب، شەپە سەگ، شەپە بەران، شەپە گا، شەپە كەو... .
- ۱۷- ياربيە كۆمپيووتەرييە كان .
- ۱۸- ياربيە جادووييە كان (الألعاب السحرية) و نيمچە جادووييە كان.



## باسى دووم: ھوكمى وەرزش و يارىي بەگشتى:

بىنا لەسەر ئەو بنە ماشەرعييەي كە زانا يانى ئىسلام لەسەرى رېككە وتوون و چەند جاريكيش ئاماژە مان پيكرد، كە دەلى: (بناغە لە ھەلس و كەوتە كاندا رەوايى و دەست كراوھيى يە) (الأصل في المعاملات الأباحة والعفو)، دەلىين: وەرزش و يارىي بەگشتى لە بابەتى عادەت و ھەلس و كەوتن، بۆيە ئەسل تىياندا رەوايى و دەست كراوھيى يە، مەگەر شتىك لەگەل دەقيكى رۈون و بى چەند و چوونى قورئان و سوننەتدا تىك بگيرى، بۇ نمونە:

ياريى و وەرزشىك كە ئەگەرى زۆرى ھەبى بىتتە مايەي تىدا چوونى مرقف يان سەقت بوونى، وە ياريىە جادوويىە كانو، يارى قومارو يانسيب ...

ئىجا و يراي ئەم بنە ما شەرعييەي خىستمانە پروو، چەندان دەقى قورئان و سوننەت تيش بە پروونى و راشكاويى رەوايى ياريى و وەرزش دەگەينەن، جا ئيمە ھەول دەھەين ژماريەك لەو دەقانى قورئان و سوننەت بە نمونە بىينەو، ھەم وەك بەلگەيەك لەسەر رەوايى وەرزش و ياريى بەگشتى، ھەم بۇزىاتر بەرچا و رۈونبوونە و ھىشان لە بارەي ھوكمى تايىبەتى ھەندىك لە جۆرە كانى وەرزش و ياريى:

۱- ﴿وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهَبُونَ بِهِ عَدُوَّ

اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ... ﴿٦٠﴾ الأنفال ﴿﴾، واتە: وە ئەو ھەندەي دەتوانن لە ھىز بۇيان ئامادە بکەن، ھەرودھا لە ئەسپانى مەشق پيكر اوو ئامادە، كە دوژمنى خواو دوژمنى خۇتانى پى بترسىنن ...

۲- ﴿قَالُوا يَا أَبَانَا مَا لَكَ لَا تَأْمَنَّا عَلَى يُوسُفَ وَإِنَّا لَهُ لَنَصْحُونَ ﴿١١﴾ أَرْسِلْهُ مَعَنَا غَدًا

يَرْتَع وَيَلْعَبُ وَإِنَّا لَهُ لَحَفِظُونَ ﴿١٢﴾ يوسف ﴿﴾، واتە: گوتيان ئەي بابى خۇمان! بۇچى سەبارەت بە يوسف لىمان دلىيانى ھەرچەندە زۇرىش بۇي دلسوزين؟

به یانی له گه لمانی بنیره خو ش بگوزهرینی و یاری بکات و ئیمهش بیگومان پارێزه رینی ..

۳- ﴿اعْلَمُوا أَنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ وَهُوَ زِينَةٌ وَتَفَاخُرٌ بَيْنَكُمْ وَتَكَاثُرٌ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ كَمَثَلِ غَيْثٍ أَعْجَبَ الْكُفَّارَ نَبَاهُهُ، ثُمَّ يَهْبِجُ فَتَرَاهُ مُصْفَرًّا ثُمَّ يَكُونُ حُطَمًا...﴾ (الحديد)، واته: بزانی که ژیاپی دنیا - له رووه ماددییه که یه وه ته نیا یاری و خافلان و جوانی و له نیو خو تان دا شانازی به سه ریکدا کردن و خو به سه ریه کدا هه لکیشانه له سامان و مندالان دا، وه ک بارانییک که رووه که که ی جوتیاران سه رسام ده کات، پاشان پی ده گات و وشک هه لدی و ده بیینی زهرده هه لگه راوه و دواییش ده بیته پوش و په لاش ...

۴- ((...)) فان لجسدك عليك حقاً وان لعينك عليك حقاً وان لزورك عليك حقاً وان لزوجك عليك حقاً)) متفق عليه من عبدالله بن عمرو بن العاص، واته: چونکه بیگومان جه ستته مافی له سه رته، و هچاوت مافی له سه رته، و ده میوانت مافی له سه رته، و ه هاوسه ریشته مافی له سه رته.

۵- ((المؤمن القوي خير وأحبُّ الى الله من المؤمن الضعيف وفي كل خير)) رواه مسلم، واته: برواداری به هیژ چاکتره و له لای خوا خو شه ویستتره له برواداری بی هیژو هه ردوو کیشیان هه رباشن.

۶- ((كل شيء ليس من ذكر الله - عز وجل - فهو لهو أو سهو إلا أربع خصال: مشي الرجل بين الغرضين، وتأديبه فرسه، وملاعبته أهله، وتعليمه السباحة)) رواه الطبراني في الأوسط والكبير، والبزار ورجال الطبراني رجال الصحيح، واته: هه رشتیک له یادی خوی زال و شکودار نه بی، ته وه خافلان یان بی تاگییه، جگه له چوار سیفه تان: هاتن و چوونی کابرا له نیوان دوو نیشانه کان دا، و ه

مه شکرکردنی به ته سپه کهی، وه یاری و گه مه کردنی له گه ل خیزانی دا، وه مه له وانى فیرکردنی بۆ غهیری خوئی -.

۷- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: خرجت مع النبي ﷺ في بعض أسفاره وأنا جارية لم أحمل اللحم، ولم أبذن، فقال للناس: تقدموا، فتقدموا، ثم قال لي: تعالي أسابقك، فسبقته فسبقته فسكت عني، حتى اذا حملت اللحم وبدنت ونسيت، خرجت معه في بعض أسفاره، فقال للناس: تقدموا، فتقدموا، ثم قال لي، تعالي أسابقك، فسبقته فسبقتني، فجعل يضحك وهو يقول: هذه بتلك))  
 رواه أبو داود وأحمد وإبن ماجه، واته: عائشه - خوا لیبی رازی بی - ده لئی: بۆ سه فه ریک له گه ل پیغه مبه ر ﷺ ده رچووم و ته وکاته کچی ک بووم گوشتم نه گرتبوو و قه له و نه بوو بووم، جا به خه لکه کهی فه رموو: پیش بکه ون، ته وانیش به ره و پیش رۆیشان، ئنجا پیی فه رموو: وهره با پیشپرکه بکهین! ئیدی پیشپرکه م له گه ل کردو پیشی که و ته مه وه ته ویش ماوهیه ک لیم بیده نگ بوو، هه تا کاتی ک که گوشتم گرت و قه له و بووم و منیش ته وه ی رابردووم له بیر نه ما بوو، بۆ سه فه ریک له گه لئی چووم، به خه لکه کهی فه رموو: برۆن، ته وانیش به ره و پیش رۆیشان، ئنجا پیی فه رموو: وهره با پیشپرکه بکهین، ئیدی پیشپرکه مان کردو پیشم که و ته مه وه ته ویش پیکه نی و فه رموو: ته مه یان به و جارهی دیکه!

۸- ((مر رسول الله ﷺ علي نفر من أسلم ينتضلون، فقال: إرموا بني إسماعيل فأن أباكم كان رامياً، إرموا وأنا مع بني فلان - لأحد الفريقين - فأمسكوا أيديهم، فقال: مالكم لا ترمون؟! قالوا: وكيف نرمي وأنت معهم! قال: إرموا وأنا معكم كلكم))  
 رواه أحمد والبخاري، واته: پیغه مبه ری خوا ﷺ به لای چهند که سی ک له - تیره ی - ته سه له م دا ره ته بوو تیراندازیان ده کرد، فه رموو: به اوین ته ی وه چهی ئیسماعیل با ایشان تیره اوین بووه، به اوین و منیش له گه ل فلان ده سه ته یه م - به یه کی ک له دوو ده سه ته کانی فه رموو -، ته وانى دیکه ش

دەستیان گرتەو، فەرمووی: ئەو بەوچى ناهاوین؟! گوتیان: جاچۆن باوین کە تۆ لەگەڵ ئەوان بى! ئنجا فەرمووی: بەهاوین و منیش لەگەڵ هەردووک لاتانم.

٩- ((عن أنس رضي الله عنه قال: كان للنبي صلى الله عليه وسلم ناقةٌ تسمى العَضْبَاءَ، لا تُسَبِّقُ - قال حُمَيْدٌ: أولا تكاد تُسَبِّقُ-، فجاء أعرابي على قعودٍ فسبقها، فَشَقَّ ذلك على المسلمين، حتى عَرَفَهُ: فقال صلى الله عليه وسلم: حق على الله أن لا يَرْتَفَعَ شيءٌ في الدنيا إلاَّ وَضَعَهُ)) رواه البخاري والنسائي، واته: پيغەمبەر صلى الله عليه وسلم حوشتريکی هەبوو (عەضبەاء) ی پى دەگوترا، پيشى لى نە دەستينرا - حومەيد گوتوويه تى: يان نزيك بوو پيشى لى نەستينرى - جاريك ئە عرابيهك بە سواری حوشتريکی چوار پينج سالفە هات و پيشى کەوتەو، مسولمانانیش زۆريان پیناخۆش بوو هەتا هەستى پیکرد، ئەو جار صلى الله عليه وسلم فەرمووی: خوا لەسەر خۆی پيوست کردو کە هیچ شتيکی دنیا بەرز نەبیتتەو مەگەر نزمى بکاتەو!

١٠- ((عن أبي هريرة رضي الله عنه: بَيْنَا الحَبْشَةَ يَلْعَبُونَ عند النبي صلى الله عليه وسلم بِحِرَابِهِمْ دَخَلَ عُمَرُ فَأَهْوَى الى الحصى فَحَصَبَهُمْ بها، فقال صلى الله عليه وسلم: دَعَهُمْ يَاعْمُرُ!) متفق عليه، واته: لە کاتیکدا کە حەبەشەییەکان لە لای پيغەمبەر صلى الله عليه وسلم بە نيزەکانیان یارییان دەکرد، عومەر هات و داها تەو دەنکە چەوان کە پيياندا بدات، ئەویش صلى الله عليه وسلم فەرمووی: عومەر وازیان لیبیتنە!

١١- ((مرَّ رسولُ الله صلى الله عليه وسلم بقومٍ يَرَبُّعُونَ حَجْرًا لهم، فقال: ما هذا الحجر؟! قالوا: هذا حَجْرُ الأَشْدَاءِ، فقال لهم: ألا أقول لكم ما هو أشدُّ منه؟ قالوا: بلى، قال: الذي يمتليءُ غضباً ثم يصبرُ)) رواه مالك، واته: پيغەمبەر صلى الله عليه وسلم بە لای کۆمەلێکدا رەتبوو کە بەردیکیان بلیند دەکرد، فەرمووی: ئەم بەردە چییە؟! گوتیان: ئەو بەردی پالەوانانە! ئەویش پى فەرموون: ئایا شتيکتان پى بلیم لەو قورستری؟ گوتیان: با، فەرمووی: ئەو کەسەى کە پر دەبى لە توورپى و ئارامیش دەگرى - واته: ئەو کەسە پالەوانترو بەهیزترە لە بلیندکەرى ئەو بەردە -.

۱۲- ((عن سعيد بن جبیر رحمہ اللہ: أن رسول الله ﷺ كان بالبطحاء، فأتى عليه رُكَّانَةُ بن يزيد ومعه قطعٌ من الغنم فقال له: يا محمد! هل لك أن تُصارعني؟ فقال: ماتسبُّقني<sup>(۱)</sup>؟! قال: شاةٌ من غنمي، فصارعهُ فصرعهُ النبي ﷺ، فأخذ شاةً من غنمِهِ، قال رُكَّانَةُ: هل لك في العود؟ قال: ماتسبُّقني؟! قال: أخرى، ذكر ذلك مراراً وفي كل مرةٍ كان رسولُ الله ﷺ يصرعُهُ، فقال رُكَّانَةُ: يا محمد! والله ما وضعَ أحدٌ جنبي الى الأرض، وما أنت بالذي تُصرعني، فأسلم رُكَّانَةُ، فردَّ عليه رسولُ الله ﷺ غنمَهُ)) رواه أبو داود والحاكم، واته: جاريكيان پينغه مبهەر ﷺ له - دهشتى - به طحاء بوو، پروكانه ي كورى يه زيد به رانه مهريكه وه به لايدا رهتبوو، پيى گوت: هو موحه مهده! زوران بازيم له گه ل ناكه ي؟ ته ويش فهرموى: جا نه گه ر ليم برديه وه - جيم دهديه؟ گوتى: مهريك له رانه كه م! ئيدى زوراني له گه ل گرت و پينغه مبهەر ﷺ خستى و مهريكى له رانه كه ي وهرگرت، پروكانه پيى گوت: دووباره ي ناكه يه وه؟ ته ويش فهرموى: جيم دهديه؟ گوتى، مهريكى ديكه، ئيدى چەند جاريك ته و داوايه ي كردو هه موو جاريكيش پينغه مبهرى خوا ﷺ ده بخست! تنجا پروكانه گوتى: ته ي موحه مهده! به خوا هيجكه س پشتى له زهوى نه داوم، توش به هيىزى خوت نيه ده مخه ي! ئيدى پروكانه مسولمان بوو و پينغه مبهرى خواش ﷺ مه ره كاني دايه وه.

دياره رهوايى وهرزش و ياريى له بهر رۆشنايى ئەم نايەت و فهرمایشتانەدا وهك پوژى پروون دياره، بگره جارى وايه هه نديك له جوړه كانيان سنوورى رهوايى هه لده بويزنو ده چنه ئاستى فهرزو سوننه تيشه وه، ته ويش له كاتي ك دا جيبه جي كردنى فهريك يان سوننه تي ك په كى له سهريان ده كه وي.

ئيستاش بابچينه سهر باسى سييم، تاكو حوكمى هه ركام له جوړه كاني وهرزش و يارييمان باشتر بو پروون بيته وه:

(۱) السَّبْقُ: ما يتراهنُ عليه المتسابقون، سَبَقَ: أَحَدُ السَّبَقِ.. (المعجم الوسيط)، ص ۴۱۴-۴۱۵.

## باسی سییهم: حوکمی جوړه کانی وهرزش و یاری:

### خوینهری به پریز!

تیمه بۆ ئاسانکاری خستنه پرووی هه لویستی شهرع - به پای بهنده - له به ران بهر جوړه کانی یاری و وهرزشدا، پۆلینمان کردوون بۆ ههشت جوړ، بهم شیوه یه ی خوارئ: جوړی یه کهم: نه وانهی که له روژگاری پیغه مبهردا کراون و په خنهی لئ نه گرتوون: وهک:

۱- (سوارچاکیی) که پیغه مبهر ﷺ بۆ خوئی به شداریی تیدا کردوه وهک له دهقی ژماره (۹) دا هاتوه.

۲- (پاکردن) که ته میس پیغه مبهر ﷺ له گهلا عایشهی هاوسه ریدا کردوویه تی، وهک له دهقی ژماره (۷) دا هاتوه.

۳- (تیراندازی) که پیغه مبهر ﷺ مسولنانی بۆ هانداوه، وهک له دهقی ژماره (۸) دا هاتوه، به لکو جاری وایه مه شکردن له سهر تیراندازی سوننهت و بگره فهرزیش ده بی، چونکه (عقبه بن عامر) - خوا لیی رازی بی - ده لی گویم له پیغه مبهری خوا ﷺ، بوو له سهر مین بهر دهیغه رموو: ((وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ أَلَا إِنَّ الْقُوَّةَ الرَّمِي، أَلَا إِنَّ الْقُوَّةَ الرَّمِي)) رواه مسلم، که واته: پیغه مبهر ﷺ ته و هیژ تاماده کردنه ی که خوا - عزو جل - له نایه تی ژماره (۶۰) ی (الأنفال) دا فه رمانی پیده کات به (تیراندازی) ته فسیر کردوه، که دیاره ته ویش به کارهینانی سه رجه م چه که قورس و سوو که کان ده گریته وه و دیاره به بی مه شق و راهینانیش، به کارهینانی چهک تامانجی خوئی ناپیکئی، تاشکراشه که هه رشتیک فه رزیک په کی له سهر بکه وئ ته ویش فه رز ده بی، وهک بنچینه ی شهرعیی ده لی، (ما لا يتم الواجب الا به فهو واجب).

- ۴- زۆرانبازىيى) كە ئەمىش لە رۆژگارى پىغەمبەردا ﷺ زۆر بوو ە خوئشى لە گەل (ركانه بن يزید)دا زۆرانى گرتو، ەك لە دەقى ژمارە (۱۲) ھاتو.
- ۵- (شەرە نىزە) ئەمىش لە رۆژگارى پىغەمبەردا ﷺ بوو، ەك لە دەقى ژمارە (۱۰)دا ھاتو، ديارە شەرە شمشىرىش لە گەل شەرە نىزەدا يەكن.
- ۶- (شتى قورس ھەلھىنان)، كە ئەمىش ەك لە دەقى ژمارە (۱۱)دا ھاتو پىغەمبەرى خوا ﷺ دانى پىدا ھىناو ە كاتىكدا كە لە بەرچاوى ئەنجامدراو، بەلام خەلكە كەشى ھانداو ە بۇ بەھىز كرنى لايەنى مەعنەوىيى ە خلاقىيى.
- ۷- (مەلەوانىيى) ئەمىش پىغەمبەرى خوا ﷺ لە رىزى ئەو يارىيى و ەرزشانەى حىساب كروە كە پەسندو باشن و پاداشتيان لە بەرامبەردا ھەيە، ەك لە دەقى ژمارە (۶)دا ھاتو (۱).

**جۆرى دوو ەم: ئەوانەى كە سروسىتىكى جەنگاوارنەھيان ھەيە و چەمكى ھىز نامادە كرن دەيانگرىتەو ە ەك :**

- ۱- (شەرەمست ملاكمە).
- ۲- جودۆ .
- ۳- (كاراتە) .
- ۴- (كۆنفۆ) .
- ۵- (كىك بۆكسىنگ) .

ئەمچۆرە يارىيى و ەرزشانە ھەرچەندە لە دەقەكانى سوننەتدا ناويان نەھاتو ە سۆنگەى ئەو ەو ە كە لە رۆژگارو كۆمەلگاي پىغەمبەردا نەبوون، بەلام بىگومان

(۱) الشوكاني له (نيل الأوطار) داو لەژىر ناوونىشانى (أبواب السَّبْق والرْمي) دا ژمارەيەكى زۆر دەقى سوننەتى ھىناون لەوبارەو، برونە ج ۸، ص ۸۱-۹۸.

چەمكى: ﴿وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ﴾ (الأنفال ۶۰)، وە چەمكى: ((المؤمن القوي خير وأحب الى الله من المؤمن الضعيف)) كە لە دەقى ژمارە (۵) دا ھاتو، دەيگرنەوہ.

ئەوئندە ھەيە پيويستە لەوجۆرە يارىي و وەرزشانەدا وريايى ھەبى و پارىز لەوہ بکرى، ببنە مايەي تىداچون يان سەقەت بوونى باباي وەرزشوان و يارىي چى، چونكە ئەو كاتە بەئەندازەي ھەبوونى مەترسيى، ئەوجۆرە يارىي و وەرزشانە حوكميان لە رەوايىيەوہ بەرەو ناپەسندىي و قەدەغەبىي دەچى، بە زۆر بەلگان، بۆ نموونە:

أ... ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا﴾ (النساء ۲۹)، واتە: ... وە خۇتان مەكوزن بيگومان خوا لەگەلئان ميھرەبانە.

ب- ((لاضَرَرَّ ولاضِرَارَ، وَمَنْ ضَارَّ ضَارَّهُ اللهُ، وَمَنْ شَاقَّ شَاقَّ اللهُ عَلَيْهِ)) رواه الحاكم عن أبي سعيد الخدري وقال هذا حديث الصحيح الأسناد على شرط الشيخين، واتە: دەستپيشخەربوون لە زيانگەياندن دا و لە بەرانبەر زياندا زيان بە خەلك گەياندن دروست نيە، وە ھەركەسى خەلكى تووشى زيان بكات خوا زيانى لى دەدات و، ھەركەسيك خەلك تووشى نارەحەتتىي بكات خوا نارەحەتى دەكات.

جۆرى سىيەم: ئەوانەي كە لە شىوہى ئەو يارىي و وەرزشانەدان كە لە سوننەت دا باسكراون : وهك :

۱- (گوريس پچركينه).

۲- ( خليسكان لەسەر بەفر).

۳- ( جومناستيك).

۴- ( لەشجوانىي).



ئەۋەندە ھەيە بۆ جومناستىك و لەشجوانىي - ۋەك ھەر يارىي و ۋەرزشىكى دىكە - پىۋىستە رەچاۋى داپۇشىنى عەۋرەت بىكىرى، دوايىش باسى سنوورى عەۋرەتى پىاۋ و ئافرەت دەكەين.

### جۆرى چۈرەم: يارىيەكانى تۆپ بە ھەموو جۆرەكانىيە ۋە :

يارييەكانى تۆپ (ألعاب الكرة) لەم رۆژگارەدا زۆر جۆرن، بۆ نمونە:

۱- (تۆپى پى).

۲- (بالە).

۳- (باسكە).

۴- (بليارد).

۵- (تېنس).

ئەم يارييەكەش لەخودى خۇياندا ھىچ ناشەرعييەكيان تيدانىيە، بەلام گىرنگ ئەۋەيە لەلايەكى دىكەۋە ناشەرعييان ئاۋىتتە نەبى، ۋەك:

زۆر پىۋە سەرگەرم بوونيان و ئەركى شەرعيى لەسەرچواندىيان و، دەمارگىرىي ھەبوون بۆتپىيەك يان ۋالاتىك و بىياتنانى دۆستايەتى و دوژمنايەتى لەسەرى!

### جۆرى پىنجەم: يارييە ھزىيەكان بە ھەموو جۆرەكانىيە ۋە : ۋەك :

۱- (شەتپەنج) .

۲- (دامە).

۳- (دۆمىنە).

۴- (پىرسىارو ۋەلام).

۵- (تاۋلە).

۶- (قومار).

۷- (یانسیب).

زانایان لہبارہی تہم جڑہ یاریبانہوہ بہگشتی مشت ومپریان ہئیہ، بہلام من بینا لہسہر تہسلی: (بناغہ لہ ہہلس وکوتہکان دا رپہواییہ) ونہبوونی ہیچ دہقتیکی قورٹان و سونہت لہسہر قہدہغہبوونی تہو شتانہ وک (ابن کثیر) لہبارہی تہو دہقانہوہ کہ دہبارہی شہترہنج ہاتون، گوتوویہتی: (والأحادیث المروية فيه لا یصحّ منها شیء) (۱)، پیّم وایہ کہ (شہترہنج) و (دامہ) و (دؤمینہ) و ہاووینہکانیان مادام لہسہر پارہو شت نہبن، رپہوان، یان تہوپہری ناپہسند (مکروہ)ن، دیارہ بہمہرجیک تہرکہ شہرعییہکانیان لہسہر نہچوینرین. وہ زانایان ہہموویان لہسہر رپہوایی (پرسیارو وہلام) رپیککہوتون، وہ زڑبہیان تاوّلہ (نرد) تہگہر لہسہرشتیش نہبی ہہر بہ حہرام دہزانن، چونکہ پیغہمبہر ﷺ فہرموویہتی: ((مَنْ لَعِبَ بِالنَّرْدِ شِرِّ فَكَأَنَّمَا صَبَغَ يَدَهُ فِي لَحْمِ الْخَنْزِيرِ وَدَمِهِ)) رواہ مسلم، واتہ: ہہرکہسیک یاریبی بہ تاوّلہ بکات، وک تہوہ وایہ دہستی خستبیتہ نیو گوشت و خوینی بہرازہوہ (۲).

ہہرچہندہ واپیدہچی حہرامبوونہکہی تاییہت بی بہ حالہتیکہوہ کہ لہسہر پارہو شت بکری.

(قومار) و (یانسیب)یش ہہموو لایہک لہسہر قہدہغہبوونیان یہ کدہنگن، چونکہ:

أ- خوی کاربہجی فہرموویہتی: ﴿يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِنَّمَا الْحُمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَمُ رِجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿۹۰﴾ المائدة ﴿۹۰﴾، واتہ: تہی تہوانہی برواتان ہیناوہ! بیگومان مہی و قومارو صہنہمہکان و یانسیب پیسن لہ کردہوہی شہیطانن، دہجا لییان دووربکہونہوہ بہلکو سہرفرازبن.

(۱) بروانہ: (نبیل الأوطار)، ج ۸، ص ۱۰۰.

(۲) بروانہ: (نبیل الأوطار)، ج ۸، ص ۹۹.

بۆيەش وشەي (الأنصاب) م بە صەنەمەكانو (الأزلام) م بە يانسىب لىكداوئەتەو، چونكە (ابن كئير) لہ (ابن عباس و مجاهدو عطاءو سعید بن جبیر و حسن البصري) يەو ھىناويەتى كە گوتويانە: (الأنصاب: ھى حجارە كانوا يذبحون قرايبنھم عندها، والأزلام: ھى قِداحُ كانوا يَسْتَقْسِمُونَ بِهَا)<sup>(۱)</sup>، واتە: (الأنصاب) چەند بەردىك بوون كە قوربانىيە كانيان لەلا سەردەبىر، وە (الأزلام) چەند تىرىكى بى نووك و پەر بوون بۇ يانسىب بە كارىان دىتان.

ديارە (أنصاب) كۆي (نُصَب) ە كە بەماناى بت و صەنەم دى، (أزلام) ىش كۆي (زَلَم) ە و (قِداح) ىش كۆي (قِدْح) ە، كە بەماناى تىرى بى نووك و پەر دى.

ب- يىغەمبەرىش ﷺ فەرمويەتى: ((إِنَّ رِجَالًا يَتَخَوَّضُونَ فِي مَالِ الْغَيْرِ بِغَيْرِ حَقِّ، فَلَهُمُ النَّارُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)) رواه البخاري، واتە: پياوانىك ھەن كە بەناھەق مال و سامانى خەلكى لرف دەكەن، ئەوانە رۆژى قىيامەتى سزاىان ئاگرە.

### جۆرى شەشەم: يارىيە كۆمپىوتەرىيەكان :

ئەمانىش كە زياتر مندال و ھەرزەكارەكان بە كارىان دىنن، ئەگەر لە خودى خۇياندا شتى خراب و قەدەغەيان تىدانەبى، قەدەغەنن، بەمەرچىك زىدەرۆبىيان تىدانەكرى و ئەركە شەرعىيە كانيان بۇ نەچوئىرنىن -بۇ كەسانى بالغ-.

### جۆرى ھەوتەم: يارىي كىردن بە ئاژەل و پەرەورو ژياندارانى دىكە :

لەم رۆژگارەدا گەلىك جۆرە ئاژەل و درندە و پەرەوەر بۇ يارىي پىكردن و كات پىئ بەسەربىردن بە كاردە ھىئىرنىن، كە سەرزىمىر كىردىيان زەھمەتە، بۇ نموونە:

(۱) پروانە: (المصباح المنير في تهذيب تفسير ابن كئير)، ص ۳۹۸.

ئەسپ، گاس، فیل، ورچ، مەیمون، شیر، پلنگ، دۆلفین، سەگ و تاژی، کەلەشیر، باز، کەو، بولبول، کۆتر...

جا ئیمە بۆ تیشک خستنه سەر حوکمی یاری کردن و خافلان به و ژياندارانه و راست و چهوتی ئەو مامەلە جورا و جورانهی کە لە گەلیان دە کرین، بیرو بۆ چوونی خۆمان - کە دیارە لە دەقە کانی قورئان و سوننهت و پاشان قسە و لیکدانه وەهی زانایان و وردبوونه وەو رامانی خۆمانه وە هاتوه - دەخهینه روو:

أ- پاگرتنی ئازەل و پەرەور شتیکی رەوايه، چونکە خوا هەرچی لە بوونه وەردایه بۆ مرۆقی دروست کردوه، وەك فەرموویهتی: ﴿ وَسَخَّر لَكُم مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِّنْهُ... ﴾ (۱۳) الجاثية، واتە: وە هەرچی لە ئاسمانه کان و لە زه ویدایه (خوا) هەمووی بۆتان مەیسەر کردوه...

پاشان ئازەل و پەرەور بە گشتی بە شیکن لە جوانیی (زینە)، ئەو جوانییە کە خوا نکوویی کردوه لە کەسیک کە بلی: قەدەغە و حەرآمە، وەك فەرموویهتی: ﴿ قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ... ﴾ (۳۲) الاعراف. وە (النووي) له باره وە گوتوویهتی (۱):

(اتخاذ الحمام للفرخ والبيض والأنس، أو حمل الكتب، جائز بلا كراهة، وأما اللعب بها للتطير فالصحيح أنه مكروه، فإن انضم إليه قمارٌ ونحوه ردت الشهادة)، واتە: كۆتر پاگرتن بە مەبەستی بە چكە و هیلكە و بۆ دلخۆشیی، یان نامە پیداناردن، دروسته و هیچ ناپه سندی تیدانیه، بەلام یاری پیکردنی بۆ فالگرتنه و ئەو هەوای راست ئەو هیه کە ناپه سنده و، ئەگەر قوما رو وینهی ویشی بچیتە پال، ئەو هەوای شایه دیی رەتدە کاته وە (واتە: خاوه نه که ی پێی فاسیق ده بێ).

وشه‌ی (تطیر)م بۆیه به (فالگرتنه‌وه) لیکداوه ته‌وه چونکه له (طیره) وه هاتوه و ئه‌ویش به (الفأل الرديء یتشاءم به) (۱) مانا کراوه، واته: فالگرتنه‌وه‌ی خراب که مایه‌ی په‌شبینی بی.

ب- هه‌روه‌ها راگرتنی ئاژەل و په‌ره‌ور به‌گشتی بۆیاری پی‌کردن و خو‌پی‌وه خافلان‌دن، وه‌ک ئه‌وانه‌ی که مه‌شق به‌ ئه‌سپ و فیل و دولقین و ورچ و مه‌یموون... هتد ده‌که‌ن، دیسان دروسته، به‌ مه‌رجیک ئه‌زیه‌تدانیا‌نی تیدا نه‌بی، ده‌شگونجی و یرای هه‌ردووک ئایه‌تی ژماره (۱۳) ی (الجاشیه) و (۳۲) ی (الأعراف) که پی‌شتر هی‌نامان، ئه‌م فه‌رمووده‌یه‌ش به‌ به‌لگه‌ به‌یتریته‌وه:

(عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: كان النبي صلى الله عليه وسلم ليخالطنا حتى يقول لأخ لي صغير: يا أبا عمير! ما فعل النُّعير؟! رواه البخاري، واته: پی‌غه‌مبه‌ر صلى الله عليه وسلم تیکه‌لیی ده‌کردین هه‌تا به‌ براهه‌کی بچووکمی ده‌فه‌رموو: ئه‌ی ئه‌بو عومه‌یر! نوغه‌یر چی لی‌هات؟!)

دیاره (أبوعمیر) کورپکی گچکه بووه و به‌چکه چۆله‌که (۲)، یان بولبولیکی هه‌بووه و دوایی لپی مردار بووه، وه‌ک له‌رپوایه‌تی دیکه‌دا هاتوه، ئیدی پی‌غه‌مبه‌ریش صلى الله عليه وسلم به‌بوونه‌یه‌وه ئاوا دواندوویه‌تی و (ملاطفه) ی کردوه.

ج- به‌لام ئه‌وه‌ی که دروست نیه له‌ مامه‌له‌کردن له‌گه‌ل ئاژەل و په‌ره‌ورو ژیانداران‌دا به‌گشتی و به‌لای که‌مه‌وه ئه‌گه‌ر قه‌ده‌غه‌ش نه‌بی ناپه‌سند (مکروه) ه، بریتیه له‌ پی‌که‌وه به‌شه‌ردانیا‌ن و به‌نیشانه‌دا کردنیا‌ن، وه‌ک له‌م ده‌قانه‌ی سونهت‌دا به‌ ئاشکرا دیاره:

(۲) (المعجم الوسيط)، ص ۵۷۰.

(۱) هه‌مان سه‌رچاوه، ص ۹۳۶، که گوته‌وییه‌تی: (التُّغْرُ: فَرَحُ العصفور و فَرَحُ البلبل.. والتُّغَيْرُ تصغير النغر).

\* ((عن سعید بن جبیر قال: مرَّ ابن عمر بفتیان من قُرَیْشٍ قَدْ نَصَبُوا طِيراً وهم یرمونه وقد جعلوا لصاحب الطَّیْرِ کُلَّ خَاطِئَةٍ من نَبْلِهِمْ: فلَمَّا رَأوا ابن عمر تفرَّقوا، فقال ابن عمر: من فعل هذا؟! لعن الله من فعل هذا، ان رسول الله ﷺ لَعَنَ من اتَّخَذَ شَيْئاً فیهِ الرُّوحُ غَرَضاً)) متفق علیہ.

واتہ: عہدوللای کوری عومہر - خوا لییان رازی بی - بہ لای چہند گہنجیکی قورہیشی دا رہتبوو کہ بالندہیہ کیان کردبوو بہنیشانہ، لہبہرانبہر تہوہدا کہ ہہر تیریک نیشانہی نہپییکا بیدہنہ کابرای خاوہن بالندہ، جا کاتیک عہدوللای کوری عومہریان بینی بلاوبوون، عہدوللای گوتی: کی تہمہی کردوہ؟ نہفرینی خوا لہوکہسہبی کہ تہمہی کردوہ، بیگومان پیغہمبہری خوا ﷺ نہفرینی لہ ہہر کہسیک کردوہ کہشتیکی ژیاندار دہکاتہ نیشانہ.


\* ((عن ابن عباس رضی اللہ عنہما: نہی رسولُ اللہ ﷺ عن التحریش بین البہائم)) رواہ الترمذی، واتہ: پیغہمبہری خوا ﷺ قہدہغہی کردوہ کہ ژیانداران تیکبہر بدرین و پیکہوہ بہشہر بدرین.

\* ((دخلت امرأة النار في هرة ربطتها فلم تطعمها ولم تدعها تأكل من خشاش الأرض))، متفق علیہ، واتہ: ٹافرہتیک بہہوی پشیلہیہ کہوہ چوہہ ٹاگرہوہ، چہسی کردبوو خواردنی نہدایہو نہشہیشت لہ زیندہوہری زہوی بخوات. وشہی (خِشاش) کہ بہسہرو بؤرو ژیر خوینراوہتہوہو کوی (خِشاش)، یان (خِشاش)یہ بہمانای زیندہوہری زہوی (حشرات الأرض) دی<sup>(۱)</sup>.

\* ((مَنْ لَا يُرْحَمُ لَا يُرْحَمُ)) متفق علیہ، واتہ: ہہرکہسیک بہزہی نہنوینی، بہزہی لہ گہل نانویتری - واتہ لہ لایہن خوی میہرہبانہوہ -.

## جوړى ههشتهم : يارييه جادووييهگان :

هه موو ئەو يارييانەى كه په يوهستن به جادوو (سحر) هوه بى سى و دوو قەدەغەن، چونكه جادووگه رىي يه كيكه له ههوت گوناھه زله فهوتينه ره كان، وه كه له فهرمایشتى پئغه مبهردا ﷺ هاتوه: ((اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُوبِقَاتِ: الْأَشْرَاقَ بِاللَّهِ... وَالسَّحْرَ...)) متفق عليه، واته: خۆتان له ههوت گوناھه فهوتينه ره كان دوور بگرن: هاوبهش بۆ خوادانان... وه جادوو كردن..

وه به پى رواله تى قورئانیش بابای جادووگه رو ئەوكه سهش كه جادوو به كرده وه - فيرده بى، كافر، وهك خوا عز وجل - فهرموويه تى: ﴿... وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ وَمَا أُنزِلَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ بِبَابِلَ هَلُوتَ وَمَرْوَتَ وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ...﴾  البقرة، واته: ... بهلكو شهيطانه كان كافر بوون: خهلكيان فيرى جادوو ده كرد وه فيرى ئەوهيان ده كردن كه دابه زيرابووه سهر دوو فريشته كان له بابل كه هارووت و مارووت بوون، وه هيچكه سيشيان فيرنه ده كرد ههتا پييان نه گوتبايه ئيمه مايه تاقيرانه وهين جا خۆت كافر مه كه - به هۆى فير بوونى جادوو هه وه -.

ئەو يارييانەش كه وهك جادوو ده چن و به ته رده ستى (خِفة اليد) ئەنجام ده درين، مه گه ر بۆ نامنجى خراب به كاربهيترين و وهك جادوو رابنسويترين، ئەگه رنا قەدەغەنين: به لام واپيده چى له بهر وهك جادوو چوونيان ناپه سندن.

له كۆتايى ياريى و وه زشيشدا به پيوستى ده زانم به كورتى دوو مه سه له بجه مه

روو:

## يەكەم: ئافرەت و ھەرزەش و يارىيى :

لە ھەموو ئەو يارىيى و ھەرزەشەدا كە باسکران نىرومى وەك يەكن، مەگەر بە بەلگەيەكى روون و راشكاوى قورئان يان سوننەت شتىك تاييەت كرابى بە يەككىيانەوہ.

بەلام بىگومان عەقل و سروشت و عورف دەخوازن كە ھەركام لە پياوان و ئافرەتان ئەو جۆرە يارىيى و ھەرزەشە ھەلبەتتەن كە لەگەل سروشت و پىكھاتەياندا دەگونجىن.

پاشان پىويستە لە يارىيى و ھەرزەشەكردنى ئافرەتاندا دوو مەرجى دىكەش رەچا و بكرىن:

أ- داپۆشینی عەورەت: كە وەك پىشتىرش باسما كەرد عەورەتى ئافرەت لە بەرانبەر پياواندا تىكراي جەستەيەتى جگە لە دەم و چاؤو ھەردووك دەستى ھەتا مەچەكى.

ب- تىكەل نەبوون لەگەل پياوان: چونكە بىگومان ئافرەتان ھەرچەندە پۆشتەش بن، بەلام لەكاتى ئەنجامدانى يارىيى و ھەرزەشەدا دەبنە ماىەى سەرنج پاكىشان و جوولاندنى ھەست و غەريزەى پياوان، ھەربۆيەش پىغەمبەرى خوا ﷺ لە ھەردووك جارى پىشپەركەكردنى لەگەل عايشەى ھاوسەريدا -خوالىي رازى بى- بە خەلكەكەى فەرموو: پىشپەركەون (تقَدَّموا!) وەك پىشتەر فەرمائىشتە كەمان ھىنا.

بەلام پىويستە بگوتتى: كە ئەو جۆرە يارىيانەى ئافرەتان زۆرجم و جۆليان تىدا ناكەن و نابنە ماىەى بەرجەستەبوونى ئەندامەكانيان لەبەرچاوى پياوان، بۆ نمونە: پىشپەركە فيكرى و زانستىيەكان، ئەوہ ئىشكالى تىدانىە، كە ھەردوو رەگەز بە ھاوبەشى بيانكەن.



## دووهم: سنووری عەورەتی پیاوو ئافرەت :

پێشتر - لە بەشی پینجەمدا - بەدریژیی باسی عەورەتی ئافرەتان کردو لێره دووبارە ناکیههوه، بەلام بابزانی سنووری عەورەتی پیاو -واته: ئەوهی که پێویسته پیاو له بهرانبهر پیاوان و ئافرەتاندا دایبۆشی -کوێیه و چۆنه؟!

زانایان له باره‌ی سنووری عەورەتی پیاوهوه راجیایان ههیه:

(أحمد وأهل الظاهر وابن جرير ومالك في رواية والأصطخري الشافعي) ده‌لێن: عەورەتی پیاو بهس پێشو پاش (القبل والدبر)یهتی، بهلام (أبوحنيفة و شافعي) ده‌لێن: ران (فَخِذْ)یش عەورەته<sup>(١)</sup>.

شایانی باسیشه لایه‌نگرانی رای یه‌که‌م چه‌ند شتیك به‌به‌لگه‌ دینه‌وه که‌تم فرمایشته یه‌کیکیانه نه‌گه‌ر به‌هێزترینیشیان نه‌بی:

((عن عائشة رضي الله عنها قالت: كان رسولُ الله مُضْطَجِعاً في بيتي كاشفاً عن فَخِذَيْهِ أوساقیه فاستأذن أبوبكرٍ فأذنَ له وهو على تلك الحال، فتحدّث، ثم استأذن عمر فأذنَ له وهو كذلك فتحدّث، ثم استأذن عثمان فجلس وسوى ثيابه... فلما خرَجَ قالت عائشة: دخل أبوبكر فلم تهتّش له ولم تُبالِه، ثم دخل عمر فلم تهتّش له ولم تُبالِه، ثم دخل عثمان فجلستُ وسويتُ ثيابك؟

فقال: ألا أستحي من رجلٍ تستحي منه الملائكة؟!)

وفي رواية: إنَّ عثمان رجل حييٌّ واني حَشِيتُ إنَّ أذنتُ له على تلك الحال أن لا يبلغ اليَّ في حاجته)). رواه مسلم.

واته: عائشه خوا لێی رازی بی ده‌لی: پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ له ژوره‌که‌مدا راکشابوو هه‌ردووک رانی، یان هه‌ردووک لاقی ده‌رخستبوون، ئیدی نه‌بووبه‌که‌ر داوی

(١) پروانه: (أحكام اللعب والترفيه في الفقه الإسلامي)، نعمان عارف محمد.

مۆلھەتى کرد، ئەویش ھەر بەھۆھالەى خۆیەوہ مؤلھەتى داو قسەى کرد، پاشان عومەر مؤلھەتى خواست و مؤلھەتى ویشى دا ھەربەھۆھالەىەوہ و قسەى کرد، ئنجا عوسمان مؤلھەتى خواست ئەویش دانىشت و پۆشاکەكەى خۆى چاککرد... جاکاتىك رۆیشت، عائیشە پىغى گوت: بۆچى ئەبووبەكر ھات ھىچ خۆت تىك نەداو گویت پینەدا، پاشان كە عومەر ھات ھىچ خۆت تىك نەداو گویت پینەدا، پاشان كە عوسمان ھات دانىشتى و پۆشاکەكەتت چاك کرد؟!

ئەویش فەرموى: ئایا شەرم لە پیاویك نەكەم كە فریشتەكان شەرمى لیدەكەن؟!

وہ لە رىوايەتیک دا فەرموى: عوسمان پیاویكى شەرم نەو ترسام ئەگەر ھەر بەھۆھالەتەوہ مؤلھەتى بەدم، نەتوانى ئیشەكەى خۆیم بۆ باس بکات.

ھەر وہا لایەنگرانى راي دووہم چەند شتىك بە بەلگە دیننەوہ، كە ئەم دەقە يەككىيانە:

((عن علي رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: لا تُبْرزُ فَعْدَكَ ولا تَنْظُرَنَّ الى فخذ حيٍّ ولا ميتٍ)) رواه أبو داود وضعفه أبو حاتم، واته: عهلى -خو لىنى رازى بى- دەلى: پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم فەرموى: رانت و دەدەرمەخەو تەماشای رانى ھىچ زىندووو مردووتىك مەكە.

ھەر وہا (ترمذى) لە (زرعة بن مسلم بن جُرهد الأسلمي عن جدّه جرهد) ھوہ ھىناويەتى كە پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم بەلای (جُرهد) دا تىپەربووہ لە مزگەوت دا كە رانى بەدەر ھوہ بووہ ئەویش فەرمويەتى: (إِنَّ الْفَخْدَ عَوْرَةٌ): واته: بىگومان ران عەورەتە.

منىش پىم وايە: راي يەكەم لەروروى بەلگەوہ بەھىزترە، بەلام ھى دووہم دوورىنى (إحتياط) ى زياترى تىدايەو لەكاتى ئاسايىش دا دوورىنى باشە، بەلام ئەگەر تىگىراوىي و پىويستىيش ھەبوو، دەرکەوتنى ران، دەرەفت و بوارى تىدايە.

- پوختەى مەبەستیش دەربارەى وەرزش و<sup>(۱)</sup> یاریی لەم چەند دێرەدا دەخەینەپروو:
- هەموو جوۆرەکانى یاریی و وەرزش جگە لەوانەى بەدەقیکی پروون و پراشکاوی قورئان و سوننەت قەدەغەکراون، پەوان، بەلام دەبێ:
- ۱- لەسەر حیسابى ئەرکە شەرعییە تایبەتى و گشتى یەکان (العینىة و الکفائىة) نەبن.
  - ۲- بەپۆشاک و ئەدەبى شەرعییەو بەکرین.
  - ۳- زیدەرۆیى یان تێدا نەکرێ و نەشکرینە ئامانج و خولیا.

---

۱- بۆ نووسینی ئەم بەشە تارا ددەیهک سوودم لە: (الاسلام والفن) ى د. يوسف القرضاوي (فصل: فن اللعب، ص ۱۲۶-۱۳۳) و (أحكام اللعب والترقية في الفقه الإسلامي) ى نعمان عارف محمد، وەرگرتو.



به شی حه و ته م

شایی و هه ئه پهرین و  
چه پله لیدان و فیکه کیشان



خويىنەرى بەرپىز!

ئەم بەشى ھەوتەمە لە دوو باسان پىك دى، كە ئەمە نارونىشانە كانيانە:

باسى يەكەم: شايى و ھەلپەرىن.

باسى دووہەم: چەپلە لىدان و فيكە كىشان.

## باسى يەكەم: شایى و هەلپەرىن:

### ۱- پیناسەى شایى و هەلپەرىن :

شایى و هەلپەرىن کە لەزمانى عەرەبىی دا (رَقص) و (زَفَن) ی پێدەگوترى، دیار دەیه کى جیهانییه و لەنیۆ سەر جەم گەلانى دنیا دا باوه، لە زمانى کوردیش دا هەر کام لە وشەى: (شایى) و (هەلپەرىن) بە کار دێن و، ئەگەر بەشمانە وئى بە کورتى پیناسەى شایى و هەلپەرىن بکەین، دەلیین:

(بریتیه لە جوولاندنى جەستە بە شیۆهیه کى رېك و پېك و بە پى ئاوازی مۆسیقا یان گۆرانییه کى تايهت).

( المعجم الوسيط) له و باره وه گوتويه تى: (رَقَصَ يَرْقُصُ رَقْصًا، تَنَقَّلَ وَحَرَكَ جِسْمَهُ عَلَى إِيقَاعِ الْمَوْسِيقَى أَوِ الْغَنَاءِ)<sup>(۱)</sup>.

دیاره شایى و هەلپەرىنیش جوۆو شیۆه کانى یه کجار زۆرن و ده توانین بلیین: هەر گەل و کۆمەلگایه نەك جوۆرىك بە لكو چەندان جوۆره شایى و هەلپەرىنى هەن و، ئەو دیار دەیه بە شىك و پىكەینه رىكى گرنكى كلتورى هەر گەل و کۆمەلگایه کە.

### ۲- حوکمی شایى و هەلپەرىن :

شایى و هەلپەرىن لە خودى خویدا دەکەوتتە بازنەى عادهت و هەلس و کەوتە کانه وه، کە وه کە چەندان جار دووپاتمان کردۆتە وه: بناغه تییاندا ره وایى و دەستکراوه یى یه.

بەلام بىگومان ره وایى شایى و هەلپەرىنیش وه ک هەر عادهت و هەلس و کەوتىکى دیکه، ره ها (مطلق) و بئى بەندومەرج (قیدو شرط) نیه، بە لكو ره چا و کردنى چەند مەرجىك پىویسته، وه ک دواى ئامارەیان پى دەکەین.



شایانی باسیشہ کہ بؤ ئیسپاتی رہوایی شایی و ہہ لپہرین، ویرای تہو بنچینہ شہرعییہی ناماژہ مان پیدا: (بناغہ لہ ہہ لئس وکھوت و عادتہ دا رہوایی و دەست کراوہی یہ)، دەتوانین چەندان دەقی سونہتیش بہ بە لگہ بیئینہوہ: بؤ نمونہ:

۱- ((عن عائشة رضي الله عنها قالت: جاء حَبَشٌ يَزِفْنون (وفي رواية: جاء السودان يَلْعَبون بين يدي رسول الله ﷺ))، (وفي رواية: كان الحبش يلعبون بحرابٍ لهم)، (وفي رواية: إِنَّ الْحَبَشَ لَعَبوا لرسول الله ﷺ) فدعاني النبي فَأَطَلْتُ من فوق عاتِقِهِ، فَطَاطَأَ رسول الله ﷺ مِنْكَبِيهِ فجعلت أنظر الى لَعَبهم من فوق عاتِقِهِ، (وفي رواية: بين أذنيه وعاتِقِهِ) حتى كنت أنا التي أَنْصَرِفُ عن النظر اليهم، (وفي رواية: حتى شَبَعْتُ ثم انصرفتُ))، رواه أحمد و مسلم والنسائي والحميدي في مسنده، واته: عائشه -خوا لیبی رازی بی- دەلی: حەبەشییە کان هاتن شایی یان دە کرد (وہ لہ ریوایہ تیکدا: رەشپییستە کان هاتن لہ بەر دەمی پیغە مبهری خوادا ﷺ یاری یان دە کرد)، (وہ لہ ریوایہ تیکدا: حەبەشییە کان بە نیژە کانیان گە مەیان دە کرد)، (وہ لہ ریوایہ تیکدا: حەبەشییە کان یارییان بؤ پیغە مبهری خوا ﷺ کرد)، جا پیغە مبهر بانگی کردم و منیش لە سەر لاملی یەوہ تە ماشام کرد، پیغە مبهری خواش ﷺ شانە کانی بؤ نزم کردم، منیش سەرم خستە سەرشانی و لە سەر لاملییەوہ دە مپروانیە یارییە کە یان، (وہ لہ ریوایە تیکدا: لە نیوان گوئی و لاملییەوہ)، هەتا خۆم وازم لە تە ماشا کردنیان هینا، (وہ لہ ریوایە تیکدا: هەتا تیربووم و وازم هینا).

۲- ((عن عائشة رضي الله عنها: وضع رسول الله ﷺ دَقْنِي على مَنْكَبِيهِ لِأَنْظُر الى زَفَنِ الْحَبَشَةِ، حتى كنت التي مَلَلْتُ فَأَنْصَرَفْتُ عَنْهُمْ، قالت: قال رسول الله ﷺ يوماً: لتعلم يهود أن في ديننا فُسْحَةٌ، إني أرسلتُ بحنيفية سَمْحَةً)) أخرجہ أحمد وإسنادہ حسن، واته: عائشه -خوا لیبی رازی بی- گپراویە تەوہ: کە پیغە مبهری خوا ﷺ چە ناگە می خستە سەرشانە کانی تاکو تە ماشای ہہ لپہرینی حەبەشییە کان بکەم، هەتا کو خۆم ماندوو بووم و وازم لە

تەماشاكردىيان ھىنا، دەلى: ئەو رۆژەش پىغەمبەرى خوا ﷺ فەرموى: با جۈلەكەكان بزانن كە ئايىنى ئىمە فراوانىي تىدايە، من بە بەرنامەيەكى پاك و ئاسانەوہ رەوانەكراوم!

كەواتە: شايى و ھەلپەرىن وەك جۆرىك لە وەرزش و يارىيى، يان خوشى و شادىي دەربرىن، شتىكى رەوايە و لە رۆژگارى پىغەمبەرىشدا ﷺ كراوہ، ئنجا ديارە ئەمىش وەك سەرجم ھەلس و كەوتەكان بۆھەردووك رەگەزى نىرومى رەوايە و لە رۆژگارى پىغەمبەرىشدا ﷺ جارى و ابووہ ئافرەت ھەلپەرىوہ، وەك ئەم فەرموودەيە دەبىخاتەر و كە پىشتر -لە بەشى سىيەمدا ھىناومانە-:

((عن عائشة رضي الله عنها قالت: كان رسول الله ﷺ جالِساَ فَسَمِعْنَا لَغَطاً وصوت صبيان، فقام رسول الله ﷺ فإذا حبشيةٌ تزفُنُ والصبيان حولها، فقال: يا عائشة تعالي فانظري...)) رواه الترمذي، واته: عائشە -خوا لىي پازى بى- دەلى: پىغەمبەرى خوا ﷺ دانىشتبوو گويمان لە غەلبەغەلب و دەنگى مندالان بوو پىغەمبەرى خوا ﷺ ھەلسا، بىنى ئافرەتتىكى حەبەشەيى ھەلدەپەرى و مندالىشى بەدەر و ھەبوون، فەرموى: ھۇ عائشە وەرە تەماشاكە..

بەلام وەك پىشترىش گوتمان: شايى و ھەلپەرىنىش وەك ھەر عادەت و ھەلس و كەوتىكى دىكە بەرەھايى رەوانىيە و پىويستە چەند مەرجىكى تىدا رەچا و بكرىن:

أ- پىكەوہ ھەلپەرىنى ئافرەتان و پىاوان كە لە كوردەوارىي دا (رەش بەلەك) يىدەلېن، شتىكى حەرپامە چونكە چەندان جۆرە گوناھى لىوہ پەيدا دەبن، كەواتە: دروست نىيە پىاو و ئافرەت پىكەوہ شايى و ھەلپەرىكى بكن.

ب- ھەر و ھە ھەلپەرىنى ئافرەتان لەپىش چاوى پىاوان مەگەر لە ھالەتتىكى دەگمەن و تايبەتى وەك ئەوہى ئافرەتە حەبەشەيىيەكەدا، ئەگەرنا دروست نىيە، چونكە واديارە ئافرەتە حەبەشەيىيەكە ھەم پۆشتە و پەرداخ بووہو، ھەم جۈولە و ھەلس و كەوتى و اى نەكردوہ كە سەرنج و غەرىزەي پىاوان بورووزىنى.

وہك ئەو ھەرپەكە و جم و جۆل و خۇبادانانەى كە ئافرەتانى سەماكەرى ئەم رۇژگارە دەیانكەن و بە بەرجەستە كەردنى مېینایەتى و ئەندامەكانى جىيى سەرنجى پیاوان، كاریگەرىي زۆر سەلبىي و وروژتینەر لەسەر پیاوان دادەننن!  
كەواتە: دەتوانن بلیین:

بە دوو بەلگە دروست نیه ئافرەتان لەپیش چاوی پیاوان شایى و ھەلپەركى بکەن، ئەگەر ھەرخۇشيان بن و تەنیاش بن:

**یەكەم:** بېگومان عەورەتى خۆ دەرختنى ئافرەتان بۆ پیاوان قەدەغەییە و ھەك پېشتیش باسما كەرد: سنووری عەورەتى ئافرەت لە بەرانبەر پیاواندا ھەموو جەستەییەتى جگە لە دەم و چاوو ھەردووك دەستی ھەتا مەجەكى، دەجا ھیچ كەس ناتوانى نكولیي لەو بەكات كە سەرجم ئافرەتانی سەماكەر (راقصە) و بەشدار لە شایى و ھەلپەرپیندا زۆر بە ناشیرینی جوانی و عەورەتى خۇیان دەردەخەن و مەگەر بەدەگمەن دەنا ئەم بنچینەییە لەم رۇژگارەدا ریزپەر (شادی تیدا نیە!

ئنجە ئەم فەرمايشتەى پېغەمبەرىش ﷺ كە دەفەرموی: ((إِحْفَظْ عَوْرَتَكَ  
الْأَمِنْ زَوْجَتِكَ أَوْ مَمْلَكَتِ يَمِينِكَ)) رواه أحمد وأصحاب السنن، واتە:  
عەورەتى خۆت پياریزە - لە دەرکەوتن - مەگەر بۆھاوسەرت و كەنیزەكت.

بەلئى ئەم فەرمايشتە ھەرچەندە دوینراو (مُخَاطَب) تیییدا پیاو، بەلام بېگومان ئافرەتیش دەگریتەو.

**دووەم:** مەگەر چۆن دەنا ناگونجى ئافرەت شایى و ھەلپەركى بەكات و شایى و ھەلپەرپینەكەى نەبیتە مایەى بەرجەستە بوونی مېینایەتى (أُنُوثَة) یەكەى، ئەگەر بە ئەنقەستیش خۆى بانەدات و جوولەى و وروژتینەر و سەرنجراکیش نەكات، ئنجە خۆای کاربەجیش ئافرەتانی قەدەغەکردو لە ھەر جم و جوولیکى وروژتینەر و جوانی و مېینایەتى خۆ دەرخەر، و ھەك فەرمویەتى: ﴿وَقُلْ

لِّلْمُؤْمِنَاتِ يَعْضُرْنَ مِنْ أَبْصَرِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ  
إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَلْيَضْرِبْنَ بِخُمُرِهِنَّ عَلَىٰ جُيُوبِهِنَّ... وَلَا يَضْرِبْنَ بِأَرْجُلِهِنَّ

لِيَعْلَمَ مَا يَخْفَيْنَ مِنْ زِينَتِهِنَّ... ﴿۳۱﴾ النور، واتہ: وہ بہ ٹافرہ تانی برپوادار  
بلیٰ با لہ نیگای چاؤہ کانیان بگرنہ و وہ داوینیان پیاریزن وہ جگہ لہوہی بہ  
ناچاریی - دہر دہ کہوئی جوانیی خوئیان دہرنہ خہن، وہ با لہ چکہ کانیان بہ سہر  
بہرؤک و یہ خہیان دابدہن... وہا پیئیان بہ زہویدا نہ کوتن بہ مہ بہستی پھیبران  
بہو جوانییہیان کہ شاردوویانہ تہوہ ..

ہہ لہبہ تہ رستہی (مَا يَخْفَيْنَ مِنْ زِينَتِهِنَّ) وہک چؤن دہ گونجی مہ بہست پیئی  
خرخالو بازنو جوڑہ کانی دیکہی خشل بی، کہ بہ ہوی لہنجہ ولارو پی بہ زہویدادانی  
ٹافرہ تہوہ خرینگہ و زرینگہیان بی، دہ شگونجی مہ بہست پیئی جہستہ و لہش و لارو  
تہندامہ کانی ٹافرہ تہ بی، کہ بہ ہوی لہنجہ و لارو رویشتنیکی تاییہ تہوہ،  
بہ شیوہیہک لہ شیوہکان بہر جہستہ و نمایان بین!

## باسی دووم: چه پله لیدان و فیکه کیشان:

### ۱- پیناسهی چه پله لیدان و فیکه کیشان :

چه پله لیدان (التصفيق) بریتیه له پیکدا کیشانی ههردوک له پی دهستی راست و چهپ، وهك (المعجم الوسيط) گوتوویه تی: (صَفَقَ: مبالغة صَفَقَ بیدیه: ضَرَبَ باطن إحداهما على باطن الأخرى)<sup>(۱)</sup>.

وه فیکه کیشان یان فیتوو لیدان (الصَّفِير) بریتیه له دهنگیک که بهزارو ههردوو لیو په ییداده کری، وهك (المعجم الوسيط) گوتوویه تی: (صَفَرَ: صَوَّتَ بِفَمِهِ وَشَفَّتِيهِ)<sup>(۲)</sup>.

### ۲- حوکمی چه پله لیدان و فیکه کیشان :

دیاره هه رکام له چه پله و فیکه له جوغزی عادهت و هه لئس و که و ته کان دان و، ئه وانیش بناغه تیياندا ره واییه مه گهر شتیک به به لگه یه کی روون و تایبته له و بنچینه گشتییه هه لا و پیرا بی و جیا کرابیته وه.

شایانی باسیشه که هه ندیک له زانایان هه رکام له چه پله لیدان و فیکه کیشان به حه رام داده نین و به هیژترین به لگه شیان ئه م رسته قورنایییه: ﴿وَمَا كَانَ صَلَاتُهُمْ عِنْدَ الْبَيْتِ إِلَّا مُكَاءً وَتَصْدِيَةً...﴾ (الأنفال ۳۵)، واته: وه نوێژه که یان له لای مال - ی خوا - بهس فیکه و چه پله بوو.

لیره دا خوی کار به جی له باره ی هاو بهش دانهره کانه وه ده دو و به وه ره خنه یان لیده گری که نوێژه که یان له لای که عبه ته نیا چه پله لیدان و فیکه کیشان بوو! جا ئایا ئه م رسته قورنایییه ده گونجی بکریته به لگه ی قه ده غه بوونی چه پله و فیکه!؟

(۱) پروانه: ص ۵۱۷.

(۲) پروانه: ص ۵۱۶.

لہ و ہلام دا دلین: نہ خیر، چونکہ:

خوای زاناو توانا لہ بہر خودی (چہ پلہ و فیکہ) چہ پلہ لیدان و فیکہ کیشانی کافرہ کانی لہ سیاقی سہرزہ نشت کردن دا باس نہ کردوہ، بہ لکو لہ بہر ٹہ و ہبوہ کہ کافرہ کان چہ پلہ لیدان و فیکہ کیشانیان بہ نویژو خواپہ رستی داناوہ!

(ابن عطیة) لہ و بارہ وہ گوتوویہ تی<sup>(۱)</sup>: (والذي مرَّ بي من أمر العرب في غير ما ديوان: أن المكاء والتصديّة كان من فعل العرب قبل الإسلام على جهة التقرب به والتشريع... وعلى هذا يستقيم تعييرهم وتنقصهم بأن شرعهم وصلاتهم وعبادتهم لم تكن رغبةً ولا رغبةً إنما كانت مكاءً وتصديّة من نوع اللعِبِ ولكنهم كانوا يتزايدون فيها وقت النبي ﷺ لِيُشغَلُوهُ وَأُمَّتُهُ عَنِ الْقِرَاءَةِ وَالصَّلَاةِ)، واتہ: وہ ٹہ وہی کہ من لہ زیاتر لہ دیوانیکی شیعری دا بینومہ ٹہ وہیہ کہ: فیکہ و چہ پلہ لہ پینش نیسلام دا لہ کردہ وہی عہ رہبان بووہ و ہک لہ خوا نیزیکی بوونہ وہو خواپہ رستی کردوویان... جا لہ سہر ٹہم بناغہیہ راستہ کہ سہرزہ نشت بکریں و عہ بییان لی بگریی بہ وہ کہ دینداری و نویژو خواپہ رستی یہ کہیان بہ ہاندری لہ خواترسان و خوا خوشویستنہ وہ نہ بووہ، بہ لکو تہ نیا فیکہ و چہ پلہ یہ ک بووہ لہ جوڑی گہ مہ و یاری! بہ لام لہ کاتی تامادہ بوونی پیغہ مہردا ﷺ لہ لای کہ عہ بییان زیاد دہ کردن تا کو خوئی و کو مہ لہ کہی لہ نویژو قورٹان خویندن بیتاگا بکہن.

ہہ روہا ہہ ندیکی دیکہ لہ زانایان فہرموودہی: (التسبيح للرجال والتصفيق للنساء) متفق علیہ، یان کردوؤتہ بہ لگہی قہدہ غہ بوونی چہ پلہ لیدان لہ بیواون گوتوویانہ: چہ پلہ لیدان لہ تاییہ تہ ندییہ کانی ٹافرہ تانہ، بہ لام ٹہ میس راست نیہ، چونکہ:

أ- ٹہ گہر چہ پلہ لیدان تاییہ تہ بووایہ بہ ٹافرہ تانہ وہ، چون ہا و ہلان - خوا لییان رازی بی - ٹہ و مہ سہ لہ بیان نہدہ زانی و بو ٹاگادار کردنہ وہی پیغہ مہر ﷺ چہ پلہ بیان لیدہ دا؟

وهك له سوننەت دا ھاتو: ((... مالي أراكم أكثرتم من التصفيق؟ مَنْ رَأَبَهُ شَيْئٌ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَسْبِحْ، فَإِنَّهُ إِذَا سَبَّحَ التُّفَّتَ إِلَيْهِ، وَإِنَّمَا التَّصْفِيقُ لِلنِّسَاءِ))  
 متفق عليه، عن سهل بن سعد الساعدي، وأته: . . . ئەو ھە بۆجى دەتانىنم  
 چەپلەتان زۆر لىدا؟ ھەركەسىك لە نوپزە كەيدا ئىشكالىكى بۆ پەيدا بوو با  
 (سُبْحان الله) بکات، چونکە ھەركات (سُبْحان الله) ى کرد ئاوری  
 لى دەدریتتەو، بەلام چەپلە لىدان بەس بۆ ئافرەتەنە ..

ب- بەلكو ئەو ھەلۆیستەى ھاوہلان بەلگەى ئەوہیە كە عادەتیان وابووہ چەپلەیان  
 بۆ ئاگادار کردنەو بەكارھیناوە، ھەربۆیەش كاتىك ويستوویانە پىغەمبەرى خوا  
 ﷺ - كە ئىمامیان بووہ - ئاگادار بکەنەو لەسۆنگەى ئەوہو كە لە نوپزدا  
 رىئى قسە کردنیان نەبووہ، ئەوہى كە عادەتیان بووہ بۆ ئاگادار کردنەو، كە  
 چەپلەیە بەكاریان ھیناوە.

ج- ھىكمەتى دانرانى (تسبیح) بۆ پیاوان و چەپلە (تصفیق) یش بۆ ئافرەتان ھەر  
 ئەوہیە كە ھەر چەندە بۆنیو نوپز (سُبْحان الله) گوتن گونجاوترە، بەلام چونکە  
 ئافرەت دەنگى نزمە، چەپلە كراوہتە بەدیلى.

د- ئنجا ئەگەر رستەى: (التصفیق للنساء) (چەپلە لىدان بۆ ئافرەتانە) بکریتە  
 بەلگەى تايبە تەندبوونى چەپلە بە ئافرەتانەو، دەبوایە رستەى: (والتسبیح  
 للرجال) وە (سبحان الله گوتن بۆ پیاوانە)ش بکریتە بەلگەى تايبە تەند بوونى  
 (تسبیح) بە پیاوانەو ھو ئافرەتان بۆیان نەبوایە (سُبْحان الله) بلین!!

بەلام لیردا پىویستە ئاگادارى راستییەك بین، ئەویش ئەوہیە كە:

عورفو باوى كۆمەلگا كاریگەرىي زۆرى ھەيە لەسەر: جوان، يان ناقولاً ھاتنە  
 بەرچاوى زۆر لە کردەو ھو رەفتارى لە ئەسلدا، رەوا، بۆ نمونە: لە كۆمەلگایەك دا  
 كە چەپلە لىدان و فیکە كیشان زیاتر ھى ئافرەت و مندالان، يان ھەرزەكارو گەنجانە،  
 جوان نیە پیاوى كامل و بەسالداچوو ئەو رەفتاریان لى پىشكویتتەو، ھەرچەندە

ھىچكەسىش ناتوانى بەبى بەلگەى شەرىعىي پوون، شتى رەواو ھەلەل لەخەلگى قەدەغە بکات و عورف و باوى خەلک و کۆمەلگاکانىش وەستا و نین و لە گۆرانی بەردەوام دان.

لیرەش دا کۆتایی بەم بەشى ھەوتەمە دینین و بەرەو بەشى ھەشتەم و کۆتایی ئەم کتیبە دەگوازینەوہ:



## بهشی هه شته م

### نوکتە و گائتە و

### قسە ی خوۆش و پیکە نین<sup>(۱)</sup>

---

(۱) بۆ نووسینی ئەم بەشە سوودیکی باشم له: (الأسلام والفن) ی د. یوسف القرضاوي، وه رگرتوه، پروانه: (فنّ الفكاهة والمرح). ص ۱۰۵-۱۲۵.



## خوینەرى بەرپىز!

ئەم بەشى ھەشتەم و كۆتايىش لە سى باسان پىك دى، كە ئەمە  
ناوونىشانە كانيانە:

باسى يەكەم: پىكەنن لە قورئان و سوننەت دا.

باسى دووہم: گالتە و قسەى خۆش و پىكەنن لە زيانى پىغەمبەر ﷺ و ھاسەر و  
ھاوہلانى دا.

باسى سىيەم: ھوكمى نوكتە و قسەى خۆش و پىكەنن و ئەو سنورانەى نابى  
بەزىنرىن.

## باسی یہ کہم: پیکہ نین لہ قورٹان و سونہت دا:

پیکہ نین حالہ تیکی ٹاسایی و سروشتی مرؤفہ و بگرہ یہ کیکہ لہ و تاییہ تمہ ندییانہ (خصائص) ی مرؤف کہ لہ ژیاندارانی دیکہ ی سہرزہوی جیای دہ کہ نہوہ.

وہ لہ زور دہقی قورٹان و سونہت دا باسی پیکہ نین کراوہ، بو نمونہ:

۱- ﴿وَأَنَّهُ هُوَ أَضْحَكَ وَأَبْكَى﴾ (النجم ۴۳) ، واتہ: وہ خوا ئہ وہیہ، کہ -مرؤفی- ہینا و تہ پیکہ نین و گریان دوویہ تی.

۲- ﴿فَبَسَمَ صَاحِجًا مِّن قَوْلِهَا...﴾ (النمل ۱۹) ، واتہ: جا -سولہ یان علیہ السلام- بہ ہوی قسہ کہ یہ وہ (واتہ: قسہ ی میروولہ کہ) زہردہ خنہ گرتی و پیکہ نی...

۳- ﴿وَأَمْرَأَتُهُ قَائِمَةٌ فَضَحِكَتْ فَبَشَّرْنَاهَا بِإِسْحَاقَ وَمِن وَرَاءِ إِسْحَاقَ يَعْقُوبَ﴾ (۷۱)

ہود ، واتہ: وہ ژنہ کہی (ٹیبراہیم کہ -سارا- بو) راوہ ستابوو، پیکہ نی ٹیمہش موژدہی لہ دایکبوونی ٹیسحاق و دوا ی ٹیسحاقیش یہ عقووبمان پیدا.

۴- ﴿فَلْيَضْحَكُوا قَلِيلًا وَلْيَبْكُوا كَثِيرًا جَزَاءً لِّمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ﴾ (التوبة ۸۲) ، واتہ: دہ جا با- بہ جیموانی بی عوزری جہنگی تہ بوک- کہم پیکہ نن و زور بگرین، لہ سزای ئہ وہدا کہ و دہستیان ہینا وہ -لہ گوناہو خرابہ-.

۵- ﴿فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِآيَاتِنَا إِذَا هُمْ مِّنْهَا يَصْحَكُونَ﴾ (الزخرف ۴۷) ، واتہ: جا کاتیک -موسا علیہ السلام- بہ نیشانہ کائمانہ وہ ہاتہ لایان، پی ی پیکہ نین!

ٹنجا بائم دہقہش وک نمونہ لہ سونہت بینینہ وہ، چونکہ لہ باسی دووہم دا

چہند دہقیک لہ و بارہوہ دینینہ وہ:

((عن عائشة رضي الله عنها قالت: بَيَّنَّا أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَالِسَانِ فِي الْبَيْتِ أَسْتَأْذِنْتُ عَلَيْنَا امْرَأَةً كَانَتْ تُغْنِي، فَلَمْ تَزَلْ بِهَا عَائِشَةُ حَتَّى غَنَّتْ فَلَمَّا غَنَّتْ أَسْتَأْذِنُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَلَمَّا اسْتَأْذِنَ عُمَرَ أَلْقَتِ الْمُغْنِيَةَ مَا كَانَتْ فِي يَدِهَا وَخَرَجَتْ، وَأَسْتَأْخِرُتْ عَائِشَةُ عَنْ مَجْلِسِهَا، فَأَذِنَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَضَحِكَ، فَقَالَ: أَبِي وَأُمِّي مِمَّا تَضْحَكُ؟ فَأَخْبَرَهُ مَا صَنَعْتُ الْقَيْنَةَ وَعَائِشَةَ، فَقَالَ: عُمَرُ: وَأَمَّا وَاللَّهِ لَا، اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَقُّ يُخْشَى يَا عَائِشَةُ!)) حديث حسنٌ أخرجه الفاكهي في (أخبار مكة) رقم: ١٧٤٠، وإسناده قوي.

جا له بهر ته وهی ئەم دهقه مان پێشتر له بهشی سێیه م دا هیناوه و ماناشمان کردوه لێره دا مانای ناکهین.

## باسی دووهم: گالته و قسهی خووش و پیگه نین له ژیانی پیغه مبه‌ر ﷺ و ﷺ و هاوسه‌رو هاوه‌لانی دا:

پیغه مبه‌ری خوا ﷺ که له هه‌موو روویکه‌وه تیرو ته‌واو بووه، بگه‌ره له لووتکه‌ی ته‌واویی دا بووه، یه کجار گه‌ت و لغت شیرین و رووگه‌ش و قسه خووش بووه، ته‌وه‌تا هاوه‌لانی به‌ریزی به: قسه خووشترین که‌س (أَفْكَه النَّاسُ) <sup>(۱)</sup> وه‌سفیان کردوه، وه یه کی‌ک له هاوه‌لان گوتوویه‌تی: (ما رأیتُ أحداً أَكثَرَ تَبْسُماً من رسول الله ﷺ) رواه أحمد، واته: هیچ که‌سیکم نه‌دیوه له پیغه مبه‌ری خوا ﷺ ده‌م به زه‌رده‌خه‌نه‌تر بووی.

وه له سیره‌و سوننه‌تی پیغه مبه‌ردا گه‌لێک قسه‌ی خووش و هه‌لوئیستی گالته‌ تا‌میز له پیغه مبه‌ری خوا ﷺ گیراونه‌وه له مامه‌له‌ی له‌گه‌ل هاوسه‌رو هاوه‌لانی‌دا -خوا لی‌یان رازی بی-، که ئەمه چهند نمونه‌یه‌کیان:

یه‌ک: جارێکیان پیاوی‌ک هاته‌لای پیغه مبه‌ری خوا ﷺ و داوای لی‌کرد که حوشتریکی بداتی، ته‌ویش فه‌رمووی: ((لا أَحْمِلُكَ إِلَّا عَلَيَّ وَكَدِ النَّاقَةِ! فَقَالَ: يارسول الله وماذا أصنع بوكِدِ الناقة؟ قال: وهل تلدُ الأبل إلا النوق؟)) رواه الترمذي وصححه ورواه أبو داود، واته: به‌س سواری به‌چکه حوشتریکی می‌چکه‌ت ده‌که‌م! ته‌ویش گوتی: جا ته‌ی پیغه مبه‌ری خوا چی له به‌چکه حوشتر بکه‌م؟! فه‌رمووی: ته‌دی حوشتری نیره‌ش هه‌ر له می‌چکه حوشتر نابن!!

دوو: ((عن عائشة رضي الله عنها: أن نبي الله ﷺ أتته عَجُوزٌ من الأنصار، فقالت: يارسول الله! أدعُ الله أن يُدخِلني الجنة، فقال له نبي الله ﷺ إن الجنة لا يُدخِلها عَجُوزًا! فذهب نبي الله ﷺ فصلَّى، ثم رجع الى عائشة، فقالت

عائشہ: لَقَدْ لَقِيتُ مِنْ كَلِمَتِكَ مَشَقَّةً وَشِدَّةً! فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ: إِنَّ اللَّهَ إِذَا أَدْخَلَهُنَّ الْجَنَّةَ حَوَّلَهُنَّ أَبْكَارًا)) رواه الطبراني والترمذي في الشمائل وابن المنذر والبيهقي وغيرهم وحسنه الألباني في (غاية المرام)، واته: عائشه -خوا لِيِي رازِي بي-  
 گيړاويه ته وه كه پيره ژنيكي ته نصاري هاتوته لاي پيغه مبهري خوا ﷺ و  
 گوتويه تي: نهی ره وانه كراوی خوا! داوام بو له خوا بکه بمخاته بهه شته وه!  
 پيغه مبهري خواش پيی فهرمووه: بيگومان پيره ژن ناچيته بهه شتي! پاشان  
 پيغه مبهري رويشته نويزی كروه و دوايي هاتوته وه لاي عائشه، عائشه ش  
 گوتويه تي: نه و پيره ژنه بهوی قسه كه ته وه زور دلی توندو ناراحت بووه!  
 پيغه مبهري خواش ﷺ فهرموويه تي: بيگومان ته وه هه روايه، چونكه خوا كه  
 دهياخاته بهه شته وه دهيانگوري بو كچ!

سئ: ((قال زيد بن أسلم: ان امرأة يقال لها: أم أيمن جاءت الى النبي ﷺ فقالت: إن زوجي يدعوك، قال: ومن هو؟ أهو الذي بعينه بياض؟ قالت: والله ما بعينه بياض! فقال: بلى إن بعينه بياضاً، فقالت: لا والله! فقال: ما من أحدٍ إلا بعينه بياض)) أخرجه الزبير بن بكار في كتاب (الفكاهة و المرح) ورواه ابن أبي الدنيا، واته: زهيدى كوري ته سلهم ده لي: تافره تيك كه توموته يمه ني پيده گوترا، هاته لاي پيغه مبهري ﷺ گوتی: ميړده كه م بانگت ده كات، فهرمووی: ميړده كه ت كيه؟ ته وكه سه يه كه چاوی سپييتی تيدايه؟ گوتی: نه به خوا چاوی سپيه تي تيدانيه! فهرمووی: با چاوی سپييتی تيدايه، گوتی: نه به خوا! فهرمووی: هيچكه س نيه كه چاوی سپينه ني نه بي!

چوار: ((عن أنس بن مالك: كان لأبي طلحة ابن يقال له: أبو عمير، وكان رسول الله ﷺ يأتهم ويقول: يا أبا عمير! ما فعل النغير؟! متفق عليه، واته: ته بو وطلحه كوريكي هه بوو ته بو و عومه يري پي ده گوترا، وه پيغه مبهري خوا سهرداني ده كردن و ده يغه رموو: هو ته با عومه يري نوغهير چي ليتهات؟!  
 پيشتريش باسما ن كرد كه (نغير) بچوك كراوه ي (نغر) هو ته ميش به چكه چوله كه، يان به چكه بولبوله.

پینج: ((قالت عائشة رضي الله عنها: كان عندي رسول الله ﷺ وسودة بنت زمعة فصنعت حريرة وجئت به فقلت لسودة: كلي، فقالت: لأحبه، فقلت: والله لتأكلن أو لأطحنن به وجهك! فقالت: ما أنا بذانقتي، فأخذت بيدي من الصفحة شيئاً منه فلطخت به وجهها، ورسول الله ﷺ جالس بيني وبينها، فحفص لها رسول الله ﷺ ركبتيه لتستقيد مني فتناولت من الصفحة شيئاً فمسحت به وجهي، وجعل رسول الله ﷺ يضحك)) أخرجه الزبير بن بكار في كتاب (الفكاهة والمرح) وأبويعلى بأسناد جيد، واته: عائشه -خوا لیلی رازی بی- ده لئی: جارینک پیغہ مبهری خوا ﷺ و سه ودهی کچی زه معه (هاوسه ری پیغہ مبهر) م له لابیون په لولوله یه کم<sup>(۱)</sup> لیئابوو، هیئامو به سه ودهم گوت: بخو! گوتی: حزی لیئاکم، گوتم به خوا یان ده خوئی، یان له دهم و چاوتی هه لده سوم! گوتی: لیلی ناچیژم، منیش له قاپه که هه ندیکم به ده ستم گرت و له پرویم هه لسوو، پیغہ مبهری خواش له نیوان من و نه ودا دانیشتبوو، ئیدی پیغہ مبهری خوا ﷺ نه ژنویه کانی خوئی بو نزم کردن تا کو توله م لیبکاته وه، نه ویش هه ندیکمی له قاپه که هه لگرت و به دهم و چاومی داهینا، پیغہ مبهری خواش ﷺ دهستی کرد به بیکه نین.

شهش: ((روي أن الضحاک بن سفيان الكلبي كان رجلاً دميماً قبيحاً، فلما بايعه النبي ﷺ، قال: إن عندي امرأتين أحسن من هذه الحميراء -وذلك قبل أن تنزل آية الحجاب- أفلا أنزل لك عن إحداهما فتتزوجها؟ وعائشة جالسة تسمع! فقالت: أهي أحسن أم أنت؟! فقال: بل أنا أحسن منها وأكرم، فضحك رسول الله ﷺ من سؤالها إياه لأنه كان دميماً) قال المحافظ العراقي: أخرجه الزبير بن بكار في (الفكاهة والمرح) وللدارقطني نحو هذه القصة مع عيينة بن حصن الغزاري بعد نزول الحجاب من حديث أبي هريرة، واته: گيرپراوته وه، که

(۱) بؤیه (حریره) م به (په لولوله) لیئکداوته وه چونکه به: (دقیق یطبخ بلبن اودسم) پیناسه کراوه، پروانه: (المعجم الوسيط) ص ۱۶۶.



ضه ححاکی کوری سوفیانی کیلابیسی که پیاویکی نابووت و ناشیرین بووه، کاتیك پیغه مبهەر ﷺ به یعههتی له گه‌ل کردوه، گوتوویهتی: من دوو ژنم هه‌ن له‌م سپیلکه‌له‌یه جوانترن -ئه‌وه‌ش بهر له دابه‌زینی ئایهتی په‌رده بوو- جا ئایا وازت بۆ له یه‌کیکیان بێنم و بیکه‌یه هاوسه‌رت؟! عاتیسه‌ش دانیشتبوو گوی‌ی گرتبوو! جا پێی گوت: ئایا ژنه‌که‌ت جوانتره یان خۆت؟! ئه‌ویش گوتی: به‌لکو من جوانتر و به‌ر‌یزترم له‌و! ئیدی پیغه‌به‌ری خواش ﷺ پیکه‌نی به‌هۆی پرسیارکردنی عاتیسه‌وه لێی له‌وباره‌وه چونکه نابووت بوو!

حه‌وت: ((كان نُعَيْمان بن عمر الأنصاري لا يدخل المدينة طرفة إلا أشتري منها، ثم جاء بها الى النبي ﷺ فيقول: هذا أهديتُ لك، فإذا جاءَ صاحبها يُطالبُ نُعَيْمان بِثَمَنِها، أَحضره الى النبي ﷺ قاتلاً: أعط هذا ثَمَنَ مَتاعه، فيقول: أوَلَمْ تُهدِه لي؟! فيقول: إِنَّه والله لم يكن عندي ثَمَنُه وَلَقَدْ أَحْبَبْتُ أَنْ تَأْكُلَه، فيضحك ويأمرُ لِصاحِبِه بِثَمَنِه)) رواه الزبير بن بكار في (الفكاهة والمرح)، واته: نوعه یمانی کوری عه‌مری ئه‌نصارپی هه‌رمیوه‌یه‌کی<sup>(۱)</sup> نۆبه‌ره هاتبا‌یه مه‌دینه‌وه حه‌تمه‌ن لێی ده‌کړی، پاشان بۆ پیغه‌مبه‌ری ﷺ دیناو ده‌یگوت: ئه‌مه دیاریی منه بۆ تو! ئنجا کاتیك خاوه‌نه‌که‌ی ده‌هات و نرخه‌که‌ی له نوعه یمان داوا ده‌کرد، ده‌یبرده لای پیغه‌مبه‌ر ﷺ و ده‌یگوت: پارهی که‌ل و په‌لی ئه‌مه بده! ئه‌ویش ده‌یفه‌رموو: ئه‌دی به‌دیاریی بۆت نه‌هینا بووم؟ ده‌یگوت: به‌خوا نرخه‌که‌یم له‌لا نه‌بوو، حه‌زیشم کرد بیخۆی! ئیدی ئه‌ویش پێده‌که‌نی و فه‌رمانی ده‌کرد که نرخه‌که‌ی بده‌نه خاوه‌نه‌که‌ی!

هه‌شت: ((عن ربيعة بن عثمان قال: دَخَلَ أعرابيُّ على النبي ﷺ وأناخ ناقتهُ بِفِئانِه، فقال بعض الصحابة لِنُعَيْمان الأنصاري: لو عقرتها فاكلناها فانا قد

(۱) سیاقی فه‌رموده‌که ئه‌وه ده‌گه‌یه‌نی، که مه‌به‌ست له (طُرْفَة) میوه‌ی نۆبه‌ره‌یه، ئه‌گه‌رنا وشه‌ی (طُرْفَة) هه‌موو شتیکی تازه‌و سه‌یر ده‌گه‌یه‌نی، بروانه: (المعجم الوسيط) ص ۵۵۵.

قَرِمْنَا إِلَى اللَّحْمِ! فَفَعَلَ، فخرَجَ الْأَعْرَابِيَّ فَصَاحَ: وَاَعْقِرَاهُ يَا مُحَمَّدُ! فخرَجَ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ: مَنْ فَعَلَ هَذَا؟ فَقَالُوا: النَّعِيمَانِ، فَأَتَبَعَهُ يَسْأَلُ عَنْهُ حَتَّى وَجَدَهُ قَدْ دَخَلَ دَارَ ضَبَاعَةَ بِنْتِ الزَّبِيرِ بْنِ عَبْدِ الْمَطْلَبِ وَأَخْتَفَى تَحْتَ سِرْبٍ لَهَا فَوْقَهَا جَرِيدٌ، فَأَشَارَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ حَيْثُ هُوَ، فَأَخْرَجَهُ، فَقَالَ لَهُ: مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا صَنَعْتَ؟! قَالَ: الَّذِينَ دَلُّوكَ عَلَيَّ يَا رَسُولَ اللَّهِ هُمُ الَّذِينَ أَمَرُونِي بِذَلِكَ، قَالَ: فَجَعَلَ يَمْسَحُ التُّرَابَ عَنْ وَجْهِهِ وَيَضْحَكُ، ثُمَّ غَرِمَهَا لِلْأَعْرَابِيِّ (رواه الزبير بن بكار في (الفكاهة والمرح)، واته: ره ببعه می کوری عوسمان ده لئی: عه ره بیکی ده شته کی چووه لای پیغه مبهه ره ﷺ و حوشتره که می له حه وشه که دا یه خدا، هه ندیک له هاوه لانیس به نوعه یمانی نه نصارییان گوت: ته گهر سه رت بری بایه و خوارد بامان چونکه تامه زرۆی گوشتین! ته ویش سه ری بری، کابرای ده شته کیش هاته ده ری و هاواری کرد، کی ته مه می کرد: هاوار موحه مه د لییان سه ره بریوم! ئیدی پیغه مبه ریش ﷺ هاته ده ری و فه رموی، کی ته مه می کرد وه؟! گوتیان: نوعه یمان، ته ویش خه لکی وه دو اخست سو راغی بکه ن، وه سه ره نجام زانی که چۆته مائی ضیباعه می کچی زوبه یری کوری عه بدو لموطه لیب و له وی خوی له قوالتیک دا شاربووه که لاسکه دارخورمای له سه ربوون، جا پیاویک ئاماژه می بو پیغه مبهه کرد بو ته و شوینه می که تییدا بوو، ته ویش ده ری هیئاو پیی فه رموو: چ شتیک پالی پیوه نای وابکه می؟ گوتی: ته وانه می منیان پیشانی تو دا ته می پیغه مبهه ری خوا هه ره ته وان بوون که فه رمانیان پیکردم ته وه بکه م! ئیدی پیغه مبهه ریش ﷺ به دهم بیکه نینه وه تو زو خو لئی له ده م و چاوی کرده وه، پاشان بو کابرای ده شته کی بژارد.

نَو: (وقال الزبير: حَدَّثَنِي عَمِّي عَنْ جَدِّي قَالَ: كَانَ مَخْرَمَةَ بْنِ نَوْفَلٍ قَدْ بَلَغَ مِائَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ سَنَةً: فَقَامَ فِي الْمَسْجِدِ يُرِيدُ أَنْ يَبُولَ فَصَاحَ بِهِ النَّاسُ: الْمَسْجِدَ الْمَسْجِدَ! فَأَخَذَ نَعِيمَانُ بْنُ عَمْرِو بْنِ بِيَدِهِ وَتَنَحَّى بِهِ ثُمَّ أَجْلَسَهُ فِي نَاحِيَةِ أُخْرَى مِنَ الْمَسْجِدِ، فَقَالَ لَهُ: بُلْ هُنَا! قَالَ: فَصَاحَ بِهِ النَّاسُ، فَقَالَ: فَمَنْ أَتَى بِي إِلَى هُنَا؟

قالوا: نُعِيْمَان، قال: أَمَا إِنَّ لِّلَّهِ عَلِيٌّ إِنْ ظَفَرْتُ بِهِ أَنْ أَضْرِبَهُ بِعَصَايَ هَذِهِ ضَرْبَةً تَبْلُغُ مِنْهُ مَا بَلَغَتْ!

فَبَلَغَ ذَلِكَ نُعِيْمَانُ فَمَكَثَ مَا شَاءَ اللهُ، ثُمَّ أَتَاهُ يَوْمًا وَعُثْمَانُ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي نَاحِيَةِ الْمَسْجِدِ، فَقَالَ لِمَخْرِمَةٍ: هَلْ لَكَ فِي نُعِيْمَانٍ؟! قَالَ: نَعَمْ، قُلْ: فَأَخَذَ بِيَدِهِ حَتَّى أَرْقَفَهُ عَلَى عِثْمَانَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، وَكَانَ إِذَا صَلَّى لَا يَلْتَفِتُ، فَقَالَ: دُونَكَ هَذَا نُعِيْمَانٌ فَجَمَعَ يَدَهُ بِعَصَاهُ فَضَرَبَ عِثْمَانَ فَشَجَّهُ، فَصَاحُوا بِهِ: ضَرَبْتَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ! ذَكَرَهُ الْحَافِظُ ابْنُ حَجْرٍ فِي (الْأَصَابَةِ) نَقْلًا عَنِ (الْفُكَاهَةِ وَالْمَرْحِ)، وَاتِهِ: زَوْبِيرٌ - وَاتِهِ زَوْبِيرِي كُورِي بِه كَكَار - كُوتُوِيَه تِي: مَامَم لَه بَاپِيرْمَه وَه بُوِي كِيْرَامَه وَه كُوتِي: مَه خَرِيْمَه ي كُورِي نَه وَفَه ل كَه يَشْتَبُوَه سَه دُو پَا زَدَه سَا لَ، جَارِي ك دِهِيَه وَئِي لَه مَزْگَه وَتِي دَا مِي ز بَكَات، خَه لَكِي ش هَا وَا رِي لِي دَه كَه ن: مَزْگَه وَتَه مَزْگَه وَت! نَوْعَه يِمَانِي كُورِي عَه مَرِي ش دَه سَتِي دَه گَرِي وَ جِي آي دَه كَاتَه وَه دِهِي آتَه لآيَه كِي دِي كَه ي مَزْگَه وَت وَ دَا يِدَه نِي شِي نِي وَ پِي دَه لِي: لِي رَه مِي ز بَكَه! دَه لِي: خَه لَكِي ش هَا وَا رِي لِي دَه كَه ن، تَه وِي ش دَه لِي: تَه وَه كِي هِي نَا وِمِي بُو تِي رَه؟! دَه لِي ن: نَوْعَه يِمَان، دَه لِي: پَه يِمَان بِي لَه كَه لَ خَا تَه گَر لِي م هَه لَب كَه وَئِي بَه م كُوْچَانَه م زَه بَرِي كِي بِي رَه زَا ي لِي بَدَه م!

نوعه يمانيش نه وهی پي دده گاته وه، جا ماويه كه كه خوا بيه وي دهميني ته وه، پاشان رُوژِي ك لَه كَاتِي ك دَا كَه عَوْسَمَان - خَا لِي ي رَا زِي بِي - رَا دَه وَه سَتِي وَ نُوِي ژ دَه كَات لَه لآيَه كِي مَزْگَه وَت، دِي تَه لآي مَه خَرِيْمَه وَ دَه لِي: لَه نَوْعَه يِمَان دَه خَه فَتِي ي؟ دَه لِي: بَه لِي: تَه وِي ش دَه سَتِي دَه گَرِي هَه تَا لَه سَه ر عَوْسَمَان رَا يِدَه گَرِي، تَه وِي ش عَادَه تِي وَ اَبُوَه كَه نُوِي ژِي كَر دَه تَا وِرِي نَه دَا وَه تَه وَه، تَنَجَا پِي دَه لِي: تَه مَه نَوْعَه يِمَانَه وَ لِي بِي دَه! تِي دِي تَه وِي ش بَه هَه مَوُو هِي زِي كُوْچَانِي ك لَه عَوْسَمَان دَه دَات وَ سَه رِي دَه شَكِي نِي، خَه لَكِي ش هَا وَا رِي لِي دَه كَه ن: لَه تَه مِي رِي بَرُوَادَارَانْت دَا!!

ده: (روي عن أم سلمة رضي الله عنها قالت: خرج أبو بكر الصديق رضي الله عنه في تجارة الى بصرى قبل موت النبي صلى الله عليه وسلم بعامٍ ومعه نعيمان وسويبط بن حرملة رضي الله عنهما، وكانا قد شهدا بدرًا وكان نعيمان على الزاد، فقال له سويبط: - وكان رجلاً مزاحاً - أطمعني! فقال: لا حتى تجيء أبو بكر، فقال: أما والله لأغيظنك! فمروا بقوم، فقال لهم سويبط: تشترون مني عبداً؟ قالوا: نعم، قال: إنه عبدٌ له كلامٌ، وهو قاتل لكم: إني حرٌّ، فإن كنتم إذا قال لكم هذه المقالة تركتموه، فلا تفسدوا عليّ عبدي، قالوا: بل نشتريه منك، قال: فاشتروه منه بعشر قلائص، قال: فجاؤا فوضعوا في عنقه عمامةً أوحبلاً، فقال نعيمان: ان هذا يستهزيءُ بكم، وإني حرٌّ لستُ بعبدٍ، قالوا: قد أخبرنا خبرك، فانطلقوا به فجاء أبو بكر فأخبره سويبط، فأتبعهم، فردد عليهم القلائص وأخذهُ، فلما قدّموا على النبي صلى الله عليه وسلم أخبروه، قال: فضحك النبي وأصحابه منها حولاً) أخرجه ابن أبي شيبة وابن ماجه، وأبوداود الطيالسي والرويانى ولكنهما جعلا المازح هو النعيمان والمبتاع سويبطاً، واته: له ثوموسه له مه وه - خوا لیبى رازى بى - گيپراوه ته وه گوتويه تى: نه بووبه كرى صيدديق - خوا لیبى رازى بى - به ساليك بهر له مردنى پيغه مبهر صلى الله عليه وسلم بو بازرگانى چوو بو بو صراو، نوعه ييمان و سوهيبيطى كورى حهرمه لهى له گه لدا بوون - خوا لیبان رازى بى -، ههردوو كيشيان به شدارى جهنگى به دريان كردبوو، جا نوعه ييمان له سه ر زادو زه خيره دانرابوو، سوهيبيط - كه پياويكى گالته باز بوو - پيى گوت: خواردم بدهيه! گوتى: هه تا نه بووبه كر نيهت نابى، گوتى: ده به خوا ده بى رقت هه لسيتم! ئيدى به لاي كومه لايك دا روښتن، سوهيبيط پيى گوتن: كويله يه كم ليده كرن؟ گوتيان: به لى، گوتى: به لام ته وه كويله يه كه قسه ي هه ن، وه پيتان ده لى: من نازادم! جا ئيوه ته گهر ههركات تهو قسه يه پيتانگوت، وازى لى ديتن، ته وه كويله كه مم لى تيك مه ده ن! گوتيان: به لكو ليت ده كرين، ده لى:

لېيان كرى بە دە حوشران<sup>(۱)</sup>، دەلى: جا ھاتن مېزەرىك، يان پەتكىيان خستە مىلى، نوعەيمانىش گوتى: ئەمە گالئەتان پى دەكات، ۋەمن ئازادم و كۆيلە نىم!، گوتيان ھەوالى تۆي پىداوين - كە ئەو جورە قسانە دەكەى! - ئىدى برديان، جا كاتىك ئەبووبەكر ھاتەو ھەببىط ھەوالى پىدا، ئەوئىش خەلكى شوپىن خستەو حوشرەكانى دانەو ۋەو ۋەرى گرتەو، جا كاتىك چوونەو ۋە لای پىغەمبەر ﷺ ھەوالىيان پىدا، دەلى: پىغەمبەر ﷺ ھاو ھالانى سالىك بەم رووداۋە ھەر پىدەكەنن.

دىارە ئەم رووداۋە بەسەرھاتانە ۋ ھاوۋىنە كانىشيان بەروونى تىياندا دىارە كە پىغەمبەرى خوا ﷺ ھاوسەر ھاو ھالانى بەرىزى - خوا لىيان پازى بى -، وپراى ئەو ۋەى كە جىددىيەتى زۆر لە ژيانىان دا ھەبوو، تاراددەيەكى زۆرىش كراو ۋ قسە خۆش ۋ رووگەش بوون و گالئەو قسە ۋ نوكتەى خۆشىشيان ھەبوو ۋ بەپىچەوانەى بۆچوونى ھەندىك كەسەو بە پاساۋى دىندارىي ۋ تەقواو ۋ شك ۋ داخراو بى زەوق نەبوون!

ئىستاش دەگوازىنەو ۋ بۆ باسى سىيەم و كۆتايى ئەم بەشە:

(۱) (قلاص) كۆي (قلاص) ۋ، كە بە حوشرى بارھەلگەر دەگوترى، ھەتا دەگاتە تەمەنى نۆ سالىي، پروانە: (المعجم الوسيط)، ص ۷۵۵.

## باسى سىيەم: ھۆكەمى نۆكتە و قسەى خۆش و پىكەنەن و ئەو سنوورانەى نابى بەزىنرىن:

### خوینەرى بەرپز!

لەبەر پۆشنايى ئەو دەقاندەدا كە پابردن زۆر بەرپوونىي ديارە كەنۆكتە و قسەى خۆش و پىكەنەن و گالته كەردن، رەوا (مباح)ن، بەگرە ژيان بەبى ئەندازەيەك لە و جۆرە شتانه، وشك و ناخۆش دەبى و تەحەممول كەردنى قورس دەبى، ئنجا ديارە پىغەمبەرى خواش ﷺ كە سەرمەشقى ئىمەى موسلمانە، لە ھەموو روويكەو تىروو تەواوو گونجاوو تەبا بوو لە سنورى شەرىعەتدا، وەك (زید بن ثابت) —خوایى رازى بى— دەگىرپىتەو دەلى: ((كُنْتُ جَارُهُ فَكَانَ إِذَا نَزَلَ عَلَيْهِ الْوَحْيُ بَعَثَ إِلَيَّ فَكَتَبْتُ لَهُ، فَكَانَ إِذَا ذَكَرْنَا الدُّنْيَا ذَكَرَهَا مَعَنَا، وَإِذَا ذَكَرْنَا الْآخِرَةَ ذَكَرَهَا مَعَنَا، وَإِذَا ذَكَرْنَا الطَّعَامَ ذَكَرَهُ مَعَنَا، قَالَ: فَكُلُّ هَذَا أَحَدُكُمْ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ)) رواه الطبراني بأسنادٍ حسن، واته: من دراوسىي بووم، جا عادەتى وابوو: كاتىك وەحى بۆ دادەبەزى بەدوايدا دەناردم و بۆم دەنوسىيەو، وە ئەگەر باسى دىنامان كەردبايە لەگەلمان باسى دەكرد، وەكاتىك باسى دواپۆژمان كەردبايە لەگەلماندا باسى دەكرد، وەكاتىك باسى خواردنمان دەكرد لەگەلماندا باسى دەكرد، ھەموو ئەوەى باسى دەكەم لەبارەى پىغەمبەرى خواوہيە ﷺ.

بەلام بىگومان ھەرشتيك لە سنوورى سەروشتىي خۆى چوو دەدەر با لە بنەپەرتدا رەواش بى، ھۆكەمەكەى دەگۆرپ بەرەو ناپەسندىي (كراھىيە) و بەگرە قەدەغەبى (حرمە)يش، بۆيە گالته و نۆكتە و قسەى خۆشيش دەبى لە سنوورى شەرىعەت نەچىتە دەرى، تاكو بەرپەوايى بىتتەو، رەچاوكەردنى ئەم مەرجانەى خوارەوہش پىويستە بۆ ئەو مەبەستە:

## ۱- نابى درۆکردن بىكرىتە ھۆكارى پىكەنىنى خەلك :

لەوبارەشەو بەلگە زۆرن، بۆ نموونە :

أ- ((وَيْلٌ لِلَّذِي يُحَدِّثُ فَيَكْذِبُ لِيُضْحِكَ الْقَوْمَ، وَيَلٌ لَّهُ وَيَلٌ لَّهُ وَيَلٌ لَّهُ)) رواه النسائي وأبو داود والترمذي وحسنه عن بهز بن حكيم عن جدّه، واته: سزای سەخت بۆ ئەو كەسەى كە قسان دەكات درۆ دەكات تاكو خەلكە كە بەيئىتە پىكەن، سزای سەخت بۆ وى، سزای سەخت بۆ وى، سزای سەخت بۆ وى.

ب- ((عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قالوا: يا رسول الله إنك تُداعِبنا! قال: إني لا أقول إلا حقاً)) رواه الترمذي وقال: حديث حسن صحيح، ورواه البيهقي، واته: -هاوہلان- گوتیان: ئەى پىغەمبەرى خوا تو گالتە مان لە گەل دەكەى! فەرموى: -بەلى-، بەلام جگە لە ھەق شتىكى دىكە نالىم!

## ۲- نابى گالتە بە خەلك كردن و بە سووك سەيركردن يانى تىدابى :

ئەمىش مەرجىكى دىكەى بەرەوايى مانەوہى گالتە و قسەى خۆشەو بەلگەش لەوبارەوہ زۆرن، بۆ نموونە :

أ- ﴿يَتَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا يَسْخَرُونَ مِنْ قَوْمٍ...﴾ الحجرات ﴿١١﴾، واته: ئەى ئەوانەى پرواتان ھىناوہ باكو مەلىكتان گالتە بەكۆمەلىكى دىكە نەكات... ئاشكراشە كە (گالتە بەيەكدى كردن) زۆرجيايە لە (گالتە لە گەل يە كدا كردن)! ھەر بۆيەش يەكەمىيان قەدەغەو دووہمىيان رەوايە.

ب- ((... بِحَسْبِ أَمْرِي مِنَ الشَّرِّ أَنْ يَحْقِرَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ...)) رواه مسلم، واته: مەرفۇ ئەوہندە خراپەى بەسە، كە براى مسولمانى بەسووك بگى...)

ج- ((عن عائشة رضي الله عنها أنها ذكرت إحدى ضرائرها فوصفتها بالقصر تعيبها به، فقال ﷺ: يا عائشة! لقد قلت كلمة لو مزجت بماء البحر لمزجته))  
 رواه أبو داود والترمذي وقال: حسن صحيح، واته: عائشه -خوای لی پازی بی-  
 گپراویہ تہوہ کہ پڑژیک باسی یہ کیک لہ ہہویہ کانی خوای کردوہ و بہ کورته  
 بالآی پیناسہی کردوہ وک رەخنہ لیگرتنی، ئەویش ﷺ فرموویہ تی: ئەہی  
 عائشه قسہ یہ کت کردوہ ئە گەر لہ گەل ئاوی دەریادا تیکەل بکری دەیگوری!

### ۳- نابی بیئتہ مایہی ترساندنی ہیچ کہس :

بۆ سەلماندنی پیوستیی ئەم مەرجهش بەلگە زۆرن، بۆ نمونە:

أ- ((عن عبدالرحمن بن أبي ليلى قال: حدثنا أصحاب محمد رضي الله عنهم أنهم كانوا يسرون مع النبي ﷺ فقام رجلٌ منهم، فانطلق بعضهم الى حبلٍ معه، فأخذه ففزع، فقال رسول الله ﷺ: لا يحلُّ لرجلٍ أن يروِّع مسلماً)) رواه أبو داود،  
 واته: عەبدوڕرەحمانی کورپی ئەبی لەیلا دەلی: هاوہ لانی موحمەد -خوای لییان  
 پازی بی- بۆیان باسکردین کہ جاریک لہ گەل پیغە مەردا ﷺ دەپڑیشتن  
 پیاوئیکیان هەلسا -بۆ ئیشیک- جا هەندیکیان چوون پەتیک کہ پیی بوو  
 بردیان، ئەویش -کہ گەرایەوہ پەتە کہی نە مابوو- ترسا، پیغە مەبری خوایش  
ﷺ فرمووی: بۆ ہیچ پیاوئیک رەوا نیە کہ مسولمانیک بترسینی.

ب- ((لا يأخذ أحدكم متاع أخيه لآعباً ولا جاداً)) رواه الترمذي وحسنه، واته: ہیچ  
 یەکیکتان کەل و پەلی برایە کہی نە بە گالتە نە بە جیدی، نە بات.

### ۴- پیوستە لەکاتی گونجاودا بیو، بیجی نەبی :

ئەمیش مەرچیکی دیکە یە بۆ بەرەوایی مانەوہی گالتە و قسە ی خویش، دیارە  
 عەقل و مەنتیق و زەوقی سەلیمیش ئەم مەرجه پەسندو بگرە پیوستیش دەکەن،



ئه وه تا خوای کاربه جی سهرزه نشتی کافره کانی کردوه که له جیاتی گریان له کاتی بیستنی قورئان دا پیکه نیون: ﴿أَفِنْ هَذَا الْحَدِيثِ تَعْجَبُونَ ﴿٥٩﴾ وَصَحَّحُونَ وَلَا تَبْكُونَ ﴿٦٠﴾ النجم﴾ واته: ئایا سهرتان له م قسانه سوڤده میئیی: وه پیده که نن و ناگرین؟!

به لئی بابای عاقل و دانا ههر رشته له شوینی شایستهی خویدا داده نی، وه ک ماش و برنج تیکه لیان ناکه ت و به پیچه وانه شه وه دایاننانی، (أصمعی) له مباره وه ئه م قوله نه زیله یه ده گیریتته وه:

ده لئی: له بیابان ئافره تیکم بینی، که به گهردن که چیبیه وه له سهر بهرماله که ی نوژیی ده کرد، به لام کاتیک نوژیی که ی ته واو کرد چوو بهر ئاوینه وه دهستی کرد به خۆرازانده وه و خۆی جوان کرد!

ده لئی: منیش پیم گوت: ئه مه یان له کوی و ئه وی دیکه له کوی؟!

ئه ویش گوتی:

وَلِلَّهِ مِنْي جَانِبٌ لَا أُضَيِّعُهُ

وَلِلَّهِ مِنْي وَالْبَطَالَةَ جَانِبٌ

واته: وه به لای خوادا لایه نیکم هیه به زایه ی ناده م، ههروه ها لایه نیکی دیکه ی کات به سه برردن و خۆ خافلان دنیشم هیه.

ده لئی: ئیدی زانیم که ئه و ژنه خواپه رسته و میڤدی هیه و خۆی بۆ جوان ده کات.

5- نابئ له ئه ندازه ی سروشتیی و ماقوول بچپته ده ری :

گوتراوه: (كل شيءٍ جاوَزَ حَدَّهُ انقلبَ ضِدَّهُ) ههرشتیک له سنووری خۆی ده رچوو پیچه وانه ی خۆی ده بیته وه، دیاره پیشتیش چهند جاریک باسمان کرد که زیده رۆبی و تیپه راندن (الأسراف والأفراط) حوکی شته ره وایه کان ده گۆرن بۆ ناره و، ته نانه ت ئه و شته ئه گهر ئا و خواردنه وه ش بی، وه ک خوا -عزّ وجلّ- فه رموویه تی:

﴿... وَكُلُوا وَاشْرَبُوا وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ﴾ (الأعراف ۳۱) واته: ...  
وه بخۆن و بخۆنه وه و زیده رۆیی مه کهن، مسۆگه ره وه (خوا) زیده رۆیی که رانی  
خۆش ناوین.

(علي بن أبي طالب) یش - خوا لیبی رازی بی - له و باره یه وه گوتویه تی: (إِعْطِ  
الكلامَ مِنَ الْمَرْحُومَةِ بِمَقْدَارِهِ مَا تُعْطِي الطَّعَامَ مِنَ الْمَلْحِ)، واته: به ته ندازه ی خوی که له  
چیشتی ده که ی گالته و قسه ی خۆش ره گه ل قسه کردن بجه!

لیره ش دا کۆتایی به م به شی هه شته مه دینین و، به کۆتایی پیهینانی ئەم به شه ش  
کۆتایی به سه رجه م به ش و باس و بابته کانی ئەم کتیبه دینین و له کۆتایی ئەم  
تویژینه وه یه ش دا ده لیم:

به گویره ی توانا و بۆلوان هه و لم داوه که، چی راست و هه ق یان راسترو هه فتره له  
هه مو و ئەو بابته و مه سه لانه دا که تویژیوماننه وه، ئەوه بلیم و بنووسم و هه ولیشم  
داوه که به هه یچ جوړیک قه ناعه تی پيش بیرکردنه وه به کارنه هینم، وه کۆلکه دار  
خۆم به رووباری نه قل و عه قل دا بده م و بۆکووییان بردم پینی رازی م، به لام بیگومان  
هه یچ که سه جگه له پیغه مبه ران علیه م الصلاة والسلام له شه رو خراپه ی نه فس و  
شه یطان سه لامه ت و پاریزراو نابی و، منیش هه رچی هه ق و راستیم تیدا پینکاوه  
ئه وه به چاکه و به خششی خوی به خشه رو به به زه یی ده زانم، هه رچی تیشیدا  
به هه له داچووم ئەوه فیتی نه فس و شه یطانه و ثابین و به رنامه ی تیرو ته واوو پاک و  
بیگه ردی خوی تاک و پاک لیبی به ریه.

سبحانك اللهم وبحمدك أشهد أن لا اله الا أنت أستغفرك وأتوب اليك

۲۰ جمادی الثانیة ۱۴۲۹ هـ / ۲۴

حوزهیرانی ۲۰۰۸ ز

هه ولیر

## بەرھەمەکانی دانەر

- ۱- پوختەيەك دەربارەى ئىسلام. چاپى ۲ / ۲۰۰۶.
  - ۲- دەبەرىك پراچوونى ئىسلام و پرىچكان. چاپى ۳ / ۲۰۰۶
  - ۳- يادى خوا، گرنگى يادى خوا له ژيانى مرؤف دا. چاپى ۱ / ۱۹۸۷
  - ۴- كۆمەللى خوا. چاپى ۱ / ۱۹۸۸
  - ۵- پيشمەرگەى ئىسلام، يان مسوئلمانى موحاھىد كى يەو چۆنە؟ چاپى ۳ / ۲۰۰۱
  - ۶- دەر دو دەرمانى بزوتنەوہى ئىسلامى. چاپى ۱ / ۱۹۸۹
  - ۷- رېبازى پىغەمبەر ﷺ كامەيە؟! چاپى ۱ / ۱۹۸۹
- تېببىنى: ((دواتر خرايە نىو كتيبى (مسوئلمانى كامل: بەشى يەكەم: بيروپرواي مسوئلمان) وه دواتر ئەميش خرايە نىو كتيبى (ئيمان و عەقىدەى ئىسلامى)) يەوہ .
- ۸- رىنگاى صالح بوون و بەرەو خوا چوون. چاپى ۲ / ۲۰۰۵
  - ۹- كوردستان بۆ ويران بوو و چۆن ئاوەدان دەبیتتەوہ؟! چاپى ۱ / ۱۹۸۹
  - ۱۰- حوكمى گەرانەوہ ژير نىرى طاغوت. چاپ ۲ / ۲۰۰۵
  - ۱۱- سۆزى نەتەوايەتى و بىرى ناسيؤناليزم له تەرازووى ئىسلامدا. چاپى ۳ / ۲۰۰۵.
  - ۱۲- مسوئلمانى كامل/ بەشى يەكەم: بيروپرواي مسوئلمان چاپى ۱ / ۱۹۹۷
- تېببىنى: ((دواتر خرايە نىو كتيبى (ئيمان و عەقىدەى ئىسلامى)) يەوہ)).
- ۱۳- چارەسەرى كيشەى كورد له نىوان ئيمان و پەرلەمان دا. چاپى ۱ / ۱۹۹۲
  - ۱۴- بزوتنەوہى ئىسلامى له دوورپانى مان و نەمان دا. چاپى ۱ / ۱۹۹۳
  - ۱۵- بزوتنەوہى ئىسلامى و تائىندەيەكى گەش و پروون. چاپى ۱ / ۱۹۹۵
  - ۱۶- پرؤژەى بەرنامەى فيكرى كارى ئىسلامى. چاپى ۱ / ۱۹۹۶
  - ۱۷- چەند رېپروونىيەك بۆ ئىسلامىيەكانى كوردستان. چاپى ۱ / ۱۹۹۶

- ۱۸- ئىسلام و كىشە ھەنووکەيەكان چاپى ۱ / ۱۹۹۵
- ۱۹- با وريا بين! دارووخانى رەوشت كۆمەلگەمان بەرو ھەلدېر نەبات . چاپى ۲ / ۲۰۰۶ .
- ۲۰- مسولمانى كامل: بەشى دووھم / خواپەرستى مسولمان - بەرگى يەكەم . چاپى ۱ / ۲۰۰۰ .
- ۲۱- مسولمانى كامل: بەشى دووھم / خواپەرستى مسولمان - بەرگى دووھم . چاپى ۱ / ۲۰۰۰ .
- تېببىنى: ئەم كىتەبە بە ھەردووك بەرگەكەيەو ھە ئىستاكە لەژىر چاپە بۆ جارى دووھم لە چوار بەرگدا بەناوونىشانی: خواپەرستىي ئىسلامىي .
- ۲۲- گەرپانەو ھە لای خوا (عزّوجلّ) . چاپى ۴ / ۲۰۰۵
- ۲۳- زانائانى ئىسلام و كىن و چۆنن؟! چاپى ۲ / ۲۰۰۲
- تېببىنى : بۆ زمانى عەرەبىش ھەرگىپراوھ .
- ۲۴- بنچىنە گرنگەكانى ھەلس و كەوتى شەرعیيەنەو ژىرانە لە گەل وردە بابەتە خىلافىيەكان دا چاپى ۱ / ۱۹۹۹ .
- تېببىنى: ئەم نامىلكەيە باسىكى بەرگى يەكەمى كىتەبى: (خواپەرستى ئىسلامىي) يە .
- ۲۵- مزگەوتەكانى كوردستان لە نىوان ئاوەدان كردنەو ھەو و پىران كردن دا . چاپى ۱ / ۲۰۰۰
- ۲۶- تاقىكردنەو ھى خوا بۆ بەندەكانى چى يەو چۆنە؟ چاپى ۱ / ۲۰۰۰
- ۲۷- بنەما شەرعیيەكان و ھىلە گشتىەكانى كۆمەلئىكى ئىسلامىي پەسەن . تېببىنى: (ئەم نامىلكەيە ھەرگىپراوھتە سەر زمانى عەرەبى)
- ۲۸- كۆمەلئى ئىسلامىي: ئامانج و ھەلئويستەكانى . چاپى ۱ / ۲۰۰۱
- ۲۹- پاساو بەلگە شەرعیيەكانى بنىاتنانى كۆمەلئى ئىسلامىي، ئالغەكانى: ۱ و ۲ و ۳ و ۴ . چاپى ۱ / ۲۰۰۱

۳۰- ئافرەتى مەسئۇلمانى كورد مافە شەرعییە كانى و ئەر كە گرنگە كانى.  
چاپى ۱ / ۲۰۰۰.

۳۱- ئافرەت و خىزان لە ساىە شەرىعیەت دا . چاپى ۲ / ۲۰۰۵

۳۲- چەند مەسەلە يە كى باوى سەردەم . چاپى ۵ / ۲۰۰۵  
تېببىنى: وەرگىپراوئەتە سەر زمانى عەرەبى.

۳۳- چەند رېپرونيىەك بۆ خوشك و برايمان لە ھەندەران. چاپى ۱ / ۲۰۰۲

۳۴- سنوورە قەدەغە كان مەشكىنن! (چاوپىنكە و تنى دكتور حسين محمد عزيز).  
چاپى ۲ / ۲۰۰۳

۳۵- چۆن ھەلس و كەوت لە گەل خەلكى دا بكەين؟! چاپى ۱ / ۲۰۰۲  
تېببىنى: وەرگىپراوئەتە سەر زمانى عەرەبى.

۳۶- شەھىد كىيە و چ پلە و پايە يە كى ھە يە؟! چاپى ۱ / ۲۰۰۲

۳۷- جىھاد لە رىئى خوادا و چەند سەرنج و ئاگادارىيەك. چاپى ۱ / ۲۰۰۲

۳۸- بۆئەھى لە سەر جىھاد كىرمان قەرزدار نەبىنە وە! چاپى ۱ / ۲۰۰۲

۳۹- جىھاد لە رىئى خوادا چى يە و بۆچى دەكرى و چۆن دەكرى؟ چاپى ۱ / ۲۰۰۲

۴۰- ئەشكەنجە و زىندان (چاوپىنكە و تنى ھاوژىن عومەر) چاپى ۲ / ۲۰۰۶ .  
تېببىنى: وەرگىپراوئەتە سەر زمانى عەرەبى.

۴۱- كارو پرۆژەي ئىسلامىمان (وتارى كۆنگرەي يە كە مى كۆمەلئى ئىسلامىي)  
چاپى ۲ / ۲۰۰۶ .

۴۲- ئىسلام و مەسئۇلمانەتى و كارى ئىسلامىي لەبەر رۇشنايى قورئان و سوننەتدا.  
چاپى ۱ / ۲۰۰۶ .

۴۳- ئىمان و عەقىدەي ئىسلامىي بەرگى / ۱، ئىمان و عەقىدەي ئىسلامىي  
چى يە و چۆنە؟! ۱ تا ۱۲ . چاپى ۱ / ۲۰۰۶

۴۴- ئىمان و عەقىدەي ئىسلامىي بەرگى / ۲، خوا بە يە كىرتن (التوحيد) لە  
بەدپەننە رايەتتى و پەرودە گارىتتى دا. ۱۳ تا ۲۶ . چاپى ۱ / ۲۰۰۶

- ۴۵- ئيمان و عەقىدەى ئىسلامىي بەرگى / ۳، خوا بەيە کگرتن له ناو و سيفەت و له پەرستراویتی دا، ۲۷ تا ۳۶ . چاپى ۱ / ۲۰۰۷
- ۴۶- ئيمان و عەقىدەى ئىسلامىي بەرگى / ۴، ئيمان به فریشتەکانى خوا (عزّوجل)، کتیبەکانى خوا (عزّوجل)، پیغەمبەرانى خوا (عليهم الصلاة والسلام). ۳۷ تا ۴۰ . چاپى ۱ / ۲۰۰۷
- ۴۷- ئيمان و عەقىدەى ئىسلامىي بەرگى / ۵، ئيمان به پۆژى دوايى قەزاو قەدەر ۴۱ تا ۴۵ . چاپى ۱ / ۲۰۰۸
- ۴۸- ئيمان و عەقىدەى ئىسلامىي بەرگى / ۶، تايبەتمەندی و دیدو بۆچوونەکانى پەیرەوانى رېبازى راست. ۴۶ تا ۵۰ . چاپى ۱ / ۲۰۰۸
- ۴۹- تەوژمى ئىسلامىي و عەلمانىي و خالە ھاوبەش و جیاوازه‌کانیان. چاپى ۱ / ۲۰۰۷
- تیبینی: زۆرەي به (۲۴) ئالقه له هەفته‌نامهى (ھاوولاتی) و ئەوہى دیکەش به (۹) ئالقه له هەفته‌نامهى (ئاوینە) دا بلاوکراوہتەوہ.
- ۵۰- گەنجەکانمان له نیتوان رەسەنايەتیی و لاسایی کردنەوہدا.
- ۵۱- به دوورخستنه‌وہى ئافرەت له ئىسلام چ زیانیک دەکەین؟
- ۵۲- سیاسەتى ئىسلامىي و چەند رونکردنەوہیەك.
- ۵۳- چۆنیەتى بوونە پیشەنگ و بنیاتنانى بنکەى جەماوہریي.
- ۵۴- چەند بنەمايەكى گرنگى وتارییىي.
- ۵۵- قوتایبانی زانیاری شەرعى چەند سەرنج و رینمایى یەك.
- ۵۶- خوو رەوشتى بەرزو پەسند سەنگى مەحەكى مسولمانەتى یە.
- ۵۷- بانگەواز بۆ لای خوا .
- ۵۸- قوتایبان لەم هەل و مەرجه‌دا پیویستە چۆن بن و چى بکەن؟!
- ۵۹- ضيف و قضية (مقابلة مع قناة العربية).

- ۶۰- حوار خاص (مقابله مع قنائة العالم).
- ۶۱- (خواناسیی، ئاین، ئیمان).
- ۶۲- (واقیعی هەریمی کوردستان ... دیدیکی ئیسلامییانە.
- ۶۳- ئەم کتیبە (چەند بابەتیکی هونەریی لەبەر رۆشنایی قورئان و سوننەت دا.

### ئەو بەرھەمانە ی لەژێر چاپن

- ۱- چۆن باشتر لە کتیبی بەرێزی خوا بەرھەمانە دەبین .
- ۲- پوختە ی ژیاننامە ی پیغەمبەری خوا ﷺ .
- ۳- الإسلام كما يتجلى في كتاب الله تبارك وتعالى .

### ئەو بەرھەمانە ی چاوەریی چاپن.

- ۱- خو و ڕەوشتی ئیسلامیی .
- ۲- ئافرەت و خیزان لە سایە ی شەریعەت دا . بەرگی دووہم .
- ۳- گرنگی و پیویستی پابەندی بە قورئان و سوننەتەوہ .
- ۴- چەند دەرسیک لە: (تەفسیری قورئانی بەرزو بەپیژ) کە ئەگەر خوا تەمەن بدات  
هەموو قورئان تەواو دەکەین .

## نەم کتیبە

لێکۆڵینەوێهە کى پشوو درێژانەیه لەبارەى چەند بابەتیکى ھونەرییەوێهە کە لەم رۆژگارەمان دا کەم و زۆر رەواجیان ھەبێهە خەلکى پێیانەوێهە سەرگەرمەن و، ھەولداروێهە ھەر کام لەو بابەتە ھونەرییانە لەبەر رۆشنايى قورئان و سوننەت دا ھەلبەسەنگینرێ و ھوکمی شەرعییانەى پەر بەپێستى بۆ دیاری بکری.

ھەر لە بەراییشەوێهە پێویستە بگوتری کە مەسەلە خیلافی و مشتومر ھەلگەرەکان بەبێ تێوہرمان و لێکۆڵینەوێهە ورد و قوول قسە لەبارە کردنیان پەسند نیە و بەردەوامیش ھەر بە کراوێهە دەمێنەوێهە بۆ وتووێژ و قسەوباسى خەلکى پەسپۆر.